Gestion des eaux souterraines

Le temps des décisions approche

4

Le Marché Animal
NOURRITURE ET ACCESSOIRES POUR ANIMAUX DOMESTIQUES ET OISEAUX SAUVAGES
CHICOUTIMI
1145, Thérèse-Casgrain
Tél.: (418) 690-9463
JONQUIÈRE
(face à Tim Horton)
3728, boul. Harvey
Tél.: (418) 695-7136
406630

le QUOTIDIEN
du Saguenay — Lac-Saint-Jean
www.lequotidien.com
26e ANNÉE Nº 129 LE SAMEDI 6 MARS 1999 156 PAGES Dépôt: 81¢ taxes incluses - Camelot 4,03 $/semaine taxes incluses

GILLES PARROT
Agent immobilier agréé
Bur.: 543-5511
Rés.: 545-3126 Base: (418) 677-2226
La Capitale
Saguenay–Lac-Saint-Jean
406939

Marie-Ève Drolet aux Jeux du Canada

Une fille en or !

54

(Photo PC)

26e cahier économique

100 pages

Accident de motoneige

Deux Françaises blessées

3

une pyramide au Québec?
IMMORTALISEZ votre famille dans le projet du millénaire du Saguenay - Lac-Saint-Jean
50 000 $ à gagner!
INFO : 697-7827
412268

Centre des données fiscales de Jonquière

Les cols bleus intensifient leur manifestation

par Normand Boivin

JONQUIERE (NB) - L'épreuve de force entre les cols bleus à l'emploi du gouvernement fédéral et le Conseil du trésor s'est poursuivi hier à Jonquière, alors que le Centre des données fiscales a été complètement paralysé pendant tout l'avant-midi.

Comme c'est le cas depuis le début du débrayage amorcé le 18 janvier, chaque manifestation augmente en intensité et hier, il a fallu de la machinerie lourde pour faire passer les travailleurs.

Alors que les manifestants se contentaient habituellement de faire eux-mêmes obstacle pour ralentir l'entrée au travail de leurs collègues qui ne sont pas en conflit, ils avaient, cette fois, monté une véritable barricade de neige et de bois. Rien ne pouvait passer. Comme à leur habitude, rapporte le président du Syndicat des employés de l'impôt, Daniel Hébert, les troupes ont commencé à arriver à 5h30. Aussitôt, ils ont commencé à encercler l'enceinte avec de la neige et du bois -en utilisant une méthode qui est demeurée secrète-, de telle sorte qu'aucune voiture ne pouvait pénétrer sur le stationnement.

Les policiers de Jonquière sont intervenus vers 9h15 pour demander aux manifestants de se disperser mais contrairement à leur habitude, ceux-ci ont refusé d'obtempérer. «Ils sont revenus à 10h15 avec une rétrocaveuse et deux remorqueuses et nous ont dit qu'ils allaient ouvrir le chemin, tout en nous avertissant que si nous faisions entrave à leur travail, il y aurait des arrestations et des poursuites criminelles», continue Daniel Hébert. Les deux dépanneuses ont déplacé quelques voitures tandis que la pelle a ouvert une brèche dans la barricade sans que les syndiqués ne s'interposent. Ils se sont alors déplacés aux portes du centre pour «accueillir» leurs collègues, forçant les policiers à faire une haie humaine pour permettre l'entrée au travail.

Toute l'opération a pris fin vers 11h30 et, selon la police de Jonquière, qui avait mobilisé une trentaine d'hommes pour l'occasion, tout s'est déroulé sans problème majeur.

La demi-douzaine de cols bleus du centre fiscal qui sont représentés à la table II de négociations de l'Alliance de la fonction publique avaient reçu des renforts de leurs collègues du centre fiscal de Shawinigan et de la base de Bagotville, ce qui fait qu'ils étaient une soixantaine à manifester.

BLESSÉS LÉGERS - Deux personnes âgées ont subi des blessures qui se sont révélées légères, hier soir à Alma. L'accrochage est survenu en face du bar le Casino, sur le boulevard Du Pont sud, lorsqu'une voiture qui voulait entrer dans un stationnement a coupé le chemin à une autre.

(Photo Chantale Hamel)

CEINTURE VOLÉE - Le lutteur Lucifer aimerait bien retrouver sa ceinture de championnat qui était exposée au restaurant La Cage aux sports de Chicoutimi et qui a été volée il y a environ deux mois, lors d'un cambriolage. Cette ceinture n'a aucune valeur marchande mais Lucifer y attache une grande valeur sentimentale. Il offre donc une récompense à celui qui la lui rapportera et l'assure de sa discrétion. On peut le rejoindre en composant le 540-5000.

FAITS DIVERS

Trois blessés

CHICOUTIMI (NB) - Un policier de Chicoutimi a dû se transformer en conducteur d'ambulance, hier matin, à la suite d'un accident qui a fait trois blessés dans le rang Saint-Pierre.

L'accident qui est survenu à 8h45 en face du 3040 du rang Saint-Pierre, est imputable à la poudrerie qui balayait la chaussée dans ce secteur, rendant la visibilité nulle. Aveuglés, les conducteurs d'une camionnette chargée de bois de chauffage et d'une fourgonnette pour la livraison de boissons gazeuses à domicile sont entrés en collision frontale, mais n'ont subi que des blessures légères tout comme le passager de la camionnette.

Toutefois, rapporte le sergent Rodrigue Jobin, le conducteur de la camionnette fut en proie à un violent choc nerveux et il a fallu le travail concerté des deux ambulanciers pour l'extirper de la cabine qu'il ne voulait plus quitter et le maîtriser pendant son transport jusqu'au Complexe hospitalier de la Sagami. L'un des patrouilleurs accourus sur les lieux a donc été obligé de prendre le volant de l'ambulance.

Vol au tournevis

JONQUIERE (NB) - Un braqueur a utilisé une arme originale pour soutirer environ 170 $ au mini-marché l'Essentiel qui est situé sur la rue Saint-Dominique à Jonquière, entre Cépal et Lac-Kénogami.

L'individu portant une tuque et dont le visage était à demi-camouflé par un foulard a pointé un tournevis pour menacer le commis et ainsi le forcer à lui remettre le contenu du tiroir-caisse. Le vol est survenu à 19h32.

Pannes d'électricité

CHICOUTIMI (NB) - Les vents violents combinés au verglas ont causé plusieurs petites pannes d'électricité, au cours de la nuit de jeudi à vendredi, dans le Haut-du-Lac.

Selon Lucie Gagné, d'Hydro-Québec, les fils conducteurs alourdis par la glace et balayés par les vents se sont mis à osciller et à se toucher, déclenchant les lignes.

À chaque fois, il fallait que les techniciens d'Hydro-Québec mettent en branle le processus de rétablissement qui prenait entre six et sept minutes, ce qui fait qu'on a eu de nombreuses petites pannes très courtes dans le secteur entre les postes de Roberval et Saint-Félicien.

Dans le secteur de Saint-Méthode, toutefois, des pannes survenues à 19 heures jeudi soir ont été plus longues en raison de disjoncteurs qui ont ouvert, ce qui fait que 475 clients de la société d'État ont dû patienter pendant 2h30 avant de retrouver le service.

Fête reportée

CHICOUTIMI (NB) - Le mauvais temps force le service des loisirs de Chicoutimi à remettre la Fête du printemps qui devait avoir lieu, aujourd'hui et demain, au parc Rivière-du-Moulin.

Le parc reste ouvert mais la fête aura lieu à une date ultérieure.

PAS POSSIBLE

«Chat» n'a pas décollé

JERUSALEM (AP) - Comment retarder un avion de la plus grande compagnie aérienne israélienne pendant six heures et demie? Pas besoin de fabriquer une bombe, un chat suffira...

Un Boeing 747 de la compagnie El Al s'apprêtait à décoller de Chicago pour Tel Aviv, lorsqu'une hôtesse a aperçu un chat tapi sur la galerie de bagages, selon le porte-parole de la compagnie. L'animal a aussitôt disparu derrière les panneaux, mais l'équipage pouvait encore l'entendre miauler.

«Est ce que voler en compagnie d'un chat à cet endroit pose un problème de sécurité?», a demandé El Al à la société Boeing. Bien sûr, lui a-t-on répondu.

Il a fallu aux équipes de l'aéroport de Chicago six heures et demie pour finalement attraper le chat, alors que les 225 passagers étaient transférés sur d'autres vols. L'histoire ne dit pas quel sort a été réservé à l'animal après sa capture...

Du temps froid avec de la neige ce soir et demain...

Une crête de haute pression a conservé le ciel bien dégagé la nuit dernière avec du temps froid et des vents légers. Une dépression en développement au sud des Grands Lacs se déplacera vers la côte de la Nouvelle-Angleterre aujourd'hui. La neige associée au système viendra toucher le sud du Québec à partir de cet après-midi et elle se poursuivra demain. De plus, des vents du nord-est se lèveront et causeront de la poudrerie.

Saguenay, aujourd'hui, ensoleillé avec passages nuageux. Froid. Maximum près de moins 12.

Dimanche, nuageux avec éclaircies et quelques flocons. Minimum près de moins 18. Maximum près de moins 12.

Lac-Saint-Jean, aujourd'hui, ensoleillé avec passages nuageux. Maximum près de moins 13.

Dimanche, ciel variable. Minimum près de moins 20. Maximum près de moins 11.

SOMMAIRE

Arts	26
Bandes dessinées	27-30
Bourse	38-39
Détente	31
Décès	48
Finances	40
Horoscope	31
Petites annonces	42 à 45
Sports	49 à 55
Télévision	27-30

Édité et imprimé par:
LE PROGRÈS DU SAGUENAY
Division de Groupe UNIMÉDIA Inc.
1051, boul. Talbot, Chicoutimi G7H 5C1
Tél.: 545-4474

Dépôt légal:
Bibliothèque Nationale du Québec
«Envois de publications canadiennes - contrat de vente n° 0534714»

Port de retour garanti
Audition 2e semestre

Recyclez ce journal

30 564 abonnés

Président-éditeur:	Claude Gagnon
Éditeur adjoint:	Bertrand Genest
Contrôleur:	Serge Vallières
Adjoint au rédacteur en chef:	Carol Néron
Adjoint au rédacteur en chef:	Richard Banford
Chef des nouvelles:	Gilles Lalancette
Chef de pupitre:	Pierre Bourdon
Directeur du marketing:	Jean Tremblay
Directeur de la publicité:	Yvon Girard
Directeur du tirage:	Jean-Louis Lavoie
Responsable de la distribution:	Jean Béland
Directeur des opérations:	Jean Simard
Représentant publicité nationale:	Probec 5 Ltée
Montréal:	514-285-7308
Toronto:	416-967-1814

LA MARÉE

Chicoutimi - La marée sera haute à 05h35 (4m5) et basse à 12h25 (0m7). Elle sera à nouveau haute à 17h55 (4m3) et basse à 00h35 (0m8).

La Baie - La marée sera sera basse à 11h20 (0m6) et haute à 17h35 (4m9). Elle sera à nouvau basse à 23h30 (0m8) et haute à 05h50 (4m9).

Lever: 6 H 17
Coucher: 17 H 35

Annonces classées: 545-4014 Abonnement: 545-4664 Publicité: 545-4474 - Fax: 690-8824 Rédaction: 690-8800 - Fax: 690-8805

redaction@lequotidien.com

Leur motoneige heurte un arbre

Deux touristes françaises se blessent sérieusement

BOIVIN
nboivin@lequotidien.com

LABAIE (NB) - Pour la deuxième fois en autant de jours, des touristes européens à la recherche des grands espaces enneigés du Québec ont subi des blessures graves en pratiquant le sport de la motoneige.

Après les trois Monégasques blessés mercredi à Saint-Léon, ce sont cette fois deux Françaises qui ont été conduites à l'hôpital après que leur véhicule de location se fut retrouvé dans un arbre dans le secteur de l'usine de panneaux MDF Uniboard de La Baie.

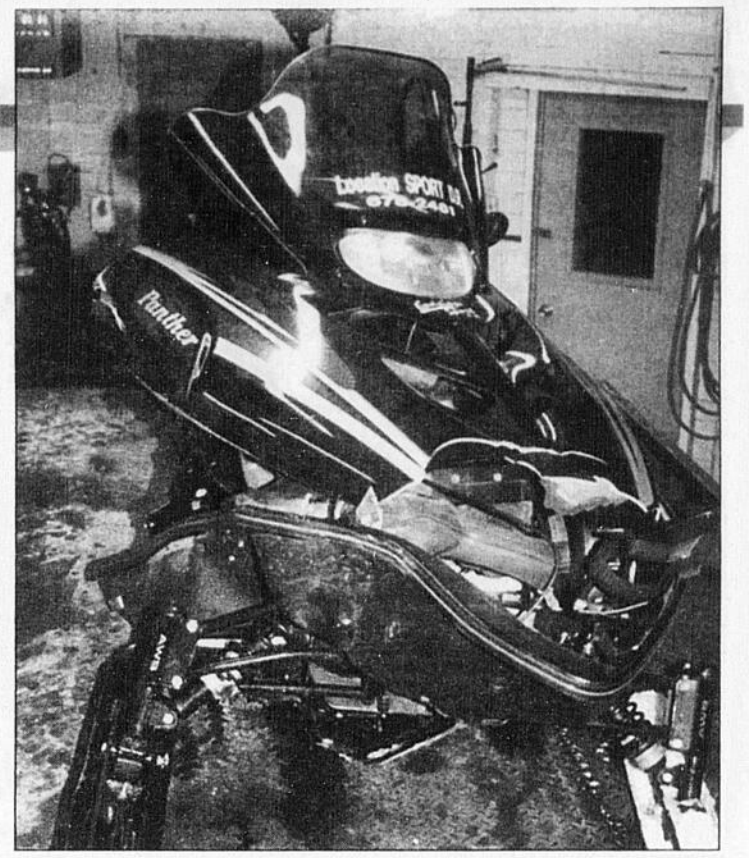
Selon le policier Alain Larouche, qui est intervenu sur la scène de l'accident, les deux Françaises qui prenaient place sur la même motoneige, faisaient partie d'un groupe de touristes en visite dans la région. Pour des raisons qu'on ignore, celles-ci se seraient détachées du groupe et c'est en voulant rouler plus vite pour le rejoindre que la conductrice aurait perdu la maîtrise de son engin dans une courbe pour aller choir dans un arbre.

L'accident est survenu un peu avant 16 heures à environ 500 mètres de l'endroit où les motoneigistes traversent la route 170, près de l'usine d'Uniboard.

Sans doute inspiré par la série d'essais que Volvo effectue actuellement dans la région, le policier Larouche n'a pas hésité à lancer sa nouvelle voiture de patrouille suédoise dans le sentier de motoneige pour se rendre jusqu'aux deux blessées, suivi de l'ambulance qui, de son côté, s'est enlisée deux fois dans la neige.

Selon le policier, la conductrice a subi les blessures plus sérieuses, soit de nombreuses fractures, mais on ne craint pas pour sa vie. Quant à la passagère, elle s'en est tirée avec un violent choc nerveux.

L'accident a eu son effet sur l'ensemble du groupe de touristes car quelques-uns ont refusé de remonter sur leur motoneige et les policiers ont dû interrompre complètement la circulation sur la route 170 pour permettre aux autres, encore très choqués, de traverser sans crainte.



MOTONEIGE - Les deux touristes prenaient place sur cette motoneige lorsque l'engin a heurté un arbre.
(Photo Sylvain Dufour)

FRACASSÉE - Cette vitrine située à droite, près d'un détecteur de mouvement, a été fracassée pour permettre aux voleurs d'entrer dans le magasin.
(Photo Sylvain Dufour)

Vol chez Ameublements Tanguay

La police se pose des questions

CHICOUTIMI (NB) - La police de Chicoutimi devra éclaircir les circonstances nébuleuses entourant un vol de 25 000 $ d'appareils électroniques au magasin Ameublements Tanguay du boulevard Talbot à Chicoutimi.

Nébuleuses, parce qu'un première alarme n'a rien révélé de suspect alors que les voleurs, qui savaient visiblement fort bien où frapper rapidement, ont pu travailler un peu plus tard sans être dérangés par le système de protection.

Fausse alerte

Vers 2 heures vendredi matin, le directeur adjoint du magasin, Gilles Tremblay, a reçu un appel de la centrale de Protectron l'informant que le système d'alarme de l'entrepôt s'était mis en marche.

M. Tremblay s'est rendu sur place et a fait le tour de l'entrepôt et du magasin sans rien remarquer de suspect.

Trois heures plus tard, le directeur adjoint était à nouveau demandé, mais cette fois c'était la police de Chicoutimi qui venait de recevoir un appel de l'entrepreneur chargé de déneiger la cour et qui avait remarqué qu'une des vitrines située à l'arrière, près du département de l'électronique, avait été fracassée.

«On ne sait pas pourquoi le système d'alarme ne s'est pas mis en marche cette seconde fois, surtout qu'il y avait un détecteur de mouvements tout juste à côté de la vitrine. Il faudra tirer ça au clair avec la police et avec Protectron», a expliqué le gérant de l'électronique, Alain Boivin.

Grande valeur

Selon M. Boivin, les voleurs étaient à la recherche d'un type bien précis de matériel électronique, puisqu'ils ont fait fi des téléviseurs, systèmes de son et vidéos pour voler des ordinateurs portatifs et du matériel informatique pour une valeur de plus de 15 000 $, des caméras numériques à disquettes pour 6000 $, ainsi que des baladeurs et des téléphones cellulaires pour une facture totale de plus de 25 000 $.

«Leur vol devait être bien préparé et bien ciblé», analyse Alain Boivin, ajoutant qu'il s'agit là du premier cambriolage chez Tanguay depuis son ouverture il y a presque six ans.

Pour faire avancer leur enquête, les policiers disposent d'un enregistrement réalisé par une caméra vidéo de l'extérieur où on voit notamment une voiture rôder dans les parages et un homme sonder une porte.

L'ex-avocat Roussin aurait commis de nouvelles fraudes

CHICOUTIMI (NB) - L'ancien avocat Claude Roussin s'est retrouvé derrière les barreaux, hier, parce qu'on l'accuse d'avoir fait de nouvelles fraudes alors qu'il est présentement en attente de procès pour des crimes semblables.

Celui qui a été radié à vie du Barreau a comparu sous mandat d'arrestation hier, et le substitut du Procureur général, Me Laurent Bouchard, s'est formellement objecté à sa remise en liberté. Il devra attendre à la prison de Chicoutimi jusqu'à mercredi matin alors que se tiendra son enquête sur cautionnement.

La Couronne a porté 10 nouveaux chefs contre Claude Roussin qui, le 19 février, avait obtenu un nouveau délai jusqu'au 15 mars avant de prendre position sur tous ses dossiers de fraude et de fabrication de faux.

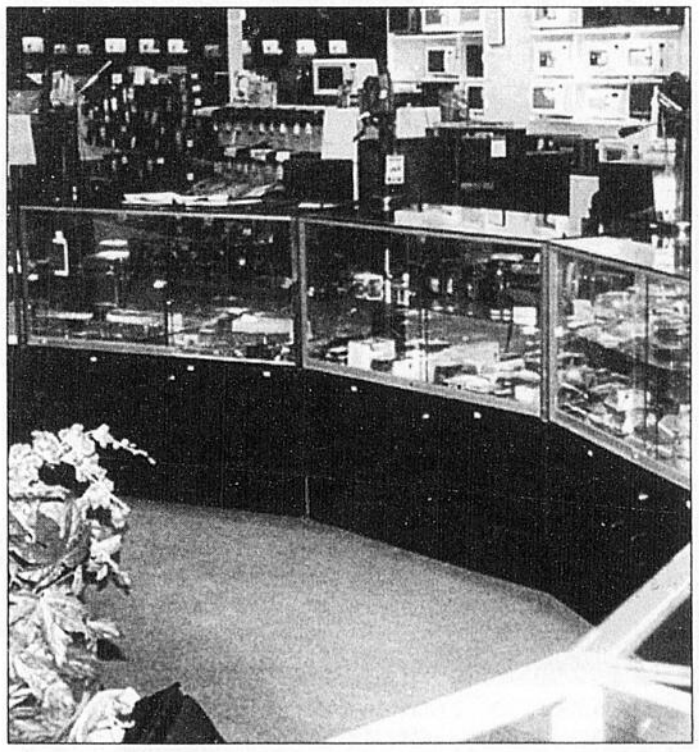
Fausse identité

Dans ses nouveaux dossiers, on accuse le client de Me Jean-Marc Fradette d'avoir fraudé et fabriqué de faux documents en plus d'utiliser une fausse identité pour passer des chèques sans fonds dont un atteignait la somme de 2300 $, frustrant ainsi la Caisse d'économie des employés de l'Hôpital de Chicoutimi.

Roussin aurait également fait une fausse déclaration sur sa situation financière pour encaisser le chèque de 2300 $.

Tous ces crimes se seraient produits entre décembre 98 et mars 99.

Vingt-six fois radié à vie par le comité disciplinaire du Barreau des avocats du Québec, Claude Roussin est déjà en attente de procès pour voir fabriqué deux jugements de la Cour supérieure qu'il aurait ensuite utilisés pour faire croire à des clients que leur dossier cheminait et ainsi toucher des honoraires professionnels. Il aurait aussi fouillé dans son compte en fidéicommis qui doit légalement représenter une sécurité pour les clients d'une étude d'avocat. Il aurait aussi faussement prétendu à plusieurs reprises être un avocat, signé des documents l'attestant alors qu'il ne l'était plus.



COMPTOIR - C'est dans ce comptoir que se trouvait le matériel volé.
(Photo Sylvain Dufour)

Eaux souterraines

La région doit définir sa position

par Denis Bouchard

CHICOUTIMI (DB) - Assis sur une ressource qui sera au coeur des «guerres de demain», le Saguenay-Lac-Saint-Jean, comme le Québec, doit définir ce qu'il veut faire des ses eaux souterraines dans une perspective mondiale.

Entre la fonction des eaux souterraines vis-à-vis des écosystèmes, le besoin de l'humain et l'appétit d'ogre de certains promoteurs, les collectivités sont confrontées à un choix lourd de conséquences pour leur avenir.

Voilà, sommairement, la problématique de la gestion des eaux, qui a été présentée, hier, lors du forum sur les eaux souterraines, tenu à l'université du Québec à Chicoutimi, en collaboration avec quelques partenaires régionaux.

Légaliste, fonctionnaire, chercheurs et professeurs ont lancé le débat régional de la gestion de l'eau à la veille de la venue, dans la région, du Bureau des audiences publiques sur l'Environnement (Bape), qui mènera une consultation québécoise, pour paver la voix à une politique.

Cinq milliards de terriens vivront une crise de l'eau potable au cours du prochain siècle, ont repris, hier, ces intervenants, référant à une observation de Riccardo Petrella, fondateur du Groupe de Lisbonne, dont le mandat est de réfléchir sur la concurrence dans le monde contemporain et de prôner l'instauration d'un contrat social mondial.

Légalement, selon l'exposé du professeur et avocat Denis Bourque, il existe des zones grises dans l'utilisation de l'eau, qui n'ont rien à voir avec la juridiction. Les provinces canadiennes ont le contrôle sur la gestion des eaux souterraines et de surface, mais c'est le gouvernement fédéral qui a la responsabilité de faire entendre la voix du pays sur les différentes tribunes internationales.

ARRIMAGE - Le professeur Denis Bourque, de l'UQAC (à droite), et Jacques Carignan, du Centre d'études sur les ressources minérales, sont parmi les intervenants qui ont participé hier au forum sur les eaux souterraines au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

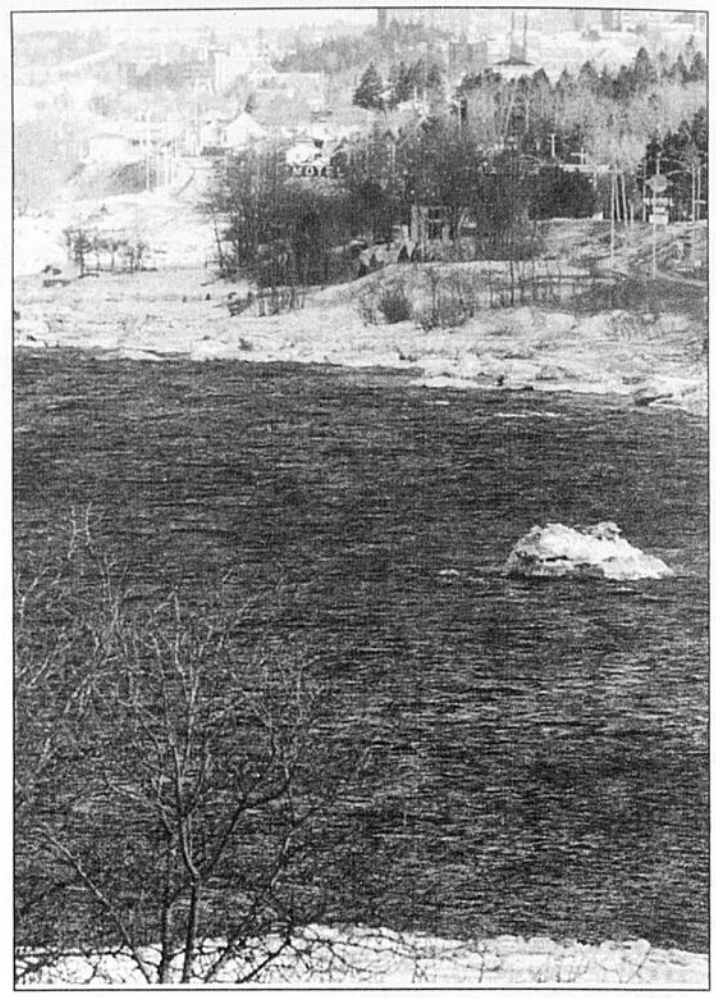
(Photo Rocket Lavoie)

Le Québec, pour sa part, a lancé le débat qui mènera à une législation, alors que le fédéral, également, s'occupe de la question de l'eau dans une perspective mondiale et de protection de la ressource. Ottawa, a noté M. Bourque, s'est adressé à la Commission mixte internationale (CMI) pour étudier les effets de la consommation, du détournement et du prélèvement d'eau, y compris à des fins d'exportation, dans les eaux limitrophes.

Dans le contexte où les Américains ont utilisé abusivement leur eau et qu'ils ont à l'oeil les Grands Lacs, le Canada doit être vigilant. «Le détournement des Grands Lacs, a indiqué M. Bourque, aurait un impact sur le niveau du fleuve Saint-Laurent.

Au Québec, par exemple, l'homme d'affaires Jean Coutu a déjà exprimé un intérêt pour l'exportation d'eau douce par navire. Il n'a pas accusé de fin de non-recevoir du gouvernement québécois, ce qui a laissé place à toutes sortes de spéculations.

Le fédéral, lui, cherche à élaborer, de concert avec les provinces, un accord sur les prélèvements d'eau à grande échelle pour protéger les bassins hydrographiques du Canada. Il a demandé aux provinces (et territoires) d'imposer un moratoire sur les prélèvements d'eau à grande échelle, jusqu'à ce que l'accord soit élaboré.



RICHESSE- Le Saguenay-Lac-Saint-Jean regorge d'eaux souterraines; une gestion sérieuse et approfondie doit faire l'objet de discussions.

(Photo Sylvain Dufour)

Québec n'aime pas qu'Ottawa se mette le nez dans ses affaires, prétextant qu'il s'agit de son champ de compétence.

Outre l'aspect légal, le professeur Bourque met en relief la pérennité de la ressource. La qualité et la quantité des eaux souterraines, qui ont un rôle sur les écosystèmes, doivent être assurées de quelle façon? Dans le cadre des traités commerciaux, comme l'Accord de libre échange nord américain (ALENA), quel est l'avenir de l'eau?

Des questions à prendre de front, avant que la réalité rattrape les pays qui disposent de grandes ressources aquifères.

ORIENTATION- Plusieurs personnes ont participé au forum sur les eaux souterrraines dans notre région qui doit déterminer son orientation dans une perspective mondiale.

(Photo Rocket Lavoie)

La gestion passe par l'inventaire de nos ressources aquifères

par Denis Bouchard

CHICOUTIMI (DB) - La gestion de l'eau souterraine au Saguenay-Lac-Saint-Jean doit passer par l'inventaire de ses ressources aquifères.

Que ce soit pour traiter la question dans une perspective de développement durable ou d'un point de vue légal, la région devra se donner les moyens d'avoir un portrait complet de ses eaux souterraines.

Professeur au Centre d'études sur les ressources minérales de l'UQAC et président du forum sur les eaux souterraines au Saguenay-Lac-Saint-Jean, Alain Rouleau a souligné que l'état des connaissances du sous-sol saguenéen et jeannois ne permet pas de connaître son potentiel aquifère.

Comme l'a démontré M. Rouleau dans son exposé, la région dispose d'informations importantes, comme l'historique hydrogéologique et les grands consommateurs d'eau, mais ignore l'épaisseur, les étendues, la structure et le contenu de la plupart de ses zones aquifères.

Autre information, dont elle ne dispose pas, le taux de renouvellement de sa ressource. Dans une perspective d'exploitation commerciale, il s'agit d'une information essentielle. Puis, quand est-il des impacts de la contamination, du nitrate dans l'eau potable, des conséquences de l'épandage inapproprié, de la fertilisation, etc.?

Le prof Rouleau a cependant donné quelques détails sur les grands utilisateurs des eaux souterraines dans la région. Vingt-deux municipalités desservant 62 000 personnes s'approvisionnent dans le sous-sol. Les grandes industries, comme les alumineries et les papetières, l'industrie agro-alimentaire, les pisciculture, les scieries, les camps forestiers, les terrains de camping, etc, utilisent en abondance les eaux souterraines.

Selon le professeur Denis Bourque, pour établir des périmètres et des règlements de zonage, il faut connaître l'ampleur des réserves pour éviter de se retrouver dans une situation cacophonique.

Dans son document de consultation publique, le gouvernement du Québec traite de la connaissance des zones aquifères. Une gestion régionale des eaux souterraines sur la base de la formation géologique aquifère apparaît difficile présentement vu que les données hydrogéologiques ponctuelles disponibles sont rarement suffisantes à cette échelle, dit le document.

M. Bourque défend également la mise sur pied d'une instance publique chargée d'arbitrer les différends et de traiter des demandes d'exploitation.

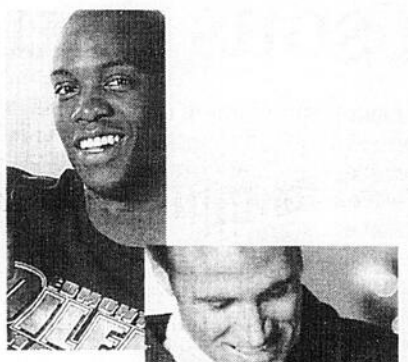
La remarque du professeur s'adresse également aux municipalités qui exploitent des réseaux de distribution alimentés par eau souterraine. Elles sont peu à avoir défini les périmètres de protection de l'aire d'alimentation de leur ouvrage de captage.

Président du Conseil régional de concertation et de développement (CRCD), Claude Munger est d'avis que l'exercice d'hier est de nature à positionner la région dans le débat qui s'en vient.

Un débat qui n'est pas un luxe, si l'on s'en remet à une information de Michel Ouellet, du ministère de l'Environnement, selon laquelle il existe 120 lois, règlements et directives sur l'eau.

le dégel des prix

Méga soldes d'articles mode automne-hiver!



50% à 70% de rabais*

Choix d'articles mode automne-hiver pour la famille

Manteaux, vestes, pulls, pantalons et plus encore!

*Sur les prix de détail originaux. Le choix peut varier d'un magasin à l'autre.

Zellers

Prix en vigueur du samedi 6 mars au mardi 30 mars 1999

Les rabais s'appliquent aux prix originaux seulement et ne peuvent être jumelés à aucune autre offre. Ils s'appliquent aux articles en stock seulement; aucune garantie-réclame ne sera offerte. Aucune vente aux marchands. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

PLACE DU SAGUENAY
CHICOUTIMI

GALERIES JONQUIÈRE
JONQUIÈRE

CARREFOUR ALMA
ALMA

Heures d'ouverture: • Lundi au vendredi: 8 h à 21 h • Samedi: 8 h à 17 h • Dimanche: 9 h à 17 h

412307

Machinerie forestière

Les propriétaires se réunissent en avril

CHICOUTIMI (IL) - Les clauses d'admissibilité à l'assurance-emploi, les contrats d'assurances collectives et de machinerie, voilà autant de sujets qui seront abordés lors de l'assemblée générale de l'Association des propriétaires de machinerie forestière (APMF).

Les 9 et 10 avril, toutes les personnes intéressées peuvent participer à cet événement qui se veut un endroit privilégié pour obtenir des informations sur des sujets pratiques. «Tous nos membres, au nombre de 225, répartis dans tout le Québec mais principalement au Saguenay-Lac-Saint-Jean, sont invités, ainsi que les autres propriétaires. Nous souhaitons que l'ensemble des propriétaires prennent connaissance des efforts et des démarches effectués auprès des instances gouvernementales par l'association, pour améliorer le sort des propriétaires de machinerie forestière», explique le directeur général de l'APMF, Bernard Petit.

Parmi les activités offertes, on mentionne la tenue d'une exposition de machinerie (il reste d'ailleurs encore de la place pour les exposants), et un banquet au cours duquel sera couronné l'entrepreneur de l'année. Mais surtout, des conférences intéressantes pour les propriétaires de machinerie forestière: «Nous avons demandé à un fonctionnaire de venir nous expliquer la politique d'admissibilité à l'assurance-emploi car dans l'état actuel des choses, il faut presque avoir un conseiller juridique à portée de main lorsque nous remplissons les formulaires. Il y a des règles différentes selon que le propriétaire est soumis ou non à une convention collective, que les horaires sont contrôlés par l'employeur ou le travailleur. Les procédures sont complexes».

Autre sujet à l'ordre du jour: l'assurance salaire et l'assurance collective, deux domaines dont les clauses doivent être bien connues des travailleurs. Certains propriétaires ne prennent pas la peine de lire leurs contrats et ils ont de mauvaises surprises lorsqu'arrive le temps de faire des réclamations.

Même situation lors de sinistres qui endommagent la machinerie. L'APMF a d'ailleurs déniché un expert en sinistre, qui travaille pour les assurés, et qui entretiendra ces derniers sur la préparation du dossier de réclamations.

Avenir

M. Petit a également invité, mais sa présence n'est pas encore confirmée, un représentant du comité de travail interministériel sur les rapports collectifs du travail en milieu forestier, dont les conclusions devraient être publiés sous peu. Il espère ainsi être en mesure de connaître les grandes lignes des orientations du rapport.

Finalement, un professeur de l'Université Laval, spécialiste des opérations forestières, viendra livrer les premiers résultats d'un mémoire de maîtrise d'un étudiant concernant le profil des propriétaires d'équipements forestiers.

L'assemblée générale annuelle de l'Association des propriétaires de machinerie forestière se tiendra à l'Hôtel Le Montagnais, les 9 et 10 avril. Pour information et réservation on communique avec l'APMF au 698-8228 ou 1-888-698-8228.

INTERROGATIONS - Le directeur général de l'Association des propriétaires de machinerie forestière, Bernard Petit, croit que les conférences présentées lors de l'assemblée générale annuelle répondront à de nombreuses interrogations.
(Photo Rocket Lavoie)

Travail en forêt

Le rapport Bernier publié sous peu

CHICOUTIMI (IL) - Les membres de l'Association des propriétaires de machinerie forestière (APMF) attendent avec impatience la parution du rapport Bernier, qui devrait être publié sous peu et qui donnera des indications sur l'orientation à prendre pour l'avenir.

En novembre 1997, l'APMF avait déposé un mémoire au Comité de travail interministériel sur les rapports collectifs du travail en milieu forestier, dans lequel elle faisait part de ses préoccupations, en particulier en ce qui concerne le Code du travail. «Il s'agissait d'un comité conjoint formé par le ministère du Travail et par celui des Ressources naturelles. Nous avons demandé une modification du Code du travail pour inclure une clause sur le statut de nos 225 membres», explique le directeur général, de l'APMF, Bernard Petit.

Ce dernier a hâte de voir le rapport afin de voir si les membres du comité ont tenu compte de son intervention. Et l'avenir se décidera à partir des recommandations du document: «Nous allons devoir nous demander ce que nous faisons à partir de ce rapport. Selon les recommandations, nous continuerons nos activités, nous arrêterons nos démarches ou nous maintiendrons le statu quo».

Dans son mémoire, l'APMF fait valoir que les responsabilités des propriétaires d'équipements forestiers ont augmenté considérablement en raison des coûts de plus en plus élevés de la machinerie forestière, des exigences constantes de l'environnement et de la qualité de la production exigée, non seulement de la part de l'employeur mais également de la part du ministère des Ressources naturelles.

«La situation est telle en forêt que certains propriétaires sont syndiqués, d'autres pas, certains n'ayant pas le droit de participer aux réunions syndicales tout en payant une cotisation, d'autres sont laissés à eux-mêmes avec toutes les responsabilités que cela comporte. On les considère parfois comme des employeurs, des travailleurs autonomes ou simplement des employés qui ont des responsabilités additionnelles mais qui sont soumis à une convention collective de travail signée en bonne et due forme entre un syndicat quelconque et un donneur d'ouvrage», lit-on dans le mémoire.

Devant ces considérations, l'APMF a demandé au comité de se pencher sur la problématique du propriétaire d'équipement forestier, «pour que l'on constate que ces travailleurs ont plusieurs revendications en suspens, que l'on ne peut soumettre à qui que ce soit puisque les industriels refusent catégoriquement de reconnaître à ces travailleurs des droits quelconques et surtout le droit d'être représentés».

Toxicomanie et alcoolisme

Émilien Maltais remarque une augmentation

CHICOUTIMI (IL) - Le cofondateur du département Saint-Antoine de l'Hôtel-Dieu de Roberval, Émilien Maltais, maintenant installé à Québec, n'a jamais eu peur pour la survie de ce centre spécialisé en alcoolisme et en toxicomanie. Cependant, il affirme que les dirigeants devront opter davantage sur une formule de concertation avec le milieu.

En entrevue hier, M. Maltais a mentionné que deux facteurs pouvaient expliquer la fermeture d'un tel établissement: de nombreuses plaintes des clients, ou encore une méthode qui ne colle pas à la réalité. Ce qui n'est pas le cas du département Saint-Antoine: «Je crois sincèrement que la survie du centre n'a jamais été menacée. Mais pour ne pas perdre de lits, les intervenants devront accepter de se parler».

Émilien Maltais, qui a ouvert à Québec un centre mixte de traitement pour alcoolisme, toxicomanie et autres traitements appelée «Maison au seuil de l'harmonie», raconte qu'il a compris la signification du mot concertation après son déménagement: «À Québec, nous avons un regroupement des centres de traitement parce que nous avons compris que le visage de la toxicomanie a changé, que ce n'est plus ce que c'était. Il faut donc discuter des critères d'admissibilité et des nouveaux problèmes vécus».

Ce psychothérapeute qui compte 30 ans de métier a vu les problèmes de dépendance se multiplier. Alors qu'il y a 20 ans on parlait presque exclusivement de l'alcoolisme, la toxicomanie est maintenant monnaie courante.

Et de nouveaux problèmes font leur entrée, comme les dépendances au travail, au sexe, et depuis peu, au jeu. «Avec les mises à la retraite massives, on se retrouve avec des gens qui ne sont pas préparés à arrêter de travailler et qui manquent d'activités. Ils commencent donc à jouer au bingo, au casino ou encore dans les machines à sous. J'ai même vu des personnes qui ont perdu toutes leurs économies.»

Mentalité

Émilien Maltais croit que cette recrudescence des dépendances est liée à une mentalité de facilité. Il explique que la société a formé les gens à vivre dans la facilité, et que les barrières sociales traversent de peine et de misère cette philosophie.

Pour contrer ce phénomène, il n'y a selon lui qu'une solution: faire confiance aux jeunes, leur donner la chance de montrer leur savoir-faire, les aider dans leur apprentissage au lieu de les considérer comme une menace. Et grâce à son nouveau projet, il croit qu'il lui sera possible d'aider ceux qui ont vécu avec un parent dépendant.

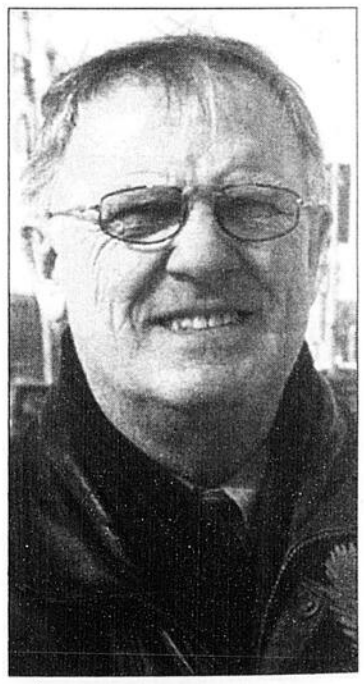
En effet, il instaurera dès cet été un nouveau centre destiné aux codépendants (enfants et conjoint(e) de la personne dépendante), afin de leur expliquer la dépendance et de leur faire prendre conscience qu'elles vivent avec une personne atteinte d'une maladie et qu'elles sont aussi atteintes par réaction.

Pour les enfants, la démarche consiste à leur faire réaliser que souvent, ce qu'ils vivent est en rapport avec la dépendance d'un parent.

Départ

Émilien Maltais a décidé de monter lui-même un centre «pour réaliser un dernier défi». Il utilise l'approche émotivo-rationnelle, qui consiste à se débarrasser des idées irréalistes que nous avons, qui sont une entrave à notre bonheur, pour les remplacer par des idées réalistes.

Il affirme que le tiers de sa clientèle provient du Saguenay-Lac-Saint-Jean, puisque la plupart de gens recherchent la confidentialité. Les gens qui désirent obtenir de l'information peuvent téléphoner à la Maison au seuil de l'harmonie au 660-7900.



DÉPENDANCES - Le cofondateur du département Saint-Antoine, Émilien Maltais, croit que depuis quelques années, de nouvelles dépendances ont fait leur apparition.
(Photo Sylvain Dufour)

Amisk

Les ventes en hausse

par Normand Boivin

CHICOUTIMI (NB) - Amisk a réalisé des bénéfices exceptionnels pour l'année qui s'est terminée le 31 décembre 98, grâce à des ventes qui ont augmenté de 112% par rapport à l'exercice précédent.

En effet, alors que les ventes furent de 12,6 millions $ en 97, elles ont grimpé à 26,7 millions $ en 98, dégageant un profit de 3,4 millions $ qui contraste avec les pertes de 1,3 million $ en 97. Cette performance s'est traduite par un bénéfice de 37 cents par action, comparativement à une perte de 16 sous en 97. L'ensemble des résultats a fait passer la valeur comptable par action de 2,62 $ à 2,98 $.

Panneaux Chambord

Selon le pdg d'Amisk, Yvon Lévesque, la société d'investissement régionale doit ces chiffres à la performance assez exceptionnelle de l'usine de panneaux Chambord, qui a largement profité d'une hausse importante du prix des panneaux lamellés collés OSB (Oriented Strand Board).

«Panneaux Chambord a réalisé des profits majeurs au cours de l'été et nous, on consolide 25 pour cent de ces résultats», a expliqué Yvon Lévesque, ajoutant qu'on a vu le panneau OSB se vendre jusqu'à 300 $ le mètre-cube.

A venir

En revanche, les autres investissements d'Amisk n'ont pas encore commencé à donner les résultats escomptés, ce qui fut le cas notamment de l'usine de panneaux MDF de La Baie, amoindrissant d'autant la performance de Panneaux Chambord.

«Le marché du panneau MDF est présentement saturé par une surcapacité de production», note Yvon Lévesque, ajoutant que 11 nouvelles usines ont ouvert en Amérique du Nord ces dernières années.

Cette surabondance s'est traduite par une chute des prix qui a eu des effets sur les profits. «Il y a quatre ans, le panneau MDF se vendait entre 330 $ et 340 $ le mètre-cube et actuellement, il se situe entre 230 $ et 240 $, soit moins cher que le panneau OSB qui a pourtant une moins grande valeur ajoutée. C'est un non sens, mais ça va changer.»

Le pdg d'Amisk puise son optimisme dans la croissance actuelle du marché du panneau MDF qui est de 15 à 20 pour cent par année. Cela fait en sorte que le surplus actuel sera vite absorbé par le marché et les prix vont se remettre à grimper.

La société d'investissement régionale attend également les dividendes d'autres investissements qu'elle a réalisée récemment, comme les 5 millions $ investis dans Nova en 1998, pour le façonnage, le séchage et le vernissage du bois de plancher, ainsi que l'usine Pyrovac de Jonquière qui est en démarrage.

LA VENTE DÉMÉNAGEMENT CONTINUE

VÊTEMENTS ÉCONOMIQUES CONTINUE SA VENTE ICI DANS SES NOUVEAUX LOCAUX CHEZ V-E

Place du Royaume | Lave-Auto | Pizza Hut | Marché du Store | ICI | Clé de Sol
Boulevard Talbot — 1529, boulevard Talbot
Rue des Saguenéens
Place Saguenay | Garage Sears | Harvey's | Esso | Tim Horton's | Moore

Bottes Prospector sélectionnées

PRIX SUPER RÉDUITS
PROSPECTOR

Bottes de sécurité
Pour hommes
Prix rég.: 129,95 $
SPÉCIAL: 89,95$
Pour femmes
59,95$

Parkas d'hiver
TOUT UN CHOIX
À partir de: 30$

Kanuk sélectionnés

PRIX SUPER RÉDUITS

Vestes planches à neige

Prix rég.: 249 $ à 299 $
SUPER SPÉCIAL: 100$

Espadrilles
Reebok... Kodiak...
Brooks... Converse...

34$ À 109,95$

Bottes de marche
Hommes et femmes
À partir de: 39,95$

COTON OUATÉ
Pantalons: 19,95$
Gilets: 19,95$
Les modèles annoncés peuvent différer des spéciaux annoncés.

Lots de bottes de motoneige
PRIX SUPER COUPÉS

ACTON FABRIQUÉ AU QUÉBEC
ZONE DE CONFORT -103°F

Sous-vêtements Standfield
2 épaisseurs
21,95$

Bottines de feutre
Grandeur: 7 points
(Quantité limitée) 19,95$

Claques
Grandeur: 7 points
(Quantité limitée) 10$

Pantalons style ARMÉE

CHOIX DE COULEURS
À partir de: 40,95$

Lots de chandails
En laine
30$

Lots de polos
Manches longues
14,95$

Bottes en caoutchouc

64,95$
EXPLORER

Vaste choix de tuques, foulards, bas, gants, mitaines

PRIX SUPER RÉDUITS

Couvre-chaussures
ACTON LE SUMMUM DE PROTECTION
PRIX SUPER COUPÉS

LA VENTE DÉMÉNAGEMENT CONTINUE

LA VENTE DÉMÉNAGEMENT DE VÊTEMENTS ÉCONOMIQUES SE POURSUIT ICI AU
1529 boulevard Talbot Chicoutimi
SPORT TRAVAIL PLEIN AIR — V-E — VÊTEMENTS • CHAUSSURES

ICI
Place du Royaume | Lave-Auto | Pizza Hut | Marché du Store | V-E
Ibot — 1529, boulevard Talbot
Rue des Saguenéens
age ars | Harvey's | Esso | Tim Horton's | Moore

412015

LE QUOTIDIEN

Éditeur: **Claude Gagnon** cgagnonpres@lequotidien.com

Éditeur adjoint: **Bertrand Genest** bgenest@lequotidien.com

Forêt boréale : la transparence fait défaut chez les intervenants

L'«erreur boréale», le film-catastrophe produit par le compositeur-interprète Richard Desjardins, provoque des réactions diverses...

Le ministère des Ressources naturelles, qui gère l'exploitation de la forêt en vertu des principes du développement durable, s'inquiète des répercussions négatives de cette production cinématographique. Tout comme «Visites forestières Inc.», le mouvement qui invite le public et les touristes à se rendre sur les parterres de coupe observer le travail des techniciens professionnels aux commandes d'une machinerie adaptée à la topographie du territoire, il est stupéfait de constater que la perception d'une destruction systématique de la ressource persiste.

BERTRAND TREMBLAY
bertrand.tr@videotron.ca

Quant à Richard Desjardins, il reprend le discours accusateur lancé voilà près d'un siècle, à travers son «Menaud maître-draveur», par le célèbre écrivain Félix-Antoine Savard. Des étrangers, rappelle-t-il dans son style pamphlétaire, sont venus... puis «se sont emparés de la forêt, du sol, de l'eau et du sang de cet éden, les ont asservis, exploités et souillés à leur seul profit avec l'aide complice — lire la trahison — de quelques-uns des nôtres. Et depuis, ils dominent sur la multitude inféodée».

La situation a changé

La situation a pourtant changé. Surtout depuis que le gouvernement québécois, sous le régime de Robert Bourassa, a récupéré son droit d'aînesse sur la ressource. La législation que le ministre délégué aux Forêts, Albert Côté, a fait adopter en 1972, remplaçait le régime des concessions forestières par celui des contrats d'approvisionnement.

Tout comme les libéraux, les péquistes ont modifié la loi. Ils y ont inséré plusieurs clauses dont l'obligation imposée aux entreprises d'effectuer des travaux sylvicoles. Au début de la dernière décennie, le reboisement a dépassé les 100 millions de plants dans une seule année, chez nous. Le gouvernement a, en outre, interdit les coupes à blanc et rendu illégal le recours aux insecticides chimiques dans la guerre à la redoutable tordeuse.

Si le gouvernement n'était pas ainsi intervenu énergiquement, la forêt abitibienne, la plus abondante après celle du Saguenay—Lac-Saint-Jean, aurait disparu et la nôtre serait encore aux soins intensifs. Il faut cependant poursuivre les travaux d'aménagement et domestiquer les exploitants qui commettent encore des abus. Les Scandinaves entretiennent leurs forêts depuis un siècle et ils ont déclassé les Nord-Américains dans la robotisation de l'industrie des pâtes et papiers.

Leur succès est imputable à une volonté politique inflexible et à la recherche. Au Québec, l'État concentre trop ses efforts de recherche à Montréal et à Québec. Il devrait davantage soutenir les travaux effectués en région dans le cadre du développement durable. Consultez les sites web de l'Association des industries forestières du Québec et du ministère des Ressources naturelles. Vous y trouverez une multitude de groupes de recherche, de mécanismes et organismes reliés à la mise en valeur ou à l'exploitation de nos forêts. Mais pas un seul du Saguenay—Lac-Saint-Jean n'y apparaît.

Une discrétion suspecte

L'«erreur boréale», le film que le poète Richard Desjardins s'apprête à présenter aux Européens en oubliant les Bleuets, reprend le scénario lugubre écrit par Denise Bombardier dans le prestigieux magazine Géo, en mai 1990, sur la dérive de la forêt québécoise: «Elle est à l'agonie, prévenait-elle. L'avidité des hommes, la férocité des parasites, le feu, l'air chargé d'acide venu des métropoles industrielles menacent jusqu'à son existence».

Il appartient au ministère des Ressources naturelles et à une industrie qui génère toujours plus de 12 000 emplois dans la région avec sa centaine de scieries et six papeteries à tracer le véritable portrait de notre forêt. Mais ni l'un ni l'autre n'ont péché, jusqu'à maintenant, par excès de transparence. Et ils sont davantage préoccupés par la vision des métropolitains que par les interrogations des régionaux qui cohabitent avec la riche forêt boréale.

VOTRE OPINION

opinion@lequotidien.com

Les Afghanes souffrent en silence sous les Talibans

La Journée internationale des femmes, le lundi 8 mars, nous fournira l'occasion de nous interroger sur la place des femmes dans le monde. En 1999, il existe encore un pays qui nie l'égalité des droits à plus de la moitié de sa population. En effet, en Afghanistan, la condition féminine est l'une des plus critiques, en raison des lois qui y sont imposées — encore plus strictes qu'en Iran — et parce que le niveau de vie des habitants se situe parmi les plus faibles de la planète.

Depuis 1989, lors du retrait des troupes soviétiques de ce pays, la vie de la population a basculé dans la violence. Un conflit armé y oppose différents groupes qui se livrent une bataille sans merci. Le principal mouvement, celui des Talibans, a instauré un régime de l'interdit au nom de la religion, généralement appelé Sharia, et qui se fonde sur les lois coraniques. Le groupe des Talibans a vu le jour en 1966 chez les étudiants de la faculté de religion (un monde exclusivement masculin) à l'université de Kaboul. À l'époque, il s'opérait plusieurs changements dans la société afghane que les hommes et les étudiants considéraient contraires aux lois islamiques.

De nos jours...

Aujourd'hui, les femmes qui se trouvent sur un territoire contrôlé par les Talibans doivent porter le burga, ce voile qui couvre la totalité du corps, sauf un petit filet devant les yeux pour leur permettre de voir. Il leur est interdit de sortir seules : elles doivent être accompagnées par un parent de sexe masculin qui parlera pour elles en public. Tout contact avec des étrangers leur est interdit. Elles ne peuvent porter de chaussures qui font du bruit ou qui attirent l'attention. Les fenêtres des maisons doivent être opaques afin qu'on ne puisse voir les femmes à l'intérieur.

De plus, les femmes n'ont plus droit à l'éducation ni au travail; elles ne peuvent recevoir de soins médicaux dispensés par les hommes, et les femmes médecins ne peuvent plus pratiquer. Un seul hôpital pour femmes semble encore opérer, mais dans des conditions lamentables et sans électricité.

Depuis que ces mesures strictes sont appliquées, 30 000 femmes ont perdu leur emploi. Or, dans certaines familles, la femme représentait la seule source de revenu. En conséquence, tous ces interdits ont des effets désastreux sur la santé physique et mentale des Afghanes. On enregistre au cours des dernières années une augmentation considérable du taux de dépression, de suicide et de mortalité à l'accouchement.

Toute personne qui enfreint les règles est sévèrement punie, ainsi certaines infractions tombent sous la juridiction du ministère du Vice et de la Vertu, seul ministère du genre au monde.

Choix de société

Lorsque les choix d'une société vont à l'encontre des droits fondamentaux de sa population, il est nécessaire de s'interroger et d'en critiquer les applications. Par ailleurs, le burga et les autres interdits n'ont jamais fait partie de la tradition afghane. Ainsi, il est essentiel de faire la distinction entre l'Islam et l'interprétation que certains en font. Nombreux sont les musulmans outrés par ce qui se passe en Afghanistan au nom de l'Islam.

Le plus grand danger pour les femmes afghanes c'est que les Talibans soient reconnus comme gouvernement officiel par les Nations-Unies et par la communauté internationale. Le Pakistan, l'Iran, l'Arabie Saoudite et les Émirats Arabes, ont déjà reconnu officiellement ce gouvernement. Cette reconnaissance représente un danger non seulement parce qu'il devient difficile de critiquer les actes d'un gouvernement que l'on reconnaît, mais aussi parce que cela équivaut à cautionner leurs exactions politiques.

Le 8 mars prochain nous fournira l'occasion de demander à nos gouvernements, ainsi qu'aux Nations-Unies, de ne pas reconnaître les Talibans comme gouvernement officiel.

Hélène Chalifoux,
Développement et Paix.

Producteurs de lait

Une gestion rigoureuse s'impose

ALMA (CC) - Pour être en bonne situation financière, une ferme laitière doit obtenir un surplus équivalant à 2 $ par hectolitre de lait produit ou à trois pour cent de ses revenus globaux.

C'est ce que l'agronome Raynald Lapointe, conseiller régional en gestion et économie à la direction du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec au Saguenay-Lac-Saint-Jean et Côte-Nord, affirme dans son analyse portant sur les indicateurs qui permettent d'évaluer la situation financière d'une ferme laitière et qu'il estime nécessaire à la prise de décisions en matière de gestion agricole.

Son point de vue fait suite à l'étude qui a été réalisée récemment par Denis Larouche et Jacques Girard, pour le compte du Comité stratégique de développement de l'industrie laitière (CSDIL) du Saguenay-Lac-Saint-Jean, et qui portait sur la position concurrentielle de l'industrie laitière régionale. On se souviendra que ces deux spécialistes exprimaient une certaine inquiétude sur la capacité des entreprises agricoles de la région d'investir désormais dans l'achat de quotas afin de maintenir le niveau régional de production. Leurs craintes semblaient d'autant plus fondées que le solde annuel d'investissement des entreprises agricoles de la région est inférieur à celui de toutes les autres régions observées, en raison du pourcentage du revenu affecté à la rémunération du travail.

Rappelant que les fermes laitières sont maintenant de vraies PME, Raynald Lapointe croit qu'avec un actif moyen d'environ 1 million $, un chiffre d'affaires de plus de 200 000 $ et des emprunts de l'ordre de 200 000 à 400 000 $, le producteur doit exercer une gestion rigoureuse de ses finances s'il veut réussir en affaires. Il doit également, selon lui, être capable de faire rapidement un diagnostic de la situation financière de son entreprise. «Et, à ce titre, dit-il, l'endettement par hectolitre de lait produit, le fonds de roulement et le solde financier sont des indicateurs qui permettent de porter un premier jugement sur la situation financière.»

Les limites

Élaborant sur les limites de l'endettement reliées directement à la capacité de remboursement, l'agronome Lapointe indique qu'en production laitière, un endettement de moins de 100 $ par hectolitre est synonyme d'une entreprise bien positionnée pour faire face à l'avenir et aux imprévus, à la condition bien entendu que les bâtiments et les équipements soient en bon état.

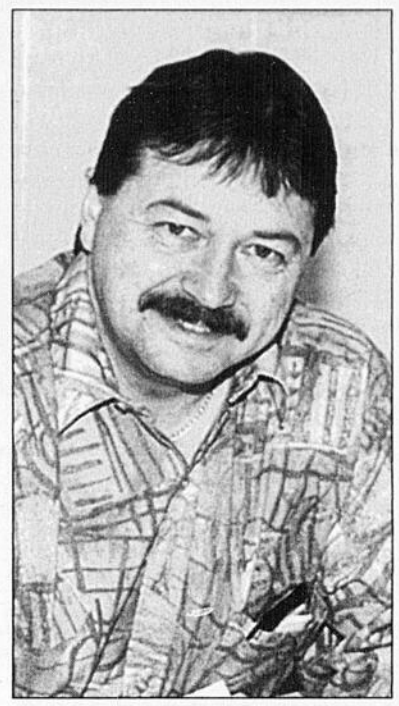
Lorsque l'endettement se situe entre 100 et 125 $ l'hectolitre, la situation n'est pas dramatique, selon Lapointe, mais une gestion serrée s'impose. «Par contre, lorsque l'endettement dépasse 125 $ l'hectolitre, l'entreprise devient fragile», affirme-t-il, en ajoutant qu'une bonne efficacité et un contrôle serré des charges d'exploitation sont alors essentiels.

Pour calculer l'endettement par hectolitre, il suffit selon Raynald Lapointe, de diviser le total des dettes à court terme et les emprunts par le nombre d'hectolitres de lait produit.

Trésorerie

Malgré un endettement satisfaisant, il est possible, selon le conseiller régional en gestion et en économie au MAPAQ, qu'une exploitation agricole ait des problèmes de trésorerie, c'est-à-dire qu'elle éprouve des difficultés à faire face à ses obligations financières.

«Pour le vérifier, il s'agit de calculer le ratio du fonds de roulement, en divisant l'actif global à court terme par les dettes à court terme», dit-il, en précisant qu'une ferme laitière en bonne situation de trésorerie devrait obtenir un ratio entre un et deux. Et, si le résultat est inférieur à un, il faut, selon Lapointe, analyser la situation et rencontrer un conseiller agricole ou le prêteur avant que la situation ne s'aggrave.



RAYNALD LAPOINTE, conseiller régional en gestion et économie à la direction du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec.

Autre indicateur

Comme autre indicateur de la santé financière d'une ferme laitière, il y a le surplus financier ou le solde résiduel. «Ces indices sont particulièrement bons, puisqu'ils déterminent si l'exploitation peut faire face à toutes ses obligations financières et autofinancer une partie des nouveaux investissements», affirme l'agronome Lapointe. Pour obtenir cet indicateur, il suffit de soustraire les charges d'exploitation, les prélèvements des propriétaires et les paiements sur les emprunts du total des produits.

Évidemment, un déficit indique au producteur qu'il lui faut emprunter pour faire face aux obligations financières de son entreprise. Il est alors essentiel pour lui de réagir, car une telle situation, selon Raynald Lapointe, ne peut durer plusieurs années sans mettre en danger la survie de l'exploitation.

Par ailleurs, pour aider les producteurs à mieux gérer les finances de leur exploitation et à en maîtriser les principaux indicateurs, le Comité stratégique de développement de l'industrie laitière du Saguenay-Lac-Saint-Jean, présidé par Yvan Morin, de Saint-Bruno, offrira un cours d'une douzaine d'heures sur deux jours, dans le cadre d'une session de formation qui se tiendra du 15 au 31 mars.

Déjà 20 ans!

Le Brunch du dimanche au restaurant Le Beauville 9,95

Choix de plats variés, chauds et froids, de désserts et breuvages

Oeufs brouillés
Fèves au lard
Bacon – Saucisses – Cretons
Rôties – Croissants
Fruits frais
Fromage
Tourtière
Lasagne
Pain sandwich (2 sortes)
Café – Thé – Jus
Choix complet de desserts

Le tout servi à volonté de 10 h à 14 h

Boulevard Talbot, Chicoutimi – 696-4144

411985

Quelle meilleure façon de vous remercier d'avoir fait de la Civic la voiture la plus vendue au pays !

Voici la Civic Édition Spéciale

Ses caractéristiques de série comprennent :
• climatisation • serrures électriques • déverrouillage sans clé • poignées de porte de couleur assortie • emblème « Édition Spéciale » • coussins gonflables avant droit et gauche (SRS) • chaîne stéréo AM/FM • colonne de direction réglable • boîte de vitesses manuelle à 5 rapports avec blocage de sûreté du démarreur

16 900$*

*Transport, préparation et taxes en sus

411971

Léo Automobile Ltée
1849, boul. Talbot, Chicoutimi
545-1190
Fax: 545-6779

HONDA CIVIC LA PLUS VENDUE AU CANADA

HONDA
CONÇUE ET CONSTRUITE SANS CONCESSION

À Saint-Alphonse-Rodriguez

Trois personnes meurent dans un incendie

SAINT-ALPHONSE-RODRIGUEZ (PC)-Sans la rapidité d'intervention de trois voisins et d'un pensionnaire du foyer Roy, une résidence pour handicapés intellectuels de Saint-Alphonse-Rodriguez, un incendie, qui s'est déclaré dans la nuit de jeudi à vendredi, aurait sûrement fait plus de trois victimes.

Cette maison de la rue Maurice, dans le domaine des 4H, était occupée par 10 personnes, dont six handicapés et la propriétaire Cécile Roy, au moment de l'incendie. Il n'en reste que des ruines.

Au décompte, après l'évacuation, il manquait trois pensionnaires: Pierre Mailhot, 43 ans, Ronald Champagne, 66 ans, Harry Giasson, 40 ans. Au cours de la journée, trois corps calcinés ont été sortis des décombres. Mais l'agente Manon Gaignard, des affaires publiques de la Sûreté du Québec, a indiqué que des autopsies, qui seront pratiquées au cours des prochains jours, et l'analyse des fiches dentaires seront nécessaires pour identifier officiellement les victimes.

Il était minuit trente quand les pompiers volontaires de Saint-Alphonse-Rodriguez, dans la région de Lanaudière, ont été alertés. Ils sont arrivés, selon des sauveteurs, une trentaine de minutes plus tard. Quand le premier camion de pompiers est apparu, les personnes qui avaient échappé au brasier étaient déjà parties.

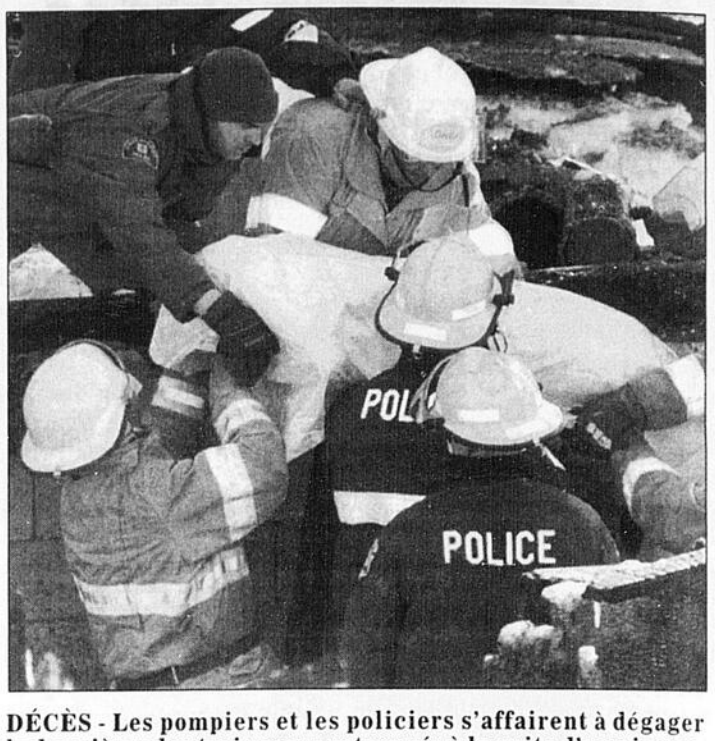
Un résidant du foyer, Marcel Lacroix, a indiqué qu'il s'était levé pour aller aux toilettes et qu'à son arrivée dans la cuisine, il s'était rendu compte que le feu faisait rage près de la cuisinière et d'une bouche de ventilation.

«J'ai aussitôt crié au feu. Les détecteurs de fumée étaient déclenchés», a précisé le jeune homme, fortement ébranlé. Une fois à l'extérieur, a-t-il raconté, il a vu à travers une fenêtre l'un des trois disparus qui appelait au secours. Mais il était trop tard, l'immeuble au complet flambait.

Guy Berti, qui dormait au rez-de-chaussée lorsque les flammes se sont déclarées, a souligné avoir eu le temps de revêtir ses vêtements avant de quitter la maison.

Comme les autres rescapés, MM. Lacroix et Berti ont trouvé refuge chez la fille de la propriétaire de la maison incendiée, Chantal Roy, qui garde elle aussi six handicapés chez elle.

«Au foyer de ma mère, il y avait 10 détecteurs répartis sur chaque étage et trois extincteurs, un par étage. Quand les pompiers sont arrivés, tous les occupants de la maison étaient rendus chez moi», a indiqué Chantal Roy.



DÉCÈS - Les pompiers et les policiers s'affairent à dégager le deuxième des trois corps retrouvés à la suite d'une incendie dans une résidence pour handicapés intellectuels de Saint-Alphonse-Rodriguez, dans la nuit de jeudi à vendredi. **(Photo PC)**

Défense des sans-abri

Bill Clennett est arrêté à Ottawa

OTTAWA (PC)-Bill Clennett, ce manifestant qui avait été violemment empoigné au cou par le premier ministre Jean Chrétien, en 1996, a été arrêté puis accusé, vendredi à Ottawa, à l'issue d'une manifestation pour la défense des sans-abri.

M. Clennett, âgé de 47 ans, de Hull, et une douzaine d'autres manifestants ont lancé des boules de plastique, remplies de ce qui semblait être de la peinture rouge, sur l'édifice historique abritant notamment le bureau du premier ministre Chrétien.

Les «projectiles» ont éclaté sur les murs de l'édifice Langevin, aspergeant au passage des agents de la Gendarmerie royale du Canada et un gardien de sécurité.

La peinture rouge devait symboliser le sang des itinérants qui sont morts dans les rues du pays trois jusqu'à maintenant cette année, selon M. Clennett.

«On veut des logements sociaux pas des cercueils», a clamé la poignée de manifestants devant une horde de journalistes. Un policier de la GRC a immédiatement approché Bill Clennett pour lui indiquer qu'il procédait à son arrestation. Avant de monter à bord d'une voiture de la GRC, le policier a fouillé le militant sous les caméras des journalistes.

En 1996, M. Clennett avait été la victime de la poigne de fer du premier ministre à l'issue d'une manifestation contre la réforme de l'assurance-chômage, qui avait troublé une célébration du drapeau canadien.

Vendredi, M. Clennett a été conduit à une voiture de patrouille de la GRC sans encombre; il a plus tard été accusé de méfait.

«J'accepte les conséquences» (de mon geste), a-t-il dit avant d'être emmené par la police.

Bill Clennett a passé une partie de la journée aux quartiers généraux de la GRC, rue McArthur. Il devra comparaître au palais de justice d'Ottawa le 1er avril prochain. L'accusé n'a pas encore pris de décision quant à sa présence en cour.

loto-québec résultats

La Mini — Tirage du 99-03-05

NUMÉROS	LOTS
652385	50 000 $
52385	5 000 $
2385	250 $
385	25 $
85	5 $
65238	1 000 $
6523	100 $
652	10 $

Banco — Tirage du 99-03-05

05 06 12 17 24
27 29 30 33 40
44 46 49 50 57
59 61 63 67 68

Extra — Tirage du 99-03-05 — NUMÉRO 250756

La Quotidienne — Tirage du 99-03-05

3 4
621 5811

Super 7 — Tirage du 99-03-05

1 2 6 24 32 34 47
Numéro complémentaire 21

TVA, le réseau des tirages

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité. 412084

OCCASION D'AFFAIRES À VILLE DE LA BAIE

GARAGE pour mécanique ou autres usages
2 portes de 14' x 14' - 3 portes de 10' x 10'
1 porte de 10' x 12'
À VENDRE OU À LOUER
Pour cause de maladie

Léo Waltzing
Agent immobilier agréé
Bur.: 697-5511
Tél. avert.: 696-7424
Rés.: 544-4122

La Capitale
412548

DOOLYS
La nouvelle définition du billard.

Les salons de billard DOOLYS de Chicoutimi et Alma
en collaboration avec les boutiques ULTRA VIOLET
vous invitent à venir jouer au billard du dimanche au mercredi et vous offre la chance de gagner
une paire de patins à roues alignées
K2 VELOCITY
Un tirage par salon effectué le mercredi 24 mars

CHICOUTIMI
797, boul. Talbot
543-2662

ALMA
645, Sacré-Cœur
480-2741

410521

TEL-AIDE
695-AIDE – 698-AIDE
1-888-600-2433 - Lac-Saint-Jean
408922

Cegerco tcg
SPÉCIALISÉE EN TRAVAUX CIVILS ET GÉNÉRAUX, OBTIENT SON ACCRÉDITATION
ISO 9002

Le Groupe Cegerco Inc. continue vers la certification ISO 9000 pour toutes ses compagnies.

Cegertec experts-conseils Inc.	
ISO 9001	24/01/96
Cegerco Constructeur Inc.	
ISO 9002	14/02/97
Cegerco tcg Inc.	
ISO 9002	24/02/99
Mecfor Inc.	
ISO 9002	Fin 1999

412465

Selon les statistiques

Les filles commettent moins de meurtres

QUEBEC (PC)-L'histoire de la jeune fille du quartier Les Saules qui aurait tué son amoureux n'est nullement le signe que les ados d'aujourd'hui sont plus violents que ceux d'hier, selon des spécialistes, et constitue en fait une exception. «Habituellement, les filles ont plutôt tendance à retourner la violence contre elles-mêmes, elles vont se mutiler, prendre des médicaments, explique le Dr Gilles Chamberland, psychiatre à l'institut Philippe-Pinel de Montréal. Les filles font 10 fois plus de tentatives de suicide que les garçons, mais elles réussissent 10 fois moins.» Selon les plus récentes statistiques du ministère de la Sécurité publique du Québec, seulement quatre adolescents ont commis des homicides en 1996.

Il s'agissait de garçons dans tous les cas. Si la baisse de 2 pour cent en 1997 du nombre de jeunes accusés de crimes violents est encourageante, d'au-tres données de Statistique Canada prêtent à l'inquiétude: au cours de la dernière décennie, le taux des adolescentes accusées de crimes violents s'est accru deux fois plus rapidement que celui des adolescents.

En 1997, le taux chez les garçons a régressé de 4 pour cent pendant qu'il augmentait de 5 pour cent chez les adolescentes.

Le Dr Gilles Chamberland est convaincu que la gravité des cas n'augmente pas, mais il concède que les drogues actuellement consommées par les jeunes peuvent mettre le feu aux poudres.

«Les drogues d'aujourd'hui sont plus dures, elles créent plus de psychose et de dépendance, rappelle-t-il. Elles sont donc plus propices à l'accomplissement d'actes criminels.»

Un homme de 55 ans accusé formellement d'agressions sexuelles sur des garçons

HAVRE-AUBERT (PC)-Le président de l'Association des radios communautaires du Québec, Réal Juteau, âgé de 55 ans, a été formellement accusé hier de diverses agressions sexuelles commises sur des garçons de 12 à 16 ans, depuis la fin des années 60 jusqu'à 1980.

Les 21 chefs d'accusation retenus contre M. Juteau parlent d'attentats à la pudeur, de grossière indécence et de sodomie.

La Sûreté du Québec a débuté son enquête le 5 février à la suite de plaintes portées par des personnes disant avoir été victimes d'abus. L'enquête a pris un tournant décisif cette semaine lorsque deux enquêteurs de la section des crimes majeurs de la SQ de Rimouski, se sont rendus aux Iles-de-la-Madeleine pour poursuivre leurs entrevues.

Au total, neuf personnes ont déclaré avoir subi des agressions sexuelles de la part de Juteau.

Ce dernier a été arrêté à son domicile de Havre-Aubert vers 8h30 hier matin et conduit au Palais de Justice de cette localité.

En début d'après-midi il a comparu et plaidé non coupable aux accusations formulées contre lui.

Par la suite, il a été transporté par avion à New Carlisle en Gaspésie où il passera le fin de semaine.

Il reviendra devant le juge lundi, au palais de justice de Percé pour son enquête sur détention ou sa remise en liberté.

le QUOTIDIEN
progrès-dimanche
Un monde accessible... Internet
www.lequotidien.com

Nocturne
À vous faire rêver....

759$
Prix rég.: 1495 $
PRIX DE LIQUIDATION
Surplus du manufacturier. Lit en fer forgé de qualité supérieure
POTVIN TREMBLAY
MEUBLES
411819
1685, boulevard Talbot, Chicoutimi (418) 545-4667

CUIR • SUÈDE
MOUTON RENVERSÉ
Grand fabricant
vend directement au public

+ 1 500 000 $ À LIQUIDER
Grandes marques et sélection du printemps
Seulement 3 jours
Vendredi de 9 h à 21 h
Samedi de 9 h à 20 h
Dimanche de 9 h à 19 h
HOLIDAY INN SAGUENAY
2675, boul. du Royaume, Jonquière
548-3124
412068

Fourre-tout

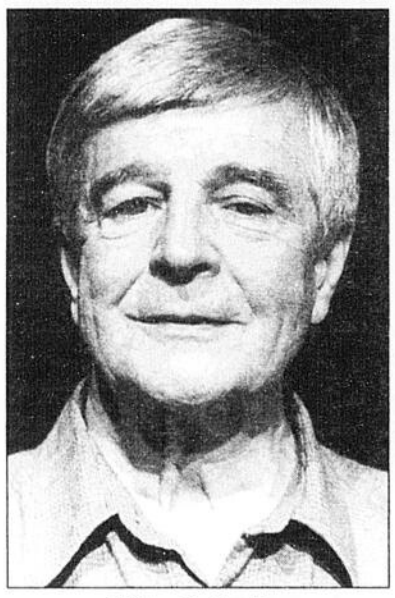
fourretout@lequotidien.com

Rêve d'enfant en cause

*** Une soirée casino organisée dernièrement comme activité de financement du club Richelieu d'Alma permettra la réalisation d'un Rêve d'enfant, celui de la jeune Almatoise Stéphanie Bouchard, dont c'était le 8e anniversaire le soir du casino. L'enfant pourra donc aller à Disneyworld avec sa famille à la mi-mars! Bon séjour!**

«Qui dit vieux?» dans la région

* Une magnifique opportunité de voir du théâtre se présentera dans quelques jours dans la région, alors que le Bureau québécois pour l'Année internationale des personnes âgées invite gracieusement la population à assister à la pièce «Qui dit vieux?», mettant en vedette le comédien GILLES PELLETIER et la troupe Parminou. Les deux représentations régionales auront lieu le mercredi 10 mars à 19 h 30 à la salle François-Brassard de Jonquière, et le jeudi 11 mars à 19 h 30 à l'Auditorium d'Alma. Les billets sont distribués dans les caisses populaires et les CLSC de la région, ainsi que dans les bureaux de Communication-Québec. Vous aurez deviné que cette pièce interactive incitera l'auditoire de tous âges à réfléchir sur le vieillissement et les relations entre les générations, une pièce tout indiquée dans le cadre de cette Année internationale des gens âgés.

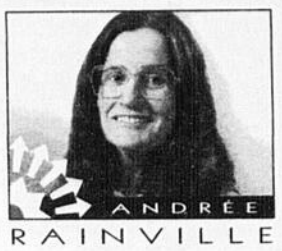


Gilles Pelletier

Pour la Journée des femmes

* Des activités inscrites dans le cadre de la Journée internationale des femmes du 8 mars, auront lieu les 6 et 7 mars: ce soir (22 h) à la MAISON DES JEUNES Le SOBBS de Roberval, on réfléchira sur les relations amoureuses d'hier à aujourd'hui. Demain 7 mars, le REGROUPEMENT FÉMININ DE MISTASSINI a prévu une messe (11 h à l'église St-Michel) et un brunch (12 h à l'hôtel Chute des Pères); à LA BAIE, le CENTRE MULTI-SERVICES a concocté des conférences avec trois femmes de générations différentes qui parleront de l'évolution des conjointes de militaires, à 9 h 30 au Mess des officiers de la Base.

Monte Cristo, d'hier à aujourd'hui



(AR) - Comme il est agréable de suivre des émissions télé dont on sait qu'elles ne dureront que six, huit ou dix épisodes! Qui, lorsqu'elles se termineront, ne survivront que par l'effet de notre imagination, et encore là seulement si désiré!

C'est ainsi que j'ai plaisir de ce temps-là à suivre les péripéties du «Polock» (SRC, 4e de 6, 7 mars 21 h); de «Juliette Pomerleau» (TVA, 5e de 10, 11 mars 21 h); et du «Comte de Monte Cristo» (SRC, 5e de 8, 12 mars 19 h). Même que dans ce dernier cas, ça me réconcilie avec l'acteur Gérard Dépardieu, que je n'apprécie pas beaucoup habituellement, le trouvant cabotin et envahissant. Mais, bon, ça en prend pour tous les goûts et je sais pertinemment qu'une fan de moins ne doit pas le dépouiller outre mesure... Autrement dit, il n'a pas besoin de moi pour vivre!

Mais, pour le comte de Monte Cristo, un classique d'Alexandre Dumas père, que j'ai dû voir je ne sais plus combien de fois en «vrai acteur» et en bandes dessinées, j'étais prête à faire une exception, le personnage m'apparaissant assez puissant et évocateur pour me distancier de l'interprète. D'autant plus que Dépardieu s'en tire remarquablement bien en exprisonnier évadé désireux de prendre sa revanche sur ceux qui l'avaient injustement rayé de la carte 20 ans auparavant.

N'est-il pas un peu cucul, le comte de Monte Cristo, de s'étonner une amie à qui je confiais mon goût pour la série française (1998) de huit épisodes? Non, pas vraiment; tout au plus l'intrigue est-elle dépassée, et à peine. L'époque, oui, et les moeurs de société, et les vêtements.

Mais, pour le fond, c'est toujours aussi actuel, transposé au présent: des gens injustement traités, des gens dont on se débarrasse parce qu'ils dérangent les pouvoirs, des fossés entre les classes, du mépris, de l'arrogance, des victimes, tout ça existe, et largement, de nos jours.

La seule différence réside dans le fait que les situations sont plus vite mises à jour, et dénoncées. Ça, c'est le bon côté de la médaille.

Le mauvais côté? Les injustices et les crimes, devenus encore plus sournois, sont mieux organisés...

EN GAZOUILLANT

Hélène Fortin

Comme une enfant!

* La récente Semaine québécoise des Arts et de la Culture a été l'occasion de tenir un atelier de bricolage à l'école primaire de Lamarche. Le plaisir était de la partie, et pas seulement pour les élèves participants: ainsi de l'enseignante de 5e année, HÉLÈNE FORTIN, qui s'est amusée... comme une enfant!

À la Croix-Rouge secteur félicinois

*** Marc Boutin, du supermarché Provigo de St-Félicien, assume la présidence de la campagne de financement annuelle de la Croix-Rouge section St-Félicien/La Doré/St-Méthode, et dont l'objectif a été fixé à 13 500 $. On compte évidemment sur la générosité de la population, l'importance de l'action socio-humanitaire de la Croix-Rouge ayant déjà été prouvée.**

Congrès AA

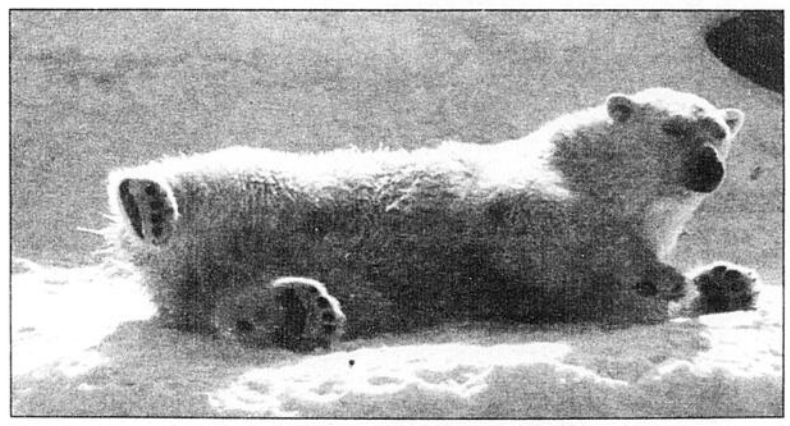
* Le congrès AA des Bleuets du Nord, avec la participation d'Al-Anon, se tiendra les 26-27 mars, à l'Hôtel du Jardin de St-Félicien. Les personnes concernées par cette problématique, et leurs familles, sont invitées à y assister. Le tout débutera le vendredi à 19 h. Frais d'inscription libres.

Coeur en santé

*** Dans le cadre du mois de la nutrition, Cardi-O-Forme invite le grand public à une conférence de la diététiste-nutritionniste Nadine Bourassa, sur le thème «Bien manger pour un coeur en santé». L'activité se tiendra le mercredi 17 mars, à 19 h 30, au salon Desjardins de la caisse populaire St-François-Xavier (475 Racine Est, Chicoutimi, entrée Salaberry). Pour information: Nadine Bourassa au 541-1027.**

Les Bisson

* Les familles Bisson ont maintenant leur corporation. Tous les descendants des ancêtres Bisson ou Buisson, en ligne directe ou par alliance, sont invités à se joindre aux membres de l'organisation. Les coordonnées sont: Association des Bisson d'Amérique, 608-1545 McManamy, Sherbrooke, J1H 6E7 (tél. 819-346-5216).



Donne la papatte...

*** La photographe Chantale Hamel a croqué sur le vif l'ourse polaire Maya du Jardin zoologique de Saint-Félicien, au moment où la plantigrade procédait à des exercices d'étirement. N'est-ce pas, à regarder les imposantes papattes de nounours de Maya, qu'il faudrait être bien téméraire d'aller lui demander de nous serrer la pince? Un seul coup de papatte de Maya, et on doit se retrouver pas mal loin de là, et pas vraiment en bon état...**

Rencontres

la meilleure façon de faire connaissance

Inscription: (418) 698-2777

- Inscription GRATUITE dans le journal
- Enregistrement GRATUIT à une boîte vocale
- Récupération GRATUITE des messages

412036

Régime d'assurance parentale

La FTQ presse les gouvernements

Par Lia LEVESQUE

MONTREAL (PC)-La FTQ estime qu'après des années de tergiversations, le temps est venu pour Québec et Ottawa de s'entendre pour que soit créé un régime québécois d'assurance parentale.

En conférence de presse hier à Montréal, le secrétaire général de la FTQ René Roy a manifesté une certaine confiance que, cette fois, les négociations puissent véritablement s'enclencher.

Il croit avoir décelé une ouverture de Québec à relancer ces négociations, lors du message inaugural prononcé cette semaine par le premier ministre Lucien Bouchard. Et déjà, «le fédéral est sensiblement ouvert», selon M. Roy.

Une tentative de rapatrier la part du Québec des fonds de l'assurance-emploi consacrés aux congés de maternité avait déjà été faite par la ministre Pauline Marois, en 1996 et 1997.

Le projet de créer un régime québécois d'assurance parentale avait été d'abord annoncé par le premier ministre Bouchard, en octobre 1996.

Des négociations avaient ensuite été amorcées entre Québec et Ottawa, mais elles n'avaient pas abouti, les deux parties ne s'entendant pas sur les montants devant être transférés au Québec.

La FTQ, comme d'autres organisations syndicales, demande donc que ces discussions soient relancées.

René Roy, secrétaire général de la FTQ.

M. Roy souhaite entre autres qu'un éventuel régime québécois accorde 90 pour cent du revenu net à la travailleuse en congé de maternité, et non 55 pour cent comme c'est le cas actuellement. Il souligne que la CSST (Commission de la santé et de la sécurité du travail) paie 90 pour cent de son revenu net à un accidenté du travail.

La FTQ veut aussi qu'on élimine les délais de carence qui sont imposés pour les congés de maternité.

La centrale syndicale déplore aussi qu'avec les modifications apportées à l'assurance-emploi, peu de travailleuses à temps partiel ou occasionnelles se qualifient, ne parvenant pas à accumuler les 700 heures requises pour être admissibles aux prestations.

Recherche

Pour appuyer sa requête, la FTQ a dévoilé une recherche réalisée auprès de 315 personnes, par une équipe de recherche de l'Université du Québec à Montréal.

Cette recherche laisse entendre que les congés actuels sont si insuffisants que les parents doivent en prendre d'autres à leurs frais, dénonçait la vice-présidente de la FTQ Suzanne Amiot.

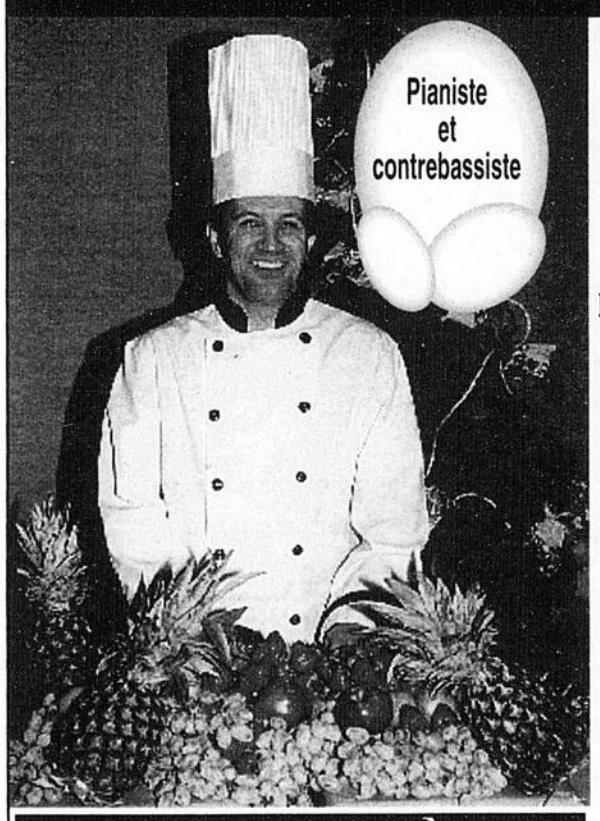
Par exemple, en plus des «congés formels» de maternité d'une durée moyenne de 19 semaines et d'un congé parental moyen de 10 semaines, plus de 42 pour cent des femmes ont dû prendre un congé sans solde moyen de 23 semaines. Aussi, 20 pour cent ont dû prendre un congé de maladie de près de 12 semaines, en moyenne.

Aussi, plusieurs femmes ont dû utiliser leur temps de vacances ou les congés mobiles prévus à leur contrat de travail ou les heures accumulées qu'elles avaient en banque.

Chez les hommes interrogés dans la recherche, plus du quart n'ont eu aucun congé payé par leur entreprise. Les autres 74 pour cent ont eu un congé payé d'environ 5,5 jours en moyenne.

La recherche fait état, également, d'écarts «flagrants» entre les milieux de travail et les emplois occupés.

BRUNCH DE PÂQUES MUSICAL



À VOLONTÉ
14 95$ par personne
•Service et taxes en sus

SPÉCIAL
Enfants de moins de 12 ans à 6,95 $
GRATUIT moins de 3 ans

BON APPÉTIT!

Velouté de brocoli au basilic à la chantilly
Suggestion de jus de fruits
Pyramide de fruits frais du marché
Oeuf brouillé à la bénédictine
Oeuf poché sauce florentine
Bacon fumé, jambon, saucisse à la mode du chef,
Pommes de terre noisette aux aromates du jardin
Fèves au lard à l'érable
Pain doré au coulis d'érable
Crêpe au coulis de fruits sauvages
Rôties au pain blanc et au blé entier
Confiture et marmelade
Pain et beurre
Croissant, muffins, danoise
Miroir de pâté, creton et biscotte
Tomates sur verdure
Salade délices du Grand Manitou
Fromage régional jardinière
Plateau de pointe d'asperges, vinaigrette au parfum de thym
Miroir de saumon en pièce montée
Sandwichs assortis
Rosbif à l'hôtelière
Petit pâté à la viande cuisiné
Salade de fruits maison
Méli-mélo de chocolat au lait
Pâtisseries en pièce montée
Yogourt aux fruits des bois et des sous-bois
Café, thé, tisane, chocolat chaud, servis dans sa noble fonction

LE 4 AVRIL - DE 10 H À 14 H

LE MONTAGNAIS
SAGUENAY–LAC-SAINT-JEAN
HÔTEL ET CENTRE DE CONGRÈS

À la SALLE de BAL «La Montagnaise»
* Taxes et service en sus

RÉSERVEZ AU: 543-1521

412500

CHRONIQUE SNOWBOARD

CAMP «418»

David Carrier-Porcheron
de l'équipe canadienne

Je vous propose un été formidable; un été sur la neige! Avez-vous déjà imaginé la possibilité de faire du snowboard en pleine saison estivale? En fait, ceci est possible grâce au Camp d'été «418».

Brohmridge, en Colombie-Britannique, le site le plus spectaculaire dans la région de Whistler, situé en plein cœur des montagnes entre Whistler et Vancouver, Brohm a l'avantage d'être à l'écart de la civilisation et des foules de centres de ski. Cet été, les membres du «418» et «Powder Mountain Snowcat» vous invitent à vivre une expérience inoubliable sur les hauts sommets de cette montagne. Vous aurez l'occasion de faire du «half-pipe», des sauts, du «skateboard» (mini-rampe), de beaucoup vous améliorer et, surtout, d'avoir un plaisir extrême. Les entraîneurs principaux, tous membres de l'équipe nationale, sont Ian Roy, Guy Déchesne, Emmanuel Kvebbs, Étienne Tremblay et moi-même. Vous aurez la chance d'être jumelé en groupe avec l'un d'entre eux et de les questionner sur ce que vous voulez apprendre. David Aubry, Sylvain Rhéault et Fabien Duchesne devraient aussi être présents.

Du 25 au 30 juin 1999, vous êtes cordialement invité à venir «rider» avec nous au camp, tout en profitant des services suivants: transport à partir de Vancouver, trois repas par jour, nutritifs et équilibrés, analyse vidéo, table de «pool», table de ping-pong, dortoir, mini-rampe de skateboard, excursion en «Back Country», baignade et feux de camp. Comparés à tout autre camp d'été de snowboard, nos tarifs sont les plus bas et tout est inclus. C'est une expérience formidable.

Si vous voulez des informations supplémentaires ou faire des réservations, vous devriez rejoindre la Boutique Alternative à Rimouski, sans frais au: 1-800-866-SNOW.

Et si j'étais vous, je me dépêcherais car les places pour le «paradis» sont limitées et l'inscription se termine le 15 mai prochain.

En attendant, BONNE FIN DE SAISON.

En collaboration avec :

NUTRINOR
Nutrilait

402213

Vente du tabac et du carburant

Québec abolira plus de 17 000 permis et certificats

Par Marie TISON

MONTREAL (PC)-Le ministère du Revenu du Québec entend abolir plus de 17 000 permis et certificats dans le domaine de la vente du tabac et du carburant.

«Nous avons beaucoup parlé d'allègement, mais maintenant, nous avons des mesures concrètes, a déclaré le vice-président pour le Québec de la Fédération canadienne des entreprises indépendantes, M. Pierre Cléroux, en conférence de presse hier. C'est de bonne augure pour les démarches effectuées dans d'autres secteurs, auprès d'autres ministères.»

La ministre du Revenu du Québec, Mme Rita Dionne-Marsolais, a affirmé que la disparition de ces permis et certificats ne diminuera en rien le contrôle fiscal du ministère. Pour ses vérifications, le ministère utilisera plutôt les données déjà fournies par les entreprises pour obtenir le certificat d'inscription à la TVQ.

«L'important, c'est le résultat, c'est que tout le monde assume ses responsabilités fiscales», a-t-elle déclaré au cours de la conférence de presse.

Mme Dionne-Marsolais a indiqué que cette initiative faisait suite à la publication du rapport du groupe de travail sur la déréglementation, présidé par l'homme d'affaire Bernard Lemaire.

Elle a affirmé qu'au cours des prochaines semaines, elle déposera un projet de loi qui aura pour effet d'abolir plus de 17 000 certificats et permis.

Ainsi, 13 982 certificats d'enregistrement pour les entreprises qui vendent de l'essence seront éliminés. Un millier de permis d'entreposeurs de carburant en vrac seront abolis, tout comme 45 permis de transporteurs de carburant en vrac.

Dans le domaine de la vente du tabac, 1648 certificats d'enregistrement seront éliminés, tout comme 375 permis de distributeurs automatiques.

Frais d'administration

Mme Dionne-Marsolais a déclaré que le ministère du Revenu n'exigeait aucun frais pour délivrer ces permis et certificats. Cependant, leur gestion entraîne des frais d'administration pour les entreprises et pour le ministère.

M. Cléroux a affirmé que les entreprises devraient pouvoir épargner plusieurs centaines de milliers de dollars par année grâce à cette abolition.

Il a expliqué que pour obtenir les permis et certificats, les entrepreneurs devaient remplir des formulaires et fournir de nombreux documents. En plus, l'obtention d'un permis peut nécessiter des délais allant jusqu'à 45 jours, ce qui occasionne des pertes de revenus.

Actuellement, la grande majorité des quelque 5000 vendeurs de carburant et 375 vendeurs de tabac à l'aide de distributrices automatiques détiennent des certificats d'inscription de la TVQ.

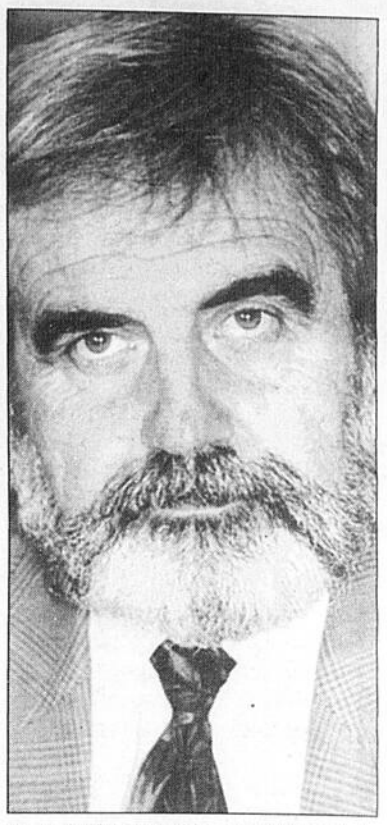
La ministre a invité les autres vendeurs, qui ont des ventes inférieures à 30 000 $ par année, à s'inscrire au plus tôt. La nouvelle législation les obligera d'ailleurs à obtenir leur certificat d'inscription de la TVQ.

Mme Dionne-Marsolais a indiqué que les employés du ministère apprendront à mieux utiliser les technologies de l'information pour accéder aux données de l'Inspecteur général des Institutions financières et d'autres organismes gouvernementaux, au lieu d'exiger des documents déjà entre les mains du gouvernement.

Elle a affirmé que son ministère révisera ses anciennes procédures chaque fois que de nouvelles technologies les rendront désuètes ou redondantes.

Elle a indiqué que le ministère travaillait notamment à simplifier davantage les divers formulaires que doivent remplir les entrepreneurs.

Rita Dionne-Marsolais, ministre du Revenu du Québec.



Bernard Lemaire, président du groupe de travail sur la déréglementation.

Le Rendez-vous des gens d'affaires est heureux de vous inviter à un

DÎNER-CONFÉRENCE

qui aura lieu le mercredi 10 mars 1999 au

Holiday Inn Saguenay

2675, boul. du Royaume, Jonquière

CONFÉRENCIER:

M. Yvon D'Anjou

Vice-président de Sécal (Québec)
Société d'Électrolyse et de Chimie
Alcan ltée

COÛT:
Membre: 25 $
Non-membre: 35 $
Non remboursable

Accueil: 11 h 45 - Repas servi à 12 h 15

POUR INFORMATION:
Suzanne Savard - 545-4580 260
Nancy Cloutier - 698-6349

Un rendez-vous privilégié!

RENDEZ-VOUS DES GENS D'AFFAIRES DU SAGUENAY — LAC-SAINT-JEAN INC.

412617

APCHQ
ASSOCIATION PROVINCIALE DES CONSTRUCTEURS D'HABITATIONS DU QUÉBEC INC.

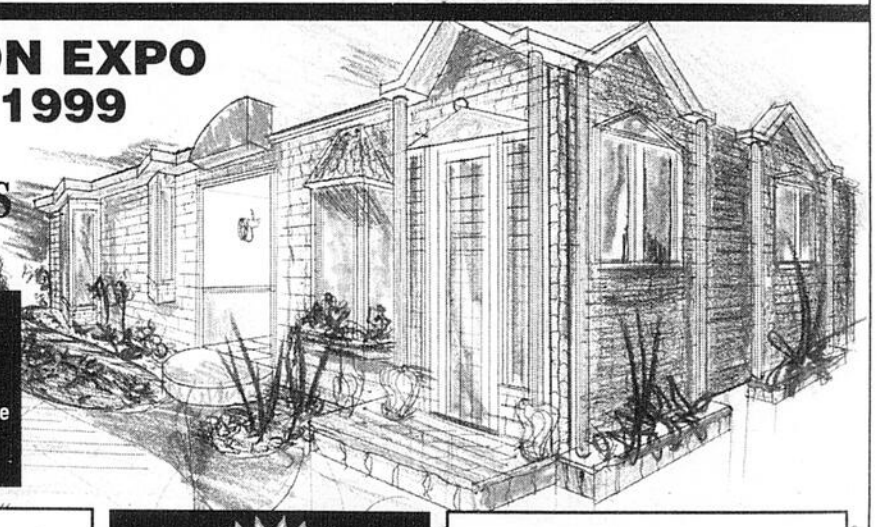
EN COLLABORATION AVEC: Desjardins

PRÉSENTE DU **3 AU 7 MARS** AU PAVILLON SPORTIF DE L'**UQAC**

EXPO HABITAT 1999

LA MAISON EXPO HABITAT 1999

RÉALISÉE PAR TRÈMDÈS design



- Aménagement intérieur et extérieur
- Superficie de 1200 pi² résidentielle
- Décor classique et moderne
- Aménagement paysager superficie de 1800 pi²

DÉVICOM
Informatique/Télécommunication/Vente

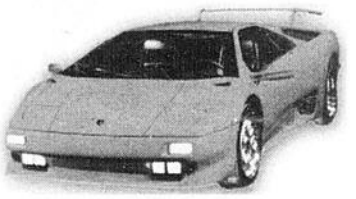
AN 2000

PRÉSENTATION DE VIDÉO-CONFÉRENCES ET DE CAMÉRA DE SURVEILLANCE PAR INTERNET

393, rue Racine Est, 2e étage
CHICOUTIMI (Québec)
G7H 1T2
Tél.: (418) 690-2774 - Fax: (418) 690-9108
www.devicom.com

De nombreux TIRAGES dont 2500$ en argent
1er PRIX: 500$
2e PRIX: 500$
3e PRIX: 500$
4e PRIX: 1000$
EN DIRECT

VENEZ VOIR



LA LAMBORGHINI
UNE VALEUR DE **200 000 $**

HORAIRE D'ENTRÉE:
Mercredi 3 mars: 17 h à 22 h
Jeudi 4 mars: 11 h à 22 h
Vendredi 5 mars: 11 h à 22 h
Samedi 6 mars: 10 h à 22 h
Dimanche 7 mars: 10 h à 18 h

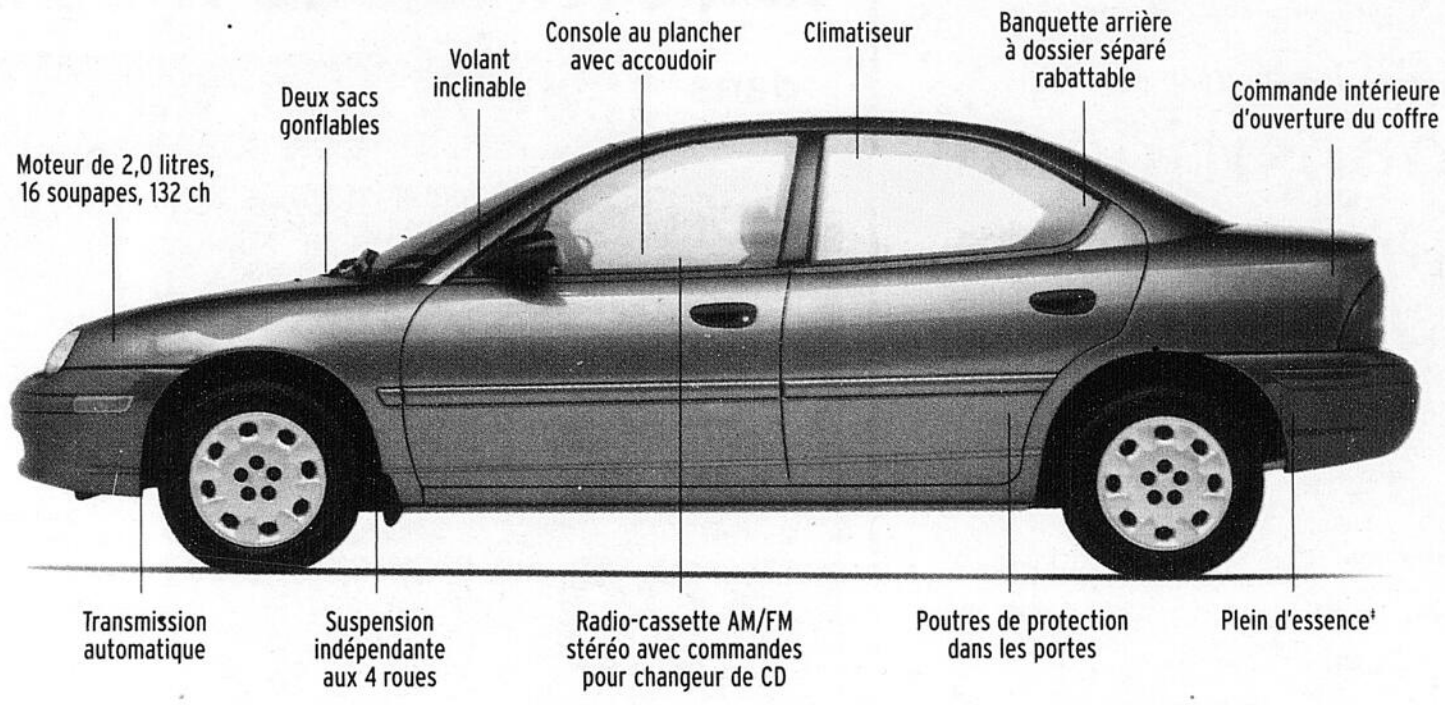
SERVICE DE GARDERIE GRATUIT

COÛT D'ENTRÉE
- 7 $ / PERSONNE
- 6 $ / PERSONNE ÂGÉE ÉTUDIANT(E) sur présentation de la carte
- GRATUIT pour les moins de 12 ans

411203

NEON

Avec le climatiseur et la transmission automatique inclus, la Neon 1999 est incomparable !



0 %* **D'INTÉRÊT** jusqu'à 48 mois

OU

AUCUN COMPTANT

285 $† PAR MOIS

Aucun dépôt de sécurité.
Location, terme de 36 mois.
Taxe sur le climatiseur, transport et préparation inclus.

COMPTANT	MENSUALITÉ
0 $	285 $‡
1 400 $††	245 $‡
2 650 $††	209 $‡

Programme d'aide pour handicapés physiques
Remise additionnelle de 750 $ à l'intention des diplômé(e)s Ω
Tous les détails chez le concessionnaire.

Seulement chez votre concessionnaire Chrysler.

* Taux de financement de 0 % jusqu'à 48 mois offert à l'achat de tout modèle Neon 1999. Le financement exclut l'immatriculation et les assurances. † Tarifs mensuels établis d'après la description du véhicule ci-dessus avec ensemble 22D. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Le premier versement sera exigé. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. Location pour usage personnel. Le locataire est responsable du kilométrage excédentaire après 61 200 km, au taux de 12 ¢ le km. Rachat non requis. Jusqu'à épuisement des stocks. †† Comptant initial ou échange équivalent. ‡ Plein d'essence avec chaque achat ou location d'un modèle neuf 1999. Ω Cette offre s'applique aux diplômés de cégep et d'université 1998, 1997 et 1996.

Offres d'une durée limitée chez les concessionnaires participants. Sous réserve de l'approbation de Crédit Chrysler Canada ltée.

CHRYSLER Dodge Camions Dodge
CHRYSLER Plymouth Jeep

Association publicitaire des concessionnaires Chrysler inc.

CHRYSLER

Afin de se loger

Les démunis éprouvent plus de difficultés

Par Norman DELISLE

QUEBEC (PC)-Plus de 270 000 familles québécoises doivent consacrer au moins 50 pour cent de leurs revenus pour payer le logement. Elles doivent alors couper sur la nourriture et les autres besoins essentiels.

C'est ce qu'a rappelé hier le Regroupement des comités de logement et d'associations de locataires du Québec, à quelques jours de la présentation du budget du Québec par le ministre des Finances, Bernard Landry.

Le porte-parole du regroupement, Denis Cusson, invite en conséquence le gouvernement à prendre des mesures pour protéger les ménages à faible revenu, notamment en exerçant un contrôle du prix des loyers, de l'électricité, du gaz, du mazout ou du téléphone.

Les données du recensement de 1996 montrent que la proportion du revenu consacrée au logement a grimpé considérablement chez les ménages à faible revenu.

En 1981, ces ménages consacraient 30 pour cent de leurs revenus au paiement du loyer, 6 pour cent pour l'électricité et 2 pour cent pour le téléphone, soit 38 pour cent pour ces trois éléments directement reliés au logement. Il restait 62 pour cent de leurs revenus pour satisfaire les autres besoins.

En 1996, ces mêmes ménages défavorisés devaient consacrer 39 pour cent au paiement du loyer, 9 pour cent pour l'électricité et 3 pour cent le téléphone, soit 51 pour cent pour le logement. Il ne leur restait plus que 49 pour cent pour les autres besoins, ce qui les force à couper dans la nourriture, le vêtement et les autres besoins.

Les données indiquent même que 9,3 pour cent des ménages à faible revenu ne détenaient plus le téléphone en 1996, conséquence directe de l'effort financier qui doit être consacré au paiement du loyer.

C'est pourquoi le regroupement propose des mesures de contrôle de la hausse des loyers.

Par exemple, tout propriétaire qui exige une hausse de loyer devrait obligatoirement s'adresser à la Régie du logement pour obtenir cette hausse. Autrement, le prix du loyer demeurerait inchangé.

La Régie pourrait également traiter différemment le petit propriétaire occupant et le gros propriétaire corporatif qui gère plusieurs logements.

«Dépense difficilement compressible, le logement est devenu un des facteurs les plus importants d'appauvrissement pour des milliers de ménages québécois. Les ménages à faible revenu n'ont pas la marge de manoeuvre pour absorber des hausses successives du coût de leur loyer», a dit Denis Cusson.

Notons que 43,5 pour cent des trois millions de ménages québécois sont locataires.

Parmi ces trois millions de ménages, 16,1 pour cent ont des revenus annuels inférieurs à 15 000 $.

En janvier dernier, la Régie du logement recommandait pour 1999 des hausses moyennes de loyer de 0,7 pour cent pour les logements non chauffés, de 1,4 pour cent pour ceux chauffés à l'électricité, mais suggérait une diminution de 0,8 pour cent dans le cas de logements chauffés au mazout, un produit dont le prix a baissé récemment.

«Compagnons de Montréal»

La proposition du premier ministre bien accueillie

MONTREAL (PC)-Le directeur des «Compagnons de Montréal» Vincent, de Villiers, a accueilli favorablement, hier, la proposition mise de l'avant, la veille, par le premier ministre Bouchard à l'intention des enfants orphelins des années 40.

M. de Villiers s'est limité à émettre ses commentaires, hier, par voie de communiqué, désireux qu'il est de laisser retomber la poussière avant de commenter plus avant la mise en place du fonds d'aide gouvernemental de 3 millions$ et d'une série de mesures de soutien, a indiqué une collaboratrice.

«Contrairement au refus de Bruno Roy et de son groupe, les orphelins et orphelines des Compagnons de Montréal réclament une égalité de traitement.

«Nous sommes prêts à participer au fonds d'aide du gouvernement. Ce geste du gouvernement nous permet d'entrevoir une amélioration du sort de tous les orphelins et orphelines de Duplessis», peut-on lire dans le communiqué.

Les Compagnons de Montréal est un organisme qui, depuis 40 ans, s'occupe des intérêts des orphelins de Duplessis et leur offre des services d'aide.

Cette position est à l'opposé de celle adoptée jeudi par le porte-parole des Enfants de Duplessis, Bruno Roy, qui a qualifié de «grosse farce» la proposition gouvernementale.

«M. Bouchard refuse le principe même de l'indemnisation qui vise à réparer des torts. Il offre un fonds d'aide pour soutenir les gens en besoin», avait commenté M. Roy.

Il avait en outre indiqué que le chapitre des Enfants de Duplessis n'était pas terminé.

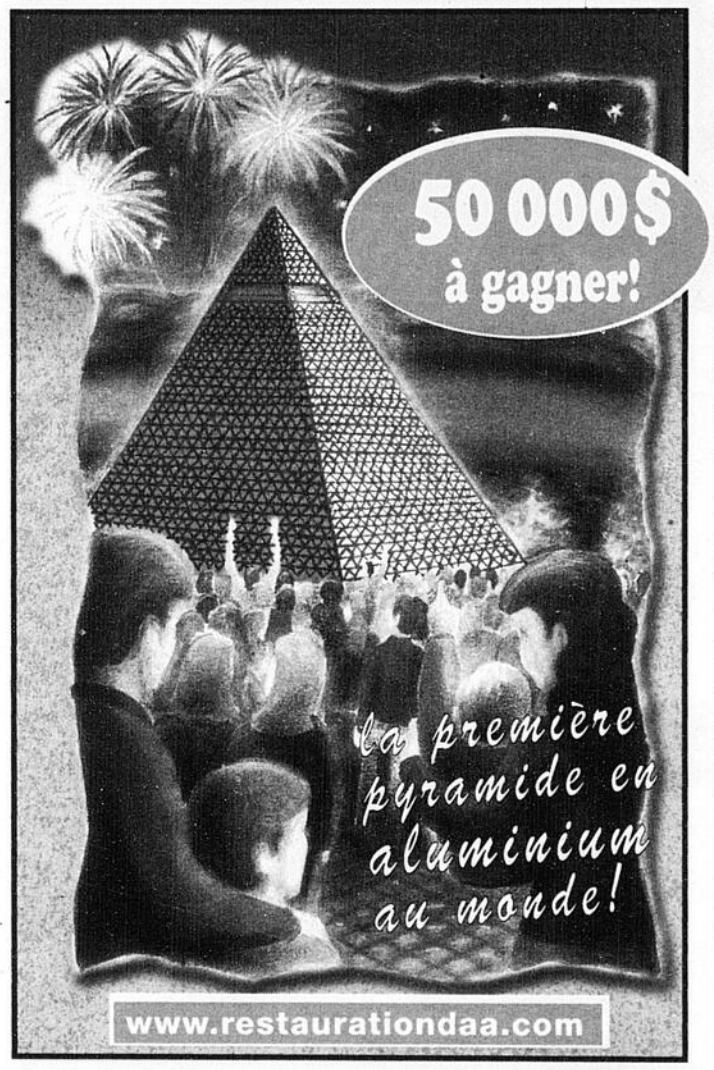
«La lutte continue. On ne lâchera pas le morceau», avait-il dit.

Par contre, du côté de l'Archevêché de Montréal, le directeur de l'Office de pastorale sociale, Me Brian McDonough, avait salué l'ensemble de l'analyse faite par le premier ministre Bouchard.

Il estimait que les pistes de solution mises de l'avant respectaient toutes les personnes concernées.

IMMORTALISEZ *votre famille*

dans la pyramide des Ha! Ha!



Marie Tifo
la porte-parole nationale du projet

Inscrivez votre nom (et ceux des membres de votre famille) dans la pyramide des Ha! Ha! et courez la chance de gagner «UNE ANNÉE SABBATIQUE POUR L'AN 2000», soit une somme de 50 000 $ en argent comptant. Comment? En achetant une POINTE D'HUMOUR, au coût de 10 $ seulement (par personne inscrite). Ainsi, vous nous aiderez à effacer la grisaille de cette fin de siècle en érigeant la première pyramide «réflectorisée» en aluminium au monde et ce, au cœur du berceau historique du Saguenay – Lac-Saint-Jean, à Ville de La Baie.

Pour vous procurer votre billet officiel de participation, contactez-nous pour connaître le dépositaire le plus proche OU expédiez-nous le coupon ci-dessous (pour plus d'une personne, annexez une feuille supplémentaire comprenant les adresses, codes postaux et numéros de téléphone de chacune des personnes à immortaliser). On peut également faire inscrire des parents décédés (le spécifier s.v.p.).

POUR INFORMATION :
(418) 697-7827.

Je participe au projet du millénaire du Saguenay – Lac-Saint-Jean!

OUI, veuillez immortaliser les noms des membres de MA FAMILLE dans le monument-art de l'an 2000!

Je joins un chèque au montant total de _____$ (10 $ par personne à inscrire + 2 $ de frais d'administration). Chacune des personnes mérite en plus la chance de gagner le grand prix de 50 000 $ en argent. NOTE : les noms apparaîtront par ordre alphabétique dans la pyramide. **Ex. : Côté, Paul, Alma**

NOM:_____ ADRESSE:_____

VILLE:_____ CODE POSTAL: _____ TÉLÉPHONE:_____

nos partenaires : 2000 Carat, Commission scolaire des Rives-du-Saguenay, ALCAN, Bell, Québec, progrès dimanche, QUOTIDIEN, ABITIBI CONSOLIDATED, Ville de La Baie, Desjardins

La Corporation de La Restauration des Ha! Ha!
3111, Mgr-Dufour, La Baie, Qc G7B 4H5
Téléphone : 697-7827 Télécopieur : 544-0257
site internet : www. restaurationdaa.com
courriel : corporation@restaurationdaa.com

412267

A LOUER

475, boul. Talbot, Chicoutimi

Espace à bureaux

- Situé sur une artère principale
- Facile d'accès et excellente visibilité
- Services professionnels permis par la règlementation municipale
- Stationnement spacieux
- Immeuble de qualité supérieure
- Fenestration abondante
- Climatisation

→ 3000 PIEDS² DISPONIBLES IMMÉDIATEMENT → 8000 PIEDS² ADDITIONNELS EN MAI 1999 (en tout ou en partie)

À PROXIMITÉ DE L'HÔPITAL RÉGIONAL

POUR INFORMATIONS : M. CLAUDE LEBLOND, TÉL. BUREAU : 549-8293, TÉL. RÉSIDENCE : 549-6136

405740

400 millions $ exigés

Le monde scolaire doit pouvoir profiter du surplus budgétaire

Par Pierre APRIL

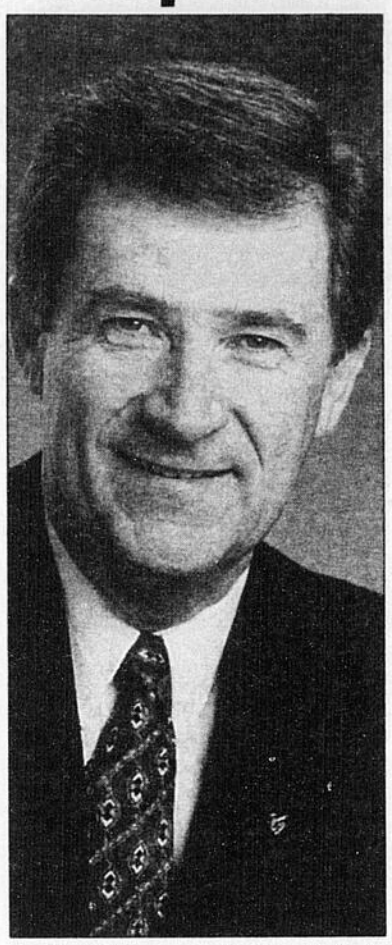
QUEBEC (PC)-Au cours des quatre dernières années, le monde scolaire s'est vu imposer des sacrifices de plus de 1,2 milliard $ et c'est pourquoi il exige maintenant du ministre des Finances Bernard Landry qu'il injecte 400 millions $ de plus que prévu dans le réseau pour subvenir aux besoins de plus en plus criants des secteurs primaire et secondaire.

A quelque jours de la présentation du budget 1999-2000, le président de la Fédération des Commissions scolaires du Québec André Caron a tenu à rappeler au ministre que le secteur de l'Education a déjà suffisamment donné et qu'il est en droit de profiter de l'apparition des surplus budgétaires autant que le réseau de la Santé.

M. Caron a souligné au ministre qu'on a déjà demandé aux commissions scolaires de faire plus avec moins de ressources. On leur a demandé, par exemple, d'implanter la maternelle 5 ans à temps plein et le service de garde à 5 $, deux mesures qui ont quand même nécessité la construction ou l'aménagement de locaux et l'embauche de personnel.

Il a noté, entre autres choses, que l'implantation des commissions scolaires linguistiques ne s'est pas faite sans frais.

Au chapitre des compressions, M. Caron a aussi souligné que les plans de retraites assistés, imposés par le gouvernement pour réduire sa masse salariale, ont été coûteux et qu'il faut tenir compte de cet élément dans la prochain budget de l'Education si on veut que le réseau scolaire remplisse sa mission et améliore les services qu'il offre aux élèves.



André Caron, président de la Fédération des Commissions scolaires du Québec.

Le président de la FCSQ a pris le temps de soumettre que le ministère de l'éducation continue d'exiger des modifications coûteuses.

Le projet de révision du curriculum est toujours là. Les décisions d'implanter de nouveaux régimes pédagogiques et de mettre en place de nouvelles politiques de formation continue sont aussi maintenues.

Le ministère n'a pas non plus l'intention d'attendre encore longtemps avant d'imposer une nouvelle façon de faire dans sa politique touchant les élèves handicapés et en difficulté.

«Toutes ces mesures déjà annoncées, a précisé M. Caron, ne peuvent évidement pas s'implanter sans occasionner des frais aux commissions scolaires.»

Finalement, le ministre des Finances devra absolument tenir compte, dans son calcul des besoins du monde scolaire, de la négociation de nouvelles conventions collectives. Il ne pourra évidemment pas ignorer ce qui va se passer aux tables centrales entre l'Etat et ses employés.

«Il n'y a pas un seul réseau autre que celui des commissions scolaires, a conclu M. Caron, à qui on a demandé autant et ce n'est pas fini. Souhaitons que le ministre des Finances entendra ce message.»

Du 3 au 7 mars inclusivement

On vide l'entrepôt d'usine

On a tout pour jouer dehors

Économisez jusqu'à

70 % sur les vêtements Ozone et Alaska en magasin.

OZONE Pour le plein air

ALASKA Pour la motoneige

Spécial sur accessoires

Trois articles d'une valeur de 75 $ laissés à 20 $.

Aucune mise de côté

Les magasins Croft

2053, boulevard St-Jean-Baptiste, Chicoutimi 549-3857

710, rue Bouvier, Québec 622-1340

412285

À coup de

100 $, 500 $

ou 1000 $ ici et là,

le travail au noir et l'évasion fiscale

coûtent, chaque jour,

plus de 4 millions de dollars

à la population québécoise.

4 millions de dollars

par jour

qui ne vont pas dans

les services à la population.

Alors,

exigez toujours

des factures

pour vos transactions.

C'est à vous

que vous rendrez service.

Gouvernement du Québec
Ministère du Revenu

Arrêtons le travail au noir et l'évasion fiscale.

Santé et services sociaux

La ministre Marois annonce ses priorités

PROMESSES - La ministre Pauline Marois a promis des actions immédiates dans les urgences, l'accès à la chirurgie, les soins et services à domicile et pour les jeunes en détresse.

par Rollande Parent

MONTREAL (PC)-La ministre Pauline Marois n'a pas attendu de connaître l'ampleur des sommes qui lui seront consenties dans le budget de mardi pour indiquer à quels endroits dans le réseau de la santé et des services sociaux elle entend les déployer en priorité.

«La table est mise. Le ministre des Finances dispose de ressources et nous dira combien nous revient», a lancé la ministre Marois, hier en conférence de presse. La ministre a promis des actions immédiates dans les urgences, l'accès à la chirurgie, les soins et services à domicile et pour les jeunes en détresse.

Pour la ministre Marois, il ne s'agit pas d'une réforme de la réforme Rochon mais plutôt d'un «réajustement», d'un «réalignement».

Dans les urgences, au-delà des débordements récurrents de janvier et février, la ministre croit qu'une stabilisation de la situation passe par une meilleure connaissance des caractéristiques de la clientèle qui s'y présente, des principales difficultés des gens qui y travaillent et de l'évaluation des expériences réussies dans ce secteur.

Pour ce qui est des services en chirurgie, la titulaire de la santé juge qu'il urge que les médecins adoptent une méthodologie permettant de dégager les cas vraiment urgents des autres. L'objectif est d'avoir une liste d'attente fiable précisant un délai d'accès raisonnable pour chaque patient.

«Il faut organiser les listes d'attente pour qu'on traite réellement les cas d'urgence et qu'on ordonne les interventions». Quand on a des listes indifférenciées, le risque est qu'on échappe des cas urgents», a déclaré la ministre.

En matière de soins et services à domicile, Mme Marois a mentionné qu'au cours des quatre dernières années le nombre d'interventions avait augmenté de 54 pour cent, les budgets de 48 pour cent et la clientèle de 34 pour cent.

De nouveaux investissements seront consentis pour augmenter le nombre de places en services d'hébergement et les ressources humaines.

Elargir Info-Santé

Par ailleurs, la ministre élargira le service Info-Santé aux services sociaux. Elle entend conclure des ententes à ce sujet avec des organismes d'entraide, d'écoute et de prévention du suicide.

En ce qui a trait à la détresse des jeunes, le ministre délégué aux Services sociaux et à la Jeunesse, Gilles Baril, a promis de présenter un plan dans les prochaines semaines pour l'accessibilité aux services dans les centres jeunesse, la prévention du suicide, les services d'aide en alcoolisme et toxicomanie, la prévention du VIH chez les utilisateurs de drogues par injection et itinérance.

Pour ce qui est des infirmières, la ministre estime qu'il faut diminuer la précarité de l'emploi chez ce groupe de travailleurs et accroître les effectifs.

Les infirmières auxiliaires seront encouragées à parfaire leurs études tandis que des incitatifs seront mis en place pour encourager les infirmières ayant délaissé la profession en raison des conditions de travail difficiles à revenir dans le réseau de la santé et des services sociaux.

Le ministre a promis d'y consacrer des ressources financières.

Finalement, Mme Marois a promis de voir à ce que les établissements du réseau travaillent davantage de concert.

«Le fonctionnement des établissement en réseau n'est pas la règle. On doit donner un autre coup d'épaule à la roue pour y arriver.

«Le citoyen malade nous dit depuis des années d'accorder nos flûtes pour ne pas qu'il ait à cogner à trois portes différentes pour trouver une réponse à son besoin, pour ne pas avoir à refaire des examens déjà faits au CLSC quand il se présente à l'urgence, pour que lorsqu'il consulte un médecin dans un CLSC ou une clinique il soit référé à la bonne spécialité», a dit la ministre.

Stabilisation des emplois

Les intervenants saluent les orientations

par Lia Levesque

MONTREAL (PC)-Les nouvelles orientations en santé de la ministre Pauline Marois ont été bien reçues de toutes parts, hier.

«Avec elle, on sent qu'on est sur l'autre versant de la montagne» lançait avec plaisir le président de la CSN Gérald Larose, la centrale syndicale qui représente le plus grand nombre de travailleurs en santé et services sociaux.

En entrevue, il soulignait avec satisfaction le fait que la ministre semble vouloir prêter l'oreille aux travailleurs, qu'elle veuille réduire la précarité d'emploi, qu'elle cesse les compressions budgétaires et qu'elle souhaite mettre l'accent sur le volet social de son ministère.

«C'est bon à entendre», soulignait M. Larose.

De son côté, la présidente de la Fédération des infirmières du Québec Jennie Skene semble d'accord avec les grands principes énoncés, mais se dit «très sceptique» face à la volonté des administrateurs du réseau de la santé de régler le problème de la main-d'oeuvre infirmière.

Certains administrateurs d'hôpitaux affirment qu'ils ont peine à trouver des infirmières disponibles, alors qu'elles sont des milliers inscrites sur les listes de rappel.

«Cela fait des mois, voire des années, que nous réclamons des mesures pour régler les problèmes vécus par les infirmières», lançait Mme Skene. Elle rappelle que le réseau aura peine à retenir les infirmières tant qu'il ne leur offrira pas une formation adéquate et des postes stables et réguliers.

Pour sa part, la CEQ trouve «intéressantes» les grandes orientations de la ministre Marois, mais attend de voir si l'argent suivra.

La vice-présidente Monique Richard applaudit notamment à la volonté de la ministre d'accroître les effectifs, de stabiliser les emplois, de réviser l'organisation du travail et la formation.

Toutefois, elle attend avec hâte le budget provincial de mardi prochain, pour mesurer «le sérieux» de ces orientations ministérielles.

Médecins

Les médecins de leur côté, se montrent heureux que la ministre pense à améliorer l'accessibilité aux soins. La Fédération des médecins spécialistes rappelle cependant qu'une augmentation de l'accessibilité passe par un accroissement des investissements en santé pour réduire les listes d'attente et rendre les salles d'opération disponibles, notamment.

La fédération est aussi satisfaite du rôle prépondérant accordé aux médecins dans l'organisation des soins par la ministre Marois.

Patronal

Du côté patronal, les régies régionales promettent leur entière collaboration à la ministre.

La Conférence des régies régionales de la santé et des services sociaux du Québec, qui regroupe les 17 régies régionales, s'attend «certainement à une grande mobilisation» des acteurs du réseau de la santé, grâce aux orientations dictées par Mme Marois. «Nous irons certainement dans le bons sens», affirme la présidente de la conférence Diane Vallières, dans un communiqué.

L'Association des CLSC, de son côté, réagit aussi favorablement aux grandes orientations dévoilées par la ministre Marois. La présidente de l'association Andrée Gendron estime cependant que le rôle des médecins dans les établissements publics comme les Centres locaux de services communautaires devrait être valorisé.

Les libéraux sont déçus des solutions proposées

par Pierre April

QUEBEC (PC)-La porte-parole libérale en matière de Santé Michèle Lamquin-Ethier a qualifié, hier, d'irresponsable les solutions ou les propos de la ministre de la Santé et des services sociaux Pauline Marois, qui offre un retour à la case départ pour solutionner des problèmes que tout le monde connaît.

«C'est absolument irresponsable, a-t-elle affirmé au cours d'un point de presse, de nous dire, autant d'années après, qu'on retourne à la case départ, qu'on fait comme si rien ne s'était passé. Ca témoigne tout simplement d'un manque de planification et de respect envers des personnes qui ont besoin de services essentiels.»

Mme Lamquin-Ethier a répété que la population, dans les circonstances, a besoin de reprendre confiance dans leur système de santé, ce que le plan Marois, selon elle, ne réussit pas à faire.

«Nous, a-t-elle dit, on est davantage préoccupé par la vraie vie et le vrai monde.»

La porte-parole libérale se demande bien comment la ministre peut affirmer découvrir que de grands pans de la réforme Rochon ne tiennent vraiment plus «alors que les constats sont faits depuis longtemps et que tout ce qui manque, ce sont les moyens».

Mme Lamquin-Ethier a été surprise d'entendre la minisrtre affirmer hier matin que le gouvernement n'a jamais nié le problème alors que le premier ministre n'a cessé de redire que le système de santé allait bien, que le Président du Conseil du trésor parlait de succès et que le ministre de la Santé Jean Rochon, «le meilleur que le réseau a connu selon M. Bouchard», affirmait que la réforme avait été planifiée dans les moindres détails.

«Je suis très déçue, a ajouté Mme Lamquin-Ethier, je me serais attendu à ce que la ministre ait la décence d'avouer que la réforme est un échec.

«Il n'y a rien de nouveau dans ses orientations, a-t-elle poursuivi, c'est le même discours. Toutes les analyses et évaluations ont déjà été faites. Alors pourquoi toujours refaire quand on connait les problèmes et que tout ce qu'il faut, c'est la volonté de les régler.»

La porte-parole libérale a bien hâte de voir si la semaine prochaine, dans son budget, le ministre des Finances Bernard Landry tiendra compte des besoins dans la santé, «si Mme la ministre va tenir sa parole et si elle va investir».

«Les constats sont faits, a-t-elle dit, et ce sont les moyens qui font défaut.»

Manifestation de l'APEC

Jean Chrétien pourrait témoigner

Par Ian Bailey

VANCOUVER (PC)-Le premier ministre Jean Chrétien devra témoigner devant la Commission des plaintes du public contre la GRC si la preuve démontre qu'il n'est pas étranger à la répression policière menée contre des manifestants lors du sommet de l'APEC, en 1997.

«Aucune des personnes identifiées (par les manifestants et leurs avocats) ne sera écartée par cette commission», a indiqué hier le président de la commission, Ted Hughes.

Il faudra toutefois qu'on le persuade d'abord de la nécessité d'entendre les témoignages de M. Chrétien, de son ministre des Affaires étrangères, Lloyd Axworthy, ou de tout autre responsable gouvernemental avant de les citer à comparaître.

«Le moment de décider de leur comparution n'est pas encore venu», a commenté M. Hughes, qui n'a cependant pas évoqué nommément le premier ministre ni ses collègues. Les manifestants les accusent d'avoir ordonné l'intervention musclée de la GRC lors du sommet de l'APEC, enfreignant du coup la traditionnelle séparation des pouvoirs entre la police et l'Etat.

Jean Chrétien

Les policiers avaient abondamment aspergé les manifestants de poivre de Cayenne et en avaient détenu quelques-uns.

Un porte-parole de M. Chrétien, Peter Donolo, a indiqué hier que la comparution du premier ministre était toujours «hautement hypothétique». Il a refusé de préciser si M. Chrétien collaborerait à l'enquête le cas échéant, estimant qu'il s'agissait d'une question hypothétique.

Mais certains observateurs pensent que l'annonce du président de la commission rend plus probable la comparution de M. Chrétien.

«Je pense que (Ted Hughes) veut appuyer la cause sur la preuve déposée devant lui», a commenté le député réformiste Jim Abbott, qui suit l'affaire depuis le début. «Ça ne me contrarie pas; c'est un pas de plus en direction du premier ministre.»

L'avocat des manifestants, Me Cameron Ward, est aussi du même avis. «Je pense toujours que la preuve mènera (M. Hughes) jusqu'au premier ministre», a dit Me Ward après avoir entendu la décision du président de la commission d'enquête. La commission doit entendre huit hauts responsables du gouvernement, dont deux conseillers de Jean Chrétien. La liste des témoins comporte plus de 130 noms.

«Rien n'indique que la liste est complète», a prévenu M. Hughes.

Un avocat de la commission a révélé hier qu'un autre conseiller du premier ministre, Eddie Goldenberg, pourrait aussi devoir témoigner.

Au cours des préparatifs du sommet, M. Goldenberg a présidé une rencontre réunissant les proches de Jean Chrétien, la GRC et la direction de l'Université de Colombie-Britannique, où avait lieu le sommet. La rencontre portait sur la délimitation des lieux réservés aux manifestants.

Témoignages des SalAMI

MONTREAL (PC)-Ce fut une journée de débats philosophiques, hier, au cours de laquelle les jeunes accusés de l'opération SalAMI ont eu l'occasion d'étaler leurs convictions lors du procès des manifestants qui ont empêché la tenue d'une conférence sur l'Accord multilatéral sur l'investissement (AMI).

Au terme d'une semaine de procès, les accusés ont profité de l'ouverture du juge Denis Boisvert de la cour municipale qui leur a accordé de témoigner sur l'ensemble de l'événement plutôt que strictement sur les accusations qui sont portées contre eux.

Le 25 mai dernier, plus de 200 manifestants ont bloqué l'accès au Centre Sheraton où devait avoir lieu la Conférence de Montréal sur la mondialisation des économies. De nombreux manifestants ont été arrêtés et des accusations d'entrave au travail de la police, de méfait, d'attroupement illégal et d'avoir troublé la paix ont été portées contre 86 d'entre eux.

L'action des manifestant mena à l'annulation de la conférence, et subséquemment, l'AMI subit le même sort.

Ainsi, hier, neuf des 86 accusés ont livré leur «défense de nécessité» pour expliquer les motifs de leurs actes. Les témoins, représentés par Mes Robert Saint-Louis et Denis Barrette ont longuement exposé leur point de vue, mais c'est celui de Jaggi Singh, le seul des accusés qui assume sa propre défense, qui a produit le plus d'effet sur la salle bondée de sympathisants.

Citant l'écrivain Paolo Friere, M. Singh, disant parler pour les dépossédés, plaida que «d'être neutre est d'être du côté des puissants.» Son témoignage fut accueilli par une salve d'applaudissements que le juge Boisvert réprouva gentiment.

La chiropratique
une approche efficace

- maux de tête
- torticolis
- entorse lombaire
- névralgie
- migraines
- maux de dos
- sciatique
- maux de cou

Sylvain Héroux Bsc, D.C.
docteur en chiropratique
Clinique Chiropratique Saguenay
940, boul. Saguenay Est, Chicoutimi

consultez votre chiropraticien
Tél.: 543-4942
408187

RESTAURANTS
CASA GRECQUE
Depuis 1980
APPORTEZ VOTRE VIN
1730, boul. Talbot, Chicoutimi • 549-5499
SOUPE ET BAR À SALADE À VOLONTÉ
EN COMMANDANT UN PLAT PRINCIPAL
BRUNCH DU DIMANCHE
9 H À 14 H
ADULTE: 6.95 ENFANT MOINS DE 12 ANS: .95
SPÉCIAL DU MOIS DE MARS
FESTIVAL DE LA BROCHETTE
8.95
·BROCHETTE POULET
·BROCHETTE FILET MIGNON
· SOUVLAKI · SHISH-KÉBAB
· FILET MÉDAILLON
DU LUNDI AU JEUDI
SPÉCIAL DU MOIS DE MARS
1 REPAS GRATUIT
SPÉCIAL POUR LES GROUPES
LA PERSONNE QUI RÉSERVERA POUR DIX (10) PERSONNES OU PLUS, OBTIENDRA GRATUITEMENT UN PLAT PRINCIPAL D'UNE VALEUR MAXIMALE DE DIX (10) DOLLARS.
VALIDE TOUS LES JOURS À LA CASA GRECQUE DE CHICOUTIMI SEULEMENT.
DIMANCHE AU VENDREDI
411801

avis public

Révision de la Loi sur l'utilisation des produits pétroliers

ACCRÉDITATION DES VÉRIFICATEURS PRIVÉS EN ÉQUIPEMENTS PÉTROLIERS

Le Gouvernement du Québec a procédé récemment à la révision de la Loi sur l'utilisation des produits pétroliers. L'entrée en vigueur de cette réforme est prévue pour le 30 avril 1999.

Plusieurs modifications apportées à la loi visent à accroître la sécurité des équipements pétroliers en favorisant une plus grande responsabilisation des utilisateurs. La vérification, lors de l'installation, des équipements pétroliers à risque élevé ainsi que la vérification périodique de ceux-ci en cours d'usage comptent parmi les changements introduits.

Selon les nouvelles dispositions de la loi, le ministère des Ressources naturelles doit mettre en place un régime de vérification qui sera confié au secteur privé. Il doit créer à cet effet un registre de vérificateurs agréés qui seront habilités à effectuer de telles vérifications et à délivrer les certificats prescrits.

La personne qui désire exercer les fonctions de vérificateur agréé en équipements pétroliers et être inscrite au registre du Ministère doit remplir les conditions minimales d'admission prévues au Règlement sur les produits pétroliers. Elle doit notamment être titulaire d'une licence de maître installateur en équipements pétroliers **ou** être membre de l'Ordre des ingénieurs du Québec **ou** de l'Ordre des technologues professionnels du Québec ou posséder deux années d'expérience en inspection, en surveillance ou en installation d'équipements pétroliers. Elle doit également se soumettre à un examen et suivre un programme de formation donné par le Ministère.

Tout formulaire d'inscription devra parvenir à la Direction de la sécurité des équipements pétroliers au plus tard le 1er avril 1999. Pour obtenir plus de renseignements sur les fonctions du vérificateur agréé, les conditions minimales d'admission à l'examen écrit, les frais afférents ainsi que les modalités d'inscription, veuillez communiquer avec :

Direction de la sécurité des équipements pétroliers
Ministère des ressources naturelles
5700, 4eAvenue Ouest, 4eétage, local A-401
Charlesbourg (Québec) G1H 6R1

Téléphone : (418) 627-6385 / 1 800 267-1420
Télécopieur : (418) 528-0690
Courrier électronique : dsep@mrn.gouv.qc.ca
Internet :http:// www.mrn.gouv.qc.ca/2/21

Gouvernement du Québec
Ministère des Ressources naturelles

Québec
412083

En comparaison avec l'année dernière

Le fédéral dépensera 1,4 milliard $ de plus

Par Jules RICHER

OTTAWA (PC)-Des augmentations de salaires aux fonctionnaires fédéraux, un ajustement aux paiements de péréquation destinés aux provinces et une grosse diminution des frais d'intérêt sur la dette de l'Etat constituent les points majeurs du budget supplémentaire des dépenses de 1,4 milliard $ pour l'exercice 1998-1999 que le gouvernement Chrétien a déposé hier à la Chambre des communes.

Cette hausse des dépenses a fait passer le budget prévu du fédéral de 151,4 milliards $ à 152,8 milliards $.

Ainsi, les fonctionnaires se partageront pas moins de 522 millions $ pour défrayer des hausses de salaires qu'ils attendaient depuis longtemps. En effet, leurs salaires étaient gelés depuis plus de 10 ans.

En vertu d'ententes signées l'année dernière, les fonctionnaires auront reçu des augmentations rétroactives de 2 pour cent pour l'année 1997 et de 2,5 pour cent pour 1998.

Un budget supplémentaire des dépenses, comme celui déposé hier, permet au gouvernement de comptabiliser des dépenses ou des diminutions qui n'avaient pas été planifiées.

Par exemple, on avait prévu que les frais d'intérêt sur la dette publique seraient de 43,5 milliards $ l'année dernière. Ils ne seront finalement que de 41,4 milliards $, une économie de 2,5 milliards $, en raison d'une baisse des taux d'intérêt à court et à moyen terme.

Toutefois, ces économies se sont en grande partie envolées, puisqu'Ottawa a dû accorder 1,6 milliard $ (dont 1,4 milliard $ est allé au Québec) de plus pour ajuster à la hausse les paiements de péréquation aux provinces. Le gouvernement du Québec recevra sa part d'ici à la fin du mois de mars.

Le versement de cet ajustement a été annoncé en grande pompe par le ministre fédéral des Finances, Paul Martin, lors de la présentation de son budget le mois dernier.

Voici maintenant les autres dépenses qui n'avaient pas été prévues et qui sont contenues dans le budget supplémentaire d'hier:

277 millions $ pour le Régime enregistré d'épargne-études;

200 millions $ à Industrie Canada pour financer les activités de la Fondation canadienne de l'innovation;

166 millions $ pour la préparation des ministères au bogue de l'an 2000;

123 millions $ à l'Agence canadienne de développement international (ACDI) pour financer notamment l'aide humanitaire, dont celle pour les victimes de l'ouragan Mitch.

Maintenant, les autres diminutions non prévues:

174 millions $ de moins en versement de prestations d'assurance-emploi;

117 millions $ de moins aux programmes de prestation aux personnes âgées à cause de la révision des prévisions sur lesquelles sont fondés les paiements, entre autres l'inflation et le nombre de bénéficiaires.

En tout et pour tout, si l'on soustrait les diminutions aux dépenses, on en arrive à un débours supplémentaire non prévu de 1,4 milliard $ pour l'exercice 1998-1999.

Promesses du ministre Boudria

Des réformes électorales à venir

Par Huguette YOUNG

OTTAWA (PC) Le gouvernement Chrétien est prêt à remettre dans les coffres du gouvernement des sommes versées par des sociétés de la Couronne au Parti libéral du Canada, a promis hier le ministre Don Boudria.

Bien que légale, cette mesure ne sera plus tolérée, a expliqué le ministre hier.

«Les sociétés de la Couronne sont la propriété du gouvernement du Canada et donc, le gouvernement ou les agences du gouvernement ne devraient pas donner de l'argent aux partis politiques.»

Le gouvernement a même l'intention d'ajouter une «interdiction» en ce sens dans les réformes à la Loi électorale qui seront déposées aux Communes d'ici à un mois «pour s'assurer doublement qu'il n'y aura plus de dons de ce genre».

«Ce n'est pas illégal et les montants ne sont pas considérables, a renchéri M. Boudria. Mais toutefois il est de notre avis au gouvernement que des cotisations de ce genre ne devraient pas êtres faites. Donc, nous avons l'intention de remettre au Revenu consolidé les sommes en question.»

«Dans un deuxième temps, on demande aux autres partis qui en ont reçu de faire la même chose. Troisièmement, nous allons émettre une directive aux sociétés de la Couronne de ne plus le faire. Ce n'est pas interdit dans la loi mais ça devrait l'être.»

C'est le Bloc québécois qui a soulevé cette question aux Communes. Vérification faite, M. Boudria a dû se rendre à l'évidence que des sociétés de la Couronne avaient versé de l'argent à la caisse du Parti libéral du Canada.

Selon une liste fournie par le Bloc québécois, au moins trois agences ont envoyé des dons aux libéraux en 1996. Il s'agit de la Société d'Energie atomique du Canada qui y est allée d'une somme de 1345.80$, de la Banque de développement du Canada qui a versé 126.84$ et de Postes Canada qui a envoyé un chèque de 715.81$.

La députée bloquiste Monique Guay juge que cette pratique est «moralement inacceptable».

«On ne peut pas accepter que des entreprises qui sont gérées par le gouvernement donnent de l'argent au gouvernement ou à un parti politique en particulier, que ce soit n'importe lequel parti...Ce n'est pas les montants qui comptent. C'est le concept.»

A Elections Canada, une porte-parole, Nancy McLeod, a confirmé que la Loi électorale ne traitait pas de la question des dons que peuvent faire les sociétés de la Couronne aux partis politiques. Les seules interdictions frappent les sociétés étrangères, les états étrangers, les partis politiques étrangers et les personnes qui ne sont pas des citoyens canadiens.

Don Boudria

Vol 111 de la Swissair

L'écrasement a coûté 62,7 millions $ au Canada

Par Gord McIntosh

OTTAWA (PC)-La tragédie de la Swissair a coûté 62,7 millions $ aux contribuables canadiens au cours du précédent exercice seulement, révèle le budget supplémentaire des dépenses déposé hier aux Communes.

COÛTS- La tragédie du vol 111 de la Swissair a coûté 62,7 millions $ aux contribuables canadiens au cours du précédent exercice budgétaire seulement. L'enquête de même que les opérations de sauvetage et de recouvrement ont jusqu'à maintenant impliqué 12 agences et ministères fédéraux, parmi lesquels le Bureau de la sécurité des transports (BST), le Conseil privé et la Gendarmerie royale du Canada.

L'enquête de même que les opérations de sauvetage et de recouvrement ont jusqu'à maintenant impliqué 12 agences et ministères fédéraux, parmi lesquels le Bureau de la sécurité des transports (BST), le Conseil privé et la Gendarmerie royale du Canada.

Environ 88 pour cent de l'épave du MD-11, qui s'est abîmé en septembre 1998 au large de la Nouvelle-Ecosse, a été repêché des eaux de l'Atlantique.

Le BST a indiqué que ce montant de 62,7 millions $ représentait la plus grande portion des coûts engendrés par l'opération toujours en cours. D'autres dépenses s'ajouteront au cours du prochain exercice financier qui commence le 1er avril.

Selon le BST, plus de 80 pour cent des coûts sont imputables au repêchage de l'épave, qui gisait par 60 mètres de fond; cette seule opération a coûté 10,61 millions $ à l'agence.

Geoffroi Montpetit, adjoint législatif du ministre des Affaires intergouvernementales, Stéphane Dion, a précisé que le gouvernement n'entendait nullement réclamer quelque compensation que ce soit à la compagnie aérienne ou à tout autre pays.

«En vertu des traités internationaux, la responsabilité de l'enquête revient au pays sur le territoire duquel s'abîme un avion, a expliqué M. Montpetit. Il n'est pas habituel de se faire rembourser les coûts d'une telle enquête.»

Les dépenses canadiennes auraient par ailleurs pu être supérieures, a-t-il ajouté, n'eût été de l'aide de Swissair et d'autres pays dont les Etats-Unis, qui ont prêté un navire de sauvetage.

Le budget supplémentaire des dépenses déposé hier aux Communes exclut les dépenses engagées par la Nouvelle-Ecosse ou tout autre pays, et ne comporte pas non plus d'inscriptions en partie simple.

La dépense excédentaire la plus importante est de 28,4 millions $ et a été engagée par le Conseil privé.

Quant au ministère de la Défense, qui a participé activement aux recherches, ses dépenses d'opérations et différencielles ont jusqu'à maintenant totalisé 33,6 millions $.

Le ministère des Pêches et Océans a pour sa part encouru des dépenses de 10,16 millions $, tandis que ceux de la GRC ont été de 6,4 millions $.

Mandat voté à 85 pour cent

Une grève pourrait paralyser Radio-Canada

Par Paula ARAB

TORONTO (PC)-Les journalistes, rédacteurs, lecteurs et réalisateurs de Radio-Canada membres de la Guilde canadienne des médias ont accordé hier un mandat de grève à leur exécutif syndical.

Ils ont en effet démontré leur solidarité à l'endroit des 2000 techniciens du réseau en grève depuis trois semaines en votant à 85 pour cent en faveur d'un débrayage.

Les travailleurs impliqués sont ceux des réseaux anglais et français de Radio-Canada à l'extérieur du Québec et de Moncton.

«Ça va provoquer la reprise des discussions très bientôt, a déclaré la présidente de la guilde, Lise Lareau, à une foule de 200 membres et techniciens piquetant devant les bureaux de Radio-Canada à Toronto. C'est la meilleure façon d'obtenir une entente.»

Le syndicat, qui ne peut déclencher de grève avant la mi-mars, n'en a pas encore fixé la date, a dit Mme Lareau.

Une sortie de ce groupe de travailleurs porterait un dur coup à la société d'Etat dont la programmation souffre déjà du débrayage déclenché le 16 février par ses 2000 techniciens membres du Syndicat des communications, de l'énergie et du papier (SCEP).

GRÈVE - La présidente de la Guilde canadienne des médias, Lise Lareau, a parlé hier à ses membres de Radio-Canada qui ont accordé un mandat de grève à leur exécutif syndical. Selon elle, ce mandat devrait provoquer la reprise des discussions très bientôt.

(Photo PC)

«Nous sommes déçus des résultats, a déclaré une porte-parole de Radio-Canada, Ruth-Ellen Soles. Aucune rencontre n'est prévue (avec la guilde), mais nous devrions nous rencontrer très prochainement.»

Le mandat de grève sans équivoque accordé au syndicat en a même étonné les dirigeants qui craignaient que le froid et la neige ne dissuadent ses membres.

La société a soumis à ses travailleurs de la Guilde canadienne des médias les mêmes offres qu'aux techniciens, soit un contrat de travail de trois ans comportant une hausse salariale de trois pour cent au cours des deux dernières années.

Les techniciens veulent plutôt une augmentation annuelle de cinq pour cent pendant trois ans. Bien que la guilde n'ait pas encore déposé ses demandes, le comité de négociation estime que ses membres ont droit à une augmentation de dix pour cent sur trois ans. Les journalistes n'ont eu droit à aucune majoration salariale depuis 1992.

Radio-Canada et la guilde ont coupé court à la conciliation le 15 février.

La ministre fédérale du Travail, Claudette Bradshaw, a jusqu'au 10 mars pour ordonner ou non la reprise des pourparlers. Advenant le cas où elle mettrait un terme à la conciliation, le syndicat pourrait déclencher la grève ou Radio-Canada un lock-out.

Les négociations formelles entre Radio-Canada et ses techniciens en grève reprendront lundi dès qu'un médiateur fédéral les aura rappelés à la table.

VISITE LIBRE DIMANCHE, 7 MARS, de 14 h à 16 h

PRIX TRÈS COMPÉTITIFS

Le café vous sera servi, je vous attends!

ARVIDA
2297, rue Prévost, construction 1986, à l'entretien irréprochable, décoration au goût du jour. Aménagement paysager avec patio, piscine et clôture, cour arrière constamment au soleil. À voir absolument. Venez me rencontrer sur place.

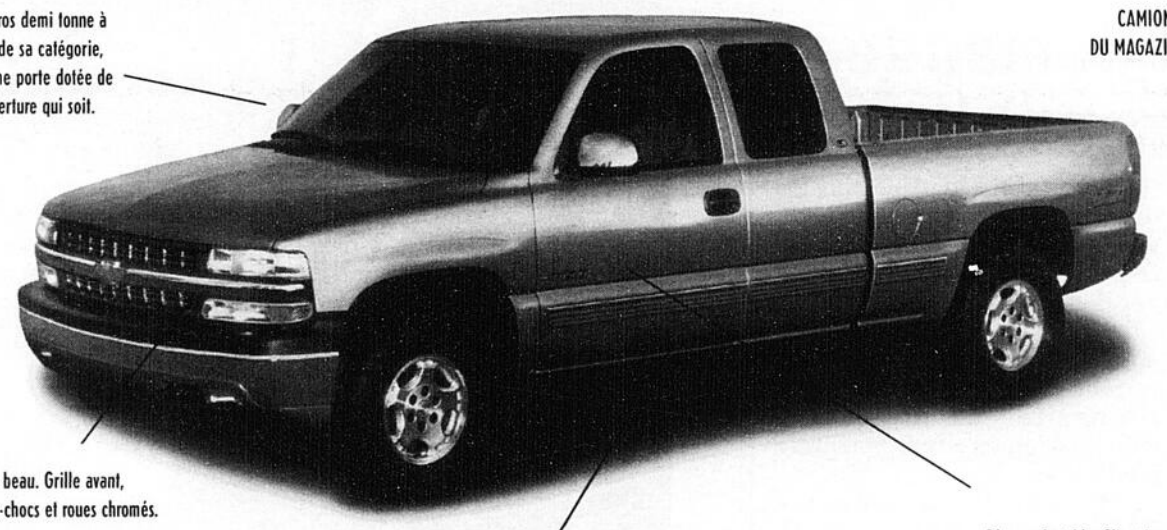
548-9192 bur.
548-6587 rés.

Sonia Rhéaume
Merci de votre confiance
412623

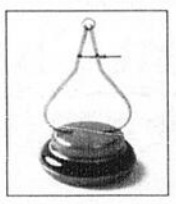
Plus gros, plus fort...
Moins gourmand.

378$ /mois*
location 36 mois/3 154 $ comptant
27 399 $ à l'achat**

Plus gros. Plus gros demi tonne à cabine allongée de sa catégorie, avec une troisième porte dotée de la plus large ouverture qui soit.



CAMION DE L'ANNÉE 1999 DU MAGAZINE MOTOR TREND.



Plus beau. Grille avant, pare-chocs et roues chromés.

Plus fort. Moteur Vortec V8 4800 de 255 chevaux, boîte automatique avec surmultipliée, pont arrière autobloquant.

Plus confortable. Climatiseur, volant inclinable, radiocassette AM/FM stéréo, groupe d'instrumentation avec tachymètre et dispositif antivol.

	Chevy Silverado cabine allongée	Ford F-150 XLS cabine allongée	Dodge Ram 1500ST cabine allongée
Centralisateur informatique de bord	S	N/L	N/L
Mode remorquage avec boîte automatique	I	N/L	N/L
Phares automatiques	S	N/L	N/L
Système de filtration de l'air	I	N/L	N/L
Chronographe	S	N/L	N/L
Freins à disque aux 4 roues	S	O	N/L
Freins ABS aux 4 roues	S	O	O
MOTEUR Vortec V8 4800	Ford V6 de 4,2 L	Ford V6 de 4,6 L	Ram V8 de 5,2 L
Puissance 255	205	220	230
Consommation d'essence selon Transport Canada (cote de ville/cote routière) (L/100km) (mpg) 14.6/10.4 (19.27 mpg)	15.1/11.1 (19/25 mpg)	16.2/11.3 (17/25 mpg)	17.4/11.4 (16/25 mpg)

COMPTANT	MENSUALITÉ
0$	478$
1 570$	428$
3 154$	378$

Seul un camion vous en offre autant. Plus gros, plus fort. Il vous en offre plus pour votre argent et mérite plus de récompenses. Le Silverado 1999, déclaré camion de l'année par le magazine Motor Trend. Que demander de plus?

L'Association marketing des concessionnaires Chevrolet Oldsmobile du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers, s'appliquant au nouveau Silverado 1999 en stock, comportant l'ensemble des équipements décrits ci-dessus (Code de commande R7X). Photo à titre indicatif location pour fins personnelles seulement. Sujet à l'approbation du crédit*. Paiements mensuels basés sur un bail avec versement initial (ou échenge équivalent) (voir tableau). *Première mensualité et dépôt de sécurité d'au plus 550 $ requis à la livraison. Transport et préparation inclus. Immatriculation, assurance et taxes en sus. Sujet à l'approbation du crédit. Frais de 12 ¢ du km après 60 000 km. **Préparation incluses, transport (940 $) et taxes en sus. Une commande (ou échange) de véhicule peut être requise. Pour plus d'information, voyez votre concessionnaire participant ou visitez www.gmcanada.com*

www.gmcanada.com

CHEVROLET
Oldsmobile
GM

Chez Bell Canada

Le SCEP refuse de présenter les offres

MONTREAL (PC)-Bell Canada a appelé à sa rescousse, hier, le Conseil canadien des relations industrielles à la suite du refus du syndicat des téléphonistes et techniciens de soumettre à ses membres les dernières offres patronales.

«Cette décision va entièrement à l'encontre de l'entente signée par le SCEP le lundi 1er mars, au moment de la conclusion des négociations avec Bell», a indiqué hier par voie de communiqué M. Guy Marier, président de Bell au Québec.

Le Syndicat des communications, de l'énergie et du papier (SCEP) a rejeté les dernières offres de Bell jeudi soir à l'issue d'une réunion de ses sections locales à Montréal. Or, plusieurs syndiqués québécois auraient été prêts à accepter ces offres, en dépit de l'opposition de leurs représentants syndicaux.

Une centaine d'entre eux ont même occupé, hier, les bureaux de l'exécutif de la section québécoise du SCEP, réclamant le droit de se prononcer sur les dernières propositions patronales.

Il semble que la décision du SCEP reflète surtout les positions de sa section ontarienne, qui rassemble 70 pour cent des membres.

Le vice-président administratif pour le Québec du SCEP, Réjean Bercier, ne nie pas que le syndicat ait signé un mémoire d'entente avec la partie patronale en vertu duquel il s'était engagé à soumettre les offres à un vote de ses membres d'ici un mois.

M. Bercier reconnaît également qu'il s'agit d'offres «supérieures» aux propositions rejetées en novembre, mais selon les représentants syndicaux, le mémoire d'entente comporte trop de concessions.

«Quelque 1700 postes qui disparaissent et une perte de trois pour cent de la masse salariale, ce sont des concessions», a-t-il déclaré.

Le syndicat a annoncé jeudi son intention de déclencher une grève générale le 11 mars, advenant un échec des négociations.

Quant à Bell, elle estime que la volte-face syndicale est «sans précédent en relations de travail et peut être comparée à une rupture de contrat».

«Nous avons fait une excellente offre tant à nos techniciens qu'à nos téléphonistes. Nous croyons que nos employés doivent avoir l'occasion d'exprimer leur propre opinion sur cette offre au moyen du vote que le syndicat s'était précédemment engagé à tenir», a souligné M. Marier, invoquant «le droit démocratique fondamental de chaque employé».

Du coup, la compagnie a demandé hier après-midi au Conseil canadien des relations industrielles d'enjoindre le syndicat à soumettre son offre à un vote d'ici le 6 avril, tel que convenu.

«On souhaite une décision rapide, étant donné la date butoir du 11 mars», a dit M. Jean-Charles Robillard, porte-parole de Bell.

Le syndicat a laissé entendre qu'il se soumettrait à une telle intervention. «Il faudra voir, a commenté Réjean Bercier. On n'a pas l'intention de ne pas respecter la loi.»

Ligne des Cantons

Jean Charest demande des audiences publiques

SHERBROOKE (PC)-Le chef du Parti libéral du Québec, Jean Charest, presse le gouvernement Bouchard de tenir des audiences publiques sur la ligne à 735 kilovolts dans le Val Saint-François et affirme que les libéraux s'opposeront à une loi spéciale ou à une procédure d'appel à la suite du jugement de la Cour supérieure qui ordonne l'arrêt des travaux.

«Il n'est pas question d'appuyer un appel ou une loi spéciale parce que le gouvernement n'a pas justifié le projet; que le gouvernement retourne à la table. Le jugement oblige le gouvernement à tenir compte de l'opinion des citoyens; il doit y avoir un contrepoids au pouvoir du gouvernement», dit M. Charest, qui rencontrait hier les médias de la région à la suite de sa première semaine à l'Assemblée nationale.

La juge Jeannine Rousseau a ordonné le 23 février dernier à Hydro-Québec de stopper ses travaux sur la ligne Des Cantons/Hertel et a jugé illégaux les décrets adoptés par le gouvernement du Québec pour lancer ce projet à la suite de la crise du verglas de janvier 1998.

De ce fait, Hydro-Québec n'avait pas eu à tenir de consultations publiques et avait été soustraite aux procédures d'évaluation environnementale habituelles.

Les travaux, échelonnés jusqu'en 2001, ont débuté l'automne dernier en vue de relier les postes des Cantons, près de Windsor, à Hertel, sur la Rive-Sud, via un nouveau poste de transformation à Sainte-Cécile-de-Milton, afin de sécuriser l'alimentation de la Montérégie en électricité.

«Le gouvernement doit revenir au respect des droits des citoyens; s'il avait agi en respectant ses propres lois, on n'en serait pas là», déclare le chef de l'opposition au sujet des procédures d'évaluation environnementale et de consultations publiques».

le QUOTIDIEN a 25 ans!

Bravo!

à

Cegertec INC. EXPERTS-CONSEILS

semi-finaliste de notre promotion

à

ACAPULCO

M. Jean-Robert Larouche, ing. v.-président directeur général de Cégertec inc., recevant son attestation de M. Ghislain Langevin conseiller publicitaire au Quotidien.

ATTRIBUTION DE 10 VOYAGES PARMI NOS ANNONCEURS

Renseignez-vous auprès de votre représentant(e)

TÉL.: 545-4474 • 679-3832 (Saint-Félicien)

412275

Le dollar faible et les subventions US nuisent au sport

TORONTO (PC)-Si des concessions telles que les Sénateurs d'Ottawa et les Expos de Montréal connaissent actuellement de telles difficultés dans le sport professionnel, c'est à cause de la faiblesse du dollar canadien et des subventions inéquitables dont bénéficient les équipes américaines, affirment des fiscalistes.

Selon Ron Crawford, associé chez Deloitte & Touche, société qui dessert notamment des équipes du sport professionnel, l'impôt ne constitue pas le pire problème, même si des avantages fiscaux permettraient d'alléger le fardeau des équipes qui en arrachent.

Le premier ministre Jean Chrétien a refusé d'accorder des déductions fiscales, alléguant qu'il ne revient pas au gouvernement fédéral d'aider les équipes sportives.

Une telle attitude est hypocrite, commente M. Crawford, car les divers paliers de gouvernements utilisent depuis près d'un siècle le régime fiscal pour aider les industries en difficulté, particulièrement celles qui ne peuvent soutenir la concurrence américaine. Les industries cinématographique, aéronautique et manufacturière ont toutes bénéficié d'avantages fiscaux sous une forme ou une autre.

Comme la plupart des autres politiciens canadiens, M. Chrétien craint les retombées politiques que pourrait entraîner la décision d'accorder des réductions fiscales à des organisations qui paient plusieurs millions à leurs employés pour disputer des matches.

Mercredi, le ministre des Finances du Québec, Bernard Landry, a indiqué que les gens qui gagnent 50 000 $ par année ne sont pas intéressés à ce que leurs impôts servent à faciliter la vie de ceux qui gagnent chaque mois des millions de dollars.

Le ministre fédéral de l'Industrie, John Manley, estime pour sa part que les organismes de sport devraient s'adresser aux gouvernements provinciaux pour obtenir des avantages fiscaux. «Les avantages fiscaux dont bénéficient les équipes américaines sont très souvent accordés par les administrations régionales ou les gouvernements des Etats, et non par le gouvernement central», dit-il.

Walter Robinson, qui dirige la Fédération canadienne des contribuables, estime que les gens qui favorisent des avantages fiscaux pour le sport professionnel appuient une politique et un système de gestion douteux.

M. Robinson rappelle que le salaire moyen d'un joueur de la Ligue nationale de hockey est passé de 270 000 $ en 1991 à 1,1 million $ en 1997. «Je ne connais pas tellement d'entreprises qui, au cours des sept dernières années, ont accordé une augmentation de 300 pour cent à leurs employés», a-t-il dit.

Avec le dollar canadien qui ne dépasse pas les 66 cents US, les propriétaires d'équipes éprouvent des difficultés à respecter leurs obligations salariales en dollars américains. Ils se plaignent en outre que leurs homologues sont trop subventionnés aux Etats-Unis, ce qui les oblige à débourser plus d'argent pour payer les salaires augmentés.

Depuis 10 ans, la majorité des grands stades qui ont été construits aux Etats-Unis ont été financés par des fonds publics, ce qui signifie qu'en général, ils n'ont pas à payer de taxe foncière.

«La taxe foncière constitue un obstacle de taille au Canada», souligne Lyle Hall, directeur des loisirs et du tourisme chez KPMG, une autre société offrant des services professionnels.

M. Crawford ajoute que «les Etats-Unis accordent des périodes d'exonération fiscale et des exemptions de la taxe de vente, alors que les provinces canadiennes ne le font pas».

Familles agricoles

Les revenus ont augmenté en 1996

OTTAWA (PC)-Le revenu moyen des familles agricoles en 1996 était de 56 788 $, soit une légère hausse de 0,3 pour cent par rapport à 1995, a indiqué hier Statistique Canada.

Il s'agit d'une progression annuelle plus faible par rapport au bond de 6,3 pour cent enregistré en 1995.

Cette contre-performance est surtout attribuable à la baisse du bénéfice net d'exploitation agricole et au repli des revenus de placements.

La croissance globale s'explique par une hausse de 2,4 pour cent du revenu hors ferme. Au Québec, ce revenu était de 30 060 $ en moyenne.

Quatre familles agricoles sur cinq ont touché un revenu d'emploi hors ferme. Il était en moyenne de 25 311 $.

Ce sont les familles agricoles spécialisées dans la production de tabac qui ont affiché le revenu total et le bénéfice net moyens les plus élevés, soit respectivement 83 304 $ et 51 013 $.

GMC

Il reçoit les prix mais c'est vous qui gagnez

LE NOUVEAU SIERRA 1999 DE GMC

Qu'est-ce que les critiques de l'AJAC ont fait lorsqu'ils ont eu à décerner le prix du meilleur camion 1999? Exactement comme vous l'auriez fait. Ils ont d'abord comparé les camions. Ensuite, ils ont choisi celui qui offrait le plus de force, le plus de puissance ainsi que les meilleurs équipements de série. Le Sierra 1999 de GMC. Au bout du compte, c'est vous qui gagnez.

Moteur V8 Vortec 4800 de 255 chevaux • Boîte automatique 4 vitesses avec surmultipliée • Climatiseur • Radiocassette AM/FM stéréo • Pont arrière autobloquant • Calandre, pare-chocs et roues chromées • Volant inclinable • Ensemble d'instruments analogiques • Tachymètre • Dispositif antivol PASSLock II • Plus grand demi tonne à cabine allongée • Troisième porte dotée de la plus grande ouverture • Banquette avant à dossier divisé 40/20/40 • Calandre, pare-chocs et roues chromés.

Location de 36 mois	
Comptant	Mensualité
2 868 $	388 $
1 284 $	438 $
0 $	483 $
27 499 $ à l'achat**	

CARACTÉRISTIQUES	GMC Sierra SL cab. allongée	Ford F-150 XLS cab. allongée	Dodge Ram 1500 ST cab. allongée
Centralisateur informatique de bord	S	N/L	N/L
Mode remorquage avec boîte automatique	INCL.	N/L	N/L
Phares automatiques	S	N/L	N/L
Système de filtration de l'air	INCL.	N/L	N/L
Chronographe	S	N/L	N/L
Freins ABS aux 4 roues	S	0	0
Freins à disque aux 4 roues	S	0	N/L
MOTEUR	Vortec V8 4800	Ford V6 de 4,2 L	Ford V8 de 4,6 L	Ram V8 de 5,2 L
Puissance	255	205	220	230
Consommation d'essence selon L/100 KM	14,6/10,4	15,1/11,1	16,2/11,3	17,4/11,4
Transport Canada (cote de ville/cote routière)	(19/27 mpg)	(19/25 mpg)	(17/25 mpg)	(16/25 mpg)

388 $ /mois* versement initial de 2 868 $ Transport et préparation inclus

L'Association marketing des concessionnaires Pontiac Buick GMC du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offre d'une durée limitée, réservée aux particuliers, s'appliquant sur des véhicules neufs en stock 1999 (code de commande R7X) comportant l'ensemble des équipements décrits ci-dessus. Photo à titre indicatif, roues illustrées, en option. Location pour fins personnelles seulement. *Paiements mensuels basés sur un bail avec versement initial (ou échange équivalent) (voir tableau). Immatriculation, assurance et taxes en sus. Dépôt de sécurité d'au plus 575 $ et première mensualité exigés à la livraison. Sujet à l'approbation du crédit. Frais de 12 ¢ du km après 60 000 km. **Préparation incluse, transport (940 $) et taxes en sus. Une commande (ou échange) de véhicule peut être requise. Pour plus d'information, voyez votre concessionnaire participant ou visitez www.gmcanada.com

ASSOCIATION DES JOURNALISTES AUTOMOBILE DU CANADA

www.gmcanada.com

PONTIAC BUICK GMC

Drame de Cavalese

Clinton exprime les regrets de son peuple

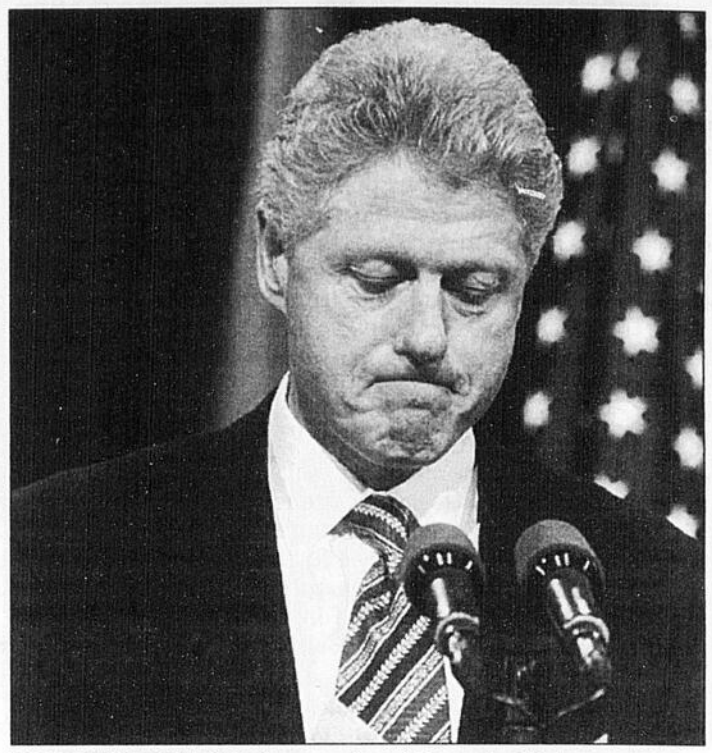
WASHINGTON (AP) - Bill Clinton a présenté vendredi, lors d'une rencontre à Washington avec le président du Conseil italien Massimo D'Alema, les excuses des Américains et a exprimé leurs profonds regrets pour le drame de Cavalese.

Au lendemain du verdict de la cour martiale américaine qui a acquitté le Marine dont l'avion de chasse avait sectionné le câble d'un téléphérique dans cette station de ski des Dolomites, le chef du gouvernement italien a souhaité pour sa part, lors d'une conférence de presse commune avec M. Clinton, que les responsables de la catastrophe, qui avait fait 20 morts le 3 février 1998, soient punis. M. D'Alema s'est déclaré «personnellement choqué» par l'acquittement du Marine par la cour martiale de Camp Lejeune.

Le chef de la Maison Blanche a affirmé que le secrétaire américain à la Défense William Cohen s'attacherait avec son homologue italien à examiner les mesures à prendre pour «assurer les degrés les plus hauts de sécurité».

Après avoir précisé qu'il ne voulait pas commenter dans le détail cette affaire, M. Clinton a néanmoins souligné que les Etats-Unis «ne cherchent pas à esquiver leurs responsabilités». «Je veux dire au peuple italien, au nom du peuple américain, que nous regrettons profondément et que nous présentons nos excuses pour ce qui s'est passé», a dit le président américain. «Nous sommes horrifiés et navrés par ce qui est arrivé et nous ferons de notre mieux pour faire en sorte qu'une chose comme ça ne se reproduise plus«, a-t-il également souligné.

M. D'Alema n'a pas paru pour autant rassuré par les propos de M. Clinton. «Nous pourrons nous dire satisfaits lorsqu'un responsable de ce qui est arrivé sera déclaré coupable et puni», a-t-il observé. «Avec tant de victimes et tant de morts, vous ne pouvez guère dire que nous sommes satisfaits.»



REGRETS - Bill Clinton a présenté vendredi, les excuses des Américains pour le drame de Cavalese, qui avait fait 20 morts le 3 février 1998.

(Photo AP)

Kosovo

Un accord possible d'ici à quelques jours

SKOPJE, Macédoine (AP) - L'ancien sénateur américain Bob Dole a déclaré vendredi que l'Armée de libération du Kosovo (UCK) pourrait signer un accord de paix ce week-end.

Bob Dole s'est rendu dans la région à la demande de Bill Clinton, pour exhorter les Albanais du Kosovo à approuver immédiatement l'accord, ce qui permettrait aux Etats-Unis et à ses alliés d'accroître la pression sur les Serbes pour qu'ils signent à leur tour.

Bob Dole a dû rencontrer des représentants kosovars à Skopje, la capitale de la Macédoine, le gouvernement de la Yougoslavie voisine lui ayant refusé un visa. Avant même de s'entretenir avec l'ancien candidat républicain à l'élection présidentielle américaine, Ibrahim Rugova et Edita Tahiri ont affirmé qu'ils étaient prêts à signer avant le 15 mars, date de la nouvelle conférence prévue en France pour parachever un accord complet.

Bob Dole a aussi annoncé qu'un porte-parole de l'UCK, Jakup Krasniqi, lui avait dit au téléphone que des commandants de la guerilla se rencontreraient dimanche pour prendre leur décision définitive.

Parallèlement, onze policiers serbes ont été blessés vendredi dans le centre du Kosovo, par des combattants albanophones, selon le centre serbe des médias. Cinq des blessés étaient dans un état grave.

En Colombie

Découverte des corps de trois Américains

BOGOTA (AP) - Les corps supposés être ceux de trois Américains enlevés la semaine dernière en Colombie par des rebelles marxistes présumés ont été découverts vendredi à la frontière avec le Venezuela.

Deux tatouages retrouvés sur un corps confirment qu'il s'agit de celui d'Ingrid Washinawatok, 41 ans, membre de la nation Menominee, dans l'Etat du Wisconsin, a déclaré, joint au téléphone, le chef de sa tribu, Apesanahkwat.

Selon la police colombienne, une carte de crédit portant le nom de Washinawatok a également été retrouvée.

Les deux autres Américains kidnappés étaient Terence Freitas, une écologiste de 24 ans de Los Angeles, et un homme de 39 ans originaire d'Hawaii, Lahe'ena'e Gay.

Les trois Américains avaient été enlevés le 25 février dernier après avoir passé une semaine dans la réserve indienne U'wa, lors d'une mission visant à aider à la préservation de l'identité des groupes indigènes.

Quatre balles ont été retrouvées dans le corps de chacune des deux femmes, et six dans celui de l'homme, a indiqué le colonel Luis Eduardo Tafur, responsable de la police d'Arauca, une province frontalière avec le Venezuela située dans l'est du pays. Des marques montrent que les trois otages ont été attachés, a-t-il précisé.

Deux des trois corps ne possédaient aucun signe d'identification. «Nous possédons des indications selon lesquelles ces corps peuvent être ceux qui ont été kidnappés mais nous ne sommes pas sûrs à 100%», a affirmé le porte-parole de l'ambassade des Etats-Unis en Colombie Robert Schmidt.

Selon le colonel Tafur, les trois cadavres ont été découverts par la police judiciaire vénézuelienne à La Victoria, au Venezuela, de l'autre côté du fleuve Arauca.

Les trois Américains avaient été capturés à environ 325 kilomètres de Bogota par des hommes armés portant des vêtements civils. Leur enlèvement n'a pas été revendiqué, mais selon un représentant U'wa qui se trouvait avec les Américains lorsqu'ils ont été kidnappés, il serait l'oeuvre des rebelles marxistes des Forces armées révolutionnaires de Colombie (FARC).

Démission du chef du gouvernement

La République serbe de Bosnie plongée dans une crise politique

par Alexandar Dragicevic

BANJA LUKA, Bosnie-Herzégovine (AP) - La République autoproclamée des Serbes de Bosnie était plongée dans une crise politique vendredi suite à la pression internationale en faveur de la démission du président qui cherchait à se débarrasser de son Premier ministre, un modéré.

Le président, Nikola Poplasen, a refusé de partir et c'est finalement le chef du gouvernement, Milorad Dodik, dont la coalition détient la majorité au parlement, qui a démissionné.

Nikola Poplasen, qui, aux élections de septembre dernier, avait battu le candiat soutenu par les Occidentaux, a été limogé vendredi par le haut représentant civil de la communauté internationale en Bosnie, chargé de la mise en oeuvre des accords de Dayton. Le dirigeant serbe tentait depuis plusieurs mois de remplacer Milorad Dodik.

Selon le porte-parole de M. Westendorp, Simon Haselock, la décision a été prise car Nikola Poplasen abusait de son autorité et a «constamment agi en faveur de l'instabilité».

En Yougoslavie, le parti socialiste du président Slobodan Milosevic a qualifié d'«abus sévère» le limogeage de M. Poplasen par M. Westendorp, et a réclamé la «démission» de ce dernier, le traitant au passage de «gauleiter», terme nazi pour qualifier un chef de district dans l'Allemagne hitlérienne.

A la télevision, M. Poplasen a qualifié cette décision d'«antidémocratique et contraire» aux accords de paix de Dayton, signés en 1995, et a demandé un référendum afin que les électeurs de la Republika Srpska puisse décider de son maintien ou non à ce poste. Afin de montrer sa solidarité avec M. Poplasen, le vice-président de l'entité serbe, Mirko Sarovic, a refusé d'assurer les fonctions présidentielles comme l'exige la constitution.

Vendredi soir, M. Dodik a donc annoncé sa démission et appelé à une réunion urgente du parlement serbe de Bosnie. Celle-ci est attendue pour lundi. Le Premier ministre n'a pas évoqué le départ de M. Poplasen mais a fait état de la décision annoncée vendredi par M. Westendorp d'une cogestion de la ville de Brcko, en Bosnie-Herzégovine, par les Serbes et la fédération croato-musulmane.

La ville est d'une importance stratégique pour les Serbes car elle est à cheval sur le couloir étroit qui relie les territoires serbes de l'est et de l'ouest de la Bosnie. Pour la fédération croato-musulmane, Brcko est un port-clef et un point de jonction ferroviaire avec l'Europe de l'Ouest.

La décision a été prise par Roberts Owen, superviseur américain de Brcko. C'est le seul territoire dont le statut n'a pas été réglé par les accords de Dayton qui ont mis fin au conflit bosniaque en 1995. Les Serbes de Bosnie avaient pris Brcko en juin 1992, forçant les Croates et les musulmans à partir. Plusieurs milliers de réfugiés souhaitent y revenir.

«Nous avons tout fait pour respecter les accords de paix de Dayton tant à Brcko que dans le reste de la Republika Srpska avec l'objectif de garder Brcko à l'intérieur», a déclaré M. Dodik.

A Sarajevo, les services de M. Westendorp ont demandé à M. Dodik de revenir sur son choix. «Nous estimons que la décision sur Brcko doit être juste et protéger tous les intérêts de l'entité serbe et ne doit pas être une raison pour démissionner», a souligné la porte-parole Alexandra Siglmeyr. «On est à un moment où la république serbe a besoin d'une direction et non de quelqu'un qui jette l'éponge«, a-t-elle poursuivi.

Souhaits à Monica

WASHINGTON (AP) - Bill Clinton, qui a affirmé ne pas avoir avoir vu l'interview télévisée de Monica Lewinsky, a souhaité vendredi que celle-ci puisse «continuer à mener sa vie».

Interrogé sur cette affaire en pleine conférence de presse conjointe avec le président du Conseil italien Massimo D'Alema, le président américain a déclaré à propos de l'ancienne stagiaire de la Maison Blanche: «Ce que j'espère, c'est qu'elle puisse continuer à mener sa vie, et j'espère que cette vie sera bonne. Et j'espère que les efforts que j'ai fournis et que je continuer de faire chaque jour à la maison et au travail puissent porter leurs fruits.»

Collection printemps 1999

Suzy Shier propose les dernières tendances

QUÉBEC (CP) - À vos marques... prêtes... printemps! Cette année, une seule adresse à retenir : celle de la boutique Suzy Shier la plus proche, histoire de vous brancher et de vous laisser porter par le courant des dernières tendances. Savant mariage de sensualité et d'influences d'ici et d'ailleurs, la nouvelle collection Suzy Shier s'affiche comme l'authentique source des dernières tendances de la mode.

Les tons paslet - le retour du rose! - le pantalon cargo, le romantique capri, les manches trois quarts, les imprimés hawaiiens et les encolures bateau dominent. Liste exclusive? Non. Ce printemps, tout est permis, rien n'est interdit!

Quatre marques de Suzy Shier sont à surveiller : Santa Barbara, Urban Life, Accomplice et Pariscope, sans rien oublier des innombrables accessoires, fortement influencés par le monde des fleurs et des papillons.

ACCOMPLI - Un blazer en polyester avec un pantalon-cigarette du même tissu.

Santa Barbara

Ce printemps, le denim se fait multiforme. Si la marque Santa Barbara propose encore des classiques, elle se fait plus audacieuse, plus féminine et plus sexy-et pourquoi pas! Toutes les silhouettes seront à leur avantage grâce au vaste choix de pantalons offerts. Évasés (23 pouces) ou pattes d'éléphant (30 pouces), ils sont larges et hyper cool.

Quant à lui, le pantalon capri, si populaire dans les années 50, fait un retour en force. Ce chouchou de la saison est offert en denim extensible ou à carreaux. Le pantalon cargo, lui, n'est plus réservé aux ados branchés ou aux planchistes. Il descend dans la rue et impose son style décontracté. Même chose pour les tenues sports qui sortent du gym et qui proposent des vêtements tout confort sans complexes: vestes à glissière et capuchons en ratine, pantalons de nylon, bref, on peut avoir un look athlétique sans être une championne olympique!

Quant aux hauts, il y en a pour tous les goûts : t-shirts, chemisiers, camisoles, toutes les combinaisons sont possibles! Les regards pourront s'attarder sur les encolures les plus variées, même si on peut parier sur un petit faible persistant pour l'encolure bateau.

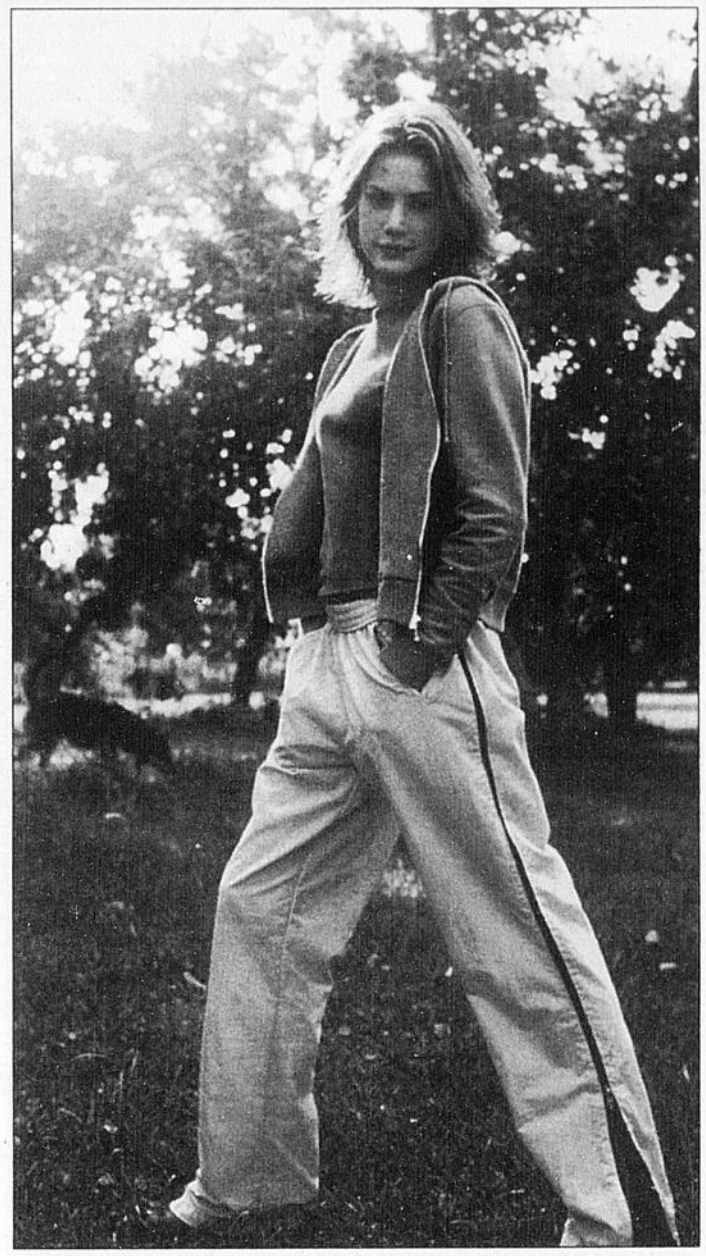
Les bretelles des camisoles se feront fines, larges ou spaghetti, alors que les tissus seront frais et féminins : le coeur pourra balancer entre les imprimés qui donneront des airs de vahiné ou les tons pastel unis qui mettront le bronzage bien en évidence!

Urban Life

Un seul coup d'oeil et les jeunes femmes craqueront instantatément pour les vêtements Urban Life qui conviennent parfaitement aux sorties du week-end. Pantalon ou jupe cargo à poches appliquées, pantalon à taille coulissante.

Urban Life propose une allure qui descend directement de celle des «streetbrands» new-yorkais.

Les rayures, les encolures bateau, les manches trois quarts sont aussi à l'honneur. Elles donnent toutes ce petit air marin irrésistible, surtout si on adopte un des looks de la saison, le chapeau de pêcheur! Comment résister à l'appel du large?

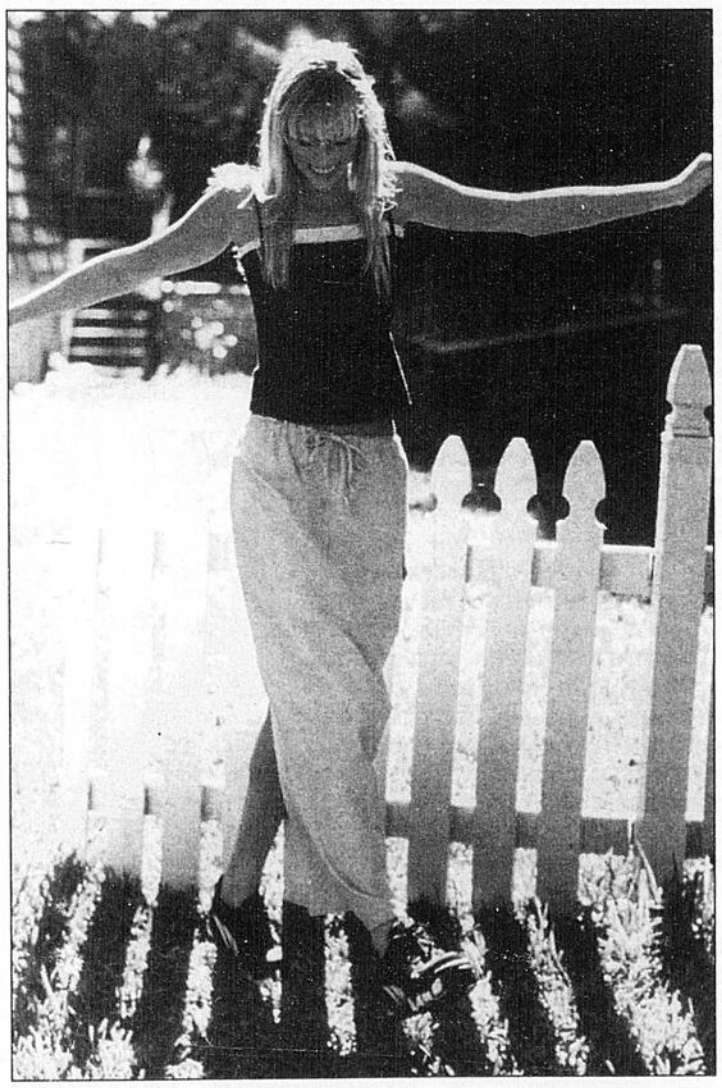


SANTA BARBARA - Un t-shirt sous un haut à glissière et capuchon en ratine portés avec un pantalon sport en nylon.

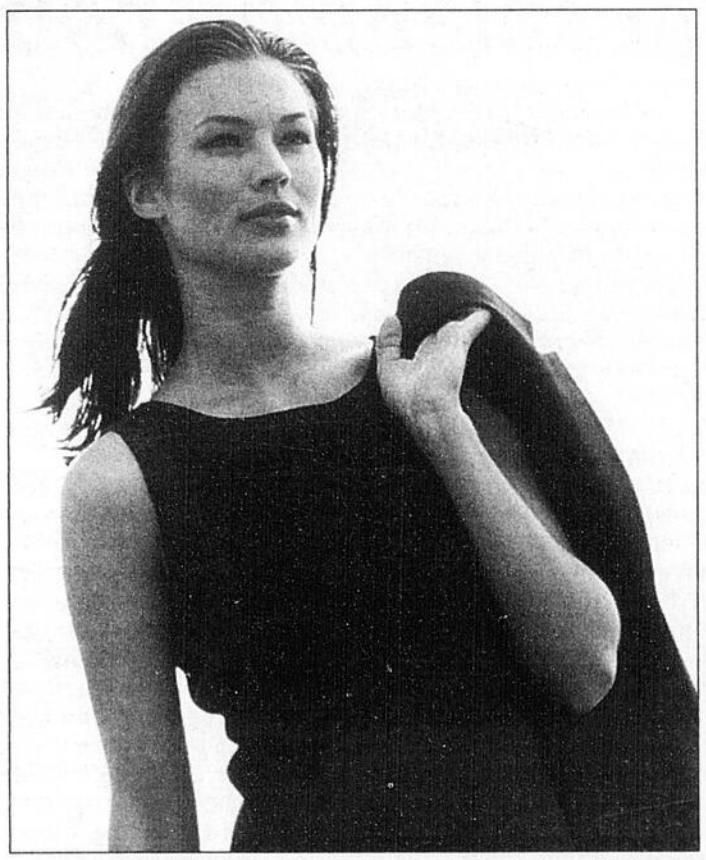
Accomplice

La griffe Accomplice, elle, est destinée aux femmes élancées, racées et féminines. La gamme, qui permet de combiner habilement divers coordonnés -pantalon capri, tandem, jupe ajustée à fente latérale, blazer- est celle des séductrices, avec ses broderies ton sur ton et ses déclinaisons de rose, qui vont du pastel aux teintes profondes.

C'est aussi la marque des élégantes avec ses cache-coeurs, ses tricots et ses camisoles à bretelles fines ou à bordures imprimées. Le secret: détails suggestifs plutôt que définitifs seront la clé du succès ce printemps. Ainsi, la femme branchée recherchera la longue robe à rayures et les tenues sans manches.



URBAN LIFE - Une tenue simple: une camisole avec une jupe cargo en «ripstop».



PARISCOPE - À surveiller ce printemps, la robe tube, agencée ici à une longue veste.

Pariscope

Juge impitoyable de la réussite du mariage entre l'élégance, la commodité et les économies bien placées, la femme au travail appréciera particulièrement la polyvalence de la marque Pariscope.

Non contents de se coordonner merveilleusement dans d'infinies combinaisons, les vêtements Pariscope se portent aussi bien pour affronter la vie de bureau que pour une sortie de «9 à 5». En effet, quoi de plus pratique qu'un tailleur robe et veste trois quarts?

Le printemps marque également la venue des robes et des jupes tubes et des pantalons à ceintures coulissantes, tous en lin lavable. Le temps file trop vite? La valise est trop petite? La réunion commence dans à peine deux heures? Qu'à cela tienne! On enfile rapido presto un ensemble infroissable.

Centre d'interprétation Price

Coup d'oeil sur la région de Charleroi

JONQUIERE (DP) - Le Centre d'interprétation Sir William Price de Jonquière, en plus de présenter son exposition permanente sur l'histoire industrielle du Saguenay-Lac-Saint-Jean, va désormais organiser et accueillir des expositions temporaires sur le patrimoine industriel d'autres régions du monde.

Ainsi jeudi avait lieu le lancement d'une exposition consacrée au visage industriel de la région de Charleroi en Belgique. Elle comprend une trentaine de photographies réalisées par Clemens Schülgen, et s'intitule «Visages industriels, Charleroi, hier et aujourd'hui». Il s'agit d'une partie d'une exposition produite par le Musée de l'industrie et l'association Archéologie industrielle de la Sambre, de Charleroi en Belgique. Les responsables du Centre d'interprétation Sir William Price, estimant que ce type de travail s'inscrivait parfaitement dans leur mandat de musée d'histoire industrielle et ouvrière, ont entamé des démarches, sélectionné les photos les plus représentatives de Clemens Schülgen et mis en place cette exposition, qui sera présentée jusqu'au 9 avril.

PATRIMOINE INDUSTRIEL - Le Centre d'interprétation Sir William Price présente, jusqu'au 9 avril, l'exposition photographique «Visages industriels, Charleroi, hier et aujourd'hui».

Prises entre 1990 et 1996, les photos montrent le visage actuel de cette région, tributaire de la période industrielle où l'industrie lourde, celle de la sidérurgie et du charbonnage, s'est installée dans cette Wallonie (francophone), dont elle a pour ainsi dire sculpté le paysage, pour le meilleur et pour le pire, pourrait-on dire. Encore aujourd'hui, montrent ces photos, la teinte dominante des paysages est le noir, le noir du charbon, et celui des grandes structures d'acier qui sont demeurées en place, inutilisées depuis que l'on a trouvé d'autres sources d'énergie que le charbon pour alimenter usines, chaudières et autres machines.

Les photos montrent également les habitats hérités de cette époque: les corons, logements à bas plafond, sans aucun confort, où s'entassaient les mineurs qui travaillaient dans les charbonnages, et les «châteaux industriels», demeures confortables et cossues réservées aux patrons. Elles évoquent aussi les inévitables catastrophes et accidents ayant marqué cette période, notamment par la façade du Bois du Cazier, à Marcinelle, où 262 mineurs périrent, emportés par un coup de grisou le 8 août 1956. Il y a également une photographie du charbonnage le Puits Parent, à Marchiennes, où furent tournés plusieurs films, notamment «L'Étoile du Nord», «Mortelle randonnée» et «Le Brasier».

La qualité des photos est d'autant plus remarquable que Clemens Schülgen n'est pas un photographe professionnel. Mathématicien et chef d'entreprises, la photographie est pour lui un passe-temps auquel il s'adonne depuis son tout jeune âge. Cependant, passant un jour dans la région de la Basse-Sambre en Belgique, il eut le coup de foudre pour ce paysage, et, conscient de l'urgence de sauver, au moins pas l'image, le souvenir d'une ère qui touchait à sa fin, il prit des centaines de clichés dans cette région des bassins wallons.

Lors de l'inauguration de l'exposition jeudi, Philippe Nayer, délégué de la Comunauté française et de la Région wallonne de Belgique, a donné des explications sur la structure politique et sociale de la Belgique. Et Myriam Degaugue, historienne belge spécialisée en patrimoine industriel, a évoqué les efforts actuels déployés par les autorités belges afin de mettre en valeur les sites et vestiges de ce patrimoine hérité de la révolution industrielle et de la grande période où les hauts fourneaux et les «belles-fleurs» dominaient le paysage.

INAUGURATION - Le lancement de l'exposition s'est fait en présence de Alain Hardy, directeur général du CISWP, Myriam Degauque, historienne belge spécialisée en patrimoine industriel, Philippe Nayer, délégué de la Communauté française et de la région wallonne de Belgique, et Marie-Claude Robert, directrice de l'Association québécoise du Patrimoine industriel.

(Photos Sylvain Dufour)

Deuxième spectacle solo

Mario Jean amène de nouveaux personnages

CHICOUTIMI (DP) - Un grand nombre de comédiens, chanteurs et autres artistes québécois célèbres viennent du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Plusieurs humoristes également, notamment d'anciens membres du Groupe Sanguin comme Dominique Lévesque, Dany Turcotte et Marie-Lise Pilote.

Mario Jean également, qui provient cependant d'une autre «filière», soit le trio Les Pas barrés, qu'il avait formé avec Michel Harvey et Louis Morin, et qui a fait les beaux jours de plusieurs petites salles de spectacle et théâtres d'été du Saguenay dans les années 80. C'est alors qu'il a créé le célèbre camelot Ti-Guy Beaudoin, dont la naïveté permet de dire les choses les plus graves en n'ayant l'air de rien.

Donc, Ti-Guy Beaudoin, et bien d'autres personnages, connus et nouveaux, monteront sur scène alors que Mario Jean viendra présenter son deuxième spectacle solo dans sa région natale, le vendredi 12 mars à Alma, et le samedi 13 mars à Chicoutimi.

Dans ce spectacle comme dans le précédent, Mario Jean aborde des sujets qui lui sont inspirés par sa propre vie et ses expériences. Ce qui ne l'empêche pas d'utiliser des personnages pour exprimer ses réflexions, des personnages qui sont une autre facette de lui-même.

«Avant d'aborder un thème, la question que je me pose c'est: qu'est-ce que Mario Jean en pense? J'évite d'écouter les autres pour ne pas me censurer en découvrant qu'on a pu avoir le même thème. De toute façon les sujets sont universels: la vie, le couple, la mort, le travail. C'est dans la manière de les dire qu'on a sa personnalité», confiait-il à la journaliste Christiane Laforge dans une interview en 1996, pendant la tournée qu'il effectuait avec son premier spectacle solo.

Dans ce nouveau spectacle, Mario Jean avoue au public qu'il songe au divorce, qu'il hésite à héberger ses parents en perte d'autonomie. Il tente de répondre aux questions existentielles de son fils de trois ans et accompagne sa femme chez le gynécologue. Ti-Guy Beaudoin commente l'actualité, parle notamment du verglas et du Viagra, toujours avec la même impayable innocence.

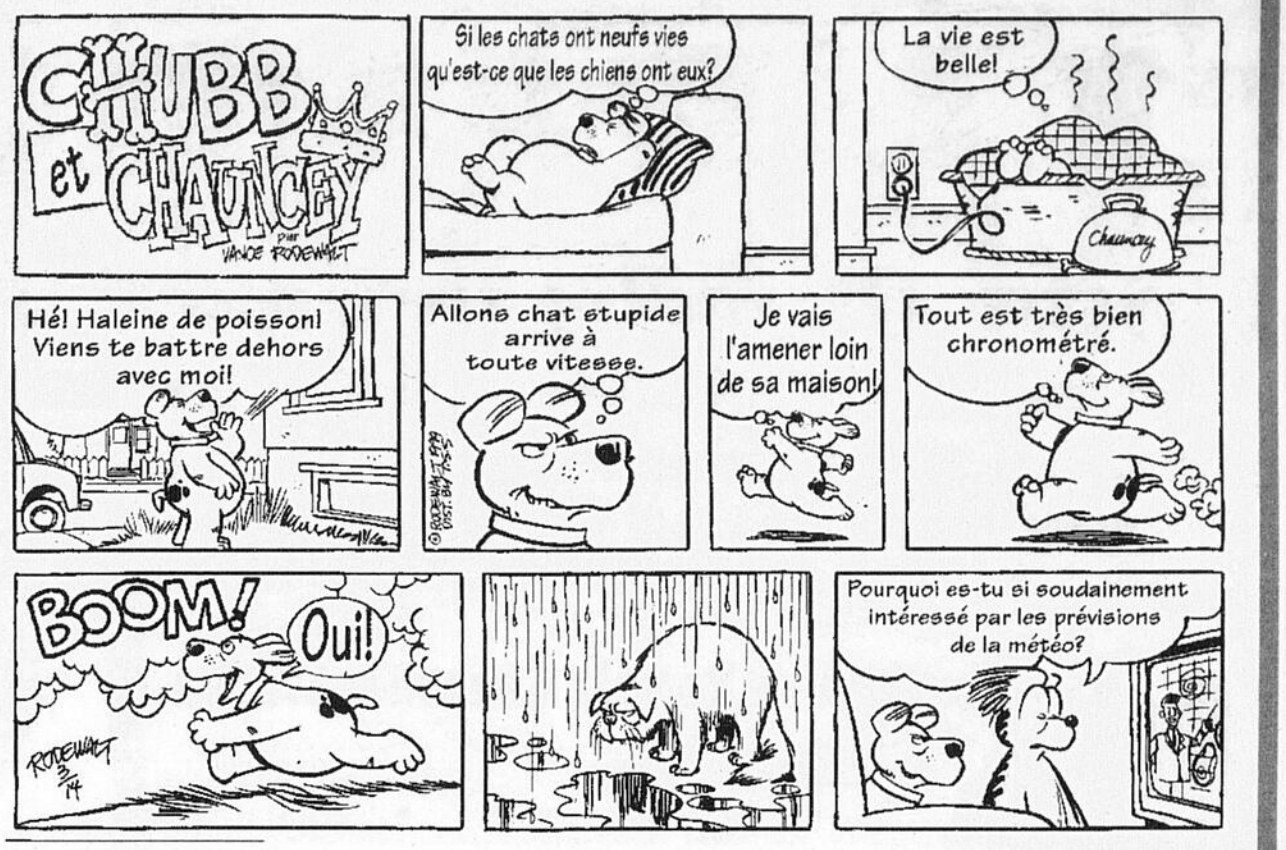
Mario Jean, qui a écrit ses textes en collaboration avec Daniel Thibault et Benoit Pelletier, amène dans ses bagages de nouveaux personnages, par exemple un commentateur sportif misogyne et un homme qui se cache dans le costume d'une pauvre mascotte d'un festival de province. Il interprète aussi deux avocats, qui défendent respectivement les causes du Québec et du Canada, dans une confrontation truculente.

La mise en scène de ce spectacle, qui a été jusqu'ici fort bien accueilli par la critique, et pour lequel des supplémentaires s'ajoutent un peu partout, est de Daniel Thibault, les décors de Pierre Labonté, l'éclairage de Claude Accolas.

Mario Jean ne prévoyait pas faire une carrière d'humoriste. Mais après des études en récréologie à l'Université de Trois-Rivières, il a décidé de s'inscrire à l'École nationale de l'humour, où la sélection était dure et le travail exigeant. En 1991, il a fait la première partie du spectacle Holly Cole Trio au Grand Théâtre de Québec et participé à l'émission «100 limites» de TQS.

Le 14 novembre 1995, l'humoriste chicoutimien créait son premier spectacle solo, qui fut salué par la critique et accueilli avec enthousiasme, et dont il a donné plus de cent représentations.

HUMOUR - L'humoriste chicoutimien Mario Jean présentera son nouveau spectacle le 12 mars à l'auditorium d'Alma et le 13 mars à l'auditorium Dufour de Chicoutimi.



AUJOURD'HUI À LA TÉLÉ

	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKRS	...Dingo (8h05)	101 Dalmatiens (8h35)	Couacs en vrac (9h05)	Doug (9h35)	Princesse Sissi (10h05)	Animaniacs (10h35)	Franc-Croisé	Fais-moi peur!	Le Midi	Cinéma / LES AVENTURES DE HUCK FINN (4) avec Elijah Wood, Courtney B. Vance				On aura tout vu!	Au coeur de nos vies	Parents d'auj.	...pour les animaux	L'Arche de Noé	Au delà des apparences	
CFRS	Pub	Vision mondiale		Code d'accès	Box Office	Pub		Évasion Beauté	Les Pierrafeu	Le Petit Journal	Cinéma / TEKWAR: MAÎTRES TEK (6) avec Greg Evigan, Eugene Clark				Pub	Ski alpin	Aventures en Nord	Planète Pub	Habitac-tion	Le Grand Journal
CJPM	Salut, bonjour! (7h00)				Boutique TVA		Fleurs et Jardins	Vins et Fromages	Tournoi de quilles en équipes		Pub			Les Ailes de la mode	Cyber Club / Jean-Michel Anctil		Cinéma / LE FLIC DE BEVERLY HILLS III (5) avec Eddie Murphy, Judge Reinhold			
TQc		Teletub-bies	Les Moomins	Les Mille et Une Nuits	Shirley Holmes	Science-friction	Cendril-lon	Malheurs de Sophie	Molly	Les Mi-sérables	Cent Titres	Fais-en ton affaire	En pleine nature		Droit de parole		Martin l'enchanteur		Shirley Holmes	Spirou

VOTRE SOIRÉE

*** La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans le Progrès-Dimanche.**

SAMEDI 6 mars	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
CKRS	Ce soir	Franc Jeu / L'aquaforme	Hockey / Lightning - Canadiens						Téléjournal / Sport (22h25)	Juste pour rire (22h35)		Cinéma / GAZON MAUDIT (4) avec Victoria Abril (23h35)	
CFRS	Drague-moi!	Cinéma / L'ÎLE COUPE-GORGE (5) avec Geena Davis, Matthew Modine				Cinéma / BASIC INSTINCT (5) avec Michael Douglas, Sharon Stone					Le Grand Journal	Cinéma / LA MAISON DES PLAISIRS III	
CJPM	Le TVA	Cinéma / DRÔLE DE SINGE (5) avec Jason Alexander, Faye Dunaway				Cinéma / SLIVER (5) avec Sharon Stone, William Baldwin					Le TVA	TVA Sports (23h25) / Loteries (23h44)	Cinéma / LA BELLE... (3) (23h54)
TQc	Exploration / Vers une remise en cause de la mort		Cinéma / LES FELUETTES (3) avec Jason Cadieux, Danny Gilmore			Cinéma / NE VOUS RETOURNEZ PAS (3) avec Julie Christie, Donald Sutherland					Absolutely Fabulous (22h58)	Cinéma / HISTOIRE DE MONGOLIE (3) avec Tengger, Dalarsurong (23h31)	
TV5	Thalassa (17h30)	Vins et Fromages	Journal FR2	La 24e Nuit du César				Paris chic choc	Festival franco-ontarien	Journal belge	Tout le monde en parle		
CANAL D	Insectia / Fous des insectes	15 Ans Juste pour rire / Stand-up 2	Le Goût du monde / Nouvelle-Orléans		Couples légendaires	Riches et Célèbres / Andy Williams	100 chansons qui ont allumé le Québec		Les Années Mode / L'Univers des cosmétiques		Navarro		
RDI	Mémoires d'un pays	Culture-choc	Le Monde ce soir	Médias	Opération Survie / Chacun cherche son Shakra		Le Journal RDI	Entrée des artistes	Griffe	Vivre ici	Zone libre		Le Téléjournal
RDS	Volleyball / Championnat universitaire - Finale féminine					Le Tour du monde à ski	Formule 1 / Grand Prix d'Australie						Sports 30 Mag
S.E.	Le Jaguar (17h40)			Voici les Deedle (19h20)			Des hommes de loi					G.I. Jane (23h15)	
CBJET	CBC News	Hockey / Maple Leafs - Sénateurs							Hockey / Flames - Kings				
CFCF	Pulse	The Habs This Week	Star Trek: Voyager		Grand Prix Figure Skating Final						CTV News	Pulse Tonight / Sports Night (23h45)	Cinéma / THE BIG PICTURE (5)
WVNY	ABC World News	Pub	Star Trek: Deep Space Nine		I Survived a Disaster		ISU Grand Prix Final Figure Skating Championship				Baywatch		Pub
WCAX	Basketball / Big Ten Semi-Finals (14h30)		News	Seinfeld	Early Edition		Martial Law		Sons of Thunder		News	ER	
WPTZ	News	NBC News	Jeopardy	New York Wired	NBC Special / Skating		The Pretender					Saturday Night Live	
WCFE	Antiques Roadshow		The Editors	The McLaughlin Group	Is it Legal?	Goodnight Sweetheart (20h40)		The Outside Edge (21h20)	Red Dwarf			BBC World News	Cinéma / MY FRIEND IRMA (6)
FOX	Earth: Final Conflict		The X-Files		Cops		America's Most Wanted		NYPD Blue		Mad TV		The Howard Stern Radio Show
TSN	Volleyball / Championnat universitaire - Finale féminine					Curling / 1999 Labatt Brier						Formula One / Grand Prix d'Australie	
SPNET	SportsCentral		World of Skiing	Figure Skating with Debbie Wilkes	Soccer / Arsenal - Derby				SportsCentral		Fox News		Snowboar-ding
DISC.	Space Trek		Kids @discovery	Grand Illusions: The Story of Magic	Animal of the Week		Shark Stories		Discovery's People		Discovery Connection	EXN TV: Internet	Animal of the Week
VIE	Êtes-vous libre ce soir?	Qui êtes-vous? / Mireille Deyglun	Tango / Les Mythes au banc des accusés		Trauma / Centre médical Queen, Honolulu		Éros et Compagnie		Sortie gaie	La Vie en vrac / Le Temps de naître		Les Copines d'abord	Cinéma / LES PARENTS MODÈLES
GLOBAL	Traders		The New Addams Family		Early Edition		PSI Factor		Outer Limits		Inside Country	Saturday Night Live	

LA BANDE DU QU

LA BANDE de l'imaginaire

Les Jeux de Rôle: Le Chevalier Dragon

Les Chevaliers-Dragon sont des Combattants ayant dédié leur vie à maîtriser et «utiliser» les Dragons (ils préfèrent, en général, parler d'association entre eux et leur fidèle compagnon). Le Chevalier-Dragon se classe dans la catégorie des Combattants pour tout ce qui est Points de Vie, Jets de Sauvegarde, Compétences, Traits Pré-Requis, etc., et suit la Table de Progression des Paladins (voir Manuel des Joueurs 2, p. 27). Son Titre est «Maître-Dragon». Bien qu'il se nomme Chevalier, il n'y a aucune obligation d'Alignement. La seule contrainte est que le Chevalier et sa monture doivent être de même Alignement. Dès le 1er niveau, quand il ne possède pas encore de Dragon, le Chevalier doit donc choisir son Alignement en fonction du type de Dragon qu'il souhaitera maîtriser ultérieurement. Les Chevaliers-Dragon, qui sont majoritairement des Demi-Dragons, vivent souvent reclus de toute civilisation, avec leurs Dragons (le type d'habitat dépend du type de Dragon). Ils forment de grandes communautés qu'il ne vaut mieux pas venir déranger sans raison sérieuse. Chaque Chevalier, surtout s'il est un aventurier (c'est-à-dire un PJ), doit suivre une formation très poussée avec ses maîtres, au moins à petits Niveaux. Il ne peut donc pas profiter totalement des enseignements de ses aventures, puisqu'il passe beaucoup plus de temps en «formation». Pour refléter cela, les gains en Points d'Expérience sont diminués de moitié jusqu'au Niveau 2 (c'est-à-dire qu'il faut à un Chevalier-Dragon 2 fois plus de XP pour passer au Niveau 2). Ensuite, le gain se fait normalement. En contrepartie, il dispose des avantages suivants: Il a droit à un bonus de 5 % par Niveau sur ses chances de Subjuguer les Dragons (voir Manuel des Monstres 1, p. 34). Au 5e niveau, il peut communiquer par Empathie avec tous les Dragons, et au 10e par Télépathie. Ce sont les seuls à pouvoir utiliser une Armure en Écailles de Dragon. Cette Armure, constituée d'écailles récupérées lors de la mue (il est hors de question pour un Chevalier-Dragon de tuer un Dragon), procure une CA de base de 0, mais avec un encombrement similaire à celui d'une Armure de Cuir. Elle n'est pas Magique et ne sera donc pas détectée comme telle. Elle permet aux Chevaliers-Dragon de lancer leurs quelques Sorts sans avoir à s'en défaire (voir plus loin). Si une telle Armure est portée par quiconque d'autre qu'un Chevalier-Dragon, elle sera automatiquement détectée comme ayant été volée par n'importe quel Chevalier. Ces derniers chercheront toujours punir son possesseur. Cette Armure s'achète auprès de certains Nains travaillant exclusivement pour les Chevaliers-Dragons, au prix de 15 000 po et plus. Lorsque, tôt ou tard, le Chevalier ressentira le désir d'avoir son propre Dragon, il ne lui sera absolument pas possible de simplement l'acheter. La seule façon pour un chevalier de «s'associer» avec un Dragon est de le Subjuguer (voir le Manuel des Monstres 1, p. 34). Il bénéficie toutefois des bonus évoqués plus hauts. Une fois le Dragon subjugué, il se créera une forme de complicité entre le Chevalier et son compagnon, qui deviendront de réels amis (si le Dragon n'est pas doué de parole, ils peuvent converser par Empathie ou Télépathie selon le Niveau du Chevalier). Le Dragon n'est pas un esclave du Chevalier: la relation doit aller dans les deux sens.

Enfin, vu son entraînement continuel avec les Dragons, le Chevalier obtient la possibilité de lancer quelques sorts.

Si vous avez des questions sur ces Chevaliers mystérieux, écrivez-moi!! Il me fera plaisir de vous informer!!

Bonne semaine!!

Vous avez des questions concernant vos aventures? Certaines règles? Vous avez des idées merveilleuses à me suggérer? ÉCRIVEZ-MOI À L'ADRESSE SUIVANTE:

LE QUOTIDIEN
Att.: Frédéric Lavoie
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, QC
G7H 5C1

ou ➡ labande@lequotidien.com

LA BANDE littérature

ENTRE L'ARBRE ET LE ROC
par Marjolaine Bouchard

Édition jeunesse JCL

En 1994, Marjolaine Bouchard ne se doutait sûrement pas qu'en inventant une supercherie pour amuser ses enfants, elle plantait là les premières graines de son livre fantastique.

Depuis ce temps, elle a écrit, s'est présentée à un concours, s'est mérité le prix

La Plume saguenéenne en 1996 et, enfin, a vu son conte être publié en 1997 et dans un format de poche en 1998.

L'auteure jonquiéroise, à travers un conte merveilleux, s'est fait le chantre des chauves-souris qu'elle a élevées au rang respectable de fées de nos forêts boréales. Elle dira elle-même: "Je ne voulais pas faire un roman morbide. Je tenais beaucoup à préserver la magie."

Pour ce faire, Marjolaine Bouchard construit son livre en deux histoires parallèles, un peu à la manière de Werber dans Les fourmis; elle juxtapose le livre fictif, Le cercle des fées, qu'elle invente pour les besoins de son récit, à l'histoire de Jeanne et Thomas. Un conte superbe expliquant la tragédie des fées, victimes de la ruse des gnomes.

Entre l'arbre et le roc se veut aussi une sorte de réquisitoire pour la forêt, le respect de la vie, la matière végétale et l'énergie positive des événements. La rencontre des deux protagonistes de ce récit engendre une série d'aventures autour de personnages sympathiques et attachants. Enfin, le réel et l'imaginaire nous transportent d'un millénaire à un autre.

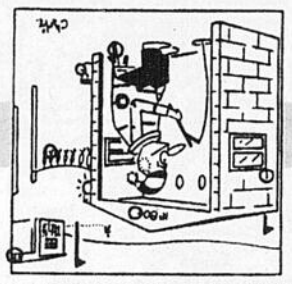
LA BANDE de rigolos

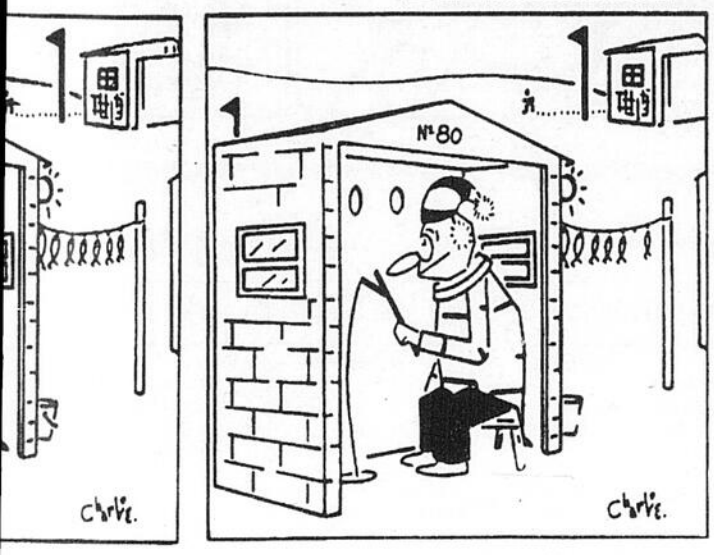
La contre BANDE

La conduite avec les facultés affaiblies

Les accidents de la circulation constituent la principale cause de mortalité chez les jeunes de 15 à 19 ans, soit 50 % de tous les décès chez les hommes et 40 % chez les femmes. Les conducteurs de ce groupe sont ceux qui ont le plus haut taux d'accident de la circulation. Des études ont démontré que l'incidence de la consommation d'alcool dans les collisions mortelles était plus élevée chez les jeunes. Bien que le lien entre la consommation d'alcool et d'autres facteurs comme le manque d'expérience ou l'agressivité, comme causes d'accidents mortels est difficile à faire, il est évident que

Solution:





la consommation d'alcool est un facteur important dans les accidents de la circulation chez les jeunes de 16 à 19 ans.

Il est nécessaire que vous vous renseignez sur les conséquences juridiques de la conduite avec les facultés affaiblies parce que votre expérience et vos connaissances sur les effets de l'alcool et des drogues sont limitées. De plus, il vous arrive souvent de confondre faits réels et mythes populaires. Qu'il suffise de mentionner que les personnes qui ont consommé ne se rendent pas nécessairement compte que leur jugement, leur coordination ou les deux à la fois, sont amoindris. Ils ne paraîtront pas toujours ivres. L'alcool a des effets différents selon les individus: le fait qu'une personne qui a bu semble encore alerte ne doit pas persuader un passager éventuel que cette personne peut conduire en toute sécurité.

Il est donc essentiel que ces mythes soient dissipés et que vous, les adolescents, soyez informés des répercussions juridiques, physiques et sociales de l'alcool afin de pouvoir prendre des décisions réfléchies.

Pierre Duchaine
Conseil régional de prévention de la criminalité

LA BANDE musicale

cjab 945 énergie

Le survivant

Eric Schrody, mieux connu sous le surnom d'Everlast, est un véritable survivant. Il est sorti gagnant de la séparation de House of Pain, le plus populaire groupe hip-hop blanc à ce jour, et surtout d'une attaque cardiaque, qui lui fut presque fatale. Son deuxième album en est la preuve, Whitey Ford Sings the Blues se vend comme des petits pains chauds et la critique l'embrasse.

Everlast est plus qu'un rappeur, il est aussi un bon guitariste aux influences folks et rocks. Il aime bien qu'on le considère comme tel et sur Whitey Ford, il a mis à profit ses nombreux talents afin d'être reconnu à ce juste titre. Parfois, il rap dur, parfois, plus doucement, parfois, il chante. Il utilise de l'échantillonnage, des instruments plus organiques, des guitares, beaucoup de guitare. La pièce la plus représentative de ce mélange de style, est le premier extrait, What it's like, un vrai hit partout en Amérique du Nord. Sur fond de break-beat, il semi-chante, semi-rap en s'accompagnant de sa guitare acoustique; un ensemble irrésistible. Everlast répète l'expérience entre autres sur Get Down, Today (ma préférée), Ends... etc. Il n'a rien perdu de ses capacités de M.C., les chansons plus traditionnellement hip-hop nous le rappellent: Money, Tired, Praise the Lord... etc. Everlast nous offre même un exemple de rap-métal à la bodycount sur Hot to Death.

Whitey Ford Sings the Blues est définitivement un album divertissant, plaisant, énergisant et devrait permettre à Everlast de survivre encore un bon bout de temps.

Disponible en section Rap chez HMV.
Vincent Desautels
CJAB

GAGNANTS(ES) D'UN DC

HMV

Pierre F. Dionne
3525, Ambroise
St-Léon, #1657

Nicolas Gagnon
2271, 1re Avenue Nord
St-Nazaire, #2393

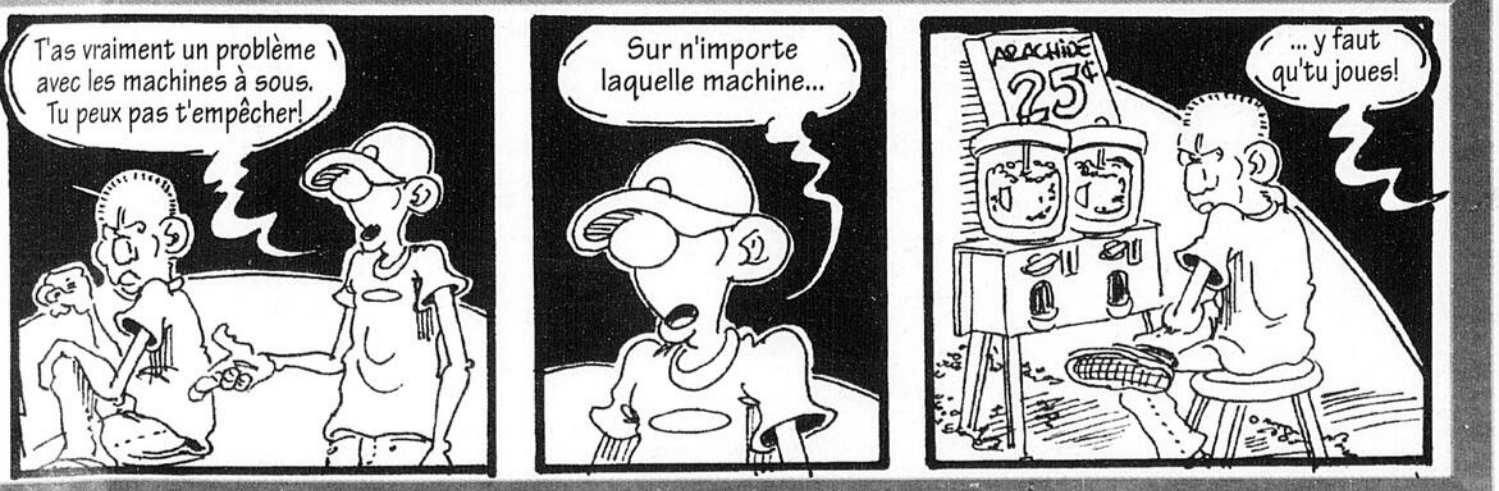
Sabrina Fortin
272, St-Jean
Ste-Monique, #3040

GAGNANT Série 4 Romans Jeunesse

Pierre-Alain Bouchard
99, rue d'Anjou
Chicoutimi, #3168

la courte échelle

Ton prix te sera expédié par la poste
Vous recevrez une lettre par la poste pour pouvoir réclamer ton prix.



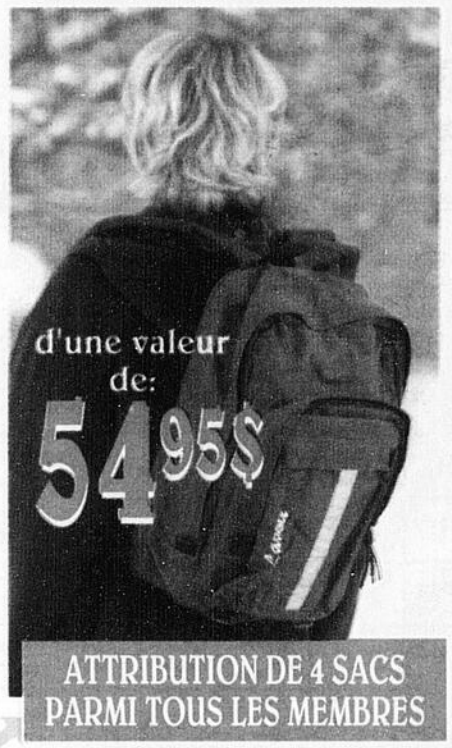
Par la BANDE

PRIVILÈGE AUX MEMBRES DU CLUB
CHAQUE MARDI
ATTRIBUTION DE 3DC

UNE COLLABORATION DU: MEILLEUR DISQUAIRE AU MONDE HMV

AUSSI TIRAGE D'UNE SÉRIE DE 4 ROMANS-JEUNESSE
la courte échelle

PRIX TRIMESTRIELS:
SAC À DOS LAVOIE



ATTRIBUTION DE 4 SACS PARMI TOUS LES MEMBRES

Tu as entre 12 et 17 ans
Tes parents sont abonnés au Quotidien

JOINS-TOI au Club!

C'EST **GRATUIT!**

TU RECEVRAS:

- Ta carte de membre
- Ton autocollant

Tu pourras ainsi participer à nos nombreux concours et courir la chance de gagner de magnifiques prix.

POUR RECEVOIR TA CARTE DE MEMBRE

Remplis ce coupon!

LA BANDE DU QUOTIDIEN
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, QC
G7H 5C1

NOM: _____
ADRESSE: _____
VILLE: _____
CODE POSTAL: _____
TÉL.: _____ ÂGE: _____
GARÇON ☐ FILLE ☐

412320

AUJOURD'HUI À LA TÉLÉ

	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKRS	Fennec (7h40) / Kipper (8h05)	Kléo (8h35)	Timon / Parcelles	Flip Flop	Le Jour du Seigneur		Scully... / Grace Slick	L'Heure de la bonne...	Le Midi	La Semaine verte		Second Regard	De bouche à oreille			Horizons		Branché	La Course destination monde	
CFRS	Il est écrit	Pub			Évasion Beauté	Habitac-tion	Y'a plein d'soleil		Les Pierrafeu	Le Petit Journal	Cinéma / JACK L'OURS (4) avec Danny DeVito, Robert J. Steinmiller Jr				Pub	Télé-Quilles		Presse-citron	Pas si bête que ça!	Le Grand Journal
CJPM	Salut, bonjour! (7h00)				Boutique TVA		Évangéli-sation 2000	Compl. marteau	Fais-en ton affaire!	Pub	Les Jeux du Québec		Vision mondiale		Cinéma / LA BELLE ET LE LÉOPARD (6) avec Brooke Shields, John Varty				Décibel	
TQc		Teletub-bies	Les Mille et Une Nuits	Science-friction	Les Mi-sérables	Malheurs de Sophie	Martin l'enchanteur		Le Monde merveilleux de Disney		Cinéma / MON ONCLE ANTOINE (2) avec Jean Duceppe, Jacques Gagnon				Les Règles du jeu		En pleine nature		Ciel! Mon Pinard / Soupçons sur les sucres	

VOTRE SOIRÉE

*** La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans le Progrès-Dimanche.**

DIMANCHE 7 mars	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
CKRS	Ce soir	Découverte / Les Mystères du corps humain: la mort (7/8)		La Vie d'artiste	Les Beaux Dimanches / Notre-Dame de Paris - L'Histoire d'un spectacle		Les Beaux Dimanches / Le Polock: le voyage nuptial (4/6)		Le Téléjournal	Sport	Cinéma / LA BELLE NOISEUSE (3) avec Michel Piccoli, Jane Birkin (1/2) (22h55)		
CFRS	La Porte des étoiles		Catastrophes		Cinéma / BASKET SPATIAL (5) avec Michael Jordan, Wayne Knight				Le Grand Journal	Planète Pub	Box Office	Cinéma / LE JEU DU FAUCON (4) avec Timothy Hutton, Sean Penn	
CJPM	Le TVA	Planète en folie / François Massicotte, Maxim Martin		La Soirée des Jutra					Le TVA, édition réseau	TVA Sports (22h25) / Loteries (22h44)	Vins et Fromages (22h51)	Évangélisation 2000 (23h21)	
TQc	Pignon sur rue	Kaosbar	D. / Matière organique	Le Jeu du siècle	Le plaisir croît avec l'usage... / Marc Labrèche			Arts et Spectacles / Wild Man Blues - Concert de jazz				Cinéma / SALÉ SUCRÉ (4) avec Sihung Lung, Kuei-Mei Yang (23h22)	
TV5	Splendeurs... d'Europe (17h30)	Festival franco-ontarien	Journal FR2	Vivement dimanche...	Grands Gourmands	Bouillon de culture / Le Ciel, la Météo et les Jardins			Faxculture (21h50)	Journal belge	Le Mystère de la baleine bleue		Télétourisme
CANAL D	Le Saint-Laurent / Le plus jeune fleuve de la planète (1/4)		Hors série: Victoria et Albert				Filière D / QUÉBEC ET ASSOCIÉES Documentaire				Cinéma / LES TISSERANDS DU POUVOIR II: LA RÉVOLTE (5) avec Aurélien Recoing, Michel Forget		
RDI	Portraits de notre temps / Mary Pickford		Le Monde ce soir	La Facture	Le Siècle du peuple: le rideau se lève		Le Journal RDI	Scully RDI	Point de presse	Second Regard	Portraits de notre temps / Mary Pickford		Le Téléjournal
RDS	Trial Indoor (17h30)	Sports 30 Mag	Hockey junior / Rimouski - Halifax						Sports 30 Mag		Les Jeux du Canada d'hiver		
S.E.	Poussière d'étoile (16h40)	Maman, je m'occupe des méchants (18h15)			L'Humour après l'école			Le Justicier d'acier (21h25)			Los Angeles interdite (23h05)		
CBJET	Cinéma / TOOTHLESS (5) avec Kirstie Alley, Dale Midkiff (17h00)		Wind at my Back		Juno Awards				CBC News	Undercurrents	CBC News	Canadian Reflections	Sports Late Night / Bowling
CFCF	Pulse	Travel, Travel	Felicity		Touched by an Angel		Cinéma / THE CITY avec Tori Higginson, John Ralston				CTV News	Pulse Tonight / Sports Night (23h45)	Access Hollywood (0h06)
WVNY	ABC World News	M*A*S*H	Cinéma / ED (6) avec Matt LeBlanc, Jayne Brook				20/20 Sunday		The Practice		Access Hollywood	Pub	
WCAX	News	Championship Selection Show	60 Minutes		Touched by an Angel		Cinéma / SEASONS OF LOVE avec Peter Strauss, Rachel Ward				News	ER	
WPTZ	Basketball / Lakers - Jazz					Cinéma / CRIMSON TIDE (4) avec Denzel Washington, Gene Hackman						Viper	
WCFE	BBC World News	Religion & Ethics	Sara Brightman in Concert at Royal Albert Hall		Andre Rieu: Romantic Moments (20h10)			Andrew Lloyd Webber's 50th Birthday Celebration (21h20)				BBC World News	Cinéma / JAILHOUSE ROCK (6)
FOX	Wild Things		The World's Funniest		The Simpsons	That 70's Show	The X-Files				NYPD Blue		Mortal Kombat
TSN	Curling / 1999 Labatt Brier (15h00)	Sportsdesk	Boxing			Curling / 1999 Labatt Brier						Sportsdesk	
SPNET	SportsCentral	Hockey: Rinkside	Hockey junior / Rimouski - Halifax						SportsCentral		Fox News		Soccer
DISC.	Making Movies Marathon / Se poursuit jusqu'à lundi, 6h00.												
VIE	La Quête / Le Retour aux sources		Trauma / Centre médical Queen, Honolulu		Courbes gracieuses		Diagnostic / Chirurgie au larynx		Bébé arrive / Vivre pour deux	La Vie en vrac / La Science du sexe		Les Copines d'abord	Cinéma / SANDRA, C'EST LA VIE (5)
GLOBAL	Mysterious Island	Talking Heads	60 Minutes		The Simpsons	That 70's Show	The X-Files		The Practice		The Adventures of Sinbad		Entertainment Tonight Weekend

DÉTENTE

CINÉ-TÉLÉ

SAMEDI 06 MARS

10h00

CANAL D — COMMENT ÉPOUSER UN MILLIONNAIRE **4868341** (5) (How to Marry a Millionaire), É.-U. 1953. Comédie de J. Negulesco avec Marilyn Monroe, Lauren Bacall et Betty Grable. - Trois jeunes femmes se lancent à la chasse au millionnaire. (2h)

12h30

CKRS — LES AVENTURES DE HUCK FINN **503070** (4) (The Adventures of Huck Finn), É.-U. 1992. Aventures de S. Sommers avec Elijah Wood, Courtney B. Vance et Robbie Clotrane. - Un jeune orphelin espiègle et téméraire et un esclave noir en fuite vivent ensemble diverses aventures. (2h)

13h00

CFRS — TEKWAR: MAITRES TEK **26525** (6) (TekLords), É.-U. 1994. Science-fiction de G. Bloomfield avec Greg Evigan, Eugene Clark et Sonja Snits. - Un policier tente de sauver son ex-épouse qui a contracté un virus transmis électroniquement. (2h)

14h00

CANAL VIE — LES PARENTS MODELES **8224916** (4) Fr. 1997. Comédie de moeurs de J. Fansten avec Jean-François Stévenin, Isabelle Gélinas et Clémentine Pasco. - Le divorce d'un couple vu à travers le regard terriblement lucide de ses deux jeunes enfants. (2h)

15h00

CBJET — WHO HAS SEEN THE WIND **94070** (4) Can. 1977. Comédie dramatique de A.W. King avec Brian Painchaud, Gordon Pinsent et Douglas Junor. - La vie d'un jeune garçon dans un village de l'Ouest canadien au cours des années 30. (2h)

16h00

CJPM -CFER — LE FLIC DE BEVERLY HILLS III **3273** (5) (Beverly Hills Cop III), É.-U. 1994. Comédie policière de J. Landis avec Eddie Murphy, Judge Reinhold et Hector Elizondo. - Un inspecteur de police tente de mettre à jour les activités illégales d'un soi-disant philanthrope qui dirige un parc d'attractions. (2h)

18h30

CFRS — L'ILE COUPE-GORGE **248506** (5) (Cutthroat Island), É.-U. 1995. Aventures de R. Harlin avec Geena Davis, Matthew Modine et Frank Langella. - La fille d'un pirate notoire part à la recherche du trésor de son père. (2h)

CJPM -CFER — DROLE DE SINGE **907051** (5) (Dunston Checks In), É.-U. 1995. Comédie de K. Kwapis avec Jason Alexander, Faye Dunaway et Eric Lloyd. - Un singe crée le désordre autour de lui dans un grand hôtel de luxe. (2h)

19h00

TQc -CIVV — LES FELUETTES **43167** (3) (Lilies), Can. 1996. Drame psychologique de J. Greyson avec Jason Cadieux, Danny Gilmore et Brent Carver. - Un détenu demande à être entendu en confession par l'évêque responsable de sa condamnation quarante ans plus tôt. (2h)

20h30

CFRS — BASIC INSTINCT **132631** (5) É.-U. 1992. Drame policier de P. Verhoeven avec Michael Douglas, Sharon Stone et George Dzundza. - En enquêtant sur le meurtre d'un chanteur rock, un policier tombe sous le charme de la principale suspecte. (2h30)

CJPM -CFER — SLIVER **875148** (5) É.-U. 1993. Drame policier de P. Noyce avec Sharon Stone, William Baldwin et Tom Berenger. - Une jeune éditrice qui demeure depuis peu dans un gratte-ciel de Manhattan soupçonne tour à tour deux de ses voisins d'être des meurtriers. (2h30)

23h35

CKRS — GAZON MAUDIT **47968877** (4) Fr. 1994. Comédie sentimentale réalisée et interprétée par Josiane Balasko avec Victoria Abril et Alain Chabat. - Mécontente des nombreuses absences de son mari, une mère de famille se laisse séduire par une lesbienne qui s'installe chez elle. (2h05)

23h54

CJPM -CFER — LA BELLE ET LE VÉTÉRAN **9130438** (3) (Bull Durham), É.-U. 1988. Comédie de R. Shelton avec Kevin Costner, Susan Sarandon et Tim Robbins. - Un joueur de baseball vétéran s'éprend d'une enseignante qui a l'habitude de prendre pour amant durant l'été un joueur au talent prometteur. (2h)

00h00

CFRS — LA MAISON DES PLAISIRS III. **642858** Film à sketches. (2h)

CANAL VIE — LES PARENTS MODELES **35944638** (2h) Voir 14h00.

01h00

CBJET — THE DRUM **71755** (4) (Drums), G.-B. 1938. Aventures de Z. Korda avec Sabu, Roger Livesey et Raymond Massey. - Un régiment anglais des Indes sauve un jeune prince des menées meurtrières d'un oncle ambitieux. (2h)

CANAL D — LES NUITS DE HARLEM **6537842** (5) (Harlem Nights), É.-U. 1989. Comédie dramatique réalisée et interprétée par Eddie Murphy avec Richard Pryor et Danny Aiello. - Les tribulations du fils adoptif du propriétaire d'un club de nuit clandestin à la fin des années 30. (2h)

04h00

CANAL D — GASTON MIRON, LES OUTILS DU POETE. **3966179** Can. Documentaire de A. Gladu. - Le portrait et l'itinéraire du renommé auteur de L'homme rapaillé. (2h)

DIMANCHE 07 MARS

10h00

CANAL D — LES HOMMES PRÉFERENT LES BLONDES **4762113** (4) (Gentlemen Prefer Blondes), É.-U. 1953. Comédie musicale de H. Hawks avec Jane Russell, Marilyn Monroe et Charles Coburn. - Les joyeuses aventures de deux danseuses au cours d'un voyage sur un transatlantique. (2h)

13h00

CFRS — JACK L'OURS **86587** (4) (Jack the Bear), É.-U. 1992. Drame psychologique de M. Herskovitz avec Danny DeVito, Robert J. Steinmiller Jr et Miko Hughes. - Les problèmes rencontrés par un veuf qui doit élever seul ses deux fils de 3 et 12 ans. (2h)

14h00

CANAL VIE — SANDRA, C'EST LA VIE **7573228** (5) Suis. 1993. Drame psychologique de D. Othenin-Girard avec Lisa Fusco, Imogen Stubbs et Jean-Philippe Ecoffey. - Une adolescente trisomique qui se sent rejetée par sa mère fait une fugue. (2h)

15h00

CJPM -CFER — LA BELLE ET LE LÉOPARD **37674** (6) (Born Wild), É.-U. 1994. Comédie dramatique de D. McLachlan avec Brooke Shields, John Varty et Elmon Mhlongo. - En Afrique, une productrice de documentaires animaliers s'intéresse au sort de deux jeunes léopards. (2h)

17h00

CBJET — TOOTHLESS **82939** (5) É.-U. 1997. Comédie fantaisiste de M. Mayron avec Kirstie Alley, Dale Midkiff et Ross Malinger. - Une dentiste sans coeur qui vient de mourir est renvoyée sur terre afin d'aider les enfants en jouant à la fée des dents. (2h)

20h00

CFRS — BASKET SPATIAL **54200** (5) (Space Jam), É.-U. 1996. Comédie fantaisiste de J. Pytka avec Michael Jordan, Wayne Knight et Bill Murray. - Bugs Bunny recrute un champion de basket-ball afin de battre des extraterrestres dans un match qui décidera du sort des héros de dessins animés. (2h)

21h00

CANAL D — QUÉBEC ET ASSOCIÉES **4831552** Can. 1990. Documentaire de R. Létourneau. - Quatre Québécoises lancées dans l'aventure des PME ont une manière différente de concevoir le pouvoir. Leurs entreprises florissantes ne sont pas seulement un lieu de productivité, mais avant tout un milieu de vie. (2h) Suivi de LETTRES À LUCIENNE.

22h55

CKRS — LA BELLE NOISEUSE **32030113** (1re de 2). (3) Fr. 1991. Drame psychologique de J. Rivette avec Michel Piccoli, Jane Birkin et Emmanuelle Béart. - Une jeune femme qui pose pour une peintre voit sa vie transformée par l'expérience. (2h05) À suivre le dimanche, 14 mars, 22h55.

23h00

CANAL D — LES TISSERANDS DU POUVOIR II: LA RÉVOLTE **6513262** (5) Can. 1988. Drame social de C. Fournier avec Aurélien Recoing, Michel Forget et Charlotte Laurier. - Un vieil homme évoque la vie de son père qui, dans les années 20, milita pour les droits des ouvriers d'origine québécoise vivant au Rhode-Island. (2h)

23h30

CFRS — LE JEU DU FAUCON **379571** (4) (The Falcon and the Snowman), É.-U. 1984. Drame d'espionnage de J. Schlesinger avec Timothy Hutton, Sean Penn et David Suchet. - Deux jeunes Californiens sont amenés par diverses circonstances à vendre des renseignements secrets aux Russes. (3h)

00h00

CANAL VIE — SANDRA, C'EST LA VIE **73744250** (2h) Voir 14h00.

04h00

CANAL D — QUÉBEC ET ASSOCIÉES **90374446** (2h) Voir 21h00.

MOTS CROISÉS

NO 554

HORIZONTALEMENT

1 - Lutte.

2 - Louer un avion - Il sert à assujettir la pièce que l'on veut travailler.

3 - Rejetteraient comme faux - Consonnes jumelles.

4 - Paumelle - Baraque de chantier servant de bureau.

5 - Il désigne une personne, un animal ou une chose - Fente verticale qui se forme au sabot du cheval - Mot espagnol.

6 - Savant (litt.) - Laize - Perroquet.

7 - Art. esp. - Un atome - Me débarrassai de.

8 - Ménagea.

9 - Fl. d'Allemagne - Cantons de l'Est.

10 - Tragi-comédie de Corneille - Un travesti - Glousse.

11 - Argile - Refusée à un examen.

12 - Nervure qui relie une lierne au sommier d'un doubleau - Manganèse.

VERTICALEMENT

1 - Rend public - Rameau imparfaitement élagué.

2 - Mercuriale annuelle - Adv. de lieu.

3 - Lymphe - Sapinette.

4 - Hilarité - Anc. cap. des ducs d'Auvergne - Erbium.

5 - Entreprit avec courage - Moufette.

6 - Point culminant du Jura - Nobélium - Monnaie de la Norvège.

7 - Winch - Conduire.

8 - Déesse grecque de la Vengeance - Cobalt.

9 - Vers - Portion du littoral comprise entre les plus hautes et les plus basses mers.

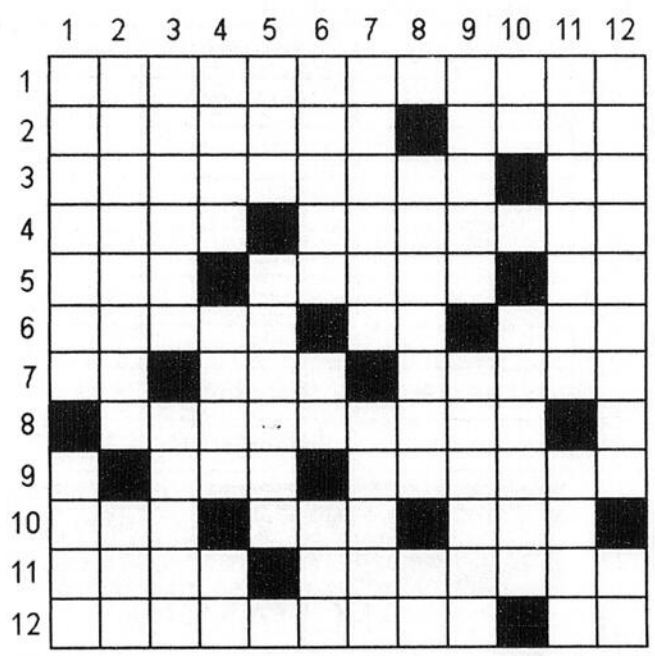
10 - Sert de liaison - Relatif à la fièvre jaune.

11 - Tressera - En outre.

12 - Qui tient sous sa protection - De là.

SOLUTION DU PROBLEME 553

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	V	O	L	O	N	T	I	E	R	S	■	P
2	E	M	O	T	I	O	N	■	E	U	R	E
3	R	E	T	A	P	I	O	N	S	■	I	R
4	I	L	E	■	P	T	■	A	S	C	O	T
5	F	E	R	I	E	■	S	T	E	R	N	E
6	I	T	I	N	E	R	A	I	R	E	S	■
7	E	T	E	■	S	A	T	O	R	I	■	M
8	R	E	■	G	■	M	A	N	I	L	L	E
9	I	■	A	N	I	O	N	■	O	■	A	G
10	O	R	D	O	N	N	E	■	N	E	P	E
11	N	U	A	N	C	E	■	A	S	T	E	R
12	S	E	M	■	A	R	O	L	■	A	R	E



HOROSCOPE

SAMEDI, LE 6 MARS 1999

Bélier: du 21 mars au 20 avril

Profitez de cette journée pour réfléchir aux origines d'un important conflit qui rend irrespirable l'atmosphère de travail. Ne vous y reconnaissez-vous aucune part de responsabilité? La personne aimée sera lucide et vous gagnerez à suivre ses conseils. Où il y a amour, il y a paix. Côté santé, faites attention aux allergies.

Taureau: du 21 avril au 20 mai

Votre volonté subira de cuissants revers aujourd'hui. En effet, la position des planètes est telle que tout ce que vous tenterez aboutira à la forme contraire. Ne vous alarmez pas pour rien, tout ceci n'est qu'un moment passager. Votre naturelle capacité d'agir reviendra, entière, dès demain. Pourquoi ne pas en profiter pour vous accorder un peu de repos?

Gémeaux: du 21 mai au 21 juin

Le mouvement des planètes déclenche une série d'imprévus aux conséquences fâcheuses. Vous devrez consacrer toute votre vigilance à écarter les dangers qui pointent surnoisement. Votre irritabilité provoquera l'impatience de votre partenaire, mais vous pouvez compter sur son intelligence pour que ce conflit se règle en harmonie.

Cancer: du 22 juin au 22 juillet

Après des semaines d'orage, vous réussirez à atteindre un parfait équilibre émotif. Côté professionnel, une excellente nouvelle viendra vous combler d'aise. Les astres favorisent vos nouveaux projets. Allez de l'avant! Votre faculté de persuasion connaît des sommets et vous pourrez mener à bien une affaire délicate.

Lion: du 23 juillet au 23 août

La pertinence de vos analyses sera remarquée par vos supérieurs et ils ne tarderont plus à reconnaître votre compétence. Foncez! Dans tous les domaines, vous devez aller de l'avant. Une histoire d'amour peu commune naîtra ce soir et dans les circonstances les plus inattendues. Obéissez à votre instinct, c'est votre guide le plus sûr. Chance au jeu.

Vierge: du 24 août au 22 septembre

Le soleil luit enfin à nouveau sur votre vie. Après une période difficile, vous retrouverez votre vitalité avec bonheur. Vous serez pris par le goût d'entreprendre de nombreux projets. Vous déborderez littéralement d'énergie, ce qui ne manquera pas d'agacer votre conjoint. Prenez la journée pour discuter ensemble de vos relations amoureuses. Chance au jeu.

Balance:
du 23 septembre au 23 octobre

Vous devrez persévérer dans vos démarches s'il vous tient à coeur de décrocher l'emploi dont vous rêvez. Prenez plus de risques! Lancez-vous dans le monde de l'action. Vous aurez peur d'entrer en relation avec la personne qui vous plaît. Un peu d'activité physique parerait à certains désordres gastriques et améliorerait votre tonus.

Scorpion:
du 24 octobre au 22 novembre

Adonnez-vous plus régulièrement à un examen sérieux de votre comportement, car il vous arrive trop souvent d'être coléreux. Une simple rencontre prend une tournure imprévue lorsque, de simple ami, un collègue veut devenir votre amant. La bonne entente régnera entre les associés, ce qui favorisera la conclusion d'affaires importantes. Prenez un soin jaloux de votre équilibre psychique.

Sagittaire
du 23 novembre au 21 décembre

Après une période d'indécision, vous ressentirez le besoin d'agir efficacement. Votre rendement au travail en sera grandement augmenté et il ne serait pas étonnant que vos supérieurs songent à récompenser un tel déploiement d'énergie. Soyez totalement sincère avec votre conjoint; c'est la seule voie vers une meilleure compréhension mutuelle.

Capricorne:
du 22 décembre au 20 janvier

Avec cette sensualité débridée, il vous arrivera fréquemment d'oublier une dimension plus tendre de votre relation amoureuse. Le retour à un certain équilibre émotif sera souhaitable surtout si vous espérez encore bâtir une vie de couple stable. Méfiez-vous de votre frénésie du jeu: vous risqueriez d'engloutir d'importants capitaux. Côté santé, l'angoisse viendra vous jouer de vilains tours.

Verseau: du 21 janvier au 19 février

Aujourd'hui, vos rapports au sexe opposé seront pour le moins houleux! Diverses contrariétés vous attendent et votre fébrilité sera telle que vous ne saurez pas répondre avec flegme aux attaques multipliées de votre entourage. Il serait peut-être souhaitable de vous isoler un peu, le temps de bien saisir la raison de ces contacts agressifs.

Poissons:
du 20 février au 20 mars

Votre attirance pour le monde du rêve vous conduit à imaginer des situations tout à fait invraisemblables. Sachez tempérer cette attitude éthérée par un peu plus de réalisme. Votre magnétisme inné saura vous gagner de fervents admirateurs. Vous entrez dans une période chanceuse au plan professionnel. Surveillez votre tension artérielle.

MOT MYSTÈRE

NO 3131

9 LETTRES — LE MOT CLÉ: AMITIÉ

accolade	besoin	fâché	mutuel	solidaire
accord		féal		
affecté	cher	fort	offert	unanime
aide	collègue			union
aimer	console	geste	prochain	
allié	convié	grand		vif
amabilité	copain		recevoir	vivre
amical		hâte	reçu	
appel	dévoué		rencontre	
appui	doux	lien	renouer	
assister	duègne	loyal	réunir	
associé		loyauté	rompre	
autrui	embrasse			
avec	épaulé	main	seul	

Solution du problème précédent: réunion

A	F	F	O	R	T	E	C	E	T	S	E	G	E	O
U	A	I	F	E	T	E	R	E	O	U	R	S	I	E
T	C	V	F	C	N	V	D	L	N	A	E	E	L	N
R	H	E	E	E	I	A	I	I	N	I	T	U	L	G
U	E	F	R	V	L	D	O	D	A	F	A	L	A	E
I	F	H	T	O	A	N	D	R	M	P	H	P	E	U
A	L	A	C	I	M	A	E	O	E	U	P	R	O	D
M	R	C	R	R	I	T	V	C	D	E	T	P	O	C
A	A	E	L	O	S	N	O	C	L	N	R	U	L	O
B	A	S	N	I	R	E	U	A	O	O	X	O	E	L
I	E	I	S	O	E	I	E	C	C	N	Y	M	L	L
L	U	S	M	O	U	L	N	H	E	A	V	A	N	E
I	A	P	O	E	C	E	A	U	U	V	E	I	L	G
T	R	T	P	I	R	I	R	T	E	F	A	N	E	U
E	M	I	N	A	N	U	E	M	B	R	A	S	S	E

CALENDRIER CULTUREL

Samedi 6 mars

19 h, au pavillon Pedneault de St-Jean Eudes, soirée dansante et spectacle du groupe rétro Balance Band, avec Gino et Stéphane Gobeil. Au profit de la Soupière de l'amitié d'Arvida. Prix d'entrée: 5 $. Pour information: 696-1015.

19 h 30 à 22 h, au Centre des arts et de la culture de Chicoutimi, 200 rue Hôtel-de-Ville, les membres de l'Association régionale de l'aquarelle du Saguenay-Lac-Saint-Jean présentent le vernissage de leur exposition annuelle: «Aux couleurs du temps». Pour information: Serge Harvey 698-3104.

20 h, à l'école Jean-Fortin de Saint-Honoré présentation de «La ménagère apprivoisée». Mise en scène de Manon Côté. Pour information: 673-7076.

Dimanche 7 mars

11 h, à la Tourelle du Cégep d'Alma, à l'auditorium d'Alma, le Groupe concerto présente «L'effervescence du baroque» avec Jean-Louis Blouin, violon baroque, Matthew Jennejohn, hautbois baroque et cornet, Elin Söderström, viole de gambe, Johanne Couture, clavecin. Déjeuner servi à 10 h. Entrée: 20 $ et 15 $. Pour information: 669-5111 ou 662-7891.

16 h, au Centre culturel de Jonquière, les Jeunesses musicales présentent le Concert de la relève, avec Amélie Fradette, violoncelliste. Prix d'entrée: adultes 12 $, étudiants 8 $, incluant le goûter. Pour information: 542-6562.

Lundi 8 mars

13 h 30, au Centre des arts et de la culture de Chicoutimi, conférence par Élisabeth Vonarburg, présentée par l'Association régionale de l'aquarelle dans le cadre de son exposition annuelle et des activités de la Journée internationale de la femme.

20 h, à l'auditorium Dufour de Chicoutimi, le ciné-club présente «Élisabeth», film de Shekhar Kapur. Pour information: 549-3910.

20 h, à la salle François-Brassard de Jonquière, le ciné-club présente: «Bienvenue à Pleasantville», film de Gary Ross. Pour information: 547-2191, poste 264.

Mardi 9 mars

14 h au pavillon principal de l'Université du Québec à Chicoutimi, salle 0-701, conférence du professeur Jacques Fontanille, de l'Université de Limoges: «Le lapsus, approches linguistique et sémiotique». Suivi du lancement de la revue Protée, de la revue OE, et de l'ouvrage Texte, à 16 heures au salon André Desgagné, H1-1110. Pour information: 545-5011, poste 5396.

LA CHORALE AQUILON... donnera un concert en l'église Saint-Pierre d'Alma le samedi 13 mars.

19 h au Département de musique du Collège d'Alma, tenue du Prix d'expression musicale, pour les élèves en musique du Collège. Volet populaire. Information: 668-2387, poste 297.

20 h, à la salle de concert du Conservatoire de musique de Chicoutimi, concert «Lyrisme intime» avec Claudine Côté, soprano, Jean-Guy Boisvert, clarinettiste et Suzanne Goyette, pianiste. Pour information: 545-3409.

20 h, au cinéma Orphéon de Dolbeau-Mistassini, le ciné-club présente: «La vie rêvée des anges», film de Érick Zonca. Admission 1 $ (membre), 5 $ (non-membre). Pour information: 258-3451.

Mercredi 10 mars

16 h 30 à 18 h 30 et 19 h 30 à 22 h 30, au Département de musique du Collège d'Alma, tenue du Prix d'expression musicale, pour les élèves en musique du Collège. Volet classique. Information: 668-2387, poste 297.

19 h à la galerie L'Oeuvre de l'autre, soirée trio, improvisation musicale avec les Radicaux Libres. Pour information: 545-5011, poste 3317.

19 h 30 à la salle François-Brassard, pièce «Qui dit vieux?», du théâtre Parminou avec Gilles Pelletier. Billets gratuits disponibles dans les CLSC, caisses populaires et à Communication-Québec. Présentation du Bureau québécois pour l'Année internationale des personnes âgées. Pour information: 695-7852.

20 h, à la salle de concert du Conservatoire de musique de Chicoutimi, Les Amis de l'orgue du Saguenay-Lac-Saint-Jean présentent le concert «Portraits de femmes» avec Hermel Bruneau, claveciniste. Entrée: 8 $ ou abonnement. Pour information: 548-9504 ou 549-0909 ou 549-0619.

19 h 30, au cinéma du Complexe Jacques-Gagnon d'Alma, le ciné-club présente «Dis-moi que je rêve», film de Claude Mourieras. Pour information: 662-4916.

Jeudi 11 mars

17 heures au CNE, lancement de la programmation 1999 du CNE, inauguration de trois nouvelles salles, et vernissage des expositions du collectif Medium Mard, du photographe André Le Coz et de l'artiste Marie-Claude Bouthillier. C'est gratuit, invitation à tous. Pour information: 546-2177.

19 h 30 à l'auditorium d'Alma, pièce «Qui dit vieux?», du théâtre Parminou avec Gilles Pelletier. Billets gratuits disponibles dans les CLSC, caisses populaires et à Communication-Québec. Présentation du Bureau québécois pour l'Année internationale des personnes âgées. Pour information: 695-7852.

20 h, au café-théâtre Côté-Cour de Jonquière, la troupe Tac Tic, étudiants du Cégep de Jonquière présente «Cartes de crédit acceptées», série de sketches humoristiques. Admission: 5 $. Pour information: 542-1376.

Vendredi 12 mars

20 h, au café-théâtre Côté-Cour de Jonquière, la troupe Tac Tic, étudiants du Cégep de Jonquière, présente «Cartes de crédit acceptées», série de sketches humoristiques. Admission: 5 $. Pour information: 542-1376.

20 h, à l'auditorium Jean-Dolbeau de Dolbeau, le Comité des spectacles présente «Des grenouilles et des hommes» de Michel Duchesne. Entrée: 28 $; étudiants 10 $. Pour information: 418-276-1317.

20 h, à l'auditorium d'Alma, spectacle de Mario Jean. Entrée: 29 $ et 20 $. Pour information: 669-5135.

20 h, à l'auditorium Dufour de Chicoutimi, le Théâtre du Saguenay présente «Roméo et Juliette» de Shakespeare, mise en scène de Martine Beaulne. Entrée: 29 $ et 20 $. Pour information: 549-3910.

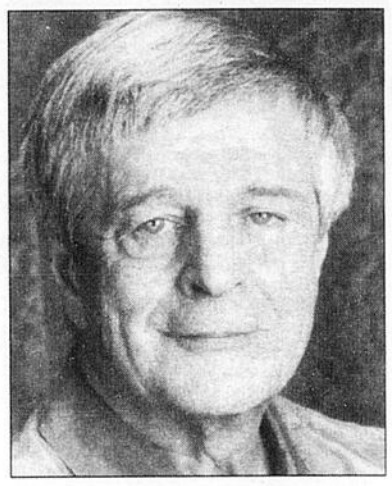
Samedi 13 mars

14 h, à l'auditorium d'Alma, spectacle de Carmen Campagne: «La soupe à mon ami». Entrée: 15 $. Pour information: 669-5135.

20 h, à l'auditorium Dufour de Chicoutimi, le Théâtre du Saguenay présente le spectacle de Mario Jean. Entrée: 29 $ et 20 $. Pour information: 549-3910.

AMÉLIE FRADETTE... en concert à Jonquière demain.

20 h, en l'église St-Pierre d'Alma, concert par la chorale Aquilon et la chorale Brise du Nord, de La Tuque. Entrée: 10 $.

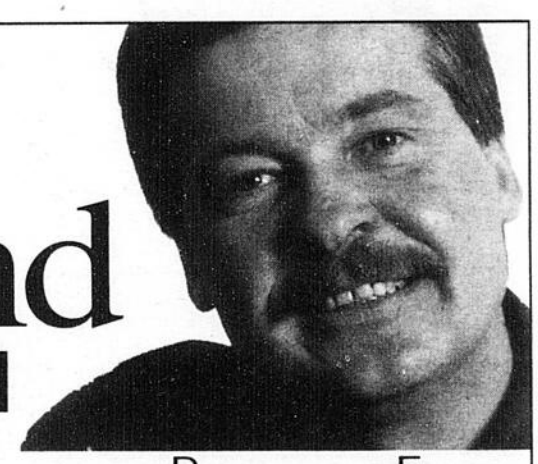


GILLES PELLETIER... joue dans «Qui dit mieux» mercredi à Jonquière et le lendemain à Alma.

ÉLISABETH VONARBURG... donne une conférence à Chicoutimi lundi.

CLAUDINE CÔTÉ... chante mardi à Chicoutimi.

La grille Super week-end



À gagner: plus de 5900 $

Dont un gros lot de 1500 $ de La clef de sol et d'Archambault

	A	B	C	D	E
1	I'M NOT IN LOVE	UNCHAINED MELODY	CHANSON POUR ELVIS	THE WAY IT IS	THE HUSTLE
2	DANCING QUEEN	DOLORES	HÔTEL CALIFORNIA	PIANO MAN	VIVRE DANS LA NUIT
3	LE MONDE EST STONE	LOVE WILL KEEP ...	MORNING TRAIN	POUR UN INSTANT	YOU'RE THE ONE THAT I WANT
4	THE ONE THAT YOU LOVE	FLASHDANCE...WHAT A FEELING	VIENS DANSER	DONT GO BREAKING MY HEART	OH SHERRIE
5	A HORSE WITH NO NAME	INCOGNITO	I WANT TO KNOW WHAT LOVE IS	OPEN ARMS	J'AURAI JAMAIS 18 ANS
6	LE BLUES D'LA MÉTROPOLE	HARD TO SAY I'M SORRY	THE LOCO-MOTION	CHINATOWN BLUES	EVERY BREATH YOU TAKE
7	NIGHT FEVER	AGAINST ALL ODDS	ELLA, ELLA L'A	CELEBRATION	BAD GIRLS
8	DADDY COOL	LE BLUES DU BUSINESSMAN	I WILL SURVIVE	IMAGINE	SI J'ÉTAIS UN HOMME
9	PIAF CHANTERAIT ...	JACK & DIANE	KISS ON MY LIST	AFRICA	SCHOOL
10	GLORIA	WHAT A FOOL BELIEVES	JE TE DONNE	EBONY AND IVORY	WE ARE THE WORLD

CONSERVEZ VOTRE GRILLE.
Écoutez Richard Bédard samedi et dimanche pour gagner!

ARCHAMBAULT
LA PLUS GRANDE MAISON DE MUSIQUE ET LIVRES AU QUÉBEC

CKRS590 RADIO MÉDIA
La région en direct

Règlements disponibles à la station

407803

24e Nuit des Césars

«La vie rêvée des anges» part favori

PARIS (AP) - «La vie rêvée des anges» au paradis? Le film d'Erick Zonca pourrait connaître la consécration samedi, lors de la 24e Nuit des Césars, traditionnelle cérémonie de remise des prix du cinéma français.

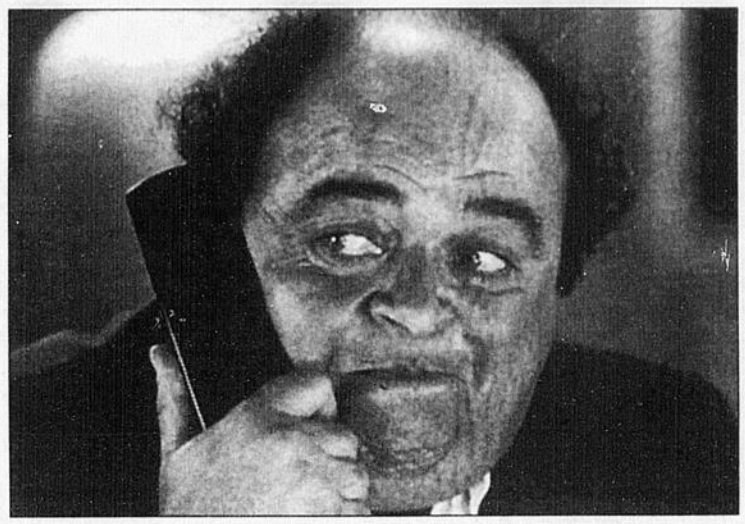
Surprise de l'année, plébiscité par la critique et bien accueilli par le public, «La vie rêvée des anges» part légèrement favori pour succéder à «On connaît la chanson» au palmarès du César du meilleur film. Bien que devancé dans le nombre des nominations (sept), il pourrait coiffer sur le poteau les quatre autres candidats: ceux que la critique a aimés, «Place Vendôme» de Nicole Garcia (12 nominations) et «Ceux qui m'aiment prendront le train» de Patrice Chéreau (11), et ceux que le public a consacrés, «Taxi» de Gérard Pirès (7) et «Le dîner de cons» de Francis Veber (6).

Chez les acteurs, Jacques Villeret («Le dîner de cons») pourrait connaître la consécration, après son César du meilleur second rôle en 1979 («Robert et Robert»), tandis que dans l'âpre compétition entre les actrices cette année Catherine Deneuve («Place Vendôme») part légèrement favorite pour ce qui serait son troisième César (après «Le dernier métro» en 1981 et «Indochine» en 1993).

Enfin, outre leurs choix parmi les 23 longs métrages français mis en nomination (sur un total de 136 sortis sur les écrans en 1998), les 2980 membres de l'Académie des arts et techniques du cinéma auront eu bien du mal à choisir le meilleur film étranger, entre «La vie est belle» (favori), «Titanic», «Il faut sauver le soldat Ryan», «Central do Brasil» et «Festen».

La cérémonie sera présidée par deux des finalistes: Isabelle Huppert (candidate au César de la meilleure actrice pour «L'école de la chair»), qui succède à Juliette Binoche, et Antoine de Caunes (candidat au César du meilleur acteur pour «L'homme est une femme comme les autres»).

Pour la première fois cette Nuit des Césars créée par Georges Cravenne en 1976 se déroulera sans celui qui lui donne son nom, le sculpteur décédé en décembre dernier et à qui un hommage sera rendu. Parmi les autres grands moments de la soirée sont prévus trois Césars d'honneur: pour le cinéma américain à l'acteur Johnny Depp, pour le cinéma européen au réalisateur espagnol Pedro Almodovar, et pour le cinéma français à Jean Rochefort, qui a déjà sur sa cheminée deux Césars, du meilleur second rôle («Que la fête commence», 1976) et du meilleur acteur («Le crabe-tambour», 1978).



LE DINER DE CONS... pourrait permettre à Jacques Villeret de remporter le César du meilleur acteur.

TOURNÉE D'ADIEU - Après plus de 20 ans de carrière, Billy Joël vient d'entreprendre sa tournée d'adieu aux États-Unis. L'auteur de «Piano Man» a notamment rempli le First Union Center de Philadelphie.

(Photo AP)

J. COMPLEXE J. GAGNON ALMA
100 ST-JOSEPH SUD 668-0141

L'INTRA-TERRESTRE (G)
Ven. Sam. Dim.: 10h30 - 1h10 - 7h10
Lun. Mar. et Jeu.: 7h10

UNE VIE DE BESTIOLE (G)
Ven.: 10h30 - 12h30 - 2h30 - 4h30
Sam. Dim.: 10h30 - 1h15

LE PRINCE D'EGYPTE (G)
Ven.: 10h30 - 12h30 - 2h30 - 4h30
Sam. Dim.: 10h30

ANALYSE-MOI ÇA ! (G Décon. aux j. enfants)
Ven. et Lun. au Jeu.: 7h15 - 9h30
Sam. Dim.: 1h15 - 3h30 - 7h15 - 9h30

LA VIE EST BELLE (G)
Ven. et Lun. au Jeu.: 7h00 - 9h25
Sam. Dim.: 3h25 - 7h00 - 9h25

UN PARI CRUEL (13+)
Ven. et Lun. au Jeu.: 7h20 - 9h45
Sam. Dim.: 1h20 - 3h30 - 7h20 - 9h45

UNE BOUTEILLE À LA MER (G)
Ven. Sam. Dim.: 3h25 - 9h25
Lun. au Jeu.: 9h25

412470
Visitez notre site internet: http://www.cinéma.ca

13 ANS+ À L'AFFICHE! ✓ SON DIGITAL
CINÉ-ENTREPRISE JONQUIÈRE ✓ — COMPLEX J. GAGNON ALMA ✓ — COMPLEX J. GAGNON impérial CHICOUTIMI ✓
CONSULTEZ LE GUIDE-HORAIRE CINÉMA DU JOURNAL
412477

DÈS LE 12 MARS !
412478

LES CINÉMAS CINÉ ENTREPRISE

CINÉMA IMPÉRIAL
1120, Boul. TALBOT, CHICOUTIMI
SON DIGITAL

INFO-HORAIRE:549-9022
SEMAINE DU 5 au 11 MARS

UN PARI CRUEL (13+) RYAN PHILIPPE
VEN. - SAM. & DIM.: 1:15 - 3:15 - 5:15 - 7:15 - 9:15
LUN. AU JEU.: 7:15 - 9:15

L'AUTRE SOEUR (G) JULIETTE LEWIS
VEN.-SAM. & DIM.: 12:45 - 3:45 -7:00 - 9:35
LUN. AU JEU.: 7:00 - 9:35

BABAR, Le Roi des Éléphants (G)
VEN. - SAM. & DIM.: 12:45 - 2:45

LA VIE EST BELLE (G) ROBERTO BENIGNI
VEN.-SAM. & DIM.: 4:35 - 7:05 - 9:35
LUN. AU JEU.: 7:05 - 9:35

HISTOIRES D'HIVER (G) DENIS BOUCHARD
TOUS LES SOIRS: 2:00 - 9:30

ELLE A TOUT POUR ELLE (G) FREDDIE PRINCE JR.
TOUS LES SOIRS : 4:30 - 7:00

MARDI-MERCREDI 3,25 $
sauf jours fériés

CINÉMA JONQUIÈRE
2445 ST-DOMINIQUE

UN PARI CRUEL (13+) RYAN PHILIPPE
VEN. - SAM. & DIM.: 1:30 - 3:30 - 5:30 - 7:30 - 9:30
LUN. AU JEU.: 7:30 - 9:30

BABAR, Le Roi des Éléphants (G)
VEN. - SAM. & DIM.: 1:15 - 3:15 - 5:15

UNE BOUTEILLE À LA MER (G) KEVIN COSTNER
TOUS LES SOIRS: 7:00 - 9:30
412401

CONSERVATOIRE DE MUSIQUE
ET D'ART DRAMATIQUE DU QUÉBEC
Art dramatique Québec

DEMANDE D'ADMISSION
Année scolaire 1999-2000
Date limite : 1er avril 1999

JEU et SCÉNOGRAPHIE

31, rue Mont-Carmel, Québec G1R 4A6
Téléphone : (418) 643-2139
cadq@mcc.gouv.qc.ca

Québec
411930

«C'est le film québécois le plus drôle, le plus touchant, le plus émouvant que j'ai vu depuis longtemps. **Vous allez voir un grand film!**»
Nathalie Petrowski – La Presse

«Étonnamment touchant, étonnamment réussi!»
René Homier-Roy – Flash
★★★★
«Ce film est un grand bonheur, un paquet de gomme aux cerises, une crème glacée à la vanille avec des *brisures* de nostalgie! *Histoires d'hiver* **est l'un des films québécois qui m'a donné le plus de plaisir!»**
Claude Langlois – Journal de Montréal
★★★★
«*Histoires d'hiver* est vraiment un film qui permettra aux Québécois de renouer avec leur cinéma. Il est impossible de sortir du visionnement d'*Histoires d'hiver* sans avoir le sourire accroché aux lèvres. **À voir absolument!»**
Denise Martel – Journal de Québec
★★★★
«Un film à ne pas rater, sous peine de se priver d'un merveilleux moment de cinéma!»
Normand Provencher – Le Soleil

YURI YOSHIMURA-GAGNON et CLAUDE GAGNON présentent
Histoires d'hiver
un film de François Bouvier
Joël Drapeau-Dalpé Denis Bouchard Luc Guérin Diane Lavallée Suzanne Champagne
unipaix TOS
À L'AFFICHE ! CINÉMA IMPÉRIAL INFO-FILM: 848-0300 CONSULTEZ LE GUIDE-HORAIRE CINÉMA DU JOURNAL
412475

EXPOSITIONS

Alma

À la galerie Langage Plus d'Alma, 414, rue Collard, 2e étage suite 102, exposition «Techniques mixtes» de Louise Paillé. Heures d'ouverture: 10 h à 17 h du lundi au vendredi. 13 h à 16 h 30 le dimanche. Pour information: (418) 668-6635. Jusqu'au 21 mars.

Au musée d'histoire du Lac-Saint-Jean, 54 Saint-Joseph, Alma, exposition permanente. Heures d'ouverture: 8 h 30 à 12 h et 13 h à 16 h 30 du lundi au vendredi, 19 h à 21 h le mercredi. Pour information: Danielle Larouche (418) 668-2606.

Chambord

La Bibliothèque publique de Chambord présente l'exposition «Oeuvres sélectionnées 1998» des étudiants de l'Atelier d'art d'Alma. Heures d'ouverture: 13 h 30 à 15 h et 19 h à 20 h 30 le mercredi, 19 h à 20 h 30 le vendredi. Pour information: Denise Ouellet au 418-342-6506. Jusqu'au 1er mai.

Chicoutimi

À la galerie d'art La Corniche (341 rue Racine est à Chicoutimi), exposition de sculptures Inuit, objets d'art et artisanat du Nouveau-Québec. Pour information: 418 543-6017. Jusqu'au 7 mars.

A la galerie Espace Virtuel, deuxième partie de l'exposition du collectif Médium: Marge, avec Pierre Dumont, Daniel Dutil, Mélissa Fillion et Sylvain Pitre. Jusqu'au 28 mars. Vernissage (progressif): le vendredi 12 mars à 17 h, à Espace Virtuel (puis au CNE à 18 h 30). Pour information: 698-3873.

A la galerie l'Oeuvre de l'autre, «Appartement quatre», de Delabela. Heures d'ouverture: du mardi au vendredi, de 10 h à 16 h 30. Jusqu'au 19 mars. Débute le 9 mars. Vernissage: mercredi 10 mars, 17 h. Pour information: 545-5011, poste 3317.

À la galerie d'art Séquence, 132, rue Racine est, Chicoutimi, exposition «La Dérive» d'Isabelle Hayeur. Heures d'ouverture: de 10 h à 16 h 30 mardi et mercredi; de 10 h à 20 h jeudi et vendredi; de 13 h 30 à 16 h 30 dimanche. Aussi sur rendez-vous. Pour information: 418-543-2744. Jusqu'au 26 mars.

Au Centre des arts et de la culture de Chicoutimi, 200 rue Hôtel-de-ville, les membres de l'Association régionale de l'aquarelle du saguenay-Lac-Saint-Jean présentent leur exposition annuelle: «Aux couleurs du temps». Heures d'ouverture: 13 h à 16 h 30 tous les jours; 18 h 30 à 21 h 30 jeudi et vendredi. Pour information: Serge Harvey 698-3104. Jusqu'au 28 mars.

Desbiens

Au Centre d'histoire et d'archéologie de la Métabetchouanne, 243, rue Hébert, Desbiens, exposition «Raconte-moi...hier», anciennes photographies sur la vie à Desbiens de 1898 à 1950, et, en permanence exposition «Le site de la Métabetchouane, lieu de rencontre». Pour information: (418) 346-5341.

Girardville

À la Bibliothèque publique de Girardville, exposition SAFARIR l'humour illustré. Pour information: Francine Lambert au 258-3222. Jusqu'au 1er avril.

ISABELLE HAYEUR... propose «La Dérive» à la galerie Séquence jusqu'au 26 mars.

(Photo Rocket Lavoie)

Jonquière

Dans le hall du Centre culturel du Mont-Jacob, à Jonquière, exposition des membres de l'Association des artistes peintres et sculpteurs de Jonquière. Heures d'ouverture: 13 h à 23 h. Pour information: Alice Tay Savard au 542-4755. Jusqu'au 7 mars.

Au café-théâtre Côté-Cour, Médium: Marge présente l'exposition des oeuvres d'Émilie Simard. Pour information: 542-1376. Jusqu'au 24 mars.

Au Centre national d'exposition, «Les vases communicants», du collectif Médium: Marge, avec Gérald Savard, Claude Lamarche, Isabelle Saint-Pierre et Mario Verville. Pour information: 546-2177. Jusqu'au 28 mars. Vernissage: jeudi 11 mars à 17 h.

Au Centre national d'exposition, «Visages du petit écran», photographies d'André Le Coz. Pour information: 546-2177. Jusqu'au 11 avril. Vernissage: jeudi 11 mars à 17 h.

Au Centre national d'exposition, «Demande à la peinture», tableaux de divers formats de l'artiste Marie-Claude Bouthillier. Pour information: 546-2177. Jusqu'au 18 avril. Vernissage: jeudi 11 mars à 17 h.

À la galerie d'art de l'Hôtel Holiday Inn Saguenay de Jonquière, exposition des oeuvres des élèves de l'atelier de peinture de Mercédès Gaudreault. Pour information: 548-3124. Jusqu'au 31 mars.

À la Caisse d'économie du Groupe Alcan «Arvida», exposition des oeuvres de Louizel Coulombe, aquarelliste originaire de La Doré. Pour information: 548-4683.

Au Centre d'interprétation Sir William Price (1994, rue Price, secteur Kénogami), «Visages industriels, Charleroi, hier et aujourd'hui», produite par le musée de l'Industrie et l'association Archéologie industrielle de la Sambre, de Charleroi en Belgique. Trente photographies de Clemens Schülgen. Jusqu'au 9 avril.

Aussi, exposition permanente relatant l'histoire de la région, de la colonisation à nos jours à travers les travailleurs et la dynastie des affaires de la famille Price. Heures d'ouverture: du lundi au vendredi de 8 h à 17 h ou sur rendez-vous. Pour information: 418-695-7278.

La Baie

Au Musée du Fjord de La Baie, 3346, boul. de la Grande-Baie sud, exposition «La Magie des insectes». Heures d'ouverture: 8 h 30 à 12 h, 13 h 30 à 17 h du lundi au vendredi, et de 13 h à 17 h les samedi, dimanche et jours fériés. Pour information: 697-5077. Jusqu'au 21 mars.

À la Grange aux Hiboux, 521 rue Mars, exposition «Marie-Cuir expose», tableaux de cuir en relief réalisés par Marie-Claude Tremblay de St-François de Sales. Jusqu'au 11 avril. Ouvert tous les jours. Pour information: 679-6671.

Laterrière

A la bibliothèque publique de Laterrière, un volet de l'exposition «Le communautaire, je le porte...», présentée par plusieurs bibliothèques publiques de la région. Jusqu'au 2 avril.

Mashteuiatsh

Au Musée amérindien de Mashteuiatsh, exposition permanente et exposition sur le thème de la forêt. Heures d'ouverture: du lundi au vendredi de 8 h à 12 h et de 13 h à 16 h. Admission: 5,50 $ adultes, 3,50 $ enfants, 4,50 $ aînés et 13,50 $ famille. Pour information: 418-275-4842. L'exposition sur la forêt: jusqu'au 30 mai.

Métabetchouan

Au Centre d'histoire et d'archéologie de la Métabetchouanne, 243, rue Hébert, Desbiens, exposition «Raconte-moi...hier», anciennes photographies sur la vie à Desbiens de 1898 à 1950, et, en permanence l'exposition «Le site de la Métabetchouane, lieu de rencontre». Pour information: (418) 346-5341.

A la bibliothèque publique de Métabetchouan, un volet de l'exposition «Le communautaire, je le porte...», présentée par plusieurs bibliothèques publiques de la région. Jusqu'au 2 avril.

Normandin

À la bibliothèque publique de Normandin, un volet de l'exposition «Le communautaire, je le porte...», présentée par plusieurs bibliothèques publiques de la région. Jusqu'au 2 avril.

Péribonka

Au Musée Louis-Hémon de Péribonka, exposition «Sur un air d'opérette». Heures d'ouverture de 9 h à 16 h du lundi au vendredi et fin de semaine sur réservation. Admission 5,50 $ adultes, 4,50 $ 65 ans et plus, 3,50 $ enfants-étudiants. Pour information: 418-374-2127. Jusqu'au 12 mars.

Saint-Bruno

À la Maison au 1000 couleurs (386, Normandie, Saint-Bruno), exposition permanente et rencontre culturelle sur rendez-vous, à l'atelier du peintre Brigitte Dubé. Pour information: 418-343-3796.

Saint-David de Falardeau

À la Bibliothèque publique de Saint-David de Falardeau, exposition «La petite maison blanche du Saguenay», articles divers créés par des artistes et artisans de la région. Pour information: Sonia Tremblay 673-7320. Jusqu'au 1er mai.

Saint-Gédéon

À la bibliothèque publiques de Saint-Gédéon, édifice municipal, 208, rue Dequen, exposition «Impressions» par des artistes ayant travaillé à l'Atelier d'Estampe Sagamie. Pour information: Carole Gagnon, 345-8390. Jusqu'au 1er mai.

À l'Auberge des Isles, (rang des Isles de Saint-Gédéon), exposition permanente des aquarelles de Nicole Doyon. Pour information: 418-345-2589 ou 418-662-9581.

Nouveau spectacle de tournée

Le Cirque du Soleil prépare «Dralion»

MONTREAL (PC) - Le Cirque du Soleil a fait savoir à Montréal, hier, que son nouveau spectacle de tournée s'intitulerait «Dralion», précisant que ce nom était inspiré des créatures de légende chinoises, d'allure mi-dragon mi-lion.

Les détails de «Dralion», dont la première est prévue le 22 avril à Montréal, seront dévoilés dans quelques semaines. Entretemps, ses concepteurs s'affairent à fignoler le spectacle.

Les billets en vue des représentations montréalaises de «Dralion» sont déjà en vente, a indiqué le Cirque du Soleil.

Décès du guitariste d'Indochine

PARIS (AP) - Stéfane Sirkis, guitariste du groupe rock français Indochine, est décédé le 27 février à Paris d'une hépatite fulgurante, à l'âge de 39 ans. Il a été inhumé jeudi dans l'intimité à Bagneux, en banlieue parisienne, où un hommage public lui sera rendu le 12 mars.

Indochine était en train d'enregistrer à Bruxelles son huitième album, qui sortira au printemps et sera dédié à Stéfane Sirkis. Son frère Nicolas, chanteur et auteur de la formation, a décidé de «terminer cet enregistrement par respect pour Stéfane qui en avait émis le souhait», a-t-on en effet appris hier auprès de l'agent du groupe, Double V.

Groupe français majeur des années 80, Indochine a vendu plus de deux millions d'albums entre 1982 et 1986.

Lancement du magazine «ELLE à table»

PARIS (AP) - Après les femmes et la décoration, le magazine ELLE s'intéresse à l'univers de la gastronomie. Mardi, Hachette Filipacchi Medias lancera le magazine ELLE à table, une publication sur la cuisine, les nouvelles saveurs, les nouveaux bistrots et les voyages en amateurs de bonnes choses. D'une périodicité bimestrielle et d'une diffusion de 100 000 exemplaires, la publication contiendra plus de 50 recettes, «originales et toujours simples à réaliser».

Au sommaire du premier numéro: une escapade gourmande dans le Kent, Laure Adler racontant Marguerite Duras aux fourneaux, les vins à l'heure de l'apéritif, et de nombreuses idées pour cuisiner et recevoir des amis autour d'une table...

Trénet enregistre une chanson inédite

PARIS (AP) - Le temps d'une chanson pour le Printemps des poètes, Charles Trénet a retrouvé le chemin des studios d'enregistrement, hier.

Avec des musiciens de l'Orchestre philharmonique de Radio France et des artistes du Choeur, l'artiste âgé de 85 ans a enregistré une chanson inédite offerte à l'occasion de la première édition du Printemps des poètes, manifestation qui se tiendra dans toute la France, du 21 au 28 mars, selon un communiqué diffusé par Radio France.

Hommage aux vedettes de la musique

NASHVILLE (AP) - Au terme d'une loi approuvée lundi par la Chambre des représentants de l'État américain du Tennessee, les arrêts sur l'autoroute 40 entre Memphis et Nashville devraient être baptisés du nom d'une vedette du monde discographique.

C'est une façon de «rendre hommage à ceux qui ont contribué à la si grande renommée de notre État», a déclaré le démocrate Matt Kisber au sujet du texte qui doit encore passer devant le Sénat de l'État.

Voilà plusieurs années, les 336 kilomètres de l'autoroute 40 avaient été appelés «autoroute de la musique» par le Parlement. En vertu de la nouvelle loi, le centre d'accueil, près de Memphis, prendrait les noms d'Elvis Presley et de B.B. King. Des parkings s'appelleraient Eddy Arnold et Al Green, tandis que des aires de repos seraient baptisées Roy Acuff, Johnny Cash, Chet Atkins, Carl Perkins ou Tina Turner.

CHARLES TRÉNET... a enregistré une chanson inédite à l'occasion du Printemps des poètes.

Le TNM donne «Le Barbier de Séville»

MONTREAL (PC) - «Le Barbier de Séville», l'une des pièces les plus souvent jouées au Québec, et ce depuis 1791, soit 16 ans après sa création, est actuellement donnée au Théâtre du Nouveau Monde (TNM), à Montréal.

Produite dans le cadre du bicentenaire de la mort de son auteur, Beaumarchais, la pièce met en vedette Benoit Brière et Normand Lévesque. La mise en scène est signée René-Richard Cyr.

Le TNM présente «Le Barbier de Séville» jusqu'au 3 avril. La pièce sera ensuite présentée à Ottawa, du 15 au 24 avril; Granby, le 29 du même mois; Drummondville, le 1er mai; Sainte-Foy, le 4; Chicoutimi, le 6; Trois-Rivières, le 8; et Sherbrooke, le 11 mai.

Labatt Bleue et RONA présentent

Le CONCOURS LES OLIVIER

LES OLIVIER
Le premier gala de l'humour
diffusé à TVA
le 21 mars 1999

À gagner !

La journée du dimanche 21 mars dans les coulisses du gala, une excursion en montgolfière Labatt Bleue ainsi qu'un assortiment complet d'outils RONA.

Choisissez votre humoriste préféré parmi la liste ci-dessous et déposez le coupon de participation dans le baril **Labatt Bleue** chez votre marchand **RONA**.

Les coupons sont disponibles dans ***Le Quotidien*** les lundis, jeudis et samedis.

QUOTIDIEN — club 945 — TVA

Le tirage aura lieu le vendredi 19 mars entre 6 h et 9 h sur les ondes de Radio Énergie.
Le grand gagnant sera informé par téléphone.

Nom : Prénom :

Adresse : App. :

Ville : Code Postal :

Tél. (rés.) : ( ) Tél. (travail) : ( )

Nommez une émission diffusée entre 6 h et 9 h sur les ondes de Radio Énergie ?

Réservé aux 18 ans et plus. Aucun achat requis. Valeur : 1000 $ Règlements du concours disponibles chez votre marchand RONA.
Les coupons réponses peuvent être postés à l'adresse suivante : « Concours Les OLIVIER » C.P. 310, Succ. C, Montréal (Qc) H2L 4K1.

- Jean-Michel Anctil
- Normand Brathwaite
- Yvon Deschamps
- Lise Dion
- André-Philippe Gagnon
- Patrick Huard
- Pierre Légaré
- Daniel Lemire
- Claudine Mercier
- Marie-Lise Pilote

410831

ORCHESTRE SYMPHONIQUE DU SAGUENAY LAC-SAINT-JEAN

En collaboration avec 100,9 fm chaîne culturelle Radio-Canada

MUSIQUE DE CHAMBRE

LYRISME INTIME

Claudine Côté, soprano
Guy Boisvert, clarinette
Suzanne Goyette, piano

Au programme:
Salve Regina en la majeur D. 676 et Totus In corde en Ut majeur D. 136 de Schubert,
Fantasy pieces opus 43 de Gade,
L'amour et la vie d'une femme opus 42 et extrait de Fantasiestücke opus 73 de R. Schumann,
Frauenliebe und Leben opus 82 de Lachner et six lieder opus 103 de Spohr

Mardi 9 mars 1999, 20 h
Conservatoire de musique, Chicoutimi
Informations et réservations
545-3409

411077

Maroc

Quand le désert devient une boîte à surprises

Il ne fait vraiment pas très chaud en cette journée de la Saint-Valentin. Le coeur de la tempête est maintenant passé mais le vent souffle toujours un peu, ce qui transforme une simple randonnée en une expérience inattendue.

E M O N D
semond@lequotidien.com

A l'approche de la noirceur, certains membres de l'équipe composent assez bien avec le froid. D'autres le font plus difficilement mais tout le monde est maintenant d'accord sur un point. Il faut être prêt à tout quand on se balade sur les dunes de sable du Sahara marocain. Surtout en février.

Pendant la tempête, le sable trouve son chemin partout. Dans les oreilles, les yeux, la bouche, les poches du manteau, la caméra... Il y en a vraiment dans tous les coins. Ceux qui espéraient vivre une aventure inoubliable en acceptant l'invitation de passer une nuit dans le désert sont gâtés. L'expérience dépasse toutes leurs attentes.

En fait, ils en ont plein les yeux depuis déjà plusieurs heures. Il faut quand même un certain temps pour se rendre de Marrakech à Merzouga, endroit où a été monté le bivouac pour cette nuit au Sahara. Le décor enchanteur et très varié de la route rend cependant le voyage très agréable.

La première étape du périple mène le voyageur de Marrakech à Ouarzazate, point de départ de la route des oasis.

La traversée de l'Atlas est le point majeur de cette étape initiale. Souvent étroite et très sinueuse, la route ressemble à un serpent sans fin. De temps en temps, un petit village bâti sur le flanc d'une montagne ajoute un élément au panorama. De la même couleur que le sol, certains sont difficiles à voir au premier coup d'oeil. De véritables châteaux de sable.

En chemin, il est souvent possible de s'arrêter pour admirer le paysage ou les articles des marchands locaux. Le décor change beaucoup au fil des kilomètres, ce qui rappelle que l'Atlas forme une véritable frontière naturelle entre deux Maroc bien différents. En cette période de l'année, les principaux sommets de cette chaîne de montagnes sont enneigés.

En Land Rover, il faut environ trois heures pour atteindre Ouarzazate. Cette ville offre principalement au visiteur deux superbes casbahs, celles de Taourirt et d'Aït Ben Haddou. Elle lui ouvre aussi l'accès aux vallées du Draa, du Dadès et du Ziz. Les trois rivières (oueds) du même nom sont au coeur de la végétation qui existe dans le Grand Sud.

Après un petit coup d'oeil sur les deux casbahs, le groupe reprend la route en direction de Tineghir. C'est à cet endroit qu'il passera la nuit.

Avant de mettre le cap sur Merzouga, une visite de l'oasis de Tineghir et des gorges du Todra s'impose. Hautes de plus de 300 mètres, les murailles de granit qui forment les gorges sont particulièrement impressionnantes.

De la pierre et du sable

Le coup d'oeil a beaucoup changé depuis le début du voyage. Les sommets enneigés de l'Atlas sont bien loin derrière. A gauche et à droite d'une route toujours étroite, des vastes étendues de pierre et de sable rappellent que le désert prend tranquillement sa place et qu'il ne se résume pas aux dunes de sable du cinéma. D'impressionnantes montagnes de roc sont souvent présentes en arrière-plan. De temps en temps, une palmeraie change le paysage et attire immanquablement le regard.

Avant de se rendre aux dunes de Merzouga, le groupe se dirige vers Rachidia. Le changement au programme lui permettra de visiter la source Bleue, un endroit charmant qui possède la réputation de favoriser la fécondité, et d'admirer les palmiers qui s'élèvent de la vallée du Ziz. En suivant la vallée, il arrivera rapidement à Erfoud. A cet endroit, après quelques petits coups de volant, la route n'existe plus.

Une piste sablonneuse a remplacé la route. En fait, plusieurs pistes sablonneuses ont fait leur apparition. Chaque conducteur semble avoir son sentier préféré. D'une façon ou d'une autre, ils arrivent à se retrouver dans cette vaste étendue de sable et de petits cailloux où chaque kilomètre ressemble beaucoup au précédent. A l'horizon se pointe leur objectif commun, les premières dunes de sable de Merzouga.

La piste s'arrête devant les dunes. Le moment est venu de changer de montures. Les dromadaires attendent paisiblement leurs visiteurs de la journée. Ce qui s'annonçait comme une petite randonnée prend cependant un visage différent.

Le désert a réservé une surprise aux Québécois qui ont l'intention de passer la nuit chez-lui. Le ciel s'assombrit rapidement. La tempête du sable durera environ dix minutes.

La tempête de sable n'était évidemment pas inscrite au programme. Elle ajoute quand même beaucoup de piquant à ce bref contact avec le tourisme d'aventure. Pour les chaleurs torrides du Sahara, il faudra repasser. Le vent qui se lève et le soleil qui fait le contraire laissent place au froid. Ceux qui ont pensé à prendre des vêtements bien chauds en se disant que les nuits dans le désert ont la réputation d'être froides remercient leur bonne étoile. Pour les autres, le bivouac n'arrivera jamais assez rapidement.

Du sable, il y en a à perte de vue. A l'exception de quelques herbes hautes ici et là, les dunes prennent toute la place.

Après une randonnée d'un peu plus d'une heure, la musique d'une troupe folklorique spécialement engagée pour accueillir les visiteurs confirme une chose. Le bivouac est en vue.

Les services de soins de santé OPTI-SOINS inc.
CLINIQUE DU VOYAGEUR
Un voyage de planifié?
Besoin d'information sur les
VACCINS REQUIS ?
Rendez-vous de jour ou en soirée
CHICOUTIMI: 693-8269
JONQUIÈRE: 548-7525
ALMA: 480-3035
408375

Cégep de Drummondville
XXes séjours d'immersion linguistique:
programme Été 1999
ESPAGNE, ANGLETERRE
MEXIQUE, VANCOUVER
Incluant pour la majorité de nos départs:
• Pour tous les âges.
• Transport aérien et terrestre pour 2, 3, 4 semaines.
• Visites et excursions.
• Pension complète en chambre ind.
• Accompagnateurs du Cégep.
• Les taxes, sauf la taxe d'aéroport.
PRIX:
Angleterre (Londres) 2050 $ et plus
Vancouver 1650 $ et plus
Mexique (Cuernavaca) 1475 $ et plus
Espagne (Alicante) 2050 $ et plus
Inf.:
M. PIERRE TRUDEL
Ligne sans frais, 7 jours sur 7
1-800-903-5262
412459

GROUPE EXCLUSIF À VOYAGES CAA QUÉBEC
LE MEILLEUR DE L'ITALIE
CIRCUIT
6 mai 1999 - 16 jours
DÉPART GARANTI
Membre CAA: 2398$
Non-membre: 2458$
OBERAMMERGAU 2000
et les villes d'art d'Europe de l'Est
14 septembre 2000
16 jours
DÉPART GARANTI
Membre CAA: 4449$ + 30,00 $ taxes
Non membre: 4499$ + 30,00 $ taxes

Depuis 1977
exotik tours
Permis du Québec
LES FORFAITS COMPRENNENT:
• Avion aller-retour • Hôtels de qualité SUPÉRIEURE en occ. double • Repas mentionnés • Visas et toutes taxes • Sac de voyages
GRÈCE
SUR LES PAS D'ULYSSE 4 JOURS DE CROISIÈRE 2 sem. • 23 repas à partir de 2779$
LA TOISON D'OR 7 JOURS DE CROISIÈRE 2 sem. • 29 repas à partir de 2959$
MAROC
LONG SÉJOUR 22 jours • 40 repas à partir de 1472$
ITALIE
CIRCUIT «ITALIE À SON MEILLEUR» 16 JOURS • 29 REPAS à partir de 2599$

RUSSIE
CROISIÈRE SUR LA VOLGA DE MOSCOU À ST-PÉTERSBOURG 15 jours - 37 repas à partir de 3424$
LES VILLES DE L'ANNEAU D'OR 15 jours - 36 repas à partir de 3474$
PORTUGAL
CIRCUIT «EL FADO ET SÉJOUR EN ALGAVRE» 16 jours • 20 repas à partir de 2699$

Thaïlande
200$* de rabais par couple
SUR TOUS LES PROGRAMMES avec LES LIGNES AÉRIENNES CANADIENNES de la brochure «SENSATIONNEL» automne-hiver 1998/1999
Séjour à Pattaya 14 jours • 19 repas à partir de 1899$
Long séjour Cha Am et Pattaya 21 jours • 33 repas à partir de 2099$
Fantaisie Thaïlande Cha Am 19 jours • 29 repas à partir de 2299$
Séjour à Phuket 14 jours • 19 repas à partir de 2399$
• À partir du 17 octobre 1998. Applicable pour les nouvelles réservations seulement.
• Ne peut être combiné à aucune autre promotion.
• De novembre 1998 à mars 1999.
• Rabais inclus dans les prix indiqués.

CHICOUTIMI
COMPLEXE TANGUAY
110, BOUL. BARRETTE
545-4060
1-800-771-4777
AGENCE DE VOYAGES CAA QUÉBEC
Ouverte aux membres et non-membres
PERMIS DU QUÉBEC
SAINT-FÉLICIEN
1209, BOUL. SACRÉ-CŒUR
679-8242
1-800-679-8242
Les prix, par personne en occupation double, sont applicables pour certains départs entre octobre 1998 et octobre 1999. Le tout est sujet à la disponibilité au moment de la réservation.
*Valides pour les départs entre novembre 1998 et mars 1999.
412099

Les dunes du Sahara montrent leurs charmes

par Serge Émond

Cinq tentes ont été aménagées pour accueillir le groupe de 15 personnes. La première permettra de prendre un repas bien mérité. Les quatre autres seront utilisées pour dormir bien à l'abri du vent.

L'idée de passer une ou plusieurs journées entre les dunes du Sahara ne manque pas de charme pour ceux que le tourisme d'aventure intéresse.

Des compagnies spécialisées dans le domaine offrent même la possibilité de vivre l'arrivée du nouveau millénaire dans le désert. Il faut bien préciser que l'aventure n'a rien de dangereux. Elle demande avant tout d'être ouvert à toutes les possibilités.

Ceux qui le préfèrent peuvent même effectuer des excursions dans les dunes pendant le jour et passer la nuit dans le confort d'un hôtel situé à quelques kilomètres. Ça dépend des goûts.

Mais revenons à nos moutons. Au lever du jour, après une nuit finalement très confortable, le froid et les nuages sont toujours au rendez-vous.

L'éveil des touristes attire aussi l'attention de quelques marchands du désert. Ils se font un devoir d'offrir leurs articles à qui veut bien leur accorder quelques instants.

Ils ont peu de temps pour le faire puisque le séjour dans les dunes du Sahara tire déjà à sa fin. Il est temps de remonter dans les véhicules et de quitter Merzouga.

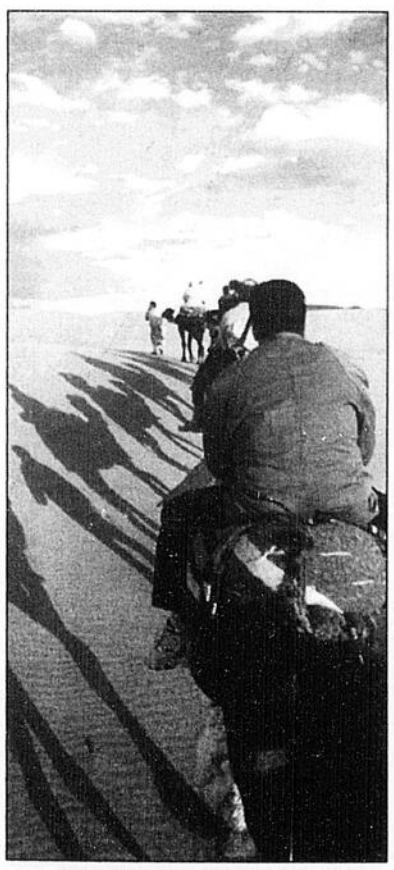
En traversant le plateau désertique nous nous rendrons d'abord à Rissani. Ensuite, cap sur Zagora pour un retour à Ourzazate.

On roule depuis déjà plus d'une heure quand le désert laisse une dernière surprise à ses visiteurs québécois.

Il pleut. Pardon, ce sont des flocons de neige qui tombent...

Quand on vous dit qu'il faut être prêt à tout!

Ce reportage a été effectué à la suite d'une invitation de Evasion Tours. Transport assuré par Royal Air Maroc.



PROMENADE - Une promenade dans les dunes du Sahara peut offrir au visiteur quelques sensations fortes et un coup d'oeil extraordinaire.

Le monde est à vous chez Voyages Sears seulement.

L'EUROPE à VENDRE

Réservez Aujourd'hui. Voyagez. Payez Plus Tard.

Aucun dépôt. Aucuns frais de crédit. Aucun paiement avant votre retour.*

OBTENEZ DE PRÉCIEUX POINTS DU CLUB SEARS

Utilisez votre carte Sears!
- Aucun dépôt. Aucuns frais de crédit. Aucun paiement avant votre retour.*
- Vous obtenez un excellent programme de récompenses.
- Vous êtes protégés par l'Engagement Tout Repos de Voyages Sears.
- Vous recevez des photos de passeport gratuites.
- Vous êtes éligibles à notre garantie du prix le plus bas.*

vacances air transat

Départs de Montréal, à moins d'avis contraire.

Vols

Québec-Paris
Départ 16 avril 99
Retour 24 avril 99
639$

Londres
Départ 5 mai 99
Retour 13 mai 99
599$

Bruxelles
Départ 1 mai 99
Retour 9 mai 99
599$

Lyon
Départ 8 mai 99
Retour 17 mai 99
649$

Amsterdam
Départ 15 juin 99
Retour 23 juin 99
739$

Voitures

France et/ou Belgique
Achat-Rachat Renault pour 17 jours
à partir de 689$
Modèle Twingo 1, 2
(Pour une réservation avant le 30 avril et pour une prise et une remise en France ou en Belgique entre le 01 avril et le 31 déc. 1999.)

Vacances Vélo-Bateau

Aux Pays-Bays
Tours de 4, 5 ou 8 jours
3 avr.-16 oct./99
à partir de 569$
par pers. en cabine de 2 personnes
Tours de 4 jours/3 nuits ou 5 jours/4 nuits.

Incluant
- 3 repas par jour
- Le service d'un guide
- L'utilisation d'un vélo de marque

Hôtels

Europe
Programme de bons Campanile
Un choix de 360 propriétés en Belgique, France, Grande-Bretagne, Luxembourg et aux Pays-Bas.
à partir de 45$ par pers. par nuit
(option en liberté)

Paris
Hôtel de Reuilly
du 01 juillet au 31 août 99
à partir de 51$ par pers. par nuit
Incluant le petit déj. buffet continental!
5e ou 7e nuit gratuite toute l'année!

Paris
Hôtel Little Palace (Tulip Inn)
du 01 juillet au 31 août 99
à partir de 83$ par pers. par nuit
Incluant le petit déj. buffet continental!
4e ou 7e nuit gratuite toute l'année!

Lyon
Hôtel Axotel Perrache
du 01 juillet au 31 août 99
à partir de 52$ par pers. par nuit
Incluant le petit déj. buffet continental!
3e nuit gratuite!

Agence de voyages SEARS
LE MONDE EST À VOUS

Protégez vos vacances avec l'assurance voyage de la Compagnie d'Assurance Voyageur. Nous la recommandons!

Trois façons de réserver vos vacances!

Par téléphone.	Sur Internet.	En personne.
Centre d'appels national **1-800-799-6466** *Lundi au vendredi entre 9h et 21h* *Samedi et dimanche entre 9h et 18h*	ouvert 24h par jour! **www.sears.ca**	Place du Saguenay **549-2128** *Ouvert le dimanche*

*Détails, termes et conditions à l'agence de voyages Sears – l'offre prend fin le 18 avril 1999. Les prix et dates sont ceux disponibles au moment de mettre sous presse. Les prix sont en dollars canadiens, par personne en occupation double et sujets à disponibilité. Les prix incluent toutes les taxes et/ou frais portuaires applicables. Assurances et surcharges en sus à moins d'avis contraire. Pour les inclusions spécifiques, termes et conditions générales, veuillez vous référer à la brochure du grossiste participant, disponible à l'Agence de voyages Sears. ©1999 Sears Canada Inc. f.a.s. Agence de voyages Sears. Détenteur d'un permis du Québec .

411997

LA BOURSE

MONTRÉAL

La valeur des titres est exprimée en dollars. Les lettres a et b différencient les catégories d'actions ordinaires sans droit de vote; le j précède le symbole d'une compagnie junior à la Bourse de Montréal; f = action ordinaire sans droit de vote ou à droit de votre subalterne; p ou o = actions assujetties à des règlements; pr = privilégiées; r = actions privilégiées dernier dividende pas encore versé; v = unité de capital-actions; v = dividende variable; wf ou ws bon de souscription (warrant); z = lot brisé.

A et B

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Fer.	Ch. Net
ABL CAN.	58750	0.620	0.450	0.450	-0.170
ADS	87987	2.150	1.950	2.000	-0.150
JAUR RES	600	2.000	2.000	2.000	+0.200
ABITIBI-C	254493	12.350	12.050	12.100	+0.100
FAETERNA	5600	5.100	5.000	5.050	+0.200
AGNICO E	15609	9.300	8.900	9.050	-0.300
JAGRITEK	2000	0.610	0.610	0.610	+0.030
AIR CANDA	209908	6.200	6.100	6.200	+0.150
FAIRCAN.A	118000	5.200	5.050	5.050	
ALTA.ENERG	1002	33.900	33.300	33.300	+0.400
ALCAN ALU	75961	38.000	37.000	37.800	+1.600
FJALGENE	30571	0.520	0.480	0.500	+0.020
ALGOA	21750	0.440	0.440	0.440	
FALICT.B	3000	18.150	18.150	18.150	-0.050
FALL ATLNV	500	23.450	22.700	23.450	+1.100
ALL ATLVT	300	23.150	23.150	23.150	+0.150
ALLIFOREST	15650	16.550	16.500	16.500	+0.150
JALLICAN	22750	0.500	0.440	0.500	+0.030
JALTAVISTA	25000	0.130	0.130	0.130	-0.010
AMALG.IN	VOIR PLUS BAS				
AMISCO	1400	8.550	8.550	8.550	-0.150
AMISK.A	1000	1.990	1.990	1.990	+0.090
JANGL.SWIS	29500	0.500	0.440	0.500	+0.080
JARMISTC	4000	0.080	0.080	0.080	-0.010
ASBESTOS	500	10.000	9.050	9.050	-0.950
FASTRAL.A	2500	26.750	26.750	26.750	+0.250
JATAPA	27680	0.300	0.250	0.300	-0.050
FATCO I	5302	40.000	39.750	40.000	
ATHABASCA	VOIR PLUS BAS				
JAURIZON	2000	0.610	0.610	0.610	-0.030
AXCAN	5950	7.950	7.650	7.750	-0.200
JAZIMUT	5000	0.250	0.250	0.250	
BC GAS	12500	29.200	29.000	29.100	
JBCE EMG	288595	27.600	26.750	26.950	+0.850
BCE INC.	116026	62.200	61.150	62.100	+1.800
BCE MBL	3936	42.500	42.000	42.000	+0.400
BCT.TELUS	122289	40.900	39.750	39.900	-0.800
BCT.TEL NV	118743	37.750	37.100	37.250	-0.450
BGR.PM.A	1775	9.650	9.600	9.600	-0.150
FBMTC.A	1025	22.000	22.000	22.000	
BQ.LAUR	12558	24.500	24.000	24.400	+0.150
BQUE NAT	42403	21.250	20.650	21.250	+1.050
BQ.NA.SR10	2000	28.000	28.000	28.000	-0.150
BQNAT.NIK	650	11.100	11.100	11.100	+0.200
BQUNAT.NK	750	8.950	8.950	8.950	
BQUNAT.NT	43950	17.850	17.700	17.850	+0.050
BQ.NA.SR12	1000	27.000	27.000	27.000	
BQ ROYALE	87974	74.000	72.450	73.550	+1.950
BQ.RY.SRF	1533	26.100	25.800	26.100	+0.150
BQ.RY.SRH	1520	28.450	28.450	28.450	-0.200
BQ. T-D	49895	63.000	62.150	62.600	+1.600
BQ.C.IMP	199751	36.850	36.000	36.850	+1.500
BQUE MTL	7172	64.500	63.850	64.350	+0.950
BMO.BSR4	800	25.500	25.150	25.500	+0.350
BMO.BSR5	2600	25.000	25.000	25.000	+0.150
BMO SR4	1500	25.750	25.550	25.550	-0.050
BMO SR3	1200	26.850	26.850	26.850	+0.100
BQ.N.ECOS	471217	33.000	32.000	33.000	+1.350
B NE SR12	200	25.000	25.000	25.000	+0.100
B NE SR9	1800	28.700	28.600	28.600	+0.200
B NE SR6	1000	27.900	27.900	27.900	+0.050
B NE SR8	500	28.550	28.550	28.550	-0.050
BARRICK	9180	27.400	27.150	27.300	-0.200
BEAU CAN	58900	1.860	1.770	1.860	+0.110
FBEHAVR.B	7350	0.600	0.580	0.600	+0.040
BELL.INTL	17846	17.750	17.100	17.750	+0.650
JBENNETT	10880	5.600	5.500	5.500	-0.200
BENTALL	400	16.100	16.100	16.100	+0.100
BESTAR	42700	5.500	5.250	5.500	+0.500
BIOCHEM	256933	34.000	33.600	33.900	+0.150
BIOMIRA	1600	6.000	5.900	5.900	-0.100
JBIONICHE	1600	0.500	0.500	0.500	+0.020
BOLIDEN	19019	1.390	1.330	1.340	+0.040
BOMB A	4845	22.300	21.700	21.950	+0.600
FBOMB B	117742	22.200	21.450	21.700	+0.300
BORALX.A	3600	4.050	4.050	4.050	
JBOREALE	34132	0.130	0.110	0.110	-0.020
JBREX	12950	0.085	0.070	0.080	+0.010
BRUNCOR	2536	22.900	22.600	22.700	+0.300

C

C-MAC	108200	22.750	22.250	22.350	-0.150
CAE INC.	35154	9.000	8.500	8.950	+0.550
FCGI GR.A	434068	33.500	33.000	33.400	+0.650
COM DEV	1800	6.250	6.100	6.100	-0.300
CTV	2940	21.000	21.000	21.000	+0.500
CABANO	8145	2.850	2.700	2.750	+0.040
FJCSII	11500	1.610	1.600	1.600	-0.010
CALL-NET	2125	12.400	12.150	12.400	+0.400
FCALL-N.B	284077	11.800	11.750	11.800	+0.550
JCVALLEY.A	10000	0.220	0.190	0.220	+0.040
JCAMBIEX	23500	0.450	0.390	0.450	+0.030
CAMBIOR	30203	6.100	5.950	6.000	-0.100
CAMBRIDG	16957	8.950	8.750	8.750	-0.050
CAMECO	20250	31.500	31.250	31.350	+0.100
CAMP RES	3000	0.410	0.410	0.410	
CDN. NAT	230400	72.950	72.250	72.950	+2.950
CDN OXY	50318	14.950	14.350	14.800	+0.750
CP LTD	256364	29.500	28.700	29.500	+2.100
FC TIRE A	30007	40.450	39.650	40.300	+1.400
FC UTILIT.A	1000	47.650	47.550	47.550	+0.350
C UTILIT B	500	48.000	48.000	48.000	+0.250
FCMNAC.A	11666	5.100	5.000	5.100	+0.050
JCANSPR.A	33000	0.120	0.120	0.120	+0.010
CARA OPER	200	5.850	5.850	5.850	-0.150
FCARAOP.A	2387	4.800	4.700	4.700	-0.100
CASCADES	5755	7.700	7.500	7.500	-0.050
CELANESE	2000	19.500	19.500	19.500	
CELESTICA	6478	40.750	40.000	40.750	+1.750
JCENOSIS	5000	1.050	1.050	1.050	
JCASIA	Z16	0.035	0.035	0.035	
FCHATEAU	500	9.050	9.050	9.050	-0.050
JCHESBAR	12000	0.360	0.310	0.360	+0.020
FCIMSTL.A	1514	17.500	17.400	17.500	+0.450
CINAR MV	300	32.500	32.000	32.500	+2.500
CINRAM	4690	17.650	16.600	16.600	+0.600
FCLEARNT.A	42581	18.900	18.500	18.650	+0.650
CLINIC.A	Z3	8.250	8.250	8.250	
CO-STEEL	700	11.450	11.400	11.450	
FCOG.CABL	41080	26.700	24.500	26.100	+1.850
FCOGECO	30500	24.750	23.000	24.750	+1.900
COGNICASE	5328	25.750	25.200	25.750	-0.250
COMINCO	200	20.000	20.000	20.000	+0.350
JCONCERT	10300	3.100	3.050	3.050	-0.050
JCONTIN PR	300	1.000	1.000	1.000	-0.050
CORBY A	300	80.000	77.000	77.000	-7.000
FCORBY B	200	66.250	66.250	66.250	+0.250
CORECO	750	6.000	6.000	6.000	-0.250
COSCIEN.A	1525	5.700	5.500	5.500	
COTT	900	4.750	4.750	4.750	+0.050
JCOVITEC	1400	0.920	0.920	0.920	+0.060
CRESTAR	34400	12.200	11.800	12.100	+0.900

DàG

DTM INFO	5250	4.050	3.750	3.750	-0.250
JDATALEX	40300	1.000	0.850	0.850	-0.150
JDATALX.WT	14000	0.350	0.310	0.310	-0.010
DENISON	150000	0.100	0.100	0.100	
DESJ.PR.A	2000	26.500	26.500	26.500	+0.400
FDESJAR.A	7900	17.350	16.850	16.850	-0.500
FDEVTEK	4200	4.400	4.250	4.400	+0.300
JDIABEX	5000	0.040	0.040	0.040	+0.010
JDIADM	35500	0.310	0.290	0.290	-0.040
JDIAGNCUR	600	0.680	0.680	0.680	+0.070
JDIANOR	35600	0.195	0.160	0.160	-0.040
DOFASCO	6602	19.000	18.800	18.900	+0.100
DOMCO	1600	9.600	9.500	9.500	
DOMTAR	32932	9.250	9.000	9.200	+0.200
FDONOHU.A	51469	32.400	31.750	32.100	+0.600
DOREL.A	1000	27.500	27.500	27.500	+2.500
FDOREL.B	9525	28.000	26.500	27.050	+1.300
JDUMT.NIKL	50310	0.460	0.400	0.440	-0.010
EATON	4195	2.600	2.500	2.600	+0.130
JECUDOR	55500	0.420	0.380	0.380	-0.040
FEDPBRA.A	29270	18.350	17.900	18.350	+0.400
EICON	18700	5.250	5.100	5.200	
EMCO LTD	1188	9.400	9.350	9.400	+0.100
FEMPIRE.A	32000	27.200	27.200	27.200	-0.450
ENBRIDGE	20067	71.000	69.750	70.250	+0.800
ENERMARK	VOIR PLUS BAS				
ENPFND.G	VOIR PLUS BAS				
JEXPLOGAS	99000	0.020	0.020	0.020	
EXTNDI.MV	500	6.250	6.250	6.250	+0.250
FEXTNDI.SV	23694	5.350	4.950	5.100	+0.100
FPI LTD	8000	5.100	5.050	5.050	-0.050
JFAIRSTAR	12000	0.260	0.260	0.260	
FINNING	7950	9.650	9.100	9.650	+0.650
FFST.MR.A	908	18.050	17.850	18.000	-0.100
FIRSTPR US	VOIR PLUS BAS				
FLET.CAN.A	200700	13.600	13.600	13.600	+0.200
JFOREX.A	4600	9.750	9.750	9.750	
FFOREX.B	29823	9.500	9.100	9.250	+0.050
FORTIS INC	2426	36.750	36.500	36.500	-0.050
FFOURSEAS	495	58.250	55.500	58.250	+3.400
FRHOLD.UN	VOIR PLUS BAS				
JFREEWCAN	19700	0.470	0.450	0.450	+0.005
FGTC.TRA.A	8000	14.250	14.250	14.250	+0.150
GAZ.METRO	VOIR PLUS BAS				
FGENTRA	17060	2.920	2.510	2.900	+0.400
JGEONOVA	65000	0.130	0.110	0.130	-0.010
JGLOBAL	5000	0.750	0.700	0.750	+0.050
GLDCRP.B	500	9.000	9.000	9.000	+0.100
JG.BRIAR	28500	0.080	0.080	0.080	+0.010
G.W.LIFECO	1000	30.700	30.500	30.500	-0.100
GWO.SR.1	900	25.500	25.500	25.500	+0.100
G.W.LIF7.45	1000	28.700	28.350	28.700	+0.200
G.W.LIF7.75	1850	29.500	29.500	29.500	-0.500
INFRMSION	4250	7.800	7.400	7.500	-0.250
GULF RES	51424	4.050	3.830	3.830	-0.110
GULF.R.P.A	28000	2.450	2.380	2.380	-0.050

HàL

JHAEMACR	3020	4.800	4.700	4.800	+0.200
HARTCO	3200	12.500	11.900	12.000	+0.250
HAWKER	600	4.000	3.600	3.600	+0.300
JHEBRON	17500	0.260	0.240	0.260	+0.020
JHELIX HR	9650	1.800	1.750	1.800	
HEROUX	1100	4.300	4.300	4.300	+0.050
HI LINER	1000	8.500	8.500	8.500	-0.250
HUBBARD	1000	1.300	1.300	1.300	
H BAY CO	7501	16.100	14.600	15.950	+1.300
HUSKY	149	9.350	9.350	9.350	+0.200
IPL INC.A	3462	10.650	10.550	10.550	-0.100
JITI EDUC	6235	6.600	6.500	6.500	-0.050
IMASCO.LTD	11732	33.850	33.050	33.250	+0.250
IMPER.OIL	5283	26.200	25.000	25.800	+1.300
FIMPR.QBR	3900	32.900	32.350	32.850	+0.300
JINMEDIA	23000	0.750	0.700	0.750	+0.050
INCO.PR.E	VOIR PLUS BAS				
INCO.VBN	2100	11.650	11.500	11.650	+0.350
INCO LTD	1035555	19.500	18.900	19.350	+0.750
JINFINTACT	12000	3.000	2.900	3.000	
JINT.DATA	14300	0.290	0.290	0.290	-0.010
JIUSI	1800	3.520	3.490	3.520	-0.080
INTRAWEST	600	23.850	23.500	23.500	-0.500
INV GRP	3560	21.250	21.050	21.050	+0.100
ISLAND TEL	751	22.750	22.500	22.500	-1.500
FIVACO A	2600	2.950	2.950	2.950	+0.590
IVACO.SR1	500	16.000	16.000	16.000	+0.750
IVACO.SR5	200	20.500	20.500	20.500	+0.450
IVACO.SR4	200	22.000	22.000	22.000	-1.000
FJEAN.CT.A	7153	35.500	34.850	34.850	-0.400
JJILBEY	25000	0.070	0.070	0.070	+0.015
KIMPEX	43760	0.085	0.075	0.075	-0.005
JKNOWHSE	1000	2.400	2.400	2.400	
LG TECH	275	2.400	2.400	2.400	
FLGS INC.	15425	13.550	13.350	13.450	-0.250
JLABPHRM	6600	2.900	2.750	2.750	-0.150
FLAIDLAW	15710	9.650	9.450	9.550	+0.200
FLAPVER.A	2800	4.000	3.900	3.900	
LAP.VER.B	1800	4.150	4.150	4.150	-0.100
FLASOND.A	100	15.850	15.850	15.850	-0.100
LEADER I	4450	2.850	2.500	2.700	-0.150
LEGACY.UN	VOIR PLUS BAS				
FLEROUX B	2900	5.650	5.600	5.650	
JLEXAM	37600	0.150	0.140	0.140	
JLITHOS	36500	0.400	0.360	0.370	-0.020
LOBLAW	2037	39.900	39.500	39.800	+0.200
LOEWEN	191100	2.290	2.160	2.160	-0.060
JLOUBEL	2272	0.085	0.085	0.085	-0.010
JLYONLAKE	17500	0.450	0.420	0.420	

MàO

MSV	13000	0.150	0.140	0.150	+0.020
MAAX	9290	15.500	15.250	15.250	+0.100
MCM BLDL	200000	15.600	15.600	15.600	+0.600
MACKENZIE	12257	17.750	17.100	17.500	+0.850
MACYRO	13600	0.540	0.480	0.500	+0.020
FMAGNA A	16174	91.500	90.100	91.350	+2.350
MALET.QUE	2000	1.950	1.950	1.950	
MANI TEL	3570	21.250	20.800	21.250	+0.250
MARCONI C	100	18.100	18.100	18.100	-0.200
FMARIT TEL	2779	39.750	38.700	39.750	+0.750
JMATAMEC	Z166	0.100	0.100	0.100	
JMCWATTER	25338	0.580	0.520	0.520	-0.030
MEMOTEC	5093	1.100	1.000	1.000	-0.100
MERRILL	0669131	1.000	128.000	128.500	+2.500
METHANEX	6700	5.950	5.900	5.900	+0.050
FMETROR.A	33872	19.150	18.750	19.000	
MET B	26347	72.000	70.600	72.000	+1.650
JMETWERKS	2300	6.000	5.750	5.750	-0.150
M.TEMPUS	10000	0.320	0.320	0.320	
MICROCELL	30280	9.750	9.450	9.650	+0.100
FMICROTEC	1100	3.200	3.200	3.200	
JM.DUND	38000	0.850	0.800	0.800	-0.050
JMIRANDOR	10000	0.210	0.210	0.210	
JMISPEC	31000	0.110	0.090	0.090	-0.010
FMITCHLL A	240	7.750	7.750	7.750	
MITEC TEL.	100	4.800	4.800	4.800	
MITEL.CORP	103829	10.800	10.450	10.750	+0.550
FMOLSON A	1350	21.750	21.350	21.350	-0.200
MONTRUSCO	864	12.300	12.300	12.300	+0.300
MOORE	2700	16.600	16.000	16.600	+0.600
MTREAL	3000	2.150	2.150	2.150	-0.100
MULTFD.UN	1500	13.550	13.550	13.550	+0.050
JMURCOR	15000	0.220	0.220	0.220	-0.010
NCE DIV.U	VOIR PLUS BAS				
NCE NRGY	VOIR PLUS BAS				
NCE PET.U	VOIR PLUS BAS				
NS POWER	6558	18.000	17.500	17.650	+0.400
NEWCASTLE	VOIR PLUS BAS				
NEWCOURT	3239	39.400	38.850	38.900	+1.050
NEXFOR	17309	6.350	5.950	6.350	+0.400
JNORA EXP	3000	0.310	0.310	0.310	-0.010
NORANDA	15578	19.350	19.000	19.200	+0.550
JNORMAB	1000	0.200	0.200	0.200	
NORMANDY	1000	12.750	12.750	12.750	-0.250
NOR TEL	8098	86.800	85.200	86.700	+1.450
N TEL SR5	3000	25.100	25.000	25.000	-0.250
NOVA CHM	5548	25.550	24.800	25.000	
JNOVEDER	18045	0.180	0.180	0.180	+0.020
JNOVIC	18300	1.850	1.750	1.850	+0.050
JNYMOX	11500	5.800	5.500	5.600	-0.450
ODONNELL	5700	2.800	2.660	2.800	+0.190
FOCEL.EN.B	5300	2.480	2.400	2.480	+0.230
FONEXCORP	660	44.000	43.800	43.800	-0.200
JOREX EXP	30000	0.055	0.055	0.055	
JOREZONE	15000	0.640	0.600	0.600	-0.050
JORIENT	1000	0.040	0.040	0.040	
JORLEANS	40000	0.150	0.150	0.150	
JPAN AMR	1000	0.045	0.045	0.045	+0.005
PAPRBOARD	19200	2.700	2.600	2.650	+0.200
JPEBERCAN	1500	1.600	1.600	1.600	+0.100
FJPEGAZ.A	5500	0.035	0.020	0.020	

PàS

PENGR.ENR	VOIR PLUS BAS				
PERKINS.P	1500	6.450	6.400	6.400	-0.200
PETRO CAN	96660	18.500	18.000	18.400	+0.550
PHILIP	53600	0.420	0.400	0.420	+0.040
PHOENIXLS	13417	11.750	11.500	11.650	+0.100
PLA.DOME	2900	17.650	17.450	17.450	+0.050
POCO PETR	200	9.800	9.800	9.800	+0.400
PCS INC.	960	85.200	84.000	84.150	-0.750
FPOWR CR	54310	29.250	28.300	29.000	+0.100
POWER.FIN	11676	29.500	28.750	29.500	+0.250
PREMDOR	213000	14.250	14.250	14.250	-0.150
PRIMETECH	1250	12.150	12.000	12.150	
FJPROMTIC	28425	2.330	2.260	2.330	+0.040
PROMATEK	3500	3.100	3.060	3.100	+0.010
QUEBECTEL	22979	17.000	16.750	16.900	+0.100
QUEBECOA	Z80	32.950	32.950	32.950	
FQUEBECOB	30127	33.000	32.500	33.000	
+0.400	RANGER	OIL	1000	104.650	4.400
RENAISNCE	32951	14.700	14.300	14.650	+0.850
FREPAP	1790900	0.090	0.080	0.080	-0.010
JCANAC.RS	22500	0.280	0.270	0.280	+0.010
RICHMONT	2000	3.650	3.650	3.650	
RIGEL	6000	6.500	6.350	6.350	+0.100
RIO.ALGOM	50000	16.200	16.200	16.200	+0.200
ROCTEST	200	4.950	4.950	4.950	+0.450
FRCANTEL.B	1200	26.000	25.400	26.000	-2.000
ROGERSC.A	1688	27.500	27.000	27.500	+2.500
FROGERC.B	6306	26.800	26.000	26.800	+1.500
ROLLAND	1500	6.350	6.250	6.350	+0.100
ROYAL.AVI	12850	1.800	1.650	1.800	+0.100
ROYAL.LPG	4840	5.400	5.350	5.400	+0.050
JROYALSTD	5000	0.140	0.140	0.140	+0.040
JSAMSYS	13500	0.790	0.750	0.760	-0.020
SNC-LAV	3950	11.950	11.900	11.950	+0.050
SR.TELCOM	5450	2.700	2.650	2.650	
FSAN.FR.B	500	6.800	6.800	6.800	+0.100
SAPUTO	41966	40.700	40.450	40.450	-0.050
JSATURN.S	8100	7.000	6.700	7.000	+0.400
SEAGRAM	13300	72.500	71.700	72.050	+1.950
JSCHGOLD	1000	0.500	0.500	0.500	
SEARS CAN	104775	23.000	22.450	23.000	+0.500
JSHARPE	24500	0.340	0.270	0.330	
SHELL CAN	100	23.050	23.050	23.050	+0.300
SHERMAG	6450	9.700	9.600	9.600	-0.100
SHIRMAX	800	3.490	2.800	2.800	-0.200
SICO	700	16.250	16.250	16.250	
S-BEAUD.	500	4.400	4.400	4.400	
SOBEYS	600	20.000	20.000	20.000	
SODISCO	227900	0.220	0.210	0.210	-0.010
SPAR AER	21500	9.400	9.250	9.400	+0.150
FSPEC.PRM	1813	16.000	15.700	15.750	-0.300
STLAURENT	11460	11.650	11.400	11.400	-0.250
STELCO A	770650	8.400	8.300	8.350	+0.150
JSTRAT.VAL	1700	0.850	0.830	0.830	+0.010
STRONGCO	5000	5.000	5.000	5.000	
JSULLIDEN	2500	0.380	0.380	0.380	-0.020
SUNCOR	2158	45.350	44.550	45.350	+1.650

TàZ

JTECSYS	1100	4.250	4.250	4.250	
JTSITELSY	14000	1.750	1.400	1.750	-0.060
FTVA.B	18848	17.250	16.650	16.650	-0.600
TVX GOLD	22000	2.020	1.990	2.000	-0.020
TALISMAN	1200	26.000	25.850	25.850	+1.250
JTANDEM	1300	0.180	0.180	0.180	
TECHMIRE	3000	1.700	1.650	1.650	-0.100
TECHNILAB	16100	12.000	11.900	12.000	
TECK A	600	10.800	10.500	10.500	-0.300
FTECK B	8200	10.650	10.300	10.500	+0.500
TEKLOGIX	1000	17.350	17.350	17.350	-0.650
TEKNOR	1500	3.400	3.400	3.400	
TELCO.CAP	1500	21.250	21.100	21.250	+0.150
FTELCO.PR	300	25.150	25.150	25.150	+0.050
TELECLONE	2000	23.600	23.300	23.550	+0.350
TELEGLOBE	16593	45.650	44.750	45.050	+0.550
FTELMOBILE	1870	24.750	24.000	24.350	+0.650
TEMBEC.A	12661	7.850	7.750	7.750	-0.050
TEMPLEM	VOIR PLUS BAS				
THERATECH	23800	3.950	3.750	3.800	-0.100
THOMCOR	1310	38.300	37.700	38.000	+0.850
JTIOMIN	60500	0.220	0.210	0.220	+0.020
FTORSTR B	5200	16.000	15.900	15.900	-0.100
TRALTA.CO.	12201	24.600	23.850	24.600	+0.900
T.CA.G.U	540	24.300	24.300	24.300	+0.300
TRCAN PL	189183	20.250	20.050	20.150	+0.200
T.CAN.P.U	VOIR PLUS BAS				
TRANSAT	117785	6.400	6.150	6.250	-0.050
TRILON FIN	400	11.400	11.400	11.400	+0.200
TRIMAC	162	6.850	6.850	6.850	+0.050
TRIMARK	16609	14.000	13.700	13.850	+0.550
FTRIZHAHN	1222	29.350	29.250	29.350	+0.200
TRIHA.WTA	790	3.250	3.200	3.200	-0.050
JTROYMIN	34000	0.200	0.170	0.200	+0.040
UNI-SELCT	11161	33.000	32.600	33.000	+0.500
FUNIBROUE	3425	4.800	4.500	4.800	+0.020
FUNICAN.B	1325	36.000	35.200	36.000	
FUNIFORET	8647	1.950	1.950	1.950	+0.010
JUNIGOLD	4000	0.630	0.630	0.630	
UN.DOMIN	VOIR PLUS BAS				
FV.HOUTTE	2290	28.700	28.500	28.500	
JVASOGEN	4600	1.750	1.750	1.750	+0.070
JVENCAN	5000	0.330	0.330	0.330	-0.040
FVIDEOTRON	92007	26.250	25.850	26.250	+0.400
VINCOR	1700	14.050	14.000	14.000	+0.750
JVIOR	35500	0.090	0.080	0.090	+0.010
JVIRGINIA	102500	0.600	0.580	0.580	-0.020
WESTAIM	400	6.400	6.400	6.400	+0.150
WESTBURNE	15948	14.350	14.250	14.250	-0.050
WESTCOAST	16698	30.200	29.900	30.150	+0.600
JWSTRNPAC	5000	0.065	0.065	0.065	+0.020
WESTR I U	VOIR PLUS BAS				
WESTRII U	VOIR PLUS BAS				
JX-CHEQR	11300	0.080	0.070	0.070	-0.030
JXEMAC	24500	0.180	0.170	0.180	+0.010
YIELD.UN	VOIR PLUS BAS				
JYORB.CLA	48000	0.165	0.165	0.165	+0.015
TOTAL SALES :		14,390,673			
US FUNDS					
DEBENTURES (IN 000'S)					
CFOREX 8%	D132132.000	130.000	132.000	132.000	+2.000
CLER.7.25%	D5104.000	104.000	104.000		
CLEROUX 8%	D2105.000	105.000	105.000	105.000	+5.450
CTD HYBRID	D77102.500	102.250	102.250		
CUNIFO8%	8	78.000	77.000	78.000	+5.500

PIPE NT P	9600	25.150	24.700	24.900	+0.300
PLACE RES	200	2.550	2.550	2.550	0.000
PLACER DM	1396068	17.650	17.250	17.500	+0.150
PLAINS EN	1000	3.100	3.100	3.100	-0.050
PLAINTREE	72400	0.240	0.210	0.210	-0.010
PLATNVA SP	04000	0.300	0.280	0.280	-0.040
POCO PETE	240774	9.900	9.500	9.700	+0.200
POLYAIR	3600	4.400	4.000	4.400	0.000
POST ENER	2600	3.700	3.400	3.700	+0.200
PTASH COR	50319	85.400	84.000	84.250	-0.450
POWR COR F	27073029	29.250	28.250	29.000	+0.100
POWR C 1P	10000	48.750	48.750	48.750	+0.400
POWR FIN	138467	29.500	28.550	29.500	0.000
PWR FIN A	23200	23.500	23.250	23.500	0.000
PWR FIN C	27800	26.600	26.000	26.600	+0.600
PWF FIN D	100	25.100	25.100	25.100	0.000
PRECISN D	198399	15.500	14.950	15.250	+0.600
PREMDOR	15600	14.400	14.250	14.250	-0.150
PREM I A	700	12.250	12.250	12.250	+0.250
PREM I P	1100	15.300	15.150	15.300	+0.050
PRIMETECH	4076	12.000	12.000	12.000	-0.050
PROBE EX	250800	0.580	0.560	0.580	0.000
PROMET L O	4300	2.300	2.250	2.250	0.000
PRUDENTIAL	53250	5.500	5.250	5.400	+0.200
PURCELL O	228400	0.950	0.900	0.930	+0.040
PURE GLD U	112700	0.170	0.160	0.160	0.000
QLT PH O	294237	70.000	68.000	69.750	+1.750
QMEDIA O	23940	2.750	2.650	2.700	+0.200
QUE TEL	700	16.850	16.750	16.750	-0.100
QUEBCOR B F	19651	33.000	32.500	33.000	+0.250
QBCR PRINT F	14921633	33.000	32.500	32.850	+0.500
QBCR PRT P	2900	24.750	24.750	24.750	0.000
QUEENSTAK	52000	0.230	0.215	0.220	0.000
QUENSTN M	1000	0.610	0.610	0.610	+0.070
QUENSWAY	675	15.000	14.850	15.000	+0.150
QUEST WT O	2700	0.150	0.150	0.150	+0.010
RTO ENT	1000	1.600	1.600	1.600	0.000
RAIDER O	16000	0.360	0.360	0.360	-0.060
RAILINK	1015	7.700	7.700	7.700	-0.100
RAINMKR	15300	2.160	2.100	2.100	-0.100
RAND A TECH	10357	17.250	16.800	17.050	+0.300
RANGER	863628	4.700	4.350	4.440	-0.010
REAL RES	18885	0.320	0.300	0.320	+0.020
REDAURM O	5400	0.055	0.055	0.055	0.000
REDEKOP	400	2.350	2.350	2.350	-0.010
REDFERN O	2228	0.390	0.390	0.390	-0.050
REGIONAL	1200	12.250	12.250	12.250	+0.250
REITMAN A F	100	20.650	20.650	20.650	+0.050
REKO INTL	2700	5.250	5.200	5.200	+0.050
REMINGTN	112300	1.820	1.800	1.810	+0.010
RENISANC	820711	14.800	14.250	14.600	+0.750
RENATA RES	87972	0.430	0.390	0.410	+0.030
REPADRE	25000	2.500	2.500	2.500	0.000
REPAP ENT	184400	0.090	0.085	0.090	-0.005
REQUEST SE	6800	1.600	1.530	1.570	+0.020
RESEARCH	129132	12.400	11.750	11.900	+0.050
RESERVE	101360	0.530	0.490	0.495	+0.015
REVENUE P	35392	2.600	2.500	2.550	0.000
REX DIA O	24700	1.600	1.550	1.550	0.000
RICHTRE A O	5800	1.950	1.950	1.950	+0.100
RIDER A	4000	0.950	0.950	0.950	+0.100
RIDLEY I	1000	9.400	9.400	9.400	0.000
RIGEL ENG	13600	6.450	6.450	6.450	-0.200
RIO ALGOM	306725	16.350	16.050	16.350	+0.350
RIO ALTO	490122	15.800	15.000	15.400	+0.600
R NARCEA O	105000	1.250	1.120	1.120	-0.100
RIVER GLD	1300	3.600	3.550	3.600	0.000
RIVERSIDE	600	12.000	11.600	12.000	+0.750
ROGRS CN B	F81016	27.250	24.850	27.250	+3.150
ROGERS A	2880	27.300	26.000	27.200	+1.500
ROGERS B F	345182	26.950	25.650	26.800	+1.450
ROMARCO O	300	1.390	1.390	1.390	-0.010
ROSE CORP	733	1.200	1.000	1.200	0.000
ROTHMAN	400	202.000	202.000	202.000	-3.000
ROYAL BNK	122011	374.000	72.450	73.600	+2.100
RY BK E	200	101.000	100.500	101.000	-0.150
RY BK F	5110	26.100	25.750	25.750	-0.250
RY BK G	2500	25.750	25.750	25.750	+0.050
RY BK J	800	28.000	28.000	28.000	0.000
RY BK N	2500	25.650	25.550	25.650	+0.100
RYL GROUP F	80155	38.250	37.000	38.000	+1.000
ROYAL LASR	2000	6.000	5.600	5.850	+0.050
RY LEPG L	27242	5.400	5.300	5.400	+0.100
RYL OAK	237275	0.250	0.210	0.240	+0.020
ROYCEFLD O	4000	0.360	0.360	0.360	+0.010
ROYOP P O	7000	0.700	0.700	0.700	+0.010
RUSSEL M	26000	3.400	3.400	3.400	+0.100
RUSSEL C	300	22.250	22.250	22.250	+0.250
RYAN EN	3415	2.700	2.700	2.700	+0.100
SLM SFTWR	18077	5.900	5.200	5.250	0.000
SMK SPEED	4800	6.650	6.200	6.650	+0.050
SNC LAVLN F	19481	12.000	11.850	12.000	+0.100
ST ANDRW O	24200	1.550	1.400	1.400	+0.150
ST LAURENT	25830	11.700	11.400	11.400	-0.300
STL CEMA F	2000	17.400	17.400	17.400	-0.350
SALTER ST F	200	5.400	5.400	5.400	+0.250
SAMUEL M T	1445	7.400	7.200	7.200	+0.150
SANTA CRZ O	41910	0.050	0.040	0.050	+0.005
SASK WHT B	27135	9.650	9.450	9.600	+0.100
SCAFFOLD	6780	2.790	2.710	2.790	+0.090
SCE INV AF	3400	27.500	27.000	27.250	0.000
SHNIDR A F	50	19.600	19.600	19.600	0.000
SCINTILOR O	19400	0.650	0.600	0.650	+0.080
SCORPIO E O	17500	0.700	0.680	0.680	-0.020
SCORPIONO	13200	0.350	0.330	0.350	+0.010
SCOTIA SPL P	1200	20.500	20.250	20.500	+0.250
SCOTTS R F	2300	7.000	6.850	6.850	-0.150
SEAGRAM	723323	72.750	71.100	72.750	+2.500
SEARCH EN O	104000	0.800	0.700	0.800	-0.050
SEARS CAN	94914	23.300	22.500	23.000	+0.750
SECOND CP	100	12.250	12.250	12.250	0.000
SEDNA GEO	2000	0.180	0.180	0.180	-0.020
SEMAFO O	33000	0.650	0.630	0.630	+0.020
SEMIT AF	52700	0.080	0.070	0.070	-0.010
SEPPS O	1000	2.000	2.000	2.000	-0.050
SHAW C BF	111377	43.250	41.750	43.250	+1.250
SHAW J A	1120941	10.400	9.300	10.100	-0.100
SHELL CAN	837289	23.500	23.000	23.050	+0.050
SHERRITT I	22103	2.750	2.700	2.750	-0.040
SHERRITT P	1770	2.900	2.900	2.900	0.000
SHIVASOFT	16200	0.870	0.800	0.830	+0.030
SIDUS SYS	500	0.050	0.050	0.050	0.000
SIERRA S	2100	24.000	22.000	24.000	+2.000
SIKAMAN O	337000	0.035	0.025	0.035	+0.005
SILCORP	177171	21.350	21.100	21.350	+0.250
SILENT WIT O	2800	11.000	10.750	11.000	+0.350
SIMMOND	25000	0.200	0.180	0.200	+0.020
SINO FOR A	8320	1.300	1.240	1.270	+0.020
SKYJACK	21161	17.500	16.900	17.000	+0.500
SLATER STL	24130	9.500	8.500	9.250	+0.750
SLEEMAN B	16209	7.850	7.600	7.700	+0.100
SLOCAN F	37743	4.500	4.150	4.150	-0.250
SMALL FRY	2500	3.400	3.400	3.400	0.000
SMED INTL	7600	9.000	8.800	8.800	-0.200
SOBEYS	15451	20.100	19.800	19.800	-0.200
SODISCO	9000	0.210	0.210	0.210	-0.015
SOFTKEY S	69000	41.600	39.700	39.700	-1.800
SOLITARIO O	5000	1.250	1.250	1.250	0.000
STH AMER O	18000	0.040	0.035	0.040	+0.005
STH CHINA F	12500	0.240	0.240	0.240	+0.010
STH AFRICA O	50700	1.000	1.000	1.000	+0.100
SOUTHERN O	47550	7.000	6.800	7.000	+0.100
SOUTHWST O	3600	5.550	5.400	5.550	+0.050
SPAR AERO	15989	9.500	9.300	9.300	-0.150
SPECTRA A F	1000	1.400	1.400	1.400	0.000
SPECTRA P F	18225	16.000	15.650	15.650	-0.350
SPECTRAL	6100	2.200	2.050	2.050	0.000
SPECTRUM	2100	3.300	3.300	3.300	-0.200
SPEEDWRE	2000	1.600	1.530	1.550	+0.020
SPLIT YIELD	800	11.100	11.000	11.000	-0.100
SPLIT YLD II	4300	13.250	12.750	12.750	-0.250
STACKPOLE	1270	11.500	11.250	11.250	-1.250
STANTEC	10800	10.000	9.900	10.000	0.000
STAR DATA	71000	4.300	3.400	4.000	+0.700
STAR R O	73000	0.270	0.250	0.270	+0.005
STARTECH	20559	3.650	3.550	3.650	+0.200
STEEPLEJAK	8800	1.520	1.450	1.500	+0.050
STELCO A	35736	8.500	8.250	8.500	+0.250
STELCO NON R	500	25.950	25.800	25.900	+0.100
STELLAR A	1600	1.400	1.300	1.400	+0.170
STRESSGN O	3500	1.650	1.600	1.600	-0.030
STRONGCO	8600	5.150	5.000	5.000	0.000
SUD CONT O	1500	1.600	1.600	1.600	+0.250
SUNCOR	610453	45.500	44.500	45.450	+1.800
SURREY MT F	40519	18.000	15.750	17.000	-1.000
SUTTON O	1143840	12.300	12.150	12.300	0.000
SUZY SHIER F	1700	10.000	9.950	10.000	+0.250
SYMETRY O	25000	0.550	0.520	0.550	0.000
SYNEX INTL O	1000	0.660	0.660	0.660	0.000
SYNSORB	32600	3.500	3.450	3.460	-0.020
SYSTEMS	8000	1.300	1.220	1.300	0.000

TàZ

T EATON	266155	2.650	2.450	2.590	+0.220
TH RES O	58766	0.130	0.110	0.110	-0.005
TCT LOG O	49000	0.150	0.130	0.130	-0.020
TLC LASER O	52393	33.900	33.100	33.400	+0.150
TRP NT	600	4.350	4.350	4.350	-0.060
TSB INTL	4650	4.250	3.700	3.810	-0.290
TVA GR BF	1500	17.250	16.750	16.750	-0.500
TVI PAC O	144000	0.060	0.050	0.060	+0.005
TVX GOLD	53420	2.020	1.990	2.000	+0.010
TAHERA O	520810	0.490	0.430	0.480	+0.020
TAIGA FORT	3000	9.550	9.500	9.500	-0.200
TALISMAN	801256	26.250	25.300	26.200	+1.550
TECK B F	370588	10.700	10.300	10.400	+0.300
TECSYN	22016	6.100	6.000	6.050	+0.050
TECSYS INC	3300	4.250	3.700	3.700	-0.200
TEKLOGIX	67875	17.700	17.150	17.500	-0.100
TEKNION C	97010	13.000	13.000	13.000	0.000
TEKNOR	800	3.400	3.400	3.400	-0.100
TELCO SPLIT	4661	21.100	20.850	21.000	+0.200
TELCO SPL P	1109	25.150	25.100	25.100	0.000
TELECLON T	13100	23.750	23.100	23.500	+0.250
TELEGLOBE	696536	45.600	44.750	45.000	+0.550
TELEPANI O	3500	0.730	0.730	0.730	-0.020
TELESYS I F	79551	24.500	23.650	24.300	+0.650
TEMBEC A	14383	7.850	7.700	7.850	-0.050
TENKE MNG	80000	0.200	0.170	0.170	+0.010
TESCO	90163	5.700	5.050	5.600	+0.600
TESMA A	1000	19.500	19.500	19.500	+0.450
TETHYS EN	3500	0.640	0.620	0.640	+0.040
TEX CAP P	4200	33.000	32.500	32.900	-0.100
THERATEC O	300	3.900	3.900	3.900	-0.050
THERATC W O	500	0.450	0.450	0.450	0.000
THIRTY FIVE	16145	11.750	11.250	11.750	+0.750
THIRTY F P	59350	22.550	22.350	22.500	+0.100
THOMCOR	490010	38.400	37.300	38.350	+1.250
THOMCOR 2	21100	23.400	23.350	23.400	0.000
THOM COR V	11930025	25.350	25.250	25.250	0.000
THUNDR E O	2654	1.160	1.150	1.150	0.000
THUNDRM O	21282	0.230	0.175	0.230	+0.005
TINTINA O	6700	1.350	1.310	1.350	+0.050
TIOMIN O	251000	0.240	0.200	0.240	+0.040
TIOMIN D O	50000	0.360	0.360	0.360	+0.040
TOREX O	200000	0.550	0.550	0.550	+0.050
TOROMONT	2393	15.050	14.850	14.850	-0.150
TOR DM BK	1465941	63.250	61.900	62.950	+2.200
TD BK NOTE	100	67.500	67.500	67.500	-2.500
TIPS	11337781	36.150	35.650	36.150	+1.050
TIP SEC W	200	8.250	8.250	8.250	+0.700
TRANS DOM	45066	0.040	0.040	0.040	+0.005
TRANSLT CORP	91369	24.650	23.850	24.400	+0.700
TUTIL 840	1600	26.000	26.000	26.000	0.000
TRCAN PL	1169813	20.250	20.050	20.150	+0.200
TRP 1ST S	3000	50.500	50.000	50.000	0.000
TRP 1ST U	600	50.750	50.150	50.150	+0.100
TRP 1ST Y	28850	49.700	49.250	49.300	-0.200
TRGLOB O	10125	0.330	0.330	0.330	+0.030
TRI LINK	557537	9.500	8.750	9.250	+0.950
TRI VISON O	43100	0.980	0.940	0.940	0.000
TRICAN WELL	44000	2.500	2.400	2.500	+0.500
TRIGAS O	59500	1.150	1.050	1.100	+0.090
TRILON A	53767	11.500	11.300	11.450	+0.200
TRLON FIN II	850	19.450	19.400	19.450	+0.050
TRIMAC	769	7.200	7.000	7.000	0.000
TRIMRK FIN	363454	14.000	13.500	13.950	+0.650
TRIMIN ET A	14200	3.200	3.200	3.200	+0.050
TRPL CRN E	8000	0.500	0.400	0.500	+0.150
TRITECH	460	24.000	24.000	24.000	0.000
TRIUMPH	7000	1.500	1.410	1.500	+0.090
TRIZEC HA F	322043	29.400	29.150	29.250	+0.100
TRIZEC H W	239	3.150	3.150	3.150	-0.100
TRIZEC HAN	1882	36.000	36.000	36.000	0.000
TUDOR O	7000	0.700	0.690	0.700	-0.010
TUNDRA S	8405	12.000	11.750	11.750	+0.250
TUSK ENRGY	2273	0.710	0.700	0.700	0.000
TWIN GLD O	30000	0.170	0.150	0.170	0.000
TYLER R O	15000	0.180	0.160	0.160	0.000
UTS ENERGY	29500	0.380	0.360	0.380	+0.020
ULSTER P	157562	11.000	10.500	10.750	+1.000
ULTRA PET O	37135	1.200	1.080	1.100	+0.030
UNI SELCT	6900	32.600	32.600	32.600	+0.600
UNICAN A	3830	35.600	35.600	35.600	-1.000
UNICAN B F	680	35.500	35.500	35.500	-0.450
UNIHOST	14000	5.950	5.800	5.800	-0.100
UN CORP	50663	44.000	43.500	44.000	+0.500
UN DOMIN	184118	30.000	29.750	30.000	+0.550
UNITED GR	335	9.300	9.300	9.300	0.000
U KENO	11600	0.240	0.240	0.240	-0.030
UPTON RES	51300	1.590	1.400	1.590	+0.200
URSA MAJ O	13000	0.120	0.120	0.120	+0.010
UTILITY C	4590	41.050	41.000	41.050	+0.750
VECTOR	193600	5.050	5.000	5.000	-0.200
VELAN F	491	31.250	31.000	31.000	+0.200
VELVET O	105994	2.050	1.860	2.050	+0.200
VENGOLD O	186200	0.480	0.420	0.420	-0.040
VENGLD B WO	20000	0.040	0.040	0.040	+0.030
VENTRA GR	35730	3.800	3.600	3.600	-0.200
VERMILION	100500	2.450	2.250	2.400	+0.150
VERSACOLD	19700	9.600	9.600	9.600	+0.100
VERSENT	13600	2.370	2.350	2.350	-0.020
VHOM A F	5400	2.450	2.350	2.350	-0.080
VICERY R	30231	1.750	1.610	1.700	+0.100
VIDATRON O	5150	3.750	3.750	3.750	+0.100
VIDEOTRN F	76900	26.150	25.900	26.000	+0.750
VINCOR I	9000	14.000	13.250	14.000	0.000
VISTA GLD	18500	0.245	0.225	0.230	0.000
VITRAN A	3100	8.400	8.250	8.250	-0.150
VOLTERRA	49900	0.450	0.410	0.430	+0.030
WAJAX	6700	6.500	6.400	6.500	+0.100
WESCAM	9835	4.450	4.400	4.450	-0.050
WESCST A F	485	48.000	48.000	48.000	+1.000
WST FRASR	15800	36.000	35.500	35.500	-0.250
WESTAIM	45983	6.400	6.250	6.350	+0.100
WESTBURNE	11100	14.400	14.250	14.250	-0.050
WCOAST E	115289	30.200	29.900	30.150	+0.350
WCOAST 2 P	9600	26.500	26.500	26.500	+0.200
WCOAST 4 P	2000	25.700	25.500	25.500	0.000
WCOAST 5 P	1000	25.500	25.500	25.500	0.000
WCOAST 6 P	24400	25.500	25.450	25.500	+0.100
WCOAST 7 P	18550	25.100	24.750	24.750	-0.450
W COPPER O	12375	1.800	1.700	1.800	0.000
W QUEBEC O	400	3.100	3.100	3.100	-0.300
WSTRN STAR	2188	23.500	23.250	23.500	+0.300
WESTFORT O	353900	0.540	0.470	0.530	+0.080
WESTMINS	12500	5.250	5.000	5.000	0.000
WESTON	24446	61.500	59.750	59.750	-0.250
WHEATON O	840000	8.350	8.350	8.400	+0.100
WILLIAM O	1312232	0.045	0.040	0.040	0.000
WIN-ELD O	23000	0.400	0.400	0.400	+0.070
WINPAK	395	49.000	49.000	49.000	+2.000
WORLD HT O	111775	21.700	20.500	21.200	+0.200
WW MNRL O	25000	0.075	0.075	0.075	-0.005
XL FOODS	11500	0.390	0.380	0.390	+0.020
XEROX A P	400	30.800	30.800	30.800	-0.050
XILLIX	41750	1.230	1.130	1.230	+0.100
YMG CAP	2300	3.800	3.750	3.800	+0.190
YAMANA O	20800	0.490	0.470	0.490	+0.010
YOGEN FR A	12392	3.230	3.050	3.050	-0.180
YORBEU A O	10000	0.165	0.165	0.165	+0.015
ZCL COMP	800	2.500	2.250	2.250	-0.250
ZI CORP P	26145	2.450	2.280	2.280	-0.020
ZARGON	159400	2.500	2.300	2.500	+0.200
ZEMEX	105	8.500	8.500	8.500	-0.250
ZENON O	11090	33.500	32.550	33.500	+0.800
DEBENTURES					
BELL CANI D	580103.500	102.400	103.500	+1.000	
CAMBRDG B D	15101.000	101.000	101.000	+0.500	
CMBR FB 04	135	94.500	94.500	94.500	+0.500
CMBR MR 04	124	92.750	92.500	92.500	+0.250
CAMBR 7.5 D	115	99.500	99.000	99.000	-0.500
CANLAN D	4	60.000	60.000	60.000	-1.000
CNTRFD 7.5	8	93.000	93.000	93.000	0.000
CNTRFD 8.5	17104.000	102.000	102.000	+1.000	
CNTRFD B D	10	96.000	96.000	96.000	0.000
CNTRFD 7 D	26	84.000	81.000	81.000	-3.000
CNTRFD 7.25	32	82.000	80.000	80.000	-2.000
HARMAC D	47	89.750	88.750	88.750	-1.250
INMET DEB	19100.050	100.000	100.000	100.050	+0.050
KINROSS D	32	80.500	80.000	80.500	-1.000
LUSCAR D	37100.000	99.850	99.850	-0.150	
OY PPTY D	55	81.000	81.000	81.000	0.000
RIO ALG DB	30	87.500	86.000	86.000	0.000
SHERRIT D	205	65.500	64.000	65.000	0.000
TECK DEB	88	57.000	56.000	57.000	+2.500
TELESYS I D	412102.750	102.500	102.750	-0.250	
UNIFORT DB	9	75.000	75.000	75.000	0.000
WESTON G D	3	96.000	96.000	96.000	+2.000
WILLIAM DB	192	4.250	4.000	4.250	+0.500
DEBENTURES PARTLY PAID					
CLUBLINK D	95	37.000	37.000	37.000	+0.500
DEBENTURES IN US FUNDS					
DAYTON DB	189	24.500	24.000	24.000	-0.500
PARTIALLY PAID SHARES					
CLARKE R	5500	2.200	2.000	2.000	-0.100
COMINAR U	63700	5.350	5.100	5.350	+0.250
TRALTA P U	115300	4.700	4.650	4.650	0.000
PARTNERSHIP UNITS					
AEC PIPE U	3800	8.650	8.500	8.500	-0.200
AGF MSTR U	100	8.550	8.550	8.550	0.000
BIOCAP U	700	7.500	7.500	7.500	0.000
FIDELTY 93 U	2500	7.450	7.200	7.450	+0.050
F CHICAGO U	28125	6.300	6.250	6.300	0.000
GAZ MTRO U	200	18.100	18.100	18.100	+0.100
GLOBAL S UN	1700	5.350	5.100	5.100	-0.350
MCKNZ M U	2376	12.100	12.100	12.100	-0.050
PACIFIC A U	7500	9.500	9.200	9.500	0.000
PHOENX H U	500	13.200	13.200	13.200	+0.100
PUBLIC ST U	160	13.650	13.650	13.650	0.000
RYTR RE U	100	6.000	6.000	6.000	0.000
TRCAN PW U	5600	28.250	28.000	28.000	-0.250
PARTNERSHIP UNITS					
TRUST UNITS					
APF EN U	4000	8.100	7.950	8.100	+0.050
ARC EN U	58368	6.500	6.250	6.300	+0.050
ARC STR U	3095	7.500	7.500	7.500	+0.050
ALGONQ P U	9445	10.950	10.550	10.650	-0.050
ASSOC FR U	3700	8.500	8.350	8.450	-0.050
ATHAB O U	12861	17.500	17.300	17.500	+0.200
AVISTA TR U	9125	7.000	6.900	7.000	+0.100
BPI GLO U	9550	6.800	6.400	6.800	+0.350
CPL U	8789	22.250	21.500	21.900	-0.100
C TRUST UN	600	9.950	9.650	9.650	-0.250
C APTMNT U	7800	9.850	9.750	9.800	+0.050
CDN HOTEL U	29351	8.450	8.350	8.400	+0.100
CDN OIL SU	20085	17.800	17.350	17.700	+0.250
CR ESTATE U	35184	10.800	10.400	10.700	0.000
CDN RES U	11450	5.250	5.250	5.250	-0.050
CRES II U	1650	6.850	6.850	6.850	+0.100
CITADEL U	2570	7.000	7.000	7.000	0.000
DDJ CDN U	14975	19.800	19.600	19.800	+0.100
DIVERSF U U	1200	25.200	25.000	25.200	+0.200
DRAYTON U	6650	11.750	11.600	11.600	-0.050
ENERMRK U	273156	2.550	2.460	2.530	+0.090
ENRPLS FG U	10313	2.550	2.440	2.550	+0.200
ENERVST U	3483	4.990	4.950	4.990	+0.190
FACS REC U	5500	9.000	9.000	9.000	0.000
FASIA U	29200	5.650	5.450	5.450	-0.300
F MRCNTL U	300	17.000	17.000	17.000	+1.000
F PREMI U	4125	26.900	26.500	26.750	-0.100
FPREM US U	11278	25.750	25.250	25.500	0.000
FPRM O U	800	6.250	6.100	6.100	-0.150
FREEHOLD U	12200	4.340	4.300	4.300	-0.020
GAS MAN U	4600	5.650	5.500	5.500	-0.250
H&R U	33427	11.550	11.400	11.450	-0.050
HALTERM U	200	7.300	7.300	7.300	0.000
IAT AIR U	5600	10.900	10.250	10.250	0.000
INCOME FN U	5995	25.200	25.150	25.200	+0.150
KMS PWR U	5600	10.100	10.100	10.100	+0.200
KPCH P U	26700	5.700	5.600	5.650	0.000
LABRADOR U	26100	10.350	9.600	10.150	-0.100
LEGACY H U	90490	7.000	6.900	7.000	+0.100
LUSCAR U	73676	4.500	4.280	4.350	+0.100
MAXIM U	13400	1.150	1.060	1.070	-0.030
MIDLEFLD H U	9847	6.500	6.350	6.500	+0.150
MORGRD U	8550	7.900	7.750	7.750	-0.050
MORISN FAC U	16800	4.100	3.950	4.050	+0.050
MULTI FND U	1200	13.900	13.500	13.500	0.000
NAL OIL U	2100	6.200	6.000	6.000	-0.250
NCE D U	20209	2.890	2.720	2.730	+0.030
NCE PTR U	16501	2.290	2.160	2.290	+0.140
N ALTAMIR U	1497	8.300	8.000	8.300	+0.200
NEWCSTL U	3302	13.050	13.000	13.050	0.000
NORTH WST U	2820014	14.300	14.000	14.000	-0.300
NORTHGT U	8550	7.900	7.750	7.750	-0.050
NUCEANEX U	5000	7.950	7.800	7.800	-0.200
OPTUS N

Transaction CTV-NetStar

Le CRTC ne se prononcera qu'en décembre

TORONTO (PC)-CTV inc. a annoncé hier que son offre de 409 millions $ pour l'acquisition de NetStar Communications inc. avait été acceptée officiellement, mais que le Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes ne se prononcera pas avant décembre sur la transaction.

L'entente prévue entre NetStar propriétaire de The Sports Network et CTV, qui possède SportsNet, regrouperait au sein d'une même entreprise les deux chaînes de télévision canadiennes de langue anglaise entièrement consacrées au sport.

Selon CTV, le CRTC ne rendra pas sa décision avant neuf mois. «Il n'est pas assuré que le CRTC autorisera l'acquisition de NetStar», déclare la direction de CTV dans un communiqué. La transaction doit également être autorisée par le Bureau de la concurrence.

CTV dit avoir acheté 68 pour cent des actions de NetStar et les avoir placées en fidéicommis. Les 32 pour cent qui restent appartiennent au diffuseur américain ESPN.

«NetStar est une excellente compagnie», a déclaré Ivan Fecan, président-directeur général de CTV. «Elle restera sous contrôle canadien.»

Le marché a réagi favorablement à la nouvelle annoncée par CTV et les actions de la compagnie ont fait un gain de 1 $, hier, à la Bourse de Toronto, pour se fixer à 21,50 $.

NetStar possède notamment les chaînes TSN, RDS son équivalent francophone et Discovery.

L'offre d'acquisition de NetStar par CTV est le plus récent développement à se produire dans le combat que le diffuseur livre à son rival de Winnipeg, CanWest Global Communications inc.

En janvier, CanWest avait annoncé une transaction de 374 millions $ pour acheter toutes les actions NetStar n'étant pas détenues par ESPN. Mais en vertu de la convention des actionnaires de NetStar, ESPN avait le droit de trouver un autre acheteur, et il l'a fait.

Au début de février, CTV a annoncé une offre d'achat plus élevée, que les quatre autres groupes d'actionnaires de l'entreprise ont acceptée cinq jours plus tard.

Le prix d'acquisition de NetStar par CTV a été évalué à 394 millions $, mais le niveau d'endettement moindre de l'entreprise a donné lieu à une révision de la valeur comptable à 409 millions $. L'achat a été financé par un consortium sous l'égide de la Banque TD, et regroupant notamment la Banque Scotia et la CIBC.

CTV, anciennement connu sous le nom de Baton Broadcasting, est propriétaire de CTV Television et de CTV News 1, et possède des intérêts dans Outdoor Life Network, The Comedy Network et History Television.

Le président Fecan précise que CTV a l'intention de faire de TSN le seul réseau national de sport au pays, et de SportsNet une chaîne essentiellement régionale.

Syntell crée 61 emplois dans le secteur de l'informatique

CHARNY (PC)-Le gouvernement québécois vient d'accorder une subvention de plus de 650 000 $ à l'entreprise Syntell, de Charny, sur la rive-sud de Québec, pour la création, d'ici trois ans, de 61 emplois de haut niveau en informatique.

C'est ce qu'a annoncé, hier, le ministre délégué à l'Industrie et au Commerce, Guy Julien. Cette aide financière est versée en vertu du Programme d'amélioration des compétences en science et en technologie (PACST).

Avec cette subvention, l'entreprise dirigée par Jean-Luc Drolet pourra aller de l'avant avec son projet de former du personnel qualifié dans la conception de logiciels pour les grandes entreprises.

Au total, Syntell prévoit investir plus de 2 millions $ dans l'embauche et la formation d'analystes, conseillers, programmeurs et autres spécialistes en informatique.

Actuellement, l'entreprise compte 41 employés - dont 33 sur la rive-sud - avec une formation académique de haut niveau. «Nous sommes une des quatre entreprises les plus avancées au monde dans notre domaine. Nous faisons affaire au Canada, aux Etats-Unis, en Europe et dans d'autres pays. Notre expertise est reconnue partout», a affirmé M. Drolet.

Au pays, Syntell a implanté son logiciel chez Provigo, les boulangeries Multi-Marques et Alcan. Avec ce logiciel, les décideurs de ces entreprises peuvent connaître exactement le lendemain le résultat des ventes de chacun de leurs produits, de leur rentabilité et cela, selon l'endroit où le magasin où ils se trouvent.

«Si un concurrent fait une promotion pour un produit dans une région, on peut le détecter rapidement avec notre logiciel et s'ajuster aussi rapidement», a expliqué M. Drolet.

Le logiciel en question n'est pas à la portée de toutes les entreprises. On parle d'un prix de 200 000 $. Syntell vise d'ailleurs des entreprises du commerce de détail et d'autres avec un chiffre d'affaires de 500 millions $ à 1 milliard $.

L'entreprise fondée il y a 12 ans par M. Drolet et sa conjointe a des bureaux à Montréal, Toronto et Paris. Depuis ses débuts, Syntell a réalisé 180 projets de logiciels pour des clients.

Diffamation

Sheila Copps intente une poursuite contre Hustler

TORONTO (PC)-La ministre du Patrimoine, Sheila Copps, intente une poursuite contre le magazine Hustler, qui l'a présentée comme le sujet d'un concours pornographique bidon publié le mois dernier dans ses pages.

Selon une nouvelle en provenance d'Ottawa et parue dans le quotidien torontois National Post, Mme Copps a confirmé jeudi que ses avocats avaient avisé le magazine de ses intentions.

Lorsqu'on lui a demandé de spécifier l'objet de la poursuite, Mme Copps a répondu: «Je pense que ça va de soi: diffamation.»

Son avocat, Julian Porter, dit que la poursuite ne touchera pas l'éditeur américain de Hustler, Larry Flint. «Je ne suis pas nécessairement intéressé à entreprendre une longue bataille pour déterminer s'il (M. Flint) a ou non autorisé la publication des pages», a-t-il expliqué. La ministre Copps se propose de poursuivre Belinda Riverin, présidente et éditrice des Publications BZR de Saint-Jérôme, qui publie l'édition canadienne de Hustler.

Plus de 600 dépanneurs ontariens ont retiré le numéro de février de leurs tablettes en raison, semble-t-il, de plaintes portées par leur clientèle.

La semaine prochaine, le gouvernement fédéral tentera de faire adopter en troisième lecture au Parlement le projet de loi C-55, qui prévoit des restrictions sur les magazines américains à contenu canadien.

Le magazine pornographique avait déjà reproché à la ministre Copps d'avoir joué un rôle déterminant dans le projet de législation.

L'édition canadienne de Hustler est un dérivé du magazine de Larry Flint, mais la compagnie québécoise contrôle le contenu des articles canadiens qui y sont publiés.

POURSUITE - Sheila Copps, intente une poursuite en diffamation contre le magazine Hustler, qui l'a présentée comme le sujet d'un concours pornographique bidon publié le mois dernier dans ses pages.

COUP D'OEIL

NEW YORK

Dow Jones	-9736.08	+268.68
Volume	834 348 000	

MONTRÉAL

Indices comp.	+3449.43	+102.54

TORONTO

TSE 300	+6415.38	+146.67

VALEURS INDUSTRIELLES LES PLUS ACTIVES

Vidéotron (Le Groupe) léte	26.25	+.40
Inco Ltd	19.35	+.75
CEN-Natl Railway Co	72.95	+2.95
Bank of Nova Scotia	33.00	+1.35
CGI Group Inc.	33.40	+.65

Or	+288.45	+5028

VALEURS D'INTERÊT LOCAL

Abitibi-Consoli.	12,10	+.10
Alcan Aluminium	37.80	+1.60
Alliance Forêt	16.50	+.15
Amisk	1.99	+.09
BCE inc.	62.10	+1.80
Banque Nationale	21.25	+1.05
Bruneau Minerals inc.	.250	.000
Cascades inc.	7.50	-.05
Domtar	9.20	+.20
Donohue cl-A	32.10	+.60
Groupe CGI inc.	33.40	+.65
Jean Coutu Grp Cl-A	34.85	-.40
Métro Richelieu	19.00	.00
Paperboard Inds Intl inc.	2.65	+.20
Loblaw Cos	39.80	+.20
Uniforêt inc. Cl-A	.95	+.01
$ U.S.	-1.5192	-0030
$ CDN	-6583	+.24
Taux de conversion	1.5255	

EN COLLABORATION AVEC
LÉVESQUE BEAUBIEN
GEOFFRION INC.

Internet Saguenay
www.saglac.qc.ca
ENTREPRISE RÉGIONALE
NOUVEAUX TARIFS
15,95$/mois
60 heures
95¢ l'heure supplémentaire
24,95$/mois
Illimité
Offre spéciale de lancement
valide jusqu'au 31 mars 1999
1 mois gratuit
pour tout nouvel abonné*
* Certaines conditions s'appliquent.
543-7777
Réjane Rivard, présidente
411667

C'est... ma fête a 25 ans!

le QUOTIDIEN

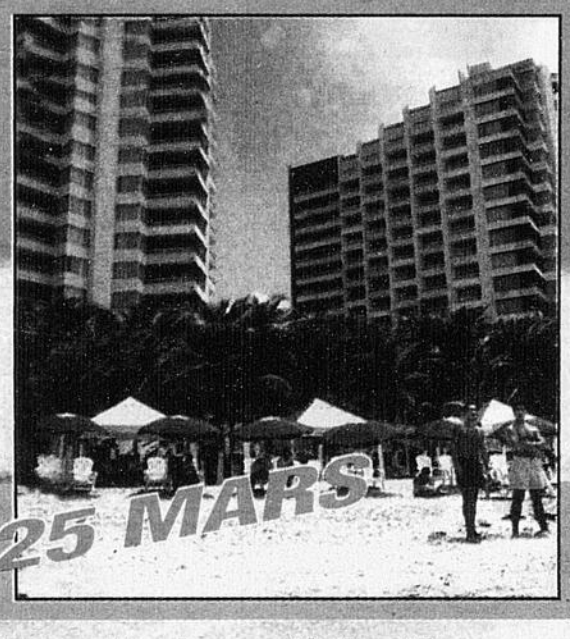
À GAGNER

15 VOYAGES

parmi nos abonnés

Une valeur approximative de 41400$

1 semaine 2 personnes
FORMULE CLUB



3e TIRAGE 25 MARS
3 FORFAITS SUR ACAPULCO

Chaque forfait comprend:

- **2 billets d'avion sur les ailes d'Air Transat départ de Québec ou Montréal selon disponibilités**
- **7 nuits d'hébergement au Playa suites valeur pouvant atteindre 2 800 $**

ACAPULCO
Mexique

Règlements de participation

1- Le concours débute le 6 janvier 1999 pour se terminer le 26 mai 1999 à minuit.
2- Pour participer, il suffit de remplir le coupon de participation ci-joint et de le faire parvenir à l'adresse indiquée.
3- Seuls les coupons originaux paraissant dans Le Quotidien seront acceptés.
4- Les tirages se feront comme suit: 3 tirages chaque dernier jeudi du mois.
• **28 janvier 1999** Punta Cana République Dominicaine • **25 février 1999** Ixtapa Mexique • **25 mars 1999** Acapulco Mexique • **29 avril 1999** Puerto Vallarta Mexique • **27 mai 1999** Puerto Plata République Dominicaine. Chaque mois, les coupons seront retirés.
5- Les gagnants devront voyager selon les disponibilités avant le 15 décembre 1999 à l'exception de la semaine de relâche et des deux semaines de vacances de la construction.
6- Les noms des personnes gagnantes seront publiés dans Le Quotidien.
7- Ce concours s'adresse exclusivement à nos abonnés à l'exception des employés du Progrès du Saguenay, des commanditaires participants et de leur famille immédiate.
8- Ces voyages ne sont ni monnayables, ni échangeables, ni transférables et devront être acceptés tels quels. Au moment de la réservation, les clauses et conditions de la brochure s'appliquent.
9- Les prix pourront être réclamés au journal Le Quotidien, 1051, boul. Talbot à Chicoutimi, G7H 5C1.
10- Les personnes gagnantes doivent consentir à ce que leur nom et /ou leur photo soit utilisé à des fins publicitaires relatives à ce concours.
11- Le Progrès du Saguenay a payé les droits exigibles à ce concours en vertu de la Loi sur les loteries, les courses et les concours publicitaires.
12- Un litige quant à la conduite et l'attribution d'un prix relatif à ce concours peut être soumis à la Régie des alcools, des courses et des jeux.

Faites parvenir votre coupon à:

Concours «C'est ma fête»
a/s Le Quotidien
1051, boul. Talbot
Chicoutimi
G7H 5C1

Holitour VACANCES

CLUB VOYAGES TOURNESOL
255, Racine Est
Chicoutimi
549-6880

le QUOTIDIEN a 25 ans!

TIRAGE 25 MARS

Nom: _____

Adresse: _____

Ville: _____ Code postal: _____

Tél.: _____

Question:

30 – (14 X 4 ÷ 8) + 2 =

Réponse:

Un seul coupon par enveloppe.

406233

411667

Petites annonces le QUOTIDIEN du Saguenay — Lac-Saint-Jean

www.lequotidien.com

DES CONSEILLÈRES PROFESSIONNELLES À VOTRE SERVICE

POUR NOUS REJOINDRE:

- **545-4014** SAGUENAY
- **668-4506** ALMA et les environs
- **679-3832** SAINT-FÉLICIEN et les environs

COURRIEL: classees@lequotidien.com

INDEX DES RUBRIQUES

IMMEUBLES
COMMERCIAUX 100
Bâtisses commerciales 101
Blocs appartements 102
Bureaux à louer 103
Commerces à vendre 104
Commerces à louer 105
Entrepôts à louer 106
Fermes 107
Garages 108
Locaux à louer 109
Terrains commerciaux 110
HABITATIONS
RÉSIDENTIELLES 200
À partager 201
À vendre ou à louer 202
Chalets à vendre 203
Chalets à louer 204
Chambres à louer 205
Condominiums à vendre 206
Condominiums à louer 207
Logements à louer 208
Maisons à vendre 209
Maisons à louer 210
Maisons mobiles à vendre 211
Maisons mobiles à louer 212
VÉHICULES 300
Terrains à vendre 213
Abris d'auto 301
Autos à vendre 302
Avions à vendre 303
Bateaux à vendre 304
Camions à vendre 305
Camions 4X4 306
Campeurs à vendre 307
Fourgonnettes 308
Machinerie 309
Motomarines à vendre 310
Motoneiges à vendre 311
Motos à vendre 312
Motos 3 et 4 roues 313
Pièces et accessoires 314
Remorques à vendre 315
Souffleuses à vendre 316
Tracteurs à vendre 317
Véhicules divers 318
EMPLOI 400
Gardien(ne) demandé(e) 401
Personnel demandé 402
FORMATION 450
Enseignement / cours 451
OCCASIONS D'AFFAIRES 500
Finances 501
Occasions d'affaires 502
SERVICES PROFESSIONNELS 600
Construction / rénovation 601
Impôt 602
Massage 603
Offres de service 604
Services de garde 605
MARCHANDISES ET SERVICES 700
À donner 701
À vendre ou à échanger 702
Ameublement 703
Animaux 704
Antiquités 705
Bois de chauffage 706
Coin du bébé 707
Demandé 708
Divers 709
Équipement de bureau 710
Équipement de commerce 711
Ésotérisme 712
Marché aux puces 713
Matériaux de construction 714
Poêle à bois 715
Réceptions 716
Santé 717
Vêtements 718
Ventes de garage 719
SPORTS / LOISIRS 800
Articles de sport 801
Bicyclettes 802
Camping 803
Chasse et pêche 804
Musique et accessoires 805
Ordinateurs et jeux 806
Photos et vidéos 807
Piscines et acc. 808
Roulottes à vendre 809
Roulottes à louer 810
Vacances / voyages 811
AVIS 900
Activités diverses 901
Agences de rencontres 902
Messages personnels 903
Perdu ou retrouvé 904
Recherche 905

1051, BOUL. TALBOT - CHICOUTIMI - G7H 5C1

HEURES D'AFFAIRES
8 h 30 à 16 h 30
DU LUNDI AU VENDREDI

INFORMATIONS GÉNÉRALES

RESTRICTION L'éditeur se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable. **VOTRE ANNONCE EST INCOMPLÈTE?** Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

TARIFS

LE QUOTIDIEN
10 mots ou moins

1 jour	7,35 $
2 jours	8,90 $
3 jours	10,45 $
4 jours	12,00 $
5 jours	13,55 $
6 jours	15,10 $

PROGRÈS-DIMANCHE
10 mots ou moins
9,45 $

Mots additionnels:
0,42 $ mot/par semaine

OPTIONS:
Lettrage majuscule
Caractères gras
Encadrement
Titre centré
3,00 $ par semaine/par option

AVEC PHOTO:
6,50 $ par parution

Les taxes ne sont pas comprises dans les prix.

Aucune facturation. Acceptons les chèques, cartes de crédit.

100 IMMEUBLES COMMERCIAUX

101 Bâtisses commerciales

BATISSE industrielle, La-Baie, superficie 1,800 pieds.carrés, 2ième étage 750 pieds.carrés, Tél: cell:540-2209, 690-3102.

Immeuble à revenus. Chicoutimi, 1145 Thérèse-Casgrain et Arvida, 1938, 1940 Davis. Très intéressant. Roland Tremblay, 548-5164, Image 2000.

Immeuble pour propriétaire occupant. Jonquière, près du Holliday Inn, route 170, 2725 boulevard du Royaume..... St-Ambroise, 469 rue Simard. Roland Tremblay, 548-5164, Image 2000.

JONQUIERE et Chicoutimi, bien situées, entièrement loué, bonne rentabilité. Inf.:548-7102.

LA-BAIE: vendre ou louer. 316, Joseph-Gagné Sud, terrrain 43,300 pieds.carrés, bâtisse 5,938 pieds.carrés. Entrepôts, bureaux, garage. Tél:544-8451.

102 Blocs appartements

BLOC de 6 logements 4.1/2, tout brique, quartier Polyclinique, incluant terrain pour construire 4 logements. Tél.:545-6450, 549-1167.

CHICOUTIMI, 4 logements, refaits à neuf, proximité services. Tél.:696-9841, 545-8331.

CHICOUTIMI, coin St-Pierre et Morin: à vendre 7 logements, excellente rentabilité. Tél.:549-7663.

IMMEUBLE à logements, près Place Royaume et Saguenay, UQAC, Hôpital, 1.1/2, 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, à vendre en partie ou globalement. Tél.:693-3383, 545-0647, 1-800-394-3383. (Possibilité de financement).

104 Commerces à vendre

BAR 70 PLACES
6 motels avec résidence financés par propriétaire. Accepterais échange.Tél.348-6428

BAR LAITIER. Peut être déménagé. Acheteur sérieux seulement. Tél.:347-3669, 347-3882.

À Chicoutimi. **ACCOMODATION BIEN SITUÉE.** Agent s'abstenir. 545-4264 (après 18 h).

CRÉEZ DES EMPLOIS POUR L'ÉTÉ
COMMERCE saisonnier à vendre. Fruits, légumes et produits connexes. 17 ans d'existence. Route principale Alma. Tél.:563-8019.

DEPANNEUR AVEC ESSENCE
Rivière-Eternité: Grand logement au-dessus et bon chiffre d'affaires. Tél:272-2446.

STATION d'essence avec dépanneur-restaurant, bien située. Tél.:548-0019, 548-7102.

106 Entrepôt à louer

BATIMENT commercial ou industriel, 5,000 ou 10,000 pieds.carrés, quai de déchargement, St-Bruno, Hébertville-Station, Jonquière. 1er juin. Tél.:(418)343-3847.

JONQUIERE, entre 100 et 600 pieds.carrés, chauffé, Tél.:591-0070, 695-7028.

108 Garages

GRAND garage non chauffé peut remiser 2 motoneiges, 120$/saison. Tél.:543-8768.

109 Locaux à louer

CHICOUTIMI, 2700 boul. Talbot, 2 locaux industriels ou d'entreposage, chauffés, 3,058 et 1,058, pieds carrés. Tél.:690-9590, 549-9200.

109 Locaux à louer

A LOUER: local commercial de 3410 pieds.carrés, 2ième étage en entier, libre immédiatement. Idéal pour petite entreprise, commerce ou service professionnel etc. 305 Hôtel-de-Ville au coeur de Chicoutimi. 36 aires de stationnements. Tel.690-9590, 549-9200.

CHICOUTIMI, (voisin Club Price), locaux industriels et commerciaux à louer: de 1,000pi.ca. à 12,000 pi.ca.. Cour ou stationnement 100,000pi.ca. Tél.:543-9063, 690-3399.

CHICOUTIMI, **330, Jacques-Cartier,** 600 pi.ca. environ, **très bien situé**. Prix abordable. Libre avril. **Tél.:545-6052.**

CHICOUTIMI-NORD, Place Roussel, pour commerce ou service, locaux de 500, 1,000, 3,000 jusqu'à 8,000pi.ca. 183 aires de stationnement, achalandage très intéressant. Cellulaire:690-9590, 549-9200.

CHICOUTIMI-NORD: 2190-2192, rue Roussel, 800' et 1500'. Tél:673-4164.

CHICOUTIMI: 1385 Champs-Elysées, 1er étage, face Place Royaume, idéal commerce, bureau, 600-1,200pi.ca.. Prix abordable. Présentement occupé par salon coiffure. Tél:693-9290.

CHICOUTIMI: centre-ville, chauffé, éclairé, bon prix. Faut voir. Bonne occasion. Ascenseur. tél:543-7700 soir, 696-3613 jour.

ESPACE de bureau à louer de 474 pieds.carrés avec entrée indépendante au 1680, Manic, Chicoutimi. tél:549-1323.

JONQUIERE, local commercial, très propre, entre 600 et 2,000 pieds.carrés, disponibles immédiatement. 3 mois gratuits. Tél.:591-0070, 695-7028.

JONQUIERE: Local commercial à louer, chauffé, éclairé, 1,000 pieds.carrés, 3691 Boul. Harvey, Jonquière.Pour informations: Tél.547-6645

LOCAL commercial: disponibilité de 7,200 pi.ca. ou moins, 2ème étage avec services, bâtisse neuve située parc industriel Arvida. Pour informations: 418-548-1184.

LOCAUX de 3,200 pi.ca. d'espace commercial et 2,400 pi.ca. d'espace à bureaux. Tél.698-2222, 1-800-361-9519.

PETITE entreprise local commercial, secteur Arvida, 1,000 pi.ca., 375$/mois. Tél.:548-5801.

ST-ISIDORE: Rivière-du-Moulin, locaux pour petites entreprises. Tél.:549–3065.

200 HABITATIONS RÉSIDENTIELLES

202 A vendre ou à louer

JONQUIERE, 2990 Sorel, garage commercial, 1,584 pieds.carrés ou 800 pieds.carrés, hauteur 12'. Tél.:548-5081, pagette: 591-5718.

203 Chalet à vendre

CAMP mobile 10x26, isolé, équipement complet, 16,500$. Tél.:418-276-4705.

CHALET maison, Anse-St-Jean, neuf, 2 étages, bord rivière St-Jean. Cause transfert. Tél.:699-7010.

CHALET tout équipé, situé Chutes-des-Passes, revêtement extérieur en vinyle, propane, avec quatre roues et remorque. $12,500. Tél.:695-0049.

FALARDEAU: 20X30', situé Rivière Bras du Nord, isolé, électricité, très propre. Tél:678-9781

203 Chalet à vendre

ST-HONORE: lac Larrivé, 20X24', isolé, fosse septique réglementaire, 2 chambres, 23,500$. Financement possible par propriétaire. Tél:547-5222

203 Chalet à vendre

PROPRIÉTÉ BOISÉE
Rang 2, Lot 22, LATERRIÈRE
Superficie 107 acres
Chalet, plus dépendance
Grand potager clôturé
Idéal pour chasse, pêche
Coupe de bois
Jardinage et tranquiliité
545-7254

RIVIERE-ETERNITÉ, chalet pouvant être habitable à l'année. Tél.:697-0758.

ZEC MARS MOULIN, construction neuve, situé seul sur un lac. Tél.:542-2517.

ZEC ONATCHIWAY, 4 saisons, tout compris. Secteur La Hache. Tél.:1-418-849-8505.

ZEC ONATCHIWAY, construction neuve, lac Beauséjour. Tél.:678-1029, 591-0539.

204 Chalet à louer

ANSE-ST-JEAN: ski, pêche blanche, motoneige. Tél.:544-3963, 696-5897.

205 Chambres à louer

A 5 minutes de l'université, propre, tranquille, stationnement, entrée indépendante, câble. Idéal pour étudiant(e), non fumeur(euse). Tél.:690-1907.

ARVIDA, très propre, câble, cuisine, laveuse-sécheuse, 200$/mois. Tél.:549-5426 (jour), 548-2944 (soir)

CHICOUTIMI grandes chambres avec vanité, accès laveuse, sécheuse, entrée indépendante, près cégep, hôpital et université, libres immédiatement. Tél.:549-8646.

CHICOUTIMI, neuf, non-fumeur(se), près centres d'achats et Université, entrée indépendante, libre immédiatement. A voir. $55/semaine. Tél.:690-7096.

CHICOUTIMI, près centres d'achats, Université, tout inclus, personne non-fumeuse. Libre immédiatement, septembre. Tél.547-0378.

CHICOUTIMI, près cegep, université, centre-ville, câble, laveuse, sécheuse, stationnement. Tél.:545-0698, 541-0077 paget.

CHICOUTIMI, près cégep, hôpital, université, cuisine commune, laveuse, sécheuse, câble, entrée indépendante, Tél.:549–3372.

CHICOUTIMI-NORD, près services, câble fourni, laveuse, sécheuse, cuisinette, entrée indépendante, à partir de 160$/mois et plus. Tél.:690-1848.

CHICOUTIMI: meublées, câble, téléphone, nombreux services, semaine ou mois. Prix intéressant. tél:549-8337.

CHICOUTIMI: Rénovées, près Université, 170$/mois à 260$/mois. Téléphone, câble. Tél.:693-0697

CHICOUTIMI: rue Beauregard, stationnement, entrée indépendante, cuisine, salon, laveuse, sécheuse, câble. 195$/mois. Tél.:549-2606.

JONQUIÈRE: près centre-ville, grande chambre, entrée indépendante, laveuse, sécheuse, câble T.V. tél:542-3904.

POUR AINÉ(e)S, maison privée , ambiance familiale, service complet en pleine nature, au bord d'un lac. tél:673-6487.

205 Chambres à louer

Pour personnes âgées ou autres, service de gardiennage, journée, semaine, mois, prix modique. Tél.:696-0643, Céline.

RIVIERE-DU-MOULIN: laveuse, sécheuse, téléphone, stationnement, 35$/semaine, idéal pour étudiant(e). Tél.:696-3336, 591-7196 télé-avertisseur.

206 Condominiums à vendre

A 5 minutes Place Royaume, construction acier béton, studio 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2. Possibilité location, achat. Tél.: 693-3383, 545-0647, 1-800-394-3383.

LATERRIERE, de luxe, bord rivière, 2 chambres, salle lavage indépendante, salle bain complète avec bain remous, aspirateur centrale, lustres et toiles incluses. Garage fini et chauffé, 2 stationnements extérieurs. 109,900$. Tél.:541-7082.

208 Logements à louer

1 grand 41/2, à paliers, vue sur ville, paysagé, 450$/mois. Tél.:543-3939.

1.1/2, 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2

CHICOUTIMI: secteur cégep, Rivière-du-Moulin et Bagotville, chauffés, éclairés. JONQUIÈRE: 3.1/2 ou 4.1/2, rue Chateauguay, prix abordable.
Tél.:690-6308.

1.1/2, 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, 6.1/2, près Université, et des centres d'achats. Meublés, semi-meublés ou non. Tél.:693-3383, 545-0647, 1-800-394-3383, UN MOIS GRATUIT.

3.1/2, CHICOUTIMI: très beau, tu recherches tranquillité? Moderne, propre, chauffé, bel ameublement. Libre immédiatement. 500 pieds Place Royaume. $470/mois. Tél.:543-7503, 549-6624.

4.1/2, Chicoutimi, 5.1/2 sur 2 planchers, St-Paul. Aussi: 1.1/2, chauffé, meublé, centre-ville. Tél.:693-6078, 698-0976.

41/2, 51/2
Réservez maintenant
CHICOUTIMI-NORD. 51/2, 1er étage, 1992, boul. Tadoussac, voisin église Saint-Luc, **chauffé**, 470$/mois. **CHICOUTIMI**, 43 Jauffret, **grand 41/2, chauffé, 1er étage,** 475$/mois, libre juin. **Grand 51/2, chauffé,** 2e étage, 515$/mois, libre mai. **CHICOUTIMI**, 41/2, 856 rue Saint-Paul, **1er étage,** 380$/mois, libre. **CHICOUTIMI**, 41/2, 32, rue Smith Est, 2e étage, 375$/mois, libre juin. Tél.:690-1148.

5.1/2 CHICOUTIMI, 540 Jolliet, près centre-ville, libre immédiatement, 390$/mois. Tél.:693-5936, 549-3233.

A la recherche: recherchons 5.1/2 ou 4.1/2 dans haut de maison à Chicoutimi. Couple sans enfant. Tél: 543-5410.

A LOUER: Chicoutimi: 4.1/2 tout meublé, tout équipé, au mois, tél.:693-4242.

A SOUS-LOUER: 3.1/2, chauffé, éclairé, 375$/mois, libre immédiatement. Tél.:698-3965.

A VOIR: CHICOUTIMI: 1.1/2, 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2 et duplex, tél.:545-0698, 541-0077.

APPARTEMENTS LE GITE 3.1/2, (meublés ou non) chauffés, éclairés, situés environ 1000 pieds arrière Place du Royaume. Libres immédiatement. 1318 des Roitelets, Chicoutimi. Tél.:693-8508, 696-2933.

ARVIDA près centre-ville, 4.1/2, insonorisé, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, 490$/mois. Tél:548-5649

ARVIDA, 2199 St-Judes, 4.1/2, demi sous-sol, porte patio avec terrasse, impeccable. A voir. Libre avril. $455. Tél.:540-1692.

ARVIDA, 5.1/2, chauffé, libre 1er avril, $475. Tél.:540-4838, 690-3833.

ARVIDA, absolument améliorés, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, chauffés, éclairés, peinturés, rénovés, balcon. Tél.:548-1860, 548-5689, 547–0051.

ARVIDA, grand 5.1/2, 4.1/2, remis à neuf, porte-patio, balcon. Près centres d'achats. Chauffé, éclairé. Libre immédiatement. Tél.:548-0889, 693-4644, 541-6106 paget.

208 Logements à louer

ARVIDA: 1 mois gratuit, grand 5.1/2, 4.1/2, 2.1/2, près des services, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, balcon, porte patio, entrée contrôlée. Tél.:548-4448.

ARVIDA: 2.1/2, chauffé, éclairé, avec balcon, très bien situé, Tél.:548-1860-548-5689.

ARVIDA: dans bloc de 6 logements, grands 4.1/2, balcon, porte patio, près des services, libres en juin et juillet. Tél.:693-9075, ou télé-avertisseur 541-3628

ARVIDA: Secteur St-Jean-Eudes, 3.1/2, chauffé, éclairé, très propre, libre1er mai. Tél;548–5305.

ATTENTION: Quartier Université, près centres d'achats, 3.1/2, 4.1/2, porte-patio, balcon, possibilité cuisinière, réfrigérateur. Aussi 4.1/2 tout meublés. Tél.:693-4242.

BOULEVARD Saguenay: entre Chicoutimi et Arvida, beau 4.1/2 1er étage, repeint à neuf, libre immédiatement. Aussi 2.1/2, $250. Tél.:548-1735.

CHICOUTIMI (voisin Université) 3.1/2, chauffé, éclairé, semi-meublé ou meublé, $335. Mars gratuit. Tél.:343-3036, 343-2522 après 18h00.

CHICOUTIMI

PLACE DES AIRELLES, voisin Super C, grands 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, idéal pour retraités ou préretraités. Entrée contrôlée. Repeints à neuf.
Tél:690-6308

CHICOUTIMI STYLE CONDO
Grand 5.1/2, 1er étage, 120 des Ecorceurs, eau chaude fournie, grands garde-robes, entrée lave-vaisselle, insonorisation supérieure, entrée contrôlée, très très propre. Endroit paisible. 550$/mois. Tél.:690-1148.

CHICOUTIMI, 1450 Du Perche, grand 3.1/2, semi-meublé, moderne, libre immédiatement, 375$/mois, chauffé, éclairé, Tél.:544-4595, paget:696-6324, 693-8634.

CHICOUTIMI, 2.1/2, 3.1/2, 6.1/2, chauffés, semi-meublés, non éclairés, près UQAC, cegep. Tél.:549-4567.

CHICOUTIMI, 2.1/2, 3.1/2, près Université, stationnement, libre, Tel.549-6705, 545-5011 poste 5095

CHICOUTIMI, 2.1/2, 315$/mois, 3.1/2, 370$/mois, 400$/mois, 460$/mois, chauffés, éclairés, meublés ou semi-meublés, près centres d'achats et université. Aussi 4.1/2. Tél.:543-4037.

CHICOUTIMI, 3.1/2 rue des Crécerelles, chauffé, meublé, libre. $410/mois. Tél.:540-4838, 690-3833.

CHICOUTIMI, 3.1/2, 626 Taché, non chauffé, non éclairé, 1er étage, $350. Tél.:696-3288, 693-0529.

CHICOUTIMI, 3.1/2, chauffé, éclairé, meublé, 533 Racine. Tél.:693-1984.

CHICOUTIMI, 3.1/2, meublé, non meublé, chauffé, éclairé, près Université, Cégep. Tél.:548-2442, 693-0398.

CHICOUTIMI, 3.1/2: 56-Jauffret, 851-McLaren, 4.1/2: 1631 des Grands Ducs, 581 des Pigeons, près centre d'achats. Tél.678-2960.

CHICOUTIMI, 4.1/2 rue du Séminaire, près hôpital, cegep, libre immédiatement. Tél.:549-8769.

CHICOUTIMI, 4.1/2, 1223 Joseph-Dandurand , côté de jumelé, pas d'escalier, non chauffé, non éclairé. $465/mois. Libre immédiatement. Tél.:545-2324.

CHICOUTIMI, 4.1/2, insonorisation supérieure, entrée contrôlée, arrière Place Royaume. Tél.:696-1175.

CHICOUTIMI, 4.1/2, rue Joseph Dandurand, très grand, neuf, endroit tranquille, libre 1er avril ou 1er mai, 500$/mois. Tél.:545-3951.

CHICOUTIMI, 41/2, 498 Jolliet, non chauffé, non éclairé, 340$/mois. Libre 1er avril. Tél.:699-5002.

CHICOUTIMI, Angoulème, quartier tranquille, 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, impeccable, eau chaude, stationnements, Tél.:545-4452, 690-0121.

208 Logements à louer

CHICOUTIMI, arrière Place du Royaume, 3.1/2, chauffé, éclairé, semi-meublé, 380$/mois. **RUE PAQUET**, grand 4.1/2, chauffé, éclairé semi-meublé, 510$/mois. **RUE ST-VINCENT,** 1.1/2, chauffé, éclairé, meublé, 260$/mois. **BOULEVARD UNIVERSITÉ**: 4.1/2, chauffé, éclairé, meublé, idéal étudiant(e). $425/mois. Tél.:540-4716, 543-8717.

CHICOUTIMI, beaux 2.1/2, 4.1/2, chauffés, meublés, près hôpital, université. Tél.:540-1754.

CHICOUTIMI, centre-ville, 3.1/2, chauffé, éclairé, disponible 1er avril. Jour:545-6052, soir: 591-0211, Marc-André.

CHICOUTIMI, grand 31/2, meublé, chauffé, éclairé, tranquille, près cégep, université. Libre mai. Tél.:693-5238.

CHICOUTIMI, loft 400 pieds.carrés, 633 Audet, près Boul. Université. $300 non chauffé, non éclairé. Tél.:545-2123, 548-5164.

CHICOUTIMI, quartier St-Paul, beau 4.1/2, entrée lave-vaisselle, remise. Normalement $475, laissé bail 2 ans $415, bail 1 an $425. Tél.:698-2117.

CHICOUTIMI, rue Dréan. 2 logements dont un grand 41/2 avec garage, 500$/mois. Un autre 41/2, avec remise, 350$/mois. Tél.:673-3662.

CHICOUTIMI, rue d'Youville, grand 4.1/2, style vieillot, chauffé, $500/mois, libre 1er mars. Tél.:698-0162.

CHICOUTIMI-NORD
RÉSERVEZ MAINTENANT!
CHICOUTIMI-NORD: face Polyvalente Charles-Gravel. **Nouveau propriétaire**. **Service personnalisé. Immeuble bien entretenu. Entrées contrôlées. Logements rénovés, chauffés, eau chaude fournie, très propre.** Endroit tranquille. **GRAND 3.1/2,** COMPLET. **GRANDS 4.1/2,** libres **JUIN, JUILLET. GRAND 5.1/2, JUIN-JUILLET. Idéal pour couple sans enfant**, porte patio, grands balcons, remises intérieures. **TRÈS BON PRIX. Tél.:549-9343.**

CHICOUTIMI-NORD, 177 St-Ephrem (voisin Provigo), **BEAU 3.1/2,** 1er plancher, **ENDROIT TRANQUILLE,** chauffé, éclairé, $325/mois. **LIBRE IMMÉDIATEMENT. Tél.:549-9343.**

CHICOUTIMI-NORD, 4.1/2, tranquille, semi sous-sol, non meublé. Très propre. Libre 15 mars. $350. Tél.:690-0707.

CHICOUTIMI-NORD, 902 route Tadoussac, 4.1/2, libre 1er juillet, avec vue sur le Saguenay, voisin club nautique. Tél.:696-3112.

CHICOUTIMI-NORD, beau grand 4.1/2, endroit tranquille, repeint à neuf, stores verticaux, remise intérieure, non chauffé, non éclairé, stationnement déneigé. À visiter 1850 boul. Tadoussac. Tél.:543-6960.

CHICOUTIMI-NORD, grand 4.1/2, tapis mur-à-mur, porte patio, balcon. Tél.:549-8771, 549-3977.

CHICOUTIMI-NORD,4.1/2, non chauffé, non éclairé, 385$/mois,libre immédiatement, 158 Orléans. Tél:673-7686

CHICOUTIMI-NORD: 100 rue des Epervières, 4.1/2, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél:543-2289.

CHICOUTIMI-NORD: 116, St-Ephrem, grand 4./12, propre, à voir, 350 $/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er avril. tél.:543-6004.

CHICOUTIMI-NORD: 1787 Boul. Tadoussac, **GRAND 4.1/2,** style condo, entrée indépendante, porte patio, **refait à neuf,** super propre, 410$/mois. **LIBRE IMMÉDIATEMENT**. **CHICOUTIMI-NORD:** 1800, boul. Ste-Geneviève, **grand 5.1/2,** porte patio, très propre, 400$/mois, **libre immédiatement**. tél:549-9343

CHICOUTIMI-NORD: 2.1/2, chauffé, éclairé, entrée privée, balcon, libre immédiatement. Tél:543-2996.

CHICOUTIMI-NORD: 4.1/2, chauffé, arrière centre d'achats, semi-meublé, 400$/mois, libre immédiatement. Tél.:673-6417.

CHICOUTIMI-NORD: grands 4.1/2, chambre des maîtres 12x20, libre 1er mai, 1er juillet, eau chaude fournie, très propres. Tél.:549-0459, 591-0459, 591-5023.

CHICOUTIMI: 3.1/2, grandes pièces, stationnement, meublé, chauffé, éclairé, près université et centres d'achats, libre immédiatement, 395$/mois. Tél.:543-9705.

CHICOUTIMI: 3.1/2, près cegep et hôpital, balcon, porte-patio, semi-meublé, entrée laveuse, sécheuse, toiles fournies. Libre immédiatement. Tél:543-7245

CHICOUTIMI: 3.1/2, rue Jolliet, non chauffé, non éclairé, 300$/mois. Libre immédiatement. Tél:543-1797.

CHICOUTIMI: 4.1/2, 2721, Roussel et 28, rue Bossé, libres immédiatement.
Tél.:690-6308.

CHICOUTIMI: 4.1/2, demi sous-sol, rue des Chevaliers, non chauffé, non éclairé, 410$/mois, libre 1er avril. Tél.:545-4015.

CHICOUTIMI: 4.1/2, toiles fournies, climatiseur, 350$/mois, libre 26 mars. Tél.:543-2938.

CHICOUTIMI: 5.1/2 conviendrait pour adultes, rue Laurier, 2ième étage, chauffage électrique, 2 stationnements. Libre 1er mai. 400$/mois. Tél.:543–1150.

CHICOUTIMI: 755, Chemin de la Réserve, grand 4.1/2 à sous-louer, 330$/mois, libre 1er avril. Tél.:545-2160.

CHICOUTIMI: centre-ville, entrée contrôlée, 4.1/2, moderne, beaucoup de clarté, porte patio, balcon, 510$/mois. Tél.:545-0251, 547-7428.

CHICOUTIMI: centre-ville, grand 4.1/2, moderne, câble inclus. Tél.:693-0608, paget: 696-8111.

CHICOUTIMI: Côte Réserve, 5.1/2, très propre, stationnement, déneigé, près service. Tél.:545-1199 jour, 543-2434 soir et fin de semaine.

CHICOUTIMI: grand 5.1/2 genre loft, situé dans coopérative, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél:698-8890, 698-3442.

CHICOUTIMI: rue Lorenzo-Genest, Des Crécerelles, Joseph-Dandurand, 3.1/2, 4.1/2, secteur Place du Royaume, très propres, beaucoup de commodités, libres rapidement. Tél.:549-2376, 549-2122.

208 Logements à louer

ENTRE Chicoutimi et La-Baie: 4.1/2, 5.1/2, libres immédiatement, chauffés, toiles et eau chaude fournies, non éclairés.Tél:549-4167, 690-7689.

JONQUIERE (Petite France): grand 5.1/2 de qualité, entrée indépendante, patio, déneigement, non chauffé, non éclairé. $550/mois. Tél.:547-0078, 547-0064.

JONQUIERE, 3.1/2. meublé ou non, chauffé, éclairé, très propre, tranquille, Conciergerie, buanderie, stationnement. $375/mois. 4078, de la Loire, app.3 Libre 1er mars. Tél.:548–6951, 695-1501.

JONQUIERE, 4.1/2, non chauffé, non éclairé, 375$/mois,très propre. Tél.:547-4036

JONQUIERE, 4.1/2, non chauffé, non éclairé, 300$/mois, libre 1er mai. Tél.:695-0731, pagette:591-5784.

JONQUIERE, grand 4.1/2, 3769 St-Daniel, libre immédiatement, non chauffé, non éclairé, $360/mois. Tél.:547-8913.

JONQUIERE, quartier des Peintres, 3.1/2, meublé, chauffé, éclairé, 390$/mois, personne sérieuse seulement. Tél.:699-0113, 541-2016 pagette.

JONQUIERE, rue Racine, 5.1/2, 2ième étage, chauffé, libre immédiatement. $490. Tél.:547-0030.

JONQUIERE: 4.1/2, secteur Cégep, près centre-ville, endroit tranquille, idéal personne retraitée, Tel.542-2669, paget:696-7979, 547-4600

JONQUIERE: 4.1/2, 5.1/2, modernes, spacieux, local de rangement, chauffés, eau chaude fournie, conciergerie, près du cégep, idéal personnes retraitées. Tél.:695-5918.

JONQUIERE: 5.1/2, 360$ non chauffé, non éclairé, libre 1er avril. Tél.:547-6538.

JONQUIERE: grands 4.1/2, modernes, chauffés, eau chaude fournie, près polyvalente Jonquière, 350$/mois, 410$/mois, libres immédiatement. Tél.:547-8351.

JONQUIÈRE, 2245, St-Dominique: 4.1/2, chauffé, éclairé ou non, fini moderne, libre immédiatement. Tél.:548-1270, 542-9116.

JONQUIÈRE, 4.1/2, chauffé, eau chaude, libre immédiatement. Tél.:690-1288, 695-1251 (soir).

JONQUIÈRE, 41/2, non chauffé, non éclairé, 320$/mois. Libre immédiatement. Tél.:672-6256.

JONQUIÈRE: 2.1/2, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, 4044, boul. Harvey. Tél:547-9924.

JONQUIÈRE: quartier Ste-Marie, 4.1/2, style condo, non chauffé, non éclairé, près de tous services, libre 1er avril, 460$/mois. Tél.:542-5475.

JONQUIÈRE: rue De Montfort, arrière McDonald, 3.1/2, semi-meublé ou meublé, immeuble tranquille, proximité de tous les services. Tél.:695-3175, 547-3114.

JONQUIÈRE: rue Langelier, 5.1/2, 430$/mois, chauffé, éclairé, mars gratuit. Tél:545-0605.

kÉNOGAMI, 3.1/2, libre immédiatement. 4.1/2 1er juillet. Neufs et tranquille. Idéal pour personne retraitée ou pré-retraitée. Tél.:542-0324 jour, 542-2765 soir.

KÉNOGAMI: 2 logements 3.1/2, libres immédiatement. Tél.:547-2224.

LA BAIE, 435, 5e rue, 41/2, demi sous-sol, chauffé, non éclairé, stationnement. Libre immédiatement. Tél.:544-1704.

LA-BAIE, 4.1/2 moderne, quartier résidentiel, tranquille, grand terrain, près Polyvalente. Libre 1er juillet. Paget(418)873-6368.

LA-BAIE, 4.1/2, 3.1/2, bois franc. Libres immédiatement. Tél.:591-0953, 696-0288.

LA-BAIE: 3.1/2, 4.1/2, propres, modernes, déneigés, situés sur la septième avenue, La Baie. Garage résidentiel environ 400 pi.ca. Tél.:544-7833, 591-4679.

LA-BAIE: 3.1/2, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, 315$/mois. Tél.:548-1955, 541-5679.

LA-BAIE: 5ième avenue, 4.1/2 300$/mois. Libre immédiatement. Tél:697-1654.

LA-BAIE: grand 3.1/2, meublé, libre immédiatement. Tél.:544–6250.

LA BAIE, grand 3.1/2, meublé, eau chaude fournie, Tél.:547-7289.

LATERRIÈRE, grands 41/2, 51/2, propres, stationnement, déneigement, près Base. Tél.:678-9746.

RIVIERE-DU-MOULIN: 1285, Père Honorat, 4.1/2, non chauffé, non éclairé, plancher bois. Tél.:543-6781.

RIVIÈRE-DU-MOULIN, grand 2.1/2, hors sol, meublé, résidentiel, entrée indépendante, bain-douche. Tél.:549-5391.

ST-AMBROISE. beau logement 3.1/2 au 2ième étage, prix avantageux. Tél.:672-2266.

ST-HONORÉ, 3.1/2 chauffé, éclairé, déneigé, 290$/mois. Tél:543-5749 après 17h00

209 Maisons à vendre

CHICOUTIMI-NORD: 178, rue St-Emile, 24x32, 3 chambres, 2 salles de bain, rénové, $60,000. Visite libre dimanche 13h00 à 16h00. Tél.:698-6100.

CHICOUTIMI (Notre-Dame-du-Saguenay), 1024 Desaulniers, rénovée, bien éclairée, 48x29, foyer, plancher de chêne, 3 chambres, 2 salles de bain, sous-sol aménagé, abri d'auto, remise chauffée, terrain aménagé, beaux arbres. $149,000. Tél.:545-6419.

209 Maisons à vendre

CHICOUTIMI, 480 Des Crécerelles, occasion unique, faut voir, résidence 1,900 pieds.carrés + bachelor (ou bureau) 900 pieds.carrés, toit cathédrale, mezzanine, 3 à 5 chambres, une salle de bain, 2 salles d'eau, chauffage électrique, thermopompe, foyer, système d'alarme, nombreux extras. Terrain 102,000 pieds.carrés, remise 14x20. Tél.:549-9395.

1822 BOUL. SAGUENAY: près de St-Jean-Eudes, 2 étages, loyer en haut, grand garage, en bas de l'évaluation, 64,900$. Tél.:549-3233.

A VENDRE: MAISON SPACIEUSE, située au 2391 Route Coulombe, Shipshaw, très grandes pièces 9.1/2, 2 garages, grand terrain 115,500$. après 18h00. Tél.695-2475.

ALMA: 571, Louis-Hémon, piscine creusée, abri d'auto, près d'école primaire. Tél.:668-2912 (soir).

ALMA: de la classe en plus d'un revenu net de 5,100$/an. 3 chambres plus bureau avec porte sur la rue. R. G. Larouche, La Capitale: 696-2173, cellulaire: 690-7288.

ARVIDA, directement du propriétaire, 4 chambres, sous-sol fini, 2 salles bain, grand terrain, garage, sans voisin arrière, 68,000$. Tél.:699-1005 jusqu'à 9 h a.m. et après 19 h.

ARVIDA: 1940, Tellier, maison avec revenu 420$/mois, 10 pièces, grand terrain, aménagement paysager, 133,000$, Tél.:548-2109 (idéal pour loger parents).

ARVIDA: quartier St-Philippe, bungalow rénové, 4 chambres, 2 salles de bains, sous-sol fini, garage et piscine. Tél.:541-3318, 540-5085.

ST-FELICIEN: maison de ville, 3 étages, 3 chambres, remise, patio, bord rivière, 686 boul. Sacré-Coeur. Bon prix. Tél:679-4368, 679-9416.

CHICOUTIMI (Nord), 106, Saint-Nicolas, belle maison bien décorée, terrain boisé. C'est à voir! Ouvert aux visiteurs dimanche 7 mars, de 14 h à 16 h. Information: **Gérard Nadeau, Accès Plus, 549-3372.**

CHICOUTIMI, 4 chambres, 2 salles bain, piscine, terrain sans voisin arrière, sous-sol aménagé, directement du propriétaire. Tél.:696-2100.

CHICOUTIMI, du Carrousel, spacieuse, bien équipée, impeccable. Sur grand terrain. À voir. Tél.:541-7077, 549-9509.

CHICOUTIMI, près du Ricochet, 5 chambres, sous-sol fini, impeccable. Tél.:690-8509, 690-1968.

Chicoutimi, quartier de la Polyclinique, 447 Place Einstein, 4 chambres, espace à bureau, 3 salles de bain, sous-sol entièrement aménagé, planchers de bois franc et céramique, armoires en chêne, foyer au salon, terrain 12,000 pi.ca., abri d'autos, piscine avec 3 patios. Tél.:690-1642, 540-4662 (cellulaire).

CHICOUTIMI: 1123, rue Dequen, construction 1990, sous-sol aménagé, remise, plancher bois et céramique, sans voisin arrière. Tél.:690-3063.

CHICOUTIMI: jumelée, 3 chambres, 2 salles de bain, décor chaleureux, bien située, prix abordable. Tél.:545-7647.

CHICOUTIMI: près Place Royaume, quartier des Oiseaux, 510 des Sizerins, avec revenus, 89,900$. Tél.:549-3233.

JONQUIERE, rue Rembrandt, 3 chambres, poêle combustion, 57,000$. Tél.:541-8705.

JONQUIERE, unifamiliale, brique, foyer et combustion lente, grand terrain, prêt de: hôpital, garderie, écoles, centres d'achats. Directement du propriétaire. Tél.:542-6677.

JONQUIERE: 4134 Harvey, brique, 4 chambres, 2 salles de bain, sous-sol fini, planchers de bois, aspirateur central, garage chauffé, piscine, billard, 72,000$, négociable. Tél.695-1330.

JONQUIERE: secteur cegep, triplex, 1986, très propre, revenu 1,035$/mois. A voir. 94,500$. Tél:547-1274.

LA-BAIE: 1743 Des Marguerites, construction 1999, 3 chambres, vue panoramique sur la baie. Tél:544-8451

LAC-KENOGAMI, bord de l'eau, 1.1/2 étage, 6 ans, plancher érable, foyer, 5 portes patio, 2 remises, quai, terrain 46,000 pieds.carrés aménagé. $149,900. Tél.:698-9906, 542-0180.

LATERRIÈRE, directement du propriétaire, superbe jumelé, neuf (un an), design moderne, plancher bois franc, bord de l'eau, non inondable, mezzanine, 2 salles bain, abri d'auto, terrain 50x250 gazonné. Rue du Rivage, 112,000$. Tél.:668-2839.

MAISON à revenus, quartier des Oiseaux, Chicoutimi, 2 logements 5.1/2 facile à louer, 89,500$. Tél.:693-8143.

ST-JEAN-EUDES: 1.1/2 étage, garage adjacent, prix de l'évaluation, 58,000$. Tél.:548-7315.

209 Maisons à vendre

ST-JEAN-EUDES: 24x38, 5.1/2, fenêtres et toiture neuves, clôturée, piscine, coin tranquille, près des services. Tél.:548-4156, 548-0119.

210 Maisons à louer

ARVIDA, quartier Dubose, 2260 rue Cousineau, 51/2, rez-de-chaussée, 510$/mois. Libre immédiatement. Tél.:548-7620.

210 Maisons à louer

CHICOUTIMI-NORD: vue panoramique, cap St-François, 3 minutes de Chicoutimi, état neuf, 750$/mois, 2 chambres, salle lavage. Tél.:545-2355, 345-2991.

CHICOUTIMI: rue Malraux, jumelée, 2 chambres, 2 salles de bain, 650$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er juin. tél:549-9647.

211 Maisons mobiles à vendre

BAGOTVILLE: 12X55', rénovée au grand complet 1996, 20,000$. Tél:677-1176, 591-0915.

JONQUIERE: parc des maisons mobiles, 14x64, avec grand terrain paysagé. Tél.:547-1190.

LATERRIÈRE: 14'X68' pour déménager. Aussi maisons modulaires neuves à vendre. Tél:418-678-1040.

RIVIERE-DU-MOULIN: chaleureuse maison mobile 14'X70', refaite à neuf. A voir. Une visite vous épatera. Tél:549-6996.

213 Terrains à vendre

A VENDRE TERRAIN: situé à Jonquière sur la rue Monet, superficie de 7300 pi.car. avec 2 servitudes, prêt à construire. Téléphoner à 547-3095 le soir.

ACHETEUR de lots à bois résineux et/ou feuillus, n'importe où au Saguenay Lac St-Jean. Payons bon prix. Tél.:(418)527-7721 jour, pagette: (418)821-6347 soir.

ALMA: 45,000 pi.ca. bord de l'eau, pour unifamiliale ou duplex. Tél.:514-645-0231.

ALMA: Des Glaïeuls, secteur recherché, 70x150, prêt construire, 23 900 $. Tél.:542-5055.

LATERRIÈRE, grands terrains, 100x230, avec réseau d'eau (reste 2 au bord de l'eau). Prêts à la construction. Prix abordables. Tél.: 678-9294.

MONT-FORTIN: 19 terrains résidentiels à prix concurrentiels. Tél.:695-7544, 696-5820 pagette.

SHIPSHAW, Terre: superficie totale 84,630 arpents. Pour informations: 418-272-3104.

300 VÉHICULES

302 Autos à vendre

1989 MERCURY Topaz, automatique, 156,000 kilomètres, $595. Tél.:673-6218.

1994 PONTIAC Grand Prix SE, 130,000 kilomètres, 4 portes, très propre, mécanique A1. Tél.:545-4527.

1994, DODGE «Colt GL», 2 portes, automatique, couleur vert, condition A-1. Automobiles Blackburn. Tél.:693-5388.

1994, GEO Metro, 98,000 kilomètres, manuelle, 2 portes, 3,800$. Tél.:276-0730.

1994, SATURN SL-2, 4 portes, automatique, «Twin can», couleur or, bas kilométrage. Automobiles Blackburn. Tél.:693-5388.

1995 Nissan, Maxima, GXE, 46,000 kilomètres, garantie prolongée jusqu'en décembre 2000, lecteur CD, siège électrique, siège chauffant, air climatisé, démarreur, système antivol, télé-commande, aileron, 8 pneus, très très propre. Tél:695-2176.

1995 Nissan, Maxima, GXE, 46,000 kilomètres, garantie prolongée jusqu'en décembre 2000, lecteur CD, siège électrique, siège chauffant, air climatisé, démarreur, système antivol, télé-commande, aileron, 8 pneus, très très propre. Tél:695-2176.

1996, Chrysler «Néon» haut-de-gamme, 4 portes, automatique, air climatisé, vert, aileron arrière, bas kilométrage. Spécial Automobiles Blackburn. Tél.:693-5388.

1996, Plymouth «Breeze», 4 portes, manuelle, 5 vitesses, cervo-freins, cervo-direction, air climatisé, AM-FM cassette. Seulement 60,000 kilomètres. Spécial 9,995$. Automobiles Blackburn. Tél.:693-5388.

ACHETONS AUTOS, CAMIONS, métaux pour récupération. Payons comptant. Tel. 542-6938 Métaux Savard

ACURA Intégra RX 1991, manuelle, 161,000 kilomètres, 6,000$ négociable. Tél.:542-0210

AVEZ-VOUS une voiture accidentée ou endommagée par la rouille? J'ai 40 ans d'expérience et je suis spécialiste des retouches ou complet. Je fais un excellent travail. Pour une estimation: Germain Débosselage. Tél.:699-5069.

BUICK Regal 1991, bien entretenu, 3,500$. À voir! tél.:545-2718.

274, rue des Champs-Élysées, Chicoutimi. Idéal pour maison d'accueil, possibilité d'un 2e logement, 7 chambres à coucher, 2 salles de bains, foyer, grand terrain et patio, beaucoup d'inclus. Près de tout! LIBRE IMMÉDIATEMENT. **Contacter: Cécile Perron, Accès Plus, 543-7587, 545-8624, 696-5744. 412682**

302 Autos à vendre

CAVALIER 1996, 61,000 kilomètres, 4 portes, garantie 5 ans (100,000 kilomètres), démarreur à distance, etc. 9,200$ (plus taxes). Tél.:543-3982 (après 18h).

CHEVROLET Z22 Cavalier 1998, manuelle, 2 portes, 14,000 kilomètres. Tél.:673-7590.

CHRYSLER Cordoba 1976 (antique), seulement 50,000 milles, peinture d'origine Aubaine: $1,600 négociable. Aussi: Mercury Météor 1965 (collection), 6 cylindres, comme neuf. Aucune offre raisonnable ne sera refusée. (A voir). Tél.:693-8482.

DEMANDE à acheter autos ou camions, bonne au mauvaise état, 1985 à 1990. Payons comptant. Tél.:549-6041.

DODGE Néon 1998, balance de location-250$/mois taxes incluses, manuelle 5-vitesses, équipement complet, coupé 2-portes, 7,000 kilomètres. Tél:545-8432, 591-5595(paget)

EAGLE Vision-ESI 1993, équipement complet, bon état. Tél.:544-2325(après 18h00)

EXCEL 1991 SE, super propre, mécanique A1, manuelle, économique, 118,000 kilomètres. $2,450. Tél.:549-3288.

FORD Topaz GL 1989, automatique, entièrement équipée, mécanique A-1, 136,000 kilomètres, 2,300$, négociable. Tél.:690-2526, 549-9919.

GRAND AM 1995, tout équipé, 78,000 kilomètres, $10,900. Tél.:695-6807, 542-8587, Guylaine.

HONDA Accord XE 1996 , automatique, 4 portes, 41,000 kilomètres, 4 pneus d'été, 4 pneus d'hiver, parfaite condition, 16,950$. Tél.:545-7081.

HONDA Civic SI 1993, 140,000 kilomètres, parfaite condition, 8,500$. Tél.:668-7335.

HONDA Civic, 1986, manuelle, bon état, 1,000$. Tél.:695-2076, paget:696-7439.

JETTA 1997, air climatisé, turbo, diesel, 24,000 kilomètres. Fin de location 2/12 ans à 337$/mois plus taxes. Tél.:698-0974.

JETTA Volkswagen 1987, manuelle, 4 pneus sur roues. Tél:275-4243

JIMMY SLT 4x4, 1996, sièges en cuir, 61,000 kilomètres. Très très propre. 23,000$. Dodge Dakota 4X4, 1992, 100,000 kilomètres, très très propre. Tél.:696-2249.

MADZA 323 1987, manuelle, 3 portes, 145,000 kilomètres, bonne condition. $1,200. Tél.:543-2814.

MAZDA 626-LX 1998, air-climatisé, vitres électriques, 46,000 kilomètres, 17,800$. Tél.:662-7158

MAZDA Précidia 1994, manuelle, 4 cylindres, 86,000 kilomètres, parfaite condition. Tél.:676-2540, 540-4036 cellulaire.

MAZDA Protégé 1990, manuelle, 205,000 kilomètres, très bonne condition, 1700$. tél:547-1490

OLDSMOBILE Achieva SC 1993, 2 portes, 120,000 kilomètres, équipement complet, 5,500$. Tél.:543-9985.

OLDSMOBILE «Calais» 1987, mécanique A-1, bien entretenue. 500$, négociable. Tél.:699-0022.

OLDSMOBILE Cutlass Cierra 1985, moteur 2.8, 175,000 kilomètres, mécanique A1, peinture, très propre, 1,500$. Tél:699-5069.

OLDSMOBILE «Delta 88» 1986, A-1, moteur 30,000 kilomètres, pneus, démarreur, freins neufs, 1,200$, négociable. Tél.:541-2050, 540-5669.

PARK AVENUE 1985, 147,000 kilomètres, entièrement équipé, démarreur, parfaite condition, 2,500$ négociable. Tél.:690-2444.

PLYMOUTH Laser 1991, 99,200 kilomètres, manuelle, 2 portes, 16 valves Pwin Cam, 5,500$ négociable. Tél.:695-4369.

PONTIAC Grand AM 1988, manuelle, 4 portes, 180,000 kilomètres, très propre. $2,300. Tél.:545-9537.

PONTIAC Grand Am 1997, V6, 4 portes, couleur raisin, équipement complet, laser, non fumeur. Tél.:342-6568.

PONTIAC OPTIMA 1990, automatique, 4 portes, 117,000 kilomètres, bonne condition. $1,750. Tél.:699-0096.

PONTIAC «Sunbird» 1991, 4 portes, automatique, mécanique A-1, peinture neuve, 140,000 kilomètres, 3,600$ négociable. Tél.:690-0841.

SUBARU «Justy» 1992, 4 portes, 4x4, 5 vitesses, excellente condition. Tél:549-4866.

SUNBIRD 1990, turbo-GT, manuelle, impeccable. Tél:548-5147

302 Autos à vendre

SUNFIRE 1998, vert, 4 portes, climatiseur, automatique, 20,000 kilomètres, 13,995$. MALIBU LS 1997, 4 portes, tout équipé, 14,000 kilomètres, 15,995$. M.G.C. Auto Tél.:668-3836, 672-4790.

TOYOTA COROLLA 1986, à vendre pour pièces, 400$ négociable. Tél.:549-9744

TOYOTA «Tercel» 1992, blanche, 4 portes, 123,000 kilomètres, mécanique A-1. 6,300$, négociable. Tél.698-4200.

VOLKSWAGEN Jetta GL Turbo diésel 1997, 41,000 kilomètres, $16,799. Tél.:542-9999.

VOLKSWAGEN JETTA GLS 1996, manuelle, à essence, 4 portes, miroirs et sièges chauffants, toit ouvrant, Tél.:(418)695-2475.

LE QUOTIDIEN

LES PETITES ANNONCES SUR INTERNET

C'EST GRATUIT!

Toutes les petites annonces publiées dans Le Quotidien sont également publiées tous les jours **SANS FRAIS ADDITIONNELS** sur notre site Internet. Vous pouvez facilement les retrouver en cliquant sur «petites annonces» au bas de notre page d'accueil.

www. lequotidien.com

304 Bateaux à vendre

ACHETERAIS bateau avec remorque, 17 à 21', moteur in-board, 1995 et plus. Tél.:690-9641.

JET BOAT Doral Splash, 90 forces Mercury, remorque, toile. Tél.:695-2475.

VOILIER Mirage 33, 1982, très équipé, radar, GPS, pilote automatique, chauffage, liste d'équipement disponible sur demande. Très bonne condition. 56,000$. Tél:(418)233-2854 jour, (418)233-3753 soir.

305 Camions à vendre

6 ROUES F-350 1985, très propre, avec tendeur 25 tonnes, comme neuf, 6,500$. Tél.:673-6324.

Automobiles Serge Potvin
GMC SL 1994, K2500, diesel, 6.5, automatique, boîte 8 pieds, balance de garantie GM, comme neuf. Prendrais échange.
544-0039, 544-5511

BOÎTE CAMION neuve Transit une ou 2 tonnes, côtés amovibles et corroies. Tél.:674-9116.

CAMION Freightliner FLD120 1991, avec "bed" 72". beaucoup de pièces neuves, $28,500. Possibilité de travail avec le camion. Tél.:542-7426, 540-4331.

FORD 1977 F600 avec dompeur, peinture neuve, parfait état, boite neuve. Tél.:543-3123, 674-2659.

FORD Cub 350 diesel turbo Super Duty 1998, 30,000 kilomètres, boîte 18 pieds, état neuf. Tél.:418-343-3127.

FORD Explorer, F-150 1994 acheté en 1995, 24,000 kilomètres, manuelle: Tél: 690-0921, 545-9119

FORD F-350, 1991, 4 portes, 1 tonne, 2X4, diésel, 6,000$. Tél:662-8493

FORD Ranger 1986, V6, manuelle, 150,000 kilomètres, prix à discuter. Tél.:543-3157.

FORD Ranger 1992, 99,000 kilomètres, très propre, $3,700 négociable. Tél.:418-272-2324.

GM 1980, 2 réservoirs, 1,700 litres chacun, 1 réservoir à l'eau. Tél.:418-276-4705.

GMC 1986, 1 tonne, double roues, bonne condition. Tél.:695-2006, 547-8035.

GMC 1988, cabine simple, boite 6.5', 4.3, automatique, très propre, peinture neuve, pneus neufs. 4,800$. Tél.:276-7050, 276-9324.

GMC Sierra 1500, cabine simple, 2x4, 1996, 37,000 kilomètres, état neuf, 15,900$. Tél.:547-6021

ISUZU 1989, 147,000 kilomètres, boîte fibre verre. Tél.:672-2152.

306 Camions 4 X 4

1992, GÉO TRACKER JX, manuelle, 4x4, bleue, convertible, état neuf. Automobiles Blackburn. Tél.:693-5388.

CHEROKEE 1989, 4x4, 4 cylindres, excellente condition, peinture neuve, 92,000 kilomètres, 4 pneus neufs, 5,000$. Tél.:548-4924.

CHEVROLET Cheyenne 4x4 1500 1998, king cab, manuelle, 14,500 kilomètres. Boite courte. $26,500. Possibilité d'échange, location ou financement. Tél.:547-9396, 591-7045.

DODGE «Ram» 4x4, 1979, 42,800 kilomètres, fonctionne au gaz ou au propane, bonne condition. 1,350$. Tél.:693-8990.

FORD Bronco II 1986, 4X4, parfait état, peinture neuve. Tél.:543-3123, 674-2659.

FORD F250 4x4, 1988, 158,000 kilomètres, mécanique A1, avec gratte, support canot, coffre de compagnie, etc..., prix négociable. Tél.:275-4043.

ISUZU Trooper 1990, 4x4, V6, 2.8 litres, manuelle, 5 vitesses, régulateur de vitesse, 102,000 kilomètres. $5,500. Tél.:668-3241.

MULTI 4x4, 1987, parfaite condition, prix à discuter. Tél.:545-2776.

PICK UP 4x4 1986, king cab, 5 vitesses, à vendre pour pièces. Aussi pièces de Jimmy 1984-1985. Sunbird 1985, moteur 2 litres, pour pièces. Tél.:695-5986, pagette: 591-5574.

SUZUKI Samourai 1984, avec gratte hydrolique, parfaite condition. Tél.:547-5180.

308 Fourgonnettes à vendre

1996, DODGE «Caravan», 6 cylindres, 7 passagers, automatique, air climatisé, seulement 49,000 kilomètres. Balance de garantie Chrysler. Spécial 14,995$. Automobiles Blackburn, 693-5388.

A VENDRE ou échanger: Chevy Van 1990, contre Pick Up. Tél.:673-1977.

DODGE Caravan 1996, 85,000 kilomètres, 7 passagers, 14,600$. Tél.:549-2485, 543-4459 Dave.

DODGE Caravan 1997, 48,000 kilomètres, balance garantie 2 ans, 7 passagers. Air climatisé, régulateur de vitesses. Tél.:668-5152.

GMC Safari Cargo 1989, moteur neuf, démarreur distance, 2,000$ négociable. Tél.:545-9232.

LUMINA Van 1995, 75,000 kilomètres, vitres teintées, climatiseur, impeccable. Tél.:695-3909.

MINI-VAN Dodge 1986, 4 cylindres, excellente condition. $975 négociable. Tél.:693-8482.

PLYMOUTH Voyager SE 1992, V6, 152,000 kilomètres, 6,500$ négociable. Tél.:549-4557.

PONTIAC Transport, 1995, rouge, 7 passagers, 79,000 kilomètres, très propre, 11,000$. Tél:274-4964 heures repas, Jocelyn ou Doris.

WINDSTAR GL 1997, presque neuve, 25,700 kilomètres, couleur framboise, climatiseur, régulateur, volant ajustable, démarreur, radio AM/FM, cassettes, déflecteur, antivol, location fin bail, balance de garantie. Tél.:549-7923, 696-8355 radio chasseur.

309 Machinerie

3 FAUCHEUSES conditionneuses, 1 Hesston PT-10, 1 John Deere 1209, 1 New Holland 467. 1 Faneur New Holland. Tél.:544-8927, 544-5180.

ATTENTION: J'achète machinerie agricole, forestière et industrielle. Tél.:514-474-3257, 514-865-1447.

CAMION Freightliner FLD120 1991, avec "bed" 72", beaucoup de pièces neuves, $28,500. Possibilité de travail avec le camion. Tél.:542-7426, 540-4331.

CATERPILLAR EL-300, 1989, à vendre en pièces. tél:(418)251-1052.

CHENILLE Bombardier J5 en parfaite condition, 3,800$. Tél.:418-349-3508.

310 Motomarines à vendre

BOMBARDIER GTS, 3 places, 1996, très propre, avec toile et remorque et 2 wet suit. Tél.:480-3436

311 Motoneiges à vendre

ALPINE II, 1991, 3,200$ négociable. Tél:544-4842.

ARCTIC Cat ZR, 440, 1993, moteur neuf, excellente condition, très bas prix. Tél.:276-7177.

ARTIC CAT EXT 550 EFI 1993, condition A1, moteur refait à neuf, 2,500 milles, aussi carriole et remorque fermée, 3,500$ le tout. Tél.:544-9855.

BOMBARDIER 377 1985, démarreur, excellente condition, toile, $650 négociable. Tél.:545-7771.

BOMBARDIER «Grand Touring SE» 1997, 700cc, suspension pneumatique, carte de sentiers, 6,200$ (TPS incluse). Tél.:545-6375.

BOMBARDIER Grand Touring SE 670 1996, 9,000 kilomètres, excellent état. $4,000. Tél.:251-2305.

BOMBARDIER «Mach 1» 670, 1993, siège double, 8,000 milles, très propre. 2,900$. Tél.:544-3523.

BOMBARDIER Mini-z 1998 gagnée dans concours, neuve, négociable. Tél.:548-4533

BOMBARDIER Safari L 1991, prix à discuter. Tél.:673-6295.

BOMBARDIER Scandic WT 1999, 1,500 kilomètres. Tél.:540-2663, 543-5935.

BOMBARDIER SKANDIC II, 1994, 5,000 kilomètres, faut vendre! Tel.542-0811.

BOMBARDIER Summit, 1996, 670cc, Tél:630-2167.

CADEAU: Formula Z 670 1998, 1,600 kilomètres,marche-arrière, neuf, cause décès, 4,500$. Tél.:548-4955, 540-0341.

FORMULA «MACH I», 1993, 4,300 kilomètres, siège simple, état neuf. 3,200$, négociable. Tél.:673-3999.

FORMULA Plus 1990, bas millage, avec carte sentiers, $800. Tél.:673-4934.

HABIT de motoneige, cuir noir, large pour homme, 325$. Tél.:690-1505 soir, 549-6648 jour.

MACH I 1995, 670, très propre, 3,500$. Tél.:693-0274.

MACH-Z 800 1998, prix incroyable. Tél.:543-0758,541-2759.

MXZ 670 1997, très bonne condition, siège double, reculons. Tél.:673-4034.

POLARIS 1996, XCR-600 SP, 4,000 milles, reculons, parfaite condition, 3,600$. Tél:690-0206

POLARIS 500 Classic 1993, équipée, 7,500 milles, parfaite condition. $2,200 négociable. Tél.:544-4900, 544-9420.

POLARIS XLT, 600 Touring, 1995, 6,000 milles, état neuf, avec carte de membre, négociable. Tél:698-4180.

RÉVEILLEZ-VOUS: Yamaha V-MAX 600 DX 1994, démarreur, marche-arrière, 1,600$. Tél.:548-5120.

YAMAHA «SRX 700» 1998, 4,000 kilomètres, 6,500$. Faut vendre! Tél.:343-2342.

YAMAHA VK 540, 1998, tout équipé, 6,500$ négociable. Tél.:695-7494.

YAMAHA VK-540 1994, 7,500 kilomètres, très propre, échangerais contre moto, 4 roues ou sea-doo. Tél.:669-3093, 669-7332.

YAMAHA, V-Max 600 DX, 1996, 4,000 kilomètres, état neuf, entièrement équipé, carte de sentie. Idéal pour couple. Prix à discuter. Tél.:549-1139.

312 Motos à vendre

CBR 600 F3 1995, 34,000 kilomètres, impeccable. «Hindle», KNN. 7,500$, négociable. Tél.:344-1307.

CBR 900 RR, 1996, avec équipement, 9,000 kilomètres, 9,800$.Tél.:543-5780.

CBR600 1990 et ZX 11 1995, très propre. Tél.:662-5761.

GOLDWING 1983, 71,000 kilomètres, très très propre. Tel.276-1953

HONDA CB-750K, 1980, 31,000 kilomètres, dossier, pare-brise, protège moteur, 2 casques, silencieux 4/1. Très bon état. Bicyclette BMX Minelli 1998, modifié compétition. Bon prix. Très propre. Tél.:662-4098 heure de repas ou soir.

HONDA MAGNA 750 1985, très propre. $3,000 négociable. Tél.:698-0106.

KAWASAKI Vulcan Classic 800 1997, 10,000 kilomètres, pare-brise, valises, dossier, phares allogènes, état neuf, 7,000$. Tél.:545-2097.

SHADOW Ace, 1998, 13,000 kilomètres, entièrement équipée, 8,000$. Tél.:699-1030.

313 Motos 3 et 4 roues à vendre

4 ROUES Yamaha 1986, 2x4, jaune, très bonne condition, 1,700$. Tél.:542-0070, 591-4733.

ARGO 8 roues avec moteur 350, toit et chenilles. 4,500$ négociable. Tél:674-2469.

HONDA 1991, 4x4, entièrement équipé inclant gratte. 5,000$, négociable. Tél.:690-3452, 541-7511 (paget).

314 Pièces et accessoires

1000 ET MOINS $. ACHETONS AUTOS ET CAMIONS, POUR PIÈCES. PAYONS COMPTANT. SANS FRAIS DE REMORQUAGE. VENTE DE PIÈCES D'AUTOS ET CAMIONS DE TOUTES MARQUES. GILBERT AUTOS INC. 543-8361.

ACHAT d'autos et camions. Vente de pièces usagées. Roi des pièces, 696–1036.

315 Remorques à vendre

REMORQUE 4x6, basculante, usagée. 4x8 basculante, jamais servie. Prix d'aubaine. Tél.:549-6996.

317 Tracteurs à vendre

TRACTEUR à pelouse avec tondeuse 48", excellente condition. Tél.:673-6253.

TRACTEUR de ferme Oliver 1971, avec gratte avant et souffleur arrière, en bonne condition. 5,800$. Tél:690-1592

400 EMPLOI

401 Gardien(ne) demandé(e)

Personne d'expérience pour garder 2 enfants à mon domicile, 5 jours/semaine, non-fumeuse. Tél.:549-6116.

402 Personnel demandé

6 REPRESENTANTS(ES), dans le domaine de l'éducation (REEE), expérience de la vente un an. Tél.:543-0185.

74 EMPLOYEURS prêts à vous engager.Travail à domicile. Tel:(514)801-1660 département:506

ADMINISTRATEUR de système Unix. Avec bonne connaissace des bases de données SQL (Unix) programmation en "C" , CGI-HTML. Contactez T-Net Technologies 696-1070 heure de bureau, 545-7189 soir.

AH! AH! LES JEUNES! Vendez 70 tablettes de chocolat + cadeau et gagnez 110$. Tél.:547-3434, 1-800-265-1296.

BARMAID(barman) avec expérience. Demandez Lise. Tél.:543-5653.

BESOIN de travail, appelez 541-3652.

CHICOUTIMI-NORD, aide-familiale non-fumeuse recherchée, pour préparer repas et assister mère de jumeaux. Tél.:693-5942.

COIFFEUR(SE) avec clientèle pour location de chaise, $75/semaine. Tél.:695-4473, Claudia.

COIFFURE, bronzage et esthétique. Demande coiffeur(euse)s pour location de chaise, Tél:693-3336, 690-2402 Nancy.

COURS INTENSIF, formation personnalisée, tenue de bar, barmaid(man), méthode rapide. 5 places disponibles. Tél.:544-2199.

Gagnez 200$, 300$, 500$ ou plus par semaine en assemblant différents produits à la maison. Pour plus d'informations: expédiez une enveloppe pré-adressée à: O.P.T.D., 6-2400 Dundas St. West, suite 541, réf. 210, Mississauga, Ont. L5K 2R8.

JOUETS Éducatifs Jocus, cherche conseillers(ères) ou acheteurs(ses). Tél.:693-4670 Hélène Martel.

MECANICIEN d'entretien. Connaissance sur planeur A-20 Wood ou Newman. Connaissance en soudure, machinage hydraulique, pneumatique, électricité. Flexibilité horaire de travail. Expérience 5 ans minimum. Lieu de travail: Ste-Thérèse, 20 minutes de Montréal. Gestion S. Crête inc. est une entreprise spécialisée dans le séchage et rabotage de bois résineux, pins et feuillus. Tél.:450-430-5950.

NOUVEAU
Fournaise à bois et huile biénergie
Efficace à 82,4 %

Poêle à combustion contrôlée de tout genre disponible
Centre de service PROPANE GRAVEL
125, ROUTE 172 Voisin de P. Bouchard & Fils
Saint-Ambroise, 672-4290
412231

SUPER MARCHÉ à Alma recherche: commis à la charcuterie, boucher, commis à la boulangerie. Avec ou sans expérience. Temps partiel. Tél.:662-7405, demandez Régis ou Daniel

WALMART CHICOUTIMI: Agent de sécurité, possibilité de temps plein. Salaire selon la charte ou expérience. Faire parvenir C.V. au magasin à l'attention des ressources humaines, avant le 7 mars 1999.

450 FORMATION

451 Enseignement / cours

ATTENTION! COURS PRIVES primaire-secondaire, français, mathématique, raccrochage, thérapie, professionnelle. Tél.:545–2197.

500 OCCASION D'AFFAIRES

501 Finances

PROBLEMES FINANCIERS de $500 à $250,000. Demande de prêt assuré 24 heures. Conseiller B.A.D. Tél.:1-800-463-9311, code 8560.

502 Occasion d'affaires

A TEMPS partiel. Aimeriez-vous connaître une entreprise qui peut vous permettre de doubler vos revenus? Prenez une heure de votre temps et apprenez comment. Tél:695-4198.

MAISON pour personnes âgées, 9 chambres, idéal pour couple, 3555 Roi-Georges, Jonquière. En opération, vous n'avez qu'à faire progresser. Roland Tremblay, Image 2000: 548-5164.

OFFRE EXCEPTIONNELLE
Commerce déjà établi dans un centre commercial à Chicoutimi. Franchise disponible. Ne requiert peu d'investissement. Tél:(819)751-5306.

REPRÉSENTANTS(ES) indépendants(es) recherchés(ées) domaine des télécommunications, potentiel de revenus immédiats. Tél:(Paget):693-7673.

600 SERVICES PROFESSIONNELS

601 Construction / Rénovation

HOMME avec expérience offre ses services pour travaux de plastage, peinture, plafond texturé. Estimation gratuite. Tél.:693–8158.

MAISONS, garages, remises, fenêtres, portes, déplacement de murs extérieurs intérieurs, chalets à construire. Pour une soumission: 545-0647, 693-3383, 1-800-394-3383. Possibilité de financement pour construction neuve.

MENUISIER offre ses services à l'heure ou à contrat, très bien outillé, 35 ans d'expérience. Tél:549-2330.

PLASTRAGE, peinture, menuiserie, 25 ans d'expérience: céramique, salle de bain complète. Tél:549-4748.

602 Impôt

$$$IMPÔTS 1998$$$ Fini les tracas d'impôts. Prix le plus bas garantie, si vous trouvez moins cher ailleurs, nous vous rembourserons la différence plus 10%. De plus, courez la chance de gagner une paire de billets du spectacle Céline Dion au Centre Molson le 7 mai 1999. Tél.:668-4159.

ATTENTION! IMPOT INFORMATISE
Logiciel et service professionnels, 25$/personne, 45$/couple. Services comptables N.B. enr. Tél:543-4296.

FAITES faire votre impôt par ordinateur et tirez-en le maximum. Tél.:672-2386.

IMPOT INFORMATISÉ, service rapide et confidentiel. Prix compétitif. Vaste expérience. Se déplace sur demande. Tél.:695-2117, pagette: 545-5644.

IMPÔT A L'ANNEE
COMMERCIAL, autonomes, TPS. TVQ. locatifs, compagnies, etc. Tél.:690-0599.

603 Massage

ANNIE, jolie fille, massage détente, dans un endroit propre et discret. Tél:545-4582.

BEAU garçon offre ses services pour vous messieurs. Massage de détente. Propreté et discrétion assurée. David. Tél:690-9366.

CENTRE de MASSOTHÉRAPIE PROFESSIONNEL avec masseuses(eurs), entorse sciatique. Tél.542–6200.

VENEZ relaxer en toute intimité. Tél.:698-7171, 591-0939.

604 Offres de services

ATTENTION Nouveau: Je décape tous vos meubles. Meilleur prix jamais vu. Tél.:693-3393.

Besoin de **DÉCAPER**, teindre ou vernir vos meubles en bois. **ÉBÉNISTE** d'expérience vous offre cette possibilité à très **BON PRIX. ASH DÉCAPAGE: paget 591-7218, téléphone:548-6405.**

CHEF-CUISINIER
30 ans d'expérience, travail pour chantier, camps d'été, brasserie, restaurant. Paget:696-6072, fax: 690-1554.

COUTURIERE: pour votre décoration intérieure, spécialisée en confection de rideaux, valences, coussins, housse, recouvrement de chaise etc. Réparation de vêtement de tous genres. Tél.548–2090, demandez Martine.

HOMME à tout faire avec références: plastrage, peinture, pose de plancher flottant. Tél:690-3379

IMPÔT - IMPÔT - IMPÔT
Service rapide et courtois
Impôt informatisé
Étude et calcul de vos limites de REER
Francine Gaudreault
547-0898

OFFRE mes services comme chauffeur privé pour livraison de marchandises ou service privé selon vos besoins. Discrétion assurée. Tél:547-4901

605 Service de garde

EDUCATRICE reconnue par le CPE Les Petits cailloux. Accès à la garde à 5$. Application du programme éducatif. Rivière-du-Moulin. Tél.:545-7704 Lison.

GARDERIE en milieu familial quartier des Oiseaux, temps complet ou partiel. Tél.:696-1950.

700 MARCHANDISES ET SERVICES

702 A vendre ou échanger

CAMION Dodge Ram 150 1988, comme neuf, 94,000 kilomètres, $3,500. Tél.:545-9132.

703 Ameublement

A BAS PRIX
APPAREILS électroménagers R.S. Vente et achat: laveuses, sécheuses, cuisinières, réfrigérateurs, reconditionnés. Vaste choix. Reconditionnement "timer". Réparation à domicile, appels de service, réparation micro-ondes, déshumidificateur et petits appareils électriques. 743, Boul. Barrette, Chicoutimi. Tél.:698-4399.

ACHAT ET VENTE
ELECTROMENAGERS, reconditionnés, pièces neuves et usagées, Guy Marcotte Service, réparations, 807, rue Chabanel. Tél.543-3010.

BUREAU triple avec grand miroir et table de chevet. Table ronde avec rallonge, 4 chaises. Tél.:547-1303.

CUISINIÈRE blanche avec vitre noir, réfrigérateur blanc, mobilier cuisine moderne + chaise berçante. Etat neuf. Tél:274-4964 heures repas, Jocelyn ou Doris.

ENSEMBLE de cuisine en orme. Buffet-vaissellier stratifié. Prix à discuter. Tél.:542-1161.

Ensemble mural en mélamine blanc, trois sections d'une longueur totale de 8 pieds, servant de vaisselier et/ou bibliothèque. En très bon état. Prix 350$. Tél.:545-4355.

Lave-vaisselle 250$. Sofa 4 places, fauteuil et appuie-pied, 500$/trois. Chasse-neige 1000$. Tondeuse 50$. Pupitre avec miroir 150$. Maquilleuse avec banc 150$. Matelas et base de lit 300$. Classeur 150$. Causeuse 100$. Lot à bois 3000$. Tél.:549-2623.

LAVEUSE, sécheuse Maytag: 800$. Mobilier cuisine: 550$. Divan, fauteuil: 1,400$. Bibliothèque acajou, table: 750$. Usure un an. Cause déménagement extérieur. Tél.:695-3904.

LAVEUSE, sécheuse, poêle, réfrigérateur. Tél.:545-9361.

LAVEUSES, sécheuses, poêles, réfrigérateurs, congélateurs, sets de chambre, de salon, micro-ondes. Tél.:545-9361, pagette: 541-6857.

LES SPÉCIALISTES

Construction

MITRERIE MORISSETTE enr.
Résidentiel et commercial
Estimation gratuite
Grillage de sécurité
Tél.: (418) 591-3427
SERVICE 24 HEURES
412511

Maisons, rénovations

RÉNOVATIONS
Spécialité: • PEINTURE • PLASTRAGE • PLAFOND SUSPENDUS
Dany: 696-7972 - Luc: 540-1747
411223

Nettoyage, ménage

SPÉCIAUX 3 POUR 2
Du 11 janvier 1999 au 4 mars 1999
Sur le nettoyage de 3 morceaux
Seulement les deux plus chers vous seront facturés.
VALIDE EN TOUT TEMPS
Elle ne s'applique sur aucune autre promotion.
La direction

QUALITÉ SUPÉRIEURE
Nos comptoirs:
LAVAGE SAGUENAY (Chicoutimi) 549-9628
NETTOYEUR MASSÉ (Jonquière) 695-0533
NETTOYEUR PROFESSIONNEL (Alma) 662-7644
NETTOYEUR DU LAC (Roberval) 275-0511
407311

Pour réservations: Contactez Claude Dahl, 690-8839
Lac-Saint-Jean: Carol Morin, 668-4506

703 Ameublement

LES ELECTROMENAGERS
du Saguenay Enr. Vente d'électroménagers reconditionnés, garantis 1 an, vente de pièces neuves et usagées, 14.95 $ l'appel, ouvert jeudi, vendredi jusqu'à 21h00, 940 Boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord. Tél.:545-6969.

POELE Kenmore blanc, 1993, très propre, 350$. Tél.:542-9455.

SET de cuisine, chêne massif sculpté à la main, avec vaisselier. Prix à discuter. Tél.:347-1440.

URGENCE
REPARATION, réfrigérateurs, congélateurs, chambre froide, machine à glace. Nouveau: réparation de chauffeau électrique. M. Freeze, 7 jours: Tél.:695–0380.

704 Animaux

ACHAT et vente de chevaux et d'équipement. Tél.:344-1183.

CHIOTS Golden Retreiver, pure race. Tél:274-6086, 274-4457

DEUX Thoroughbred (un de 17 mains et un de 15 mains deux), 3 canadiens (1 demi-belge de 9 ans, 2 Paint Horse dont 1 beige et blanc Palomino, 1 cheval Quater Horse blanc (pour enfant), 2 poulins enregistrés Quater Horse (1 de 20 mois et 1 de 2.1/2 ans), 5 autres Quater Horse disponibles. Tél:344-1183

GOLDEN Retriever blond, mâle, 11 mois, vacciné, vermifugé, non-enregistré. Tél.:545-2106.

HUSKY, nés 24-01-99, pure race. Absolument magnifiques. Réservez tôt. Tél.:275-0193.

705 Antiquités

1 A ABSOLUMENT RENCONTRER
POUR CEUX QUI DÉSIRENT
LES PLUS BELLES PIÈCES
MARCHÉ D'ANTIQUITÉ
5922, boul. Talbot - Laterrière
678-2775
Jamais acheter sans nous visiter
Ouvert seulement samedi et dimanche de 9 à 5

1 MAGASIN d'antiquités à Chicoutimi-Nord, face au Restaurant Bouffe et Plus, nouveaux arrivages, 907 Ste-Geneviève, 673-7927.

A NE PAS MANQUER: incroyable assortiment de meubles anciens: 8 mobiliers de chambre et de salle à manger complets, armoires, tables, chaises, lits de cuivre, causeuses, maquilleuses et différentes articles à leur état d'origine. Ne jamais acheter des antiquités sans avoir visiter le seul endroit avec autant d'assortiments et de bas prix, 20 boul. Saguenay, coin Ste-Anne, Chicoutimi. Ouvert seulement le samedi et dimanche, de 10h00 à 16h00.

ANTIQUITES
Au 171 rue St-Joseph à Alma, du jeudi au dimanche de 09h00 à 16h00. Tél:668-8978.

DERNIÈRE CHANCE
Liquidation meubles, lampes, ect. -50% et -40% . Agrabat, 2153, Roussel, terminant 7 mars.

"Fol Passion": antiquités, décapage, restauration, fabrication à l'ancienne. Tél.:543-4656 Gilles.

706 Bois de chauffage

BOULEAU sec et merisier de première qualité, livré. Prix spécial fin de saison. Tél:543-3123, 674-2659 Eric.

BOULEAU sec, 50$ cour extérieur. 55$ séché dans la grange, livré. Tél.:695-4949, 545-7837, 540-BOIS(2647).

BOULEAU, vert, 45$/corde. Erable merisier vert, 50$/corde. Livraison gratuite. Tél:673-7975.

Centre de bois de Chauffage Enr. Bouleau, merisier, sec ou vert. Prix compétitifs. Tél.:(418)549-2466.

CROUTE de bouleau, $20/camion, 112 de la Pinède, Laterrière (livraison). Tél.:542-2342.

707 Coin du bébé

Lit de bébé avec tiroir, côtés amovibles et matelas «Lion d'Or», le tout en très bonne condition. Tél.:698-2228.

708 Demandé

RECHERCHE cuisinière Général Électrique conventionnelle, modèle GRML 3400, environ 1995, pour fin technique. Tél.:549-0423.

708 Demandé

RECHERCHE pare-choc avant avec grille de Buick Regal Summerset 1985, de préférence gris. Tél.:542-3958.

RETRAITÉE recherche logement 4.1/2 ou 5.1/2, tranquille avec cour arrière, déneigé, stationnement, secteur Jonquière ou Arvida. Tél: 695-3074

709 Divers

1 ACHETEUR de vieilleries, antiquités, dans votre région, j'achète meubles, vaisselle, cadres, miroirs, presque tout. Tél.:(418)591-1055.

1 CENTAINE d'aspirateurs: Electrolux, Filter Queen, Kenmore, Rainbow, Kirby. Location de lave-tapis. Réparation immédiate. 3 techniciens. Réparation d'aspirateur central et estimation gratuite. Pièces, sacs, accessoires, toutes marques. Aspiro-Plus. Faubourg Sagamie et Galerie de La Baie. Tél:548-1767, 697-1058.

4 pneus «Toyo» 800 plus, 1957014. État neuf. Tél.:677-2417.

BANC Scie, Shop Vac, génératrice, remorque vtt, fendeur à bois, brouette, souffleur, coupe bordure, coupe haie, bicycle exerciseur, 2 planches à neige, canot cèdre, piano ancien. Tél.:545-7254.

GRATTE Fisher 8', $1,500. Tour à frein Amco $1,800. Tél.:698-1631.

MONSIEUR BARILS
5, 15, 25, 45, 250 gallons en plastique. Idéal pour quais flottants, cabanes à sucre, serres, chalets, usines, garages, etc. Matériaux Economiques Gaudreault (Récupermat), 696-2036.

709 Divers

TEAM à bois pour motoneige, très propre, 275$. Tél.:343-2486.

NOUVEL ARRIVAGE
Aspenite (ripe pressée OSB), 7/16, **4'x9', "NEUF",** à **$8.95**. Portes d'acier isolées à partir de $25.95. Matériaux Économiques Gaudreault (Récupermat), 1709, ave Lavoie (Via boul. St-Jean-Baptiste), Chicoutimi, (418)696-2036.

TABLE de ping-pong en très bon état. Tél.:549-4415.

VENTE de bacs roulants neufs ou usagés. Pour informations: Tél.:543-4514.

VITRERIE BÉLANGER enr.
Vitres & Miroirs
(encadrement de tous genres)
16, Racine Est Chicoutimi

Verres usagés
pouvant être coupés sur mesure
prix à partir de $ 1.50/ pi.ca.
543-7614

LE QUOTIDIEN

LES PETITES ANNONCES
SUR INTERNET
C'EST GRATUIT!

Toutes les petites annonces publiées dans Le Quotidien sont également publiées tous les jours **SANS FRAIS ADDITIONNELS** sur notre site Internet. Vous pouvez facilement les retrouver en cliquant sur «petites annonces» au bas de notre page d'accueil.
www. lequotidien.com

710 Equipement de bureau

PUPITRE d'ordinateur comprenant 4 modules (table de travail, tablette-clavier, tiroirs, étagère). Tél.:696-1274

711 Equipement de commerce et restaurant

A liquider. Système de bar (meeter) usagés avec bouchons, 4 ou 7 compteurs. Tél.:275-7380.

CENTRE DE RESTAURATION M.S.
tout pour resto et bar, neufs et usagés, meilleurs prix garanti meilleur service garanti. Venez visiter notre magasin. 2180 Burma, secteur Arvida. Tél: 548-6550, 696-6111.

711 Equipement de commerce et restaurant

CHAMBRE à peinture, Binks ultra-moderne. Redresseur de châssis, soudeuse Mig et divers autres outils. Tél.:544-2325(après 18h00)

ENSEIGNES usagées sur poteau, en façade ou mobiles. Tél.:549-0492.

EQUIPEMENT bar laitier, machine crème molle 3 saveurs, 2x1 saveur, slush et yogourt, équipement de bar, back bar 8 portes, 4 sections de bar 8 pieds en forme de U, chaises, tables, bancs, compteur à boisson, etc. Tél.:672-6350.

Machine à Coudre
Vente
Réparation
André Croft
693-2373

ÉQUIPEMENT D'ESTHÉTIQUE ET MEUBLES D'ESTHÉTIQUE en très bon état. Tél: 275-1516.

712 Esotérisme

MONSIEUR Soleil clairvoyant médium international, vu à Claire Lamarche et Poing J, sera à Chicoutimi le 17, 18 mars, Dolbeau 19 mars, Alma 20 mars. Pour rendez-vous pour une consultation satisfaisante, appelez sans frais: 1-888-650-5407.

713 Marché aux puces

MARCHE aux puces, Rang St-Pierre: traine de motoneige, hache viande Hobart 2 forces. Cuisinière, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, bureau secrétaire, lits superposés, classeur, skis et bâtons, comptoirs 4' et 8', tablettes, étagères, combustion lente, gratte de 4 roues. Tél:545-1705.

714 Matériaux de construction

50,000 pieds bois de construction toutes dimensions, fils électriques Teck, entrées et boîtes électriques, poutres et poutrelles d'acier toutes dimensions. Demex Inc. Tél.:418-698-2222, 1-800-361-9519.

STRUCTURE d'acier, grandeur du bâtiment: 117x65x20 haut. Ancien J.O. Beaulac, Dolbeau. Tél.:276-9999, 679-6789.

TÔLE ÉCONOMIQUE
TÔLE NEUVE **36" COUVRANT.** Plusieurs couleurs et longueurs en stock à partir de **$1.29** pi.li. (38$ la toise). Matériaux Economiques Gaudreault (Récupermat), 696-2036.

718 Vêtements

FRIPERIE Michèle St-Arnault, 128 Jacques-Cartier Est, Chicoutimi. Achetons vêtements dames. 13-14 ans, 15-16 ans, 18-20 ans. Pour rendez-vous:549-7667.

800 SPORTS / LOISIRS

801 Articles de sports

APPAREIL à gymnastique Weider 8530, état neuf, peut faire 38 exercices différents. Tél.:548-9797.

804 Chasse et pêche

CHALET tout équipé, situé Chutes-des-Passes, revêtement extérieur en vinyle, propane, avec quatre roues et remorque. $12,500. Tél.:695-0049.

COURS d'orientation, carte et boussole, moniteur professionnel. Tél.:693-0423.

COURS d'orientation boussole, cartographie, GPS, 1 soirée. Tél.:549-8056 Laval Côté.

805 Musique et accessoires

AMPLI Pionner avec 2 colonnes de son, 100 watts, 250$. Tél.:673-6031, 541-9652.

DISCO MEGASON musique de tous genres. Très bonne animation. Prix compétitifs. Tél.547-0628(Roger), 693-3217 (cell).

GUITARE Ibanez, X-Série. Amplificateur 80 watts Marshall. Comme neuf. Prix à discuter. Tél.:697-1366 après 17 h.

RECHERCHE musiciens (soliste, bassiste...) pour former un groupe rock débutant. Pour informations, contactez Gérald au 540-0624.

806 Ordinateurs et jeux

PENTIUMS complets avec cédérom et haut-parleurs, 650.00$. Tél.:548-2198

808 Piscine et accessoires

RÉSERVEZ tôt votre piscine pour l'été 1999. Jusqu'à 20% rabais sur modèle 1998 en inventaire. Financement disponible sur place. Club Piscine, 1657 St-Paul, Chicoutimi. Tél.:545-2550.

811 Vacances/voyages

A VENDRE: Floride (Pompano), maison mobile double, complètement meublée. Tel.543-7549.

900 AVIS

901 Activités diverses

ENCAN tous les dimanches. Venez vendre ou acheter à bon prix au Bar Le Clin d'oeil, 2164 St-Jacques, Jonquière. Tél.:695-3242.

LA LOGE Saguenay William Price no. 97 convoque les frères Maçon aux tenues mensuelles chaque 1er jeudi du mois au Temple Maçonnique de Jonquière. Pour informations, écrire C.P. 1423, Jonquière, G7S 4L1.

902 Agences de rencontre

BANQUE DU BONHEUR. Agence de rencontre CUPIDON. Hommes, femmes, couples, personnes de toutes tendances, pour amour, amitié, aventure. Rencontres gratuites aux dames. Tél.:699-5077.

BANQUE DU BONHEUR. Agence de rencontre CUPIDON. Hommes, femmes, couples, personnes de toutes tendances, pour amour, amitié, aventure. Rencontres gratuites aux dames. Tél.:699-5077.

903 Messages personnels

JULIEN vous invite à bord de son navire, capitaine ou sirène pour votre plaisir. Tél.:543-9005.

ROXANNE une rondelette avec une binette enjouée pour combler tous tes désirs... Appelez-moi. Tél.:695-5991.

ABORDABLE
douce, sensuelle
détente inoubliable,
appelle Sara 698–3999

BELLES BOHÉMIENNES
Reçoivent Se déplacent
Propres Discrètes
690-2080

SERVICE vidéo érotique, modèle masculin disponible, me déplace. Tél.:547-7196.

ENGAGEONS, URGENT
BELLES ET JEUNES. RECOIVENT ET SE DEPLACENT. Tél.:545-6213.

DE LUXE. Pour jolies demoiselles, souper, nuit avec tendresse et fantasmes, super homme de 25 ans, se déplace et reçoit, (propre: rasée ou semi-rasée) de 19 h à minuit. Tél.:543-9440.

La jolie JANIE se déplace et reçoit, 7 jours, 24 heures, peu importe l'endroit. Tél.:591-8641.

DÉMONSTRATION érotique pour groupe, vêtements, accessoires érotiques et compléments sexuels. Tél.: 696-0056 (Mario)

BELLE ITALIENNE, 30 ans, pour homme d'affaires. Déplacement seulement. Carol: 549-9151

MASSEUSE d'expérience pour gens d'affaires. Sur place, se déplace. Tél.:695-1560.

VOUS voulez être satisfait à 100%, moments magiques et douceur garantie. Tél.:695-5600.

BELLE jeune fille. Se déplace seulement. Tél.:545-8220.

POUR VOUS messieurs, jolies filles, Cynthia et Sony, duo. Engageons. Tél.:540-5809.

DANSEUR pour homme, 2501 St-Dominique. Tél.:695-5162, 547-6766.

... BELLES BRUNES... qui n'attendent que vous.
.. Discrétion assurée..
543-6346

DANS sa chaude tanière, la louve vous reçoit. Tél.:543-6620.

DÉESSES DE L'AMOUR
Jeunes et très belles
Reçoivent et se déplacent
545-9645
Engageons

903 Messages personnels

POUR vous détendre, soyez entre bonne main avec Manouch, du lundi au vendredi, de 9 h à 21 h. Tél.:276-8691.

AMOUREUSEMENT vôtre enr. Conversation érotique. Visa. Master-Card, Americain-Express, www.erotica-palace.com. Tél:1-888-233-4433.

JOLIE Jeune femme 30 ans se déplace et reçoit pour vous, Louise. Tél.:545-6006.

DE RETOUR, hôte, hôtesse, moment inoubliable. Reçoit et se déplace. Tél.:662-7657.

UNE DOUCE fantaisie, moment détente. Se déplace, reçoit. Linda. Tél:542-0086, paget: boîte vocale + numérique 696-7951.

AVIS

appel de candidatures

Gouvernement du Québec
pour l'équité en emploi

MINISTÈRE DES TRANSPORTS
UNE OU UN INGÉNIEUR
(génie civil, génie géologique)
30 954 $ à 38 793 $
(à l'entrée en fonction)
58 683 $ (maximum de l'échelle)

CONCOURS NUMÉRO 118G-8503852 : Ce concours permettra de pourvoir à des emplois réguliers au ministère des Transports et, au besoin, à tout autre emploi semblable dans l'ensemble des ministères et organismes dans toutes les régions administratives du Québec.

ATTRIBUTIONS : Sous la responsabilité du chef de service, exercer les attributions conformes à celles prévues dans la Loi sur les ingénieurs notamment, planifier, programmer, élaborer et réaliser des études, des projets de développement, d'amélioration, de réfection, d'entretien et d'exploitation des infrastructures de transport, et ce, en concertation avec les partenaires et les usagers.

CONDITIONS D'ADMISSION : Être membre de l'Ordre des ingénieurs du Québec ou être en attente d'une preuve d'appartenance à cet ordre ET détenir un diplôme universitaire de premier cycle dans l'une des disciplines suivantes : génie civil, génie unifié (option « civil »), génie de la construction ou génie géologique ou être en voie de terminer la dernière année de scolarité exigée pour l'obtention de l'un ou l'autre de ces diplômes. Inclure une photocopie de l'original de vos attestations d'études ET/OU de votre carte de membre de l'Ordre des ingénieurs du Québec ou de votre preuve d'appartenance à cet ordre, s'il y a lieu.

PÉRIODE D'INSCRIPTION :
6 au 19 mars 1999

INSCRIPTION : Compléter le formulaire « Offre de service - emplois réguliers » et le transmettre au ministère des Transports, Direction des ressources humaines, Services aux clientèles territoriales, 700, boul. René-Lévesque Est, 17e étage, Québec (Québec), G1R 5H1.

REMARQUE : Il existe d'autres conditions d'admission; à cet effet, vous pouvez communiquer avec une des personnes désignées pour information, le cas échéant.

INFORMATION :
Mme Francine Lortie, (418) 644-9003 ou
Mme Suzanne Ferland, (418) 644-9813
Télécopieur : (418) 646-2244

Renseignements importants

Il peut exister d'autres conditions permettant l'admission aux concours, telles que la compensation de la scolarité par de l'expérience. Lorsque aucune expérience n'est exigée, les personnes en voie de terminer la dernière année de scolarité requise peuvent être admises. Pour occuper un emploi dans la fonction publique, il faut une connaissance du français appropriée aux fonctions. Les personnes ayant le statut de résident permanent sont admissibles, sauf s'il est mentionné dans l'appel de candidatures qu'elles doivent avoir le statut de citoyen canadien. Des renseignements supplémentaires sont disponibles auprès des personnes désignées sous la rubrique - Information - et dans les bureaux régionaux du Secrétariat du Conseil du trésor.

L'inscription se fait à l'aide du formulaire « Offre de service » disponible dans les bureaux régionaux du Secrétariat et dans les directions de personnel des ministères et organismes gouvernementaux. « L'Offre de service » doit être accompagnée d'une photocopie de l'original des attestations d'études et de tout autre document prouvant que les conditions d'admission sont remplies. Pour être acceptées, les candidatures doivent être reçues à l'adresse indiquée durant la période d'inscription.

Québec
412490

NOUVEAU SERVICE ET NOMINATION

M. Alain Tremblay,
directeur de la division
qualité et étalonnage.

Monsieur Régis Bouchard, ing. M. Sc., président-directeur général de Techmat inc. annonce la création d'une nouvelle direction au sein de son entreprise, soit celle d'un laboratoire d'étalonnage (calibration - métrologie). M. Bouchard profite de l'occasion pour confirmer la nomination de **M. Alain Tremblay,** ingénieur (Génie mécanique), à titre de directeur de cette division.

M. Tremblay, assume, depuis le 1er mars 1999, la poursuite des opérations, autrefois sous la responsabilité du Groupe Véritech inc., dont la société vient de mettre un terme à ses activités reliées à l'étalonnage, le calibrage et à la mesure.

Diplômé de l'Université Laval en Génie mécanique (promotion 1990), M. Tremblay possède une expérience diversifiée de la grande entreprise où il a participé au développement de programmes d'entretien préventif. Formé en assurance qualité, il a contribué au développement et à l'accréditation de systèmes d'assurance qualité, basés sur les normes ISO - 9000 - 94. Il s'est spécialisé par la suite en métrologie et a réalisé divers types de mandats tant dans le milieu industriel que dans les PME manufacturières.

Tous les clients actuels et éventuels sont priés de communiquer avec lui au numéro: (418) 547-5716 ou au (418) 275-3435.

Techmat inc. œuvre dans le domaine de l'ingénierie des sols et matériaux depuis 1966. La firme compte plusieurs spécialistes rattachés à ses différentes directions de géotechnique, d'environnement et de contrôle de la qualité.

La firme possède des bureaux à Roberval et à Jonquière.

TECHMAT INC.

3306, boul. Saint-François, Jonquière (Québec) G7X 2W9
Tél.: (418) 547-5716 / Télécopie: (418) 547-0374

1695, boulevard Saint-Joseph, Roberval (Québec) G8H 2N2
Téléphone: (418) 275-3435 - Télécopie: (418) 275-6943

412308

Fonds de dotation
du Centre hospitalier
Jonquière inc.

Pour honorer la mémoire de

Madame Germaine Lemieux

décédée le 4 février 1999, ses parents et amis ont versé des dons au Fonds de dotation du Centre hospitalier Jonquière.

Par ce geste, ils contribuent à l'achat d'équipements médicaux et paramédicaux nécessaires au développement de notre centre hospitalier et à l'amélioration de la qualité des services offerts.

Au fonds,
je donne pour les miens

Merci de votre générosité!

Vous pouvez rejoindre le Fonds de dotation au numéro: ***695-7711***

411992

---

la Baie

Rectificatif

Veuillez prendre note de la correction suivante à apporter au cahier publicitaire *Solde d'un jour* (B2-1A) publié par la Baie en mars 1999.

PAGE 5. Mode printanière et vêtements d'extérieur printaniers à prix ordinaire pour bébé, pour fille et pour garçon. On aurait dû lire:

Exceptions: Tommy Hilfiger, Guess et Polo.

Notre clientèle voudra bien excuser ces erreurs

412707

BAPE

avis

AUDIENCE PUBLIQUE - LA GESTION DE L'EAU AU QUÉBEC

AUDIENCE PUBLIQUE (1re PARTIE)

Le BAPE donne avis qu'il tiendra une audience publique sur la gestion de l'eau au Québec. Cette audience débutera à Montréal, le 16 mars 1999, et se poursuivra les semaines suivantes dans toutes les régions du Québec.

Une audience en deux parties

L'audience se déroulera en deux parties et toutes les séances de l'audience sont publiques.

La première partie, réservée à l'information, fournira l'occasion de s'approprier l'information existante et disponible sur le sujet et de répondre aux questions du public et de la commission du BAPE. De plus, les participants et la commission auront l'occasion de parfaire leur connaissance sur l'ensemble de la gestion de l'eau au Québec en obtenant le point de vue de personnes-ressources invitées à cet effet par la commission.

La deuxième partie, réservée à l'audition des mémoires et des opinions, sera annoncée ultérieurement.

À la fin du madat, le BAPE remettra au ministre de l'Environnement un rapport qui rendra compte des constatations et de l'analyse de la commission et, le cas échéant, des recommandations sur les moyens visant à améliorer la gestion de l'eau et à favoriser son exploitation dans le respect des principes du développement durable.

Disponibilité de l'information

À compter du 15 mars 1999, et ce pour une période de 12 mois, le dossier dont le document de consultation publique du ministère de l'Environnement intitulé La gestion de l'eau au Québec, sera mis à la disposition du public dans les locaux du BAPE à Québec et à Montréal, ainsi que dans plusieurs centres de consultation à travers le Québec. D'autres documents se grefferont au dossier disponible pour la consultation publique au cours du mandat.

Calendrier des séances

La commission tiendra des séances publiques visant à faire ressortir toute l'information disponible provenant des ministères impliqués dans le domaine de l'eau au Québec dès le début de l'audience. Les coordonnées de ces séances publiques sont :

Dates : **16, 17 et 18 mars 1999**
Lieu : **Hôtel Wyndham**
Salon Alfred-Rouleau A et B
4 , Complexe Desjardins
Montréal
Début des séances : **14 h et 19 h 30**

Par la suite, la commission amorcera une tournée dans toutes les régions du Québec afin de poursuivre cette phase de recherche d'information et de questionnement. L'itinéraire sera le suivant :

RÉGIONS	VILLES	DATES
Québec	Québec	22 et 23 mars
Chaudière-Appalaches	Sainte-Marie	24 et 25 mars
Estrie	Sherbrooke	29, 30 et 31 mars
Montérégie	Saint-Jean-sur-le-Richelieu	6, 7 et 8 avril
Abitibi-Témiscamingue	Rouyn-Noranda	12 et 13 avril
Outaouais	Hull	14 et 15 avril
Mauricie	Trois-Rivières	19 et 20 avril
Centre-du-Québec	Victoriaville	21 et 22 avril
Côte-Nord	Sept-Îles	26 et 27 avril
Saguenay-Lac-Saint-Jean	Chicoutimi	28 et 29 avril
Lanaudière	Joliette	3 et 4 mai
Laurentides	Saint-Jérôme	5 et 6 mai
Montréal et Laval	Montréal	10, 11 12 et 13 mai
Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine	Gaspé Cap-aux-Meules	17 et 18 mai
Bas-Saint-Laurent	Rimouski	19 et 20 mai
Nord-du-Québec	À déterminer	Semaine du 25 mai

Pour les régions de Québec et de Chaudière-Appalaches, voici les coordonnées des séances publiques :

	Québec	Chaudière-Appalaches
Dates :	**22 et 23 mars 1999**	**24 et 25 mars 1999**
Lieu :	**Patro Roc Amadour**	**Le Danube Bleu**
	2301, 1re avenue	**1461, route Kennedy Nord**
	Québec	**Sainte-Marie**
Heures :	**14 h et 19 h 30**	**14 h et 19 h 30**

Des informations plus précises concernant les coordonnées de la tournée des autres régions qu'entreprendra la commission seront diffusées dès qu'elles seront disponibles.

Les semaines du 31 mai et du 7 juin sont réservées pour la tenue d'ateliers thématiques dont les modalités seront annoncées ultérieurement.

Pour obtenir d'autres renseignements, veuillez vous adresser aux personnes suivantes : Louise Bourdages, agente d'information, (418) 644-3173 ou Serge Labrecque, agent d'information, (418) 643-9489.

Vous pouvez aussi communiquer avec ces personnes en composant sans frais, le 1 800 463-4732, ou par courrier électronique à l'adresse : eau@bape.gouv.qc.ca

Le secrétaire du BAPE
Raynald Martel

Gouvernement du Québec
Bureau d'audiences publiques sur l'environnement

Québec

412516

Avalanches d'Evolène

Douze victimes

EVOLENE (AP) - Les avalanches qui se sont abattues au-dessus d'Evolène, dans le Valais, auront fait douze victimes. Les trois derniers corps, dont ceux d'un couple de touristes allemands portés disparus, ont été retrouvés vendredi. Les recherches sont donc terminées.

Les secouristes ont d'abord découvert en fin de matinée le corps de la dixième victime. Il se trouvait à une altitude de 1700 mètres, entre Le Cotter et Villa. Selon la police cantonale valaisanne, l'identification a confirmé qu'il s'agissait d'une Française de 49 ans.

Grâce aux gros moyens engagés, les équipes de recherches ont ensuite localisé en début d'après-midi la voiture d'un couple allemand qui était toujours porté disparu. Les corps des deux touristes de 30 ans se trouvaient à l'intérieur de l'Opel Kadett blanche ensevelie sous la coulée de La Tour.

Le couple avait été aperçu la dernière fois dans une station à essence de Fribourg-en-Brisgau le 21 février. Le même soir, les avalanches descendaient au-dessus du village.

TREMBLAY & CIE LTÉE
SYNDICS ET GESTIONNAIRES

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
Nº: 150-11-000904-995
SUR: 103131

COUR SUPÉRIEURE
(en matière de faillite)
N/R: 299-018

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:

2318-1597 QUÉBEC INC., corporation légalement constituée, faisant affaires au 1347, Saint-Paul, Chicoutimi, G7J 3Y3, P.Q..

«DÉBITEUR»

Avis est par les présentes donné que le DÉBITEUR a déposé une cession de biens le 3 mars 1999, et que la première assemblée sera tenue le 22 mars 1999, à 13 h 30, au 582, boulevard Saguenay Est, Chicoutimi, dans la Province de Québec.

CHICOUTIMI, ce 05/03/1999

TREMBLAY & CIE LTÉE

582, boul. Saguenay Est
Chicoutimi, QC
G7H 1L2
Tél.: (418) 549-5642

755, boul. Saint-Joseph, #207
Roberval, QC
G8H 2L4
Tél.: (418) 275-5626

420, Collard Ouest, #102
Alma, QC
G8B 1N2
Tél.: (418) 662-5657

412735

AVIS ET CARRIÈRES

Barrette-Chapais Ltée.

Barrette-Chapais ltée

Chef de file de l'industrie du sciage au Québec et à la fine pointe de la technologie, recherche pour son usine de Chapais des:

«OPTIMISEURS D'ÉQUIPEMENT»

DESCRIPTION DU POSTE:

Ces personnes feront majoritairement la réparation et l'entretien des équipements de l'usine de sciage.

Ile devront opérer les machines de production de l'usine de sciage durant les pauses et entre les quarts de travail lorsque les équipements seront disponibles et ce, à tous les jours.

SCOLARITÉ ET EXPÉRIENCE:

Détenir un D.E.C. ou D.E.P. en hydraulique - pneumatique - automatisme - mécanique industrielle ou électromécanique et 1 an d'expérience minimum.

COMPÉTENCES REQUISES:

– Être capable de diagnostiquer des problèmes.
– Être polyvalent - flexible.
– Bon esprit de décision.
– Être disponible et autonome.

HORAIRE FLEXIBLE:

(45 h/semaine) de jour et de nuit.

SALAIRE:

Suivant la convention collective.

Veuillez adresser votre curriculum vitæ à:

M. Réal Beauregard
Directeur des ressources humaines
Barrette-Chapais ltée
C.P. 248
Chapais (Québec)
G0W 1H0
Tél.: (418) 745-2545

La forme masculine inclus la forme féminine.

Tous c.v. seront traités confidentiels.

N.B. Seulement ceux qui respectent nos critères auront une réponse.

412520

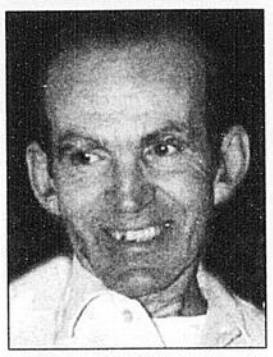
NÉCROLOGIE

BEAUSEIGLE (Mme Alice Gagné)

Le 5 mars 1999, est décédée au centre d'acceuil du Lac-Bouchette, à l'âge de 95 ans et 1 mois, dame Alice Gagné, épouse de feu M. Stanislas Beauseigle, demeurant au 99, de l'Ermitage à Lac-Bouchette. La famille accueillera les parents et amis (es) au

salon funéraire de St-François de Sales
Rue Principale
St-François de Sales

le dimanche 7 mars 1999 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h ainsi que le lundi 8 mars 1999 à compter de 13 h 30. Les funérailles auront lieu le lundi 8 mars 1999 à 15 h à l'église de St-François de Sales. L'inhumation se fera au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil ses enfants : Madeleine (Jacques Blanchette), Françoise (Marcel Gamache), Dominic (Fernande Asselin) et Fabiene (Jacques Voyer); ses 12 petits-enfants et ses 12 arrières-petits-enfants; elle laisse également dans le deuil son frère Auguste (Blanche-Aimée Laforge); sa sœur Marguerite (Léon Lacelle); sa belle-sœur Simone Juneau (feu Odilon Beauseigle); ses neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis (es). Ceux et celles qui le désirent pourront faire des dons à la Fabrique de St-François de Sales au salon funéraire. Pour informations: (418) 349-2894; télécopieur (418) 349-8290. Direction funéraire: **Maison Desbiens et Frères inc.**



BERGERON (M. Roland)

Le 4 mars 1999 est décédé au Centre Hospitalier de Jonquière à l'âge de 71 ans M. Roland Bergeron, époux de Mme Myrtha Rioux, demeurant au 2611, rue St-Hubert, Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la

Résidence funéraire du Saguenay
2555, St-Dominique
Jonquière

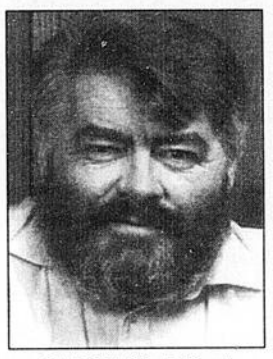
dimanche, de 14 h à 17 h, de 19 h à 22 h, lundi, à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le lundi 8 mars 1999 à 11 h 30 à l'église St-Dominique . Les cendres seront déposées au Columbarium St-Dominique. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Eric Bergeron, Nathalie (Denis Larocque); ses petits-enfants: Cynthia et Alexandre; ses frères et soeurs: Fernande Bergeron (feu René Lapointe), Jeannette (feu Georges Duchesne), Thérèse, Henri (Constance Claveau), Lucille (feu Paul Blais), Jeannine (feu Maurice Langevin), Rita (Donald Davidson), Guy (Marcelle Gagnon); ses beaux-frères et belles-soeurs: Marguerite Rioux (Roland Dumont), feu Jeanne-D'Arc (feu Joséphat Couture), Rosaire (Monique Chiasson), Gertie (feu Sandy Tremblay), Thérèse (feu Fernand Guay), Adéodat, Walter (Yolande Tremblay), Judith (Laurier Maltais), Aurélien (Micheline Lebel), feu André, Madeleine, Gérard (Claudette Perron), Monique (Jean-Claude Fortier); ainsi que plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128. **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay.**

BLACKBURN (M. Roland)

Le 4 mars 1999, est décédé à l'âge de 81 ans, subitement à la Baie, M. Roland Blackburn, époux en 1ères noces de feu Mme Gabrielle Guimond et en 2èmes noces de feu Mme Rita Boudreault Racine, demeurant au 2251, boul. de la Grande-Baie sud, Ville de La Baie. La famille accueillera les parents et ami(e)s le samedi 6 mars 1999 de 19 h à 22 h, le dimanche 7 mars 1999 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le lundi 8 mars 1999 de 9 h à 10 h 45 au

Centre Funéraire Notre-Dame
1091, avenue Mathieu
La Baie

Les funérailles auront lieu le lundi 8 mars 1999 à 11 h à l'église St-Alexis et les cendres inhumées au cimetière St-Alexis. Il était le fils de feu Winnie Joncas et de feu Harry Blackburn. Il laisse dans le deuil ses beaux-enfants: Claude Racine (Pauline Tardif), Bruno (Gaétane Savard), Yves (Micheline Déry), Claudine (André Maltais), Paul (Bernadette Bélanger), Henriette, Sylvie (Jean-Marc Allaire), Jean-Joseph (Marcelline Boulianne), Alain (Brigitte Tremblay), Rachelle Potvin (Sylvain Girard). Ses soeurs et frères: feu Clémençe Blackburn (feu Wilbrod Simard), feu Étiennette (feu Gonzague Lévesque), Georgette (feu Ls-Philippe Dallaire), feu Ls-René, Henriette (feu Victor Lavoie, feu Joseph-Harry Élisa Potvin), feu Jean-Rock (Claudette Gagnon), Colombe (Martial Carrier). Ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Léonard Guimond (feu Marie-Ange Brie), Charles-Eugène Guimond (Rolande Guimond), feu Edmond Boudreault (feu Anne-Marie Thibeault), feu Thomas Boudreault (feu Marie-Ange Bouchard), feu Alice (Sylvannic Tremblay), feu Marie-Berthe, Augustine, Soeur Hermine, Augustine, feu Lucienne (Joseph-Henri Bouchard), Marie-Paule (feu Léopold Brassard), feu Ls-Joseph (feu Irène Pagé), Marguerite (feu Gérard Bérubé), feu Georges-Aimé (Anna-Marie Harvey). Ses petits-enfants et arrière petits-enfants, ses neveux bien-aimés Jean-Claude Blackburn (Andrée Bouchard) et Rickie Blackburn, plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la fondation du Québec des maladies du Coeur sera présente au salon afin de les recueillir. Pour informations, bureau 418-697-0075, télécopieur: 418-697-7875. **Direction funéraire: Coopérative Funéraire du Fjord.**



CARON (M. Julien)

Le 22 février 1999, est décédé subitement au Mexique, à l'âge de 59 ans et 4 mois, M. Julien Caron, fils de feu M. Damien Caron et de feu dame Lydia Harvey, demeurant au 327 rue Saguenay à St-Fulgence. La famille accueillera les parents et ami(e)s le samedi 6 mars 1999 de 12 h (midi) à 13 h 30, à la résidence funéraire

Emery Gravel
2075 boulevard Tadoussac
Chicoutimi

Les funérailles auront lieu le samedi 6 mars 1999 à 14 h à l'église St-Fulgence. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. Le défunt laisse dans le deuil sa soeur Georgette Caron (feu Willis Corneau). Il était également le frère de: feu Juliette Caron (feu Joseph Dufour), feu Emilie (feu Joseph Gagnon), feu Paul-Henri (Béatrice Tremblay) et feu Marcelle (Raymond Tremblay). Il laisse également ses neveux, nièces, parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Fondation du Québec des Maladies du Coeur sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Pour informations: bureau: (418) 543-6962, télécopieur: (418) 543-9409. **Direction funéraire: Maison Emery Gravel, Mouvement Coopératif.**

CHRETIEN (Mme Huguette)

Le 3 mars 1999, est décédée au Centre Hospitalier Cléophas-Claveau, à l'âge de 67 ans, Mme Huguette Chrétien, fille de feu Roméo Chrétien et de feu Jeanne Coulombe, demeurant à Ville de la Baie. La famille accueillera les parents et amis à la résidence funéraire

Gravel & Fils
873, De la Fabrique
Ville de la Baie

Samedi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 11 h. Les funérailles auront lieu le samedi 6 mars 1999 à 14 h à l'église St-Alphonse à Ville de la Baie. Les cendres seront déposées au cimetière paroissial. Elle fut religieuse soeur "Jeanne-Mance" Antonienne de Marie pendant 20 ans. Elle laisse dans le deuil ses frères et soeurs: Marguerite "Margot" (1ères noces feu Olivier Tremblay, 2ièmes noces feu Jean-Marie Potvin), feu Raymond, Gérard (Marthe Tremblay), feu Jeanne-Mance, Germain, Ghislain (Pierrette Gagnon), Colette (1ères noces Jean-Claude St-Hilaire, 2ièmes noces Fernando Losier), Gaétan, Yvan (Aline Gagnon), Lisette (Fernando Bélanger), Réjeanne (Michaël Melnick), feu Julien (Gisèle Doire), Claire (Adrien Robertson), feu Rita, ainsi que plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Société Canadienne du Cancer sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Remerciement spécial au personnel infirmier et infirmière de l'Hôpital de Chicoutimi et de La Baie. Pour informations: 543-0755, télécopieur: 543-7241. **Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.**

COTE (M. Lucien)

Le 4 mars 1999, est décédé à la Résidence des Années d'Or à Jonquière, à l'âge de 83 ans, M. Lucien Côté, époux de Mme Jeannette Tremblay, demeurant autrefois rue de la Picardie, Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la

Résidence Funéraire Arvida
2750 La Salle
Jonquière

le samedi 6 mars 1999 à compter de 11 h. Les funérailles auront lieu le samedi 6 mars 1999 à 15 h 30 à l'église St-Dominique. Les cendres seront déposées au Columbarium St-Dominique. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Diane Côté (Claude Samson), Joscelyne (Charles Larouche), Anne (Michel Simard); ses petits-enfants: Jean-Sébastien et Marie-Hélène Samson, Geneviève, Philippe (Valérie Larouche) et Thomas Tremblay, Marc-André Simard; son arrière-petite-fille: Marie-Michèle Fortin; ses frères et soeurs: Alice Côté (feu Roger Bourdeau), feu René (feu Simone Morin), Ernest (Eliette Tremblay), feu Cécile, Gertrude (Jacques Tremblay), Marthe (feu Rock Bolduc), Sylvio (Louise Pellan), Fernand (Lucille Godin), feu Gracia (feu Alex Arnott), Jean; ses beaux-frères et belles-soeurs: Louisée Tremblay (Philias Labrecque), feu Ferdinand (Anna-Marie Gaudreault), feu Juliette, feu Bibiane (Philippe Gauthier), feu Jules (Lucienne Dallaire), Abel (Rose Brodeur), Maurice (feu Laurette Turcotte, Stella Larouche), Claire (feu Ephrem Pedneault), Vilmond (M-G Boutin), feu Louis (Lucille Turcotte), feu Raymond (feu Gisèle Fradette), Sr Fleurette Augustine, ainsi que parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de Dotation de l'Hôpital de Jonquière. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128. **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay.**

CREVIER (Mme Elianne Bonneau)

Le 3 mars 1999, est décédée subitement à Chicoutimi, à l'âge de 41 ans, Mme Elianne Bonneau, épouse de M. Réjean Crevier, demeurant au 1223, Des Roitelets à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et amis à la résidence funéraire

Gravel & Fils
825, Avenue Bégin
coin des Champs-Elysées, Chicoutimi

Samedi jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 10 h. Les funérailles auront lieu le samedi 6 mars 1999 à 14 h à l'église St-Antoine à Chicoutimi. Les cendres seront déposées au Columbarium Gravel & Fils. Elle était propriétaire du Salon de coiffure GiGi à Chicoutimi. Elle laisse dans le deuil outre son époux M. Réjean Crevier; ses filles: Sabrina et Cynthia; ses parents: Paul Bonneau et Marie-Rose Bilodeau; ses frères et soeurs: Pauline Bonneau (Roger Gauthier), Christiane (Maurice Labonté), Richard (Sylvie Blais), Mauril (Suzanne Imbeault), Lily, Ghislain, Raynald (Sonia Tremblay), Réjeanne (Serge Tremblay), Régis (Chantale Gagnon); ses beaux-parents: Gérard Crevier et Lédia Lambert; ses beaux-frères et belles-soeurs: Louise Crevier (René Girard), Yvonne (Denis Marcotte), Jean-Claude (Lucie Morin), Camil, Gilles, France (Yvan Bédard), Doris (Gratien Bolduc), Pierre, Serge, ainsi que plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation de Ma Vie sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour informations: 543-0755, télécopieur: 543-7241. **Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.**

DESGAGNE
(Mme Pâquerette Savard)

Le 5 mars 1999, est décédée à Alma, à l'âge de 72 ans, Mme Pâquerette Desgagné, épouse de M. David Savard, demeurant au 3460 rue Ambroise, St-Léon. La famille reçoit les condoléances le dimanche 7 mars 1999 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le lundi 8 mars 1999 à compter de 9 h, à la

Résidence Funéraire Lac St-Jean
611 Chemin du Pont Taché Nord
Alma

Les funérailles auront lieu le lundi 8 mars 1999 à 11 h à l'église Saint-Léon et l'inhumation se fera au cimetière de Saint-Fulgence. Outre son époux, Mme Desgagné laisse dans le deuil ses enfants: Diane (Martin Simard), Jeannot (Lyne Tremblay), Danielle (Claude Villeneuve), Alain et Régis; ses petits-enfants: Claudine, Michaël, Sabrina, Audrey et Joanie; son arrière-petite-fille Audrey-Ann; ses frères et soeurs: feu Antonio (feu Marie-Rose Gauthier), feu Annette (feu Roméo Simard), feu Emile (Jacqueline Tremblay), feu Edgar (Thérèse Tremblay), Aline (Maurice Pedneault), Rosalie (feu Philippe Maltais), feu Bertha (feu Emile Gagnon), feu Eliette (feu Louis-Philippe Jean), feu Jean-Joseph (Madeleine Jean); ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Savard, ainsi que de nombreux parents et amis. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire des dons à Rêves d'Enfants. **Direction funéraire: La Résidence funéraire Lac-Saint-Jean.** Pour informations: 668-8409, fax: 668-9200.

DIONNE (Mme Juliette Garant)

A Hull, le 4 mars 1999, est décédée Juliette Garant-Dionne, précédée par ses parents M. et Mme Thomas Garant (Alma Babin) et son époux Gaston Dionne. Elle laisse dans le deuil sa fille Sophie Dionne de Hull; ses 2 petits-enfants: Frédérique et Martin; son frère Jean-Paul (Carmelle Bariault) de Caplan en Gaspésie; ses 4 soeurs: Gemma (Denis Lord) de St-Lambert, Christine Garant de Montréal, Fernande Garant de Brossard et Paula (René Janelle) de Hull. Elle laisse également plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux et nièces. Il n'y aura pas de visites à la maison funéraire. Le service religieux aura lieu à l'église Notre-Dame de Lorette, 35 rue Prévost, Hull, Qc

le mardi 9 mars 1999 à 11 h

Parents et amis sont invités à y assister. La famille recevra les condoléances après la cérémonie religieuse. Des dons à l'oeuvre de charité de votre choix seraient grandement appréciés. **Direction funéraire: Maison Serge Legault Inc.**, 81 boul. St-Laurent, Hull, Qc, J8X 1L8. Pour informations: 819-771-6289. Vous pouvez faire parvenir vos messages de condoléances par facsimile au 819-771-7066.

Avec profonde sympathie nous offrons
nos condoléances aux familles éprouvées

le QUOTIDIEN

DUFOUR (M. Jean-Marie)

Le 02 mars 1999, est décédé au Complexe Hospitalier de la Sagamie, à l'âge de 80 ans 9 mois, M. Jean-Marie Dufour, époux en 1ères noces de feu Mme Solange Morissette et en 2ièmes noces de Mme Yvette Gaudreault, demeurant au Manoir Champlain, 308 Labrecque à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et amis à la résidence funéraire

Gravel & Fils
825, Avenue Begin,
coin des Champs-Elysées, Chicoutimi

Samedi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 11 h. Les funérailles auront lieu le samedi 6 mars 1999 à 14 h à la Cathédrale de Chicoutimi. Les cendres seront déposées au cimetière St-François-Xavier à Chicoutimi. Il fut propriétaire de Clément Dufour Fourrures, président de la garde paroissiale. Il était le fils de feu Clément Dufour et de feu Marie-Hélène Brassard. Il laisse dans le deuil outre son épouse Mme Yvette Gaudreault, ses enfants: Claude (Flavie Tremblay) et Thérèse; ses petits-enfants: Julie, Alexandre et Véronique, Rébecca, Alexis, Eloïs; une arrière-petite-fille Alexandra; les enfants de sa conjointe: Gilles Dallaire (Claudine Vallée), Alain (Francine Turcotte), Micheline (Claude Simard), Réjeanne (Jacques Langevin), Guylaine et leurs enfants; ses frères et soeurs: feu Clément-Joseph Dufour (feu Germaine Boucher), Marie-Elène (Robert Truchon), feu Georges-Henri, feu Louis-Joseph; ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Eugène Morissette (feu Jeanne Gagné), feu Maurice, feu Georges-Henri (Laurette Tremblay), feu Adrien, feu Léonce (feu Bernadette Tremblay), feu René (feu Marie-Paule Perron), feu Jean-Marie (feu Brigitte Girard), feu Albert (Antoinette Côté), Marie-Laure (Jean Leclerc), feu Edith (feu Alfred Gauthier), Rosaire (Rose-Elaine Villeneuve), Lucette (feu Lucien Tardif), Claudette (Guy Tremblay), Raymond (Thérèse Lajoie), Lili (Guy Demers), Rémi (Louisette Bastien), ainsi que les membres de la famille Gaudreault, ses neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation de Ma Vie sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour informations: 543-0755, télécopieur: 543-7241. **Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.**

GAGNON (Mme Georgette)

Le 3 mars 1999, est décédée à la Résidence Georges Hébert, à l'âge de 82 ans, Mme Georgette Gagnon, épouse de feu M. François-Henri Gagné, demeurant au 2841 rue Faraday, Jonquière, autrefois de la rue Lapointe, Kénogami. La dépouille mortelle est exposée à la

Résidence Funéraire Saguenay
3711 rue Cabot
Jonquière

le samedi 6 mars 1999 à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le samedi 6 mars 1999 à 11 h à l'église Ste-Famille. Les cendres seront déposées au cimetière Sacré-Coeur à Chicoutimi. Elle laisse dans le deuil ses filles: Danielle Gagné (Gaston Emond), feu Diane (Peter Ruegsegger); ses petits-enfants: Eric Emond (Giovanna Verdone), Guylaine (Paul Burgoyne), Martin, Roxane (Robert Loiselle), Pierre-Alexandre Ruegsegger, Jérémie, David; ses arrière-petits-enfants: Jean-François, Jean-Philippe, Gabriel et Dominique Emond, Adréa et Mathieu Burgoyne, Anne-Sophie Loiselle; ses frères et soeurs: feu Anita Gagnon (feu Arthur Grenier), feu Rosario (Lucie-Anna Briand), feu Rose-Alma (feu Charles Briand, feu Léo Gagnon), Laetitia (Joseph Robitaille), Rita (John Keegan), René (Thérèse Tremblay), Wilfrand (feu Candide Tremblay, Yolande Gendron); elle était la belle-soeur de: feu Yvette Gagné, Irène (feu Edgar Gravel). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de Dotation de l'Hôpital de Jonquière. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128. **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay.**

NÉCROLOGIE

GAUTHIER (M. Paul-Emile)

Le 3 mars 1999, est décédé au Complexe Hospitalier de la Sagamie, à l'âge de 89 ans et 9 mois, M. Paul-Emile Gauthier, époux de feu dame Marguerite Gagnon, demeurant aux Appartements Belle-Génération, 2064 rue Roussel, Chicoutimi-Nord, autrefois de la rue Gauthier à Valin. La famille accueillera les parents et ami(e)s le samedi 6 mars 1999 de 12 h (midi) à 13 h 45 à la résidence funéraire

Emery Gravel, Mouvement Coopératif
520, boul. Saguenay Est, Chicoutimi
(face à la Marina du Vieux Port)

Les funérailles auront lieu le samedi 6 mars 1999 à 14 h à l'église St-Luc. L'inhumation aura lieu au cimetière Ste-Anne. Le défunt laisse dans le deuil ses enfants: Paula Gauthier (Yvon Tremblay), Micheline (Roland Poudrier), Alain (Pâquerette Tremblay), feu Marcel (Jacynthe Gagné), Jean-Guy (Hélène Vaillancourt), Lévis (Jocelyne Béchard), Jacques (Colette Jutras), Laval (Louise Paquet), Bruno (Maryline Belley) et Serge. Il était le frère de: feu Rolande Gauthier (feu John McLean), feu Béatrice (feu Paul Duchesne), Cora (Bertrand Gagnon), Lawrence (Louiselle Lapointe). Il laisse également ses petits-enfants, ses arrière-petits-enfants, ses beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces, parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Fondation de ma Vie sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Pour informations: bureau: (418) 543-6962, télécopieur: (418) 543-9409. **Direction funéraire: Maison Emery Gravel, Mouvement Coopératif.**

GIRARD
(Mme Fleur-Ange Tremblay)

Le 4 mars 1999, est décédée au Complexe Hospitalier de la Sagamie, à l'âge de 84 ans 11 mois, Mme Fleur-Ange Tremblay, épouse de feu M. Arthur Girard, demeurant au 3911, rue Coulombe à Ville de la Baie. La famille accueillera les parents et amis à compter de 14 h le dimanche 7 mars 1999 à la résidence funéraire

Gravel & Fils
873, de la Fabrique,
Ville de la Baie

Les heures d'accueil sont: dimanche de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Lundi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 11 h. Les funérailles auront lieu le lundi 8 mars 1999 à 14 h à l'église St-Alexis à Ville de la Baie. L'inhumation aura lieu au cimetière St-Alexis à Ville de la Baie. Elle était la fille de feu Charles Tremblay et de feu Marie-Luce Gervais. Elle laisse dans le deuil ses enfants: feu Carmen, Richard, Odette (Léonce Desbiens), Aimé (Louise Dallaire), Diane (Miville Lavoie), Serge (Lucie Girard), feu Alain, Yvan, Christian (Carolle Ouellet); ses petits-enfants: Claude, Karène, Eric, Martin, Nadia, Caroline, Robin, Denis; ses arrière-petits-enfants: Martin, Marie-Claude, David, Stéphane; ses frères et soeurs: Réal Tremblay (feu Fernande Minier), Yvan (Rolande Boudreault), Guy (Raymonde Côté), Roland, Thérèse (feu Jean-Baptiste Girard), Marie-Annette (feu Wilbrod Girard), feu Germaine, feu Aimé, ainsi que plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation de l'Hôpital de la Baie sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour informations: 543-0755, télécopieur: 543-7241. **Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.**

MUNGER (M. René)

Le 4 mars 1999 est décédé au Centre Hospitalier de Jonquière à l'âge de 67 ans M. René Munger, époux de Mme Yolande Pilote, demeurant au 5748, Chemin du Quai, Lac Kénogami. La dépouille mortelle est exposée à la

Résidence funéraire du Saguenay
2555, St-Dominique
Jonquière

samedi de 19 h à 22 h, dimanche de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, lundi, à compter de 8 h 30. Les funérailles auront lieu le lundi 8 mars 1999 à 10 h à l'église St-Dominique. L'inhumation aura lieu au cimetière St-Cyriac. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Alain Munger, Diane (Michel Nault), Guy (Hélène Drolet), Jacynthe (Yvan Lapointe), Carole (Yvan Bégin), Martine (Sylvain Jomphe); ses frères et soeurs: Jeannine Munger (Raymond Bergeron), Camil (Brigitte Fournier), Georges (Michèle Morin), Yvette (Raymond Thibault), Olivier (Lucie Garant), Bertrand (Monique Hubert), Jean (Denise Labrie), François (Louisette), Simone (Gilles Gagnon), Berthe; ses beaux-frères et belles-soeurs: Georgette Pilote, feu Jeanine (Bob Mitchell), feu Dolorès (Maurice Gagné), Arlette (Claude Nadeau), Jean-Marc (Jocelyne Simard), feu Jacques (Marguerite Simard), Gilles (Lisette Potvin), Denis (Céline Gagné); 14 petits-enfants, neveux, nièces, parents et amis. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128. **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay.**

POULIN (Mme Zéphirine)

Le 3 mars 1999, est décédée à sa résidence, entourée de l'amour des siens, à l'âge de 66 ans et 8 mois, Mme Zéphirine Poulin, épouse de M. Henri Potvin, fille de feu Félix Poulin et de feu Marie Tremblay, demeurant au 3790 Chemin St-Damien, Jonquière. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la maison funéraire

Nault & Caron inc.
3970 de la Fabrique
Jonquière

Samedi, jour des funérailles, le salon ser ouvert à compter de 12 h. Les funérailles auront lieu le samedi 6 mars 1999 à 14 h à l'église St-Dominique, Jonquière. La dépouille mortelle sera incinérée au Crématorium Nault & Caron inc. et les cendres déposées au Columbarium de la rue St-Jean-Baptiste. Elle laisse dans le deuil, outre son époux M. Henri Potvin, ses enfants: Yvon Potvin, Sonia Potvin (François Martin); sa petite-fille: Raphaëlle Martin; ses frères et soeurs: feu Roméo Poulin (Gaétane Labbé), feu Raymond (Rita Cloutier), feu Wellie (Marie-Paule Cloutier), feu Robert, Jeanne-d'Arc (Roger Létourneau), Gertrude, Marie-Rose (feu Wellie Potvin), Jacqueline (Paul-Arthur Gagné), Simone (Jean-Eudes Maltais), Aline (Jacques Dallaire), feu Rita; ses beaux-frères: Pierre Potvin (Jacqueline Jean), l'Abbé Raymond Potvin, ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Les personnes qui le désirent pourront faire leurs dons à la Société Canadienne du Cancer. Pour tous renseignements, téléphonez au 542-2626, télécopieur: 542-6051. **Direction funéraire: Maison Nault & Caron Inc.**

ST-PIERRE (Mme Simone Girard)

Est décédée paisiblement au Foyer de la Paix de Saint-Félicien, le 5 mars 1999, à l'âge de 88 ans et 2 mois, dame Simone Girard, épouse de feu M. Joseph-Louis St-Pierre, demeurant au 1229, boulevard Sacré-Cœur à Saint-Félicien. La famille accueillera les parents et amis(es) au

salon funéraire Arcand
1044, boulevard Sacré-Cœur
Saint-Félicien

le samedi 6 mars 1999 à compter de 10 h. Les funérailles auront lieu le même jour à 14 h à l'église de Saint-Félicien. Mme St-Pierre sera incinérée et les cendres seront déposées au cimetière de Saint-Félicien. Elle laise ses enfants: Fernand (Eliette Jacques), Pâquerette, feu Lucien, feu Gilles, feu Ghislain (Irène Chassé), feu Laval, Germain (Diane Plourde), Edith (Luc Dufour), Daniel (Martine Lafrenière), Louiselle (Charles-Henri Laflamme), Paula (Danny Fontaine); ses petits-enfants et ses arrière-petits-enfants. Elle était la sœur et la belle-sœur de: feu Marie-Jeanne (feu Arthur Guay), feu Charles (Antoinette Pagé), feu Clément (Gisèle Ouellet), Cécile (feu Rosario Grenier), feu Lucienne (feu Vincent Pilote), Thommy; feu Uldéric St-Pierre (feu Marie-Alice Ouellet), feu Sophie St-Pierre (feu Marcellin Pagé), feu Joachim St-Pierre (feu Jeanne Savard), feu Marie St-Pierre (feu Émile Simard), feu Marcellin St-Pierre (feu Aline Tremblay), Henri St-Pierre (feu Alice Tremblay), feu Hénédine St-Pierre (feu Jean-Baptiste Ouellet), feu Marie-Laure St-Pierre, feu Joseph St-Pierre, Étienne St-Pierre (Thérèse Naud), feu Charles-Eugène St-Pierre (feu Rachel Roseberry). Également, elle laisse ses neveux et nièces et autres parents et amis(es). Elle était membre honoraire de la garde paroissiale. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire dons à la Fondation Chanoine Lavoie. Pour informations: (418) 679-3333, télécopieur: (418) 679-1688. **Direction funéraire: Maison Marc Leclerc Ltée.**

TREMBLAY (Mme Annette)

Le 4 mars 1999 est décédée au Complexe Hospitalier de la Sagamie à l'âge de 90 ans et 7 mois Mme Annette Tremblay, épouse de feu M. Henri Tremblay, demeurant au Foyer Delage, autrefois de la rue Hare à Arvida. La famille accueillera les parents et ami(e)s dimanche le 7 mars 1999 de 14 h à 17 h, de 19 h à 22 h et lundi le 8 mars 1999 de 9 h à 10 h 45 à la résidence funéraire

Emery Gravel, Mouvement Coopératif
345, St-Armand, Chicoutimi
(face à l'église Ste-Claire)

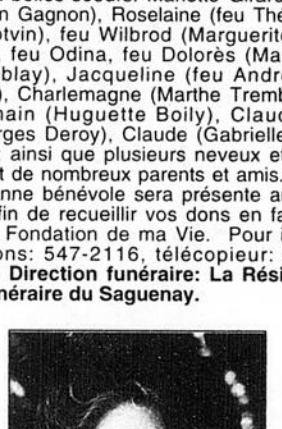
Les funérailles auront lieu lundi le 8 mars 1999 à 11 h à l'église Ste-Anne. Les cendres seront déposées au columbarium Emery Gravel, Ste-Claire. La défunte laisse dans le deuil ses enfants: Jeannine Tremblay (Eddy Lavoie), Paul-Henri (Andrée Verreault), feu Ghislain, Lise (Clément Fortin); ses petits-enfants: André (Ghislaine Paré) feu Guy, Pauline, Sylvie (Martin Lalancette), Guylaine (Gérald Côté), Bernard (Lilianne Bergeron), Simon, Claude (Lyne Girard), Martine (Sylvain Larouche), Nadya (Bernard Plante) et Paul-Alain (Elise Bergeron). Elle laisse également ses arrière petits-enfants, neveux, nièces, parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Fondation de ma Vie sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Pour informations: bureau: (418) 543-6962, télécopieur: (418) 543-9409. **Direction funéraire: Maison Emery Gravel, Mouvement Coopératif.**

TREMBLAY (M. Germain)

Le 4 mars 1999 est décédé au Complexe Hospitalier de la Sagamie à l'âge de 70 ans et 7 mois M. Germain Tremblay, époux de Mme Annette Girard, demeurant au 4537, Chemin de la Rivière aux Sables, Lac Kénogami. La famille recevra les condoléances à la

Résidence funéraire du Saguenay
2555, St-Dominique
Jonquière

le samedi 6 mars 1999 à compter de 14 h. Les funérailles auront lieu le samedi 6 mars 1999 à 17 h à l'église St-Dominique. Les cendres seront déposées au cimetière d'Arvida. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Richard Tremblay, Carol, Mario, Harold Guay (Linda Boulanger), Linda (Alain Gagné); ses petits-enfants: Steven Tremblay et Michel Dallaire; ses frères et soeurs: Gemma Tremblay (feu Paul Belisle), Constance, Rolande (feu Philippe Buteau), Gabriel (Leila Ashey), Marguerite (feu Léo Gagné), Gérard-Raymond (Jéroma Potvin), Paul (Juliette Veilleux), feu Géralde (Marcel Gagnon); ses beaux-frères et belles-soeurs: Mariette Girard (feu Lucien Gagnon), Roselaine (feu Théodore Potvin), feu Wilbrod (Marguerite Girard), feu Odina, feu Dolorès (Maurice Tremblay), Jacqueline (feu André Simard), Charlemagne (Marthe Tremblay), Germain (Huguette Boily), Claudette (Georges Deroy), Claude (Gabrielle Savard); ainsi que plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de la Fondation de ma Vie. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128. **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay.**



TREMBLAY
(Mme Jacqueline Beauregard)

Le 5 mars 1999 est décédée subitement à l'âge de 63 ans et un mois Mme Jacqueline Beauregard, épouse de M. Raymond Tremblay et fille de dame Simonne Bouchard (feu Rosario Beauregard), demeurant au 1025, rue Simard, St-Ambroise. La famille accueillera les parents et ami(e)s dimanche le 7 mars 1999 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et lundi le 8 mars 1999 de 8 h 30 à 9 h 45 à la résidence funéraire

Emery Gravel, Mouvement Coopératif
560, Simard, St-Ambroise

Les funérailles auront lieu lundi le 8 mars 1999 à 10 h à l'église St-Jean-Vianney. Elle sera incinérée au crématorium Emery Gravel et les cendres inhumées au cimetière St-Ambroise. Outre son époux et sa mère, elle laisse dans le deuil ses enfants: Martial Blackburn, Francine Tremblay (Yvon Gagnon), Julienne (Jacque Harvey), Marius (Maria Sporrong), Carol (Raymonde Bouchard), Chantale (Guy Lefebvre), Johanne (Sylvain Côté) et Marc (Francine Sergerie); ses frères et soeurs: Jeanne-d'Arc Beauregard (Roméo Tremblay), Gonzague (Lorraine Savard), Marguerite (feu Roland Murray), Marthe (Paul-Etienne Dufour), Huguette (Normand Marchessault), Lise (Roger Simard), François (Odette Blackburn), Hélène (Yvan Marchesseault), Edith (Martyn Gagnon) et Réna (Roger Simard). Elle était la belle-soeur de: feu Laurette Tremblay (feu Thomas Blackburn), Léo (1ières noces feu Gabrielle Blackburn, 2ièmes noces Gisèle Vandal), feu Jeannette (feu Raymond Rousseau), Roméo (Jeanne-d'Arc Beauregard), Gilberte (Fernand Tremblay), Gaston (Rachelle Gauthier), Roger (Laurence Vandal), Donat, et Robert (Réjeanne Fillion); ses petits-enfants: Joel, Annabel, Roxanne, Tommy, Hanna, David, Jakob, Sabrina, Keven, Maeva, Geneviève et Emilie. Elle laisse également ses neveux et nièces, parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Fondation de ma Vie sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Pour informations: bureau: (418) 543-6962, télécopieur: (418) 543-9409. **Direction funéraire: Maison Emery Gravel, Mouvement Coopératif.**

TURGEON (M. Louis-André)

Le 4 mars 1999, est décédé à l'Hôpital de Jonquière, à l'âge de 70 ans, M. Louis-André Turgeon, fils de feu Mathilda Belley et de feu Léo Turgeon, demeurant au 2219 rue Turgeon, Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la

Résidence Funéraire Saguenay
2555, St-Dominique
Jonquière

le samedi 6 mars 1999 à compter de 9 h 30. Les funérailles auront lieu le samedi 6 mars 1999 à 11 h 30 à l'église St-Dominique. Les cendres seront déposées au cimetière St-Cyriac. Il laisse dans le deuil ses frères et soeurs: feu Marie-Ange Turgeon (feu Jean Pageau), Gisèle (feu Louis-Joseph Bouchard), Amédé, feu Jean-Marie (Marie-Anne Lespérance), Jeannine (Robert Tremblay), Laurent (Eliane Gilbert), nombreux neveux, nièces, parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de la Société Canadienne du Cancer. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128. **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay.**

MESSES ANNIVERSAIRES

DUVAL (Mme Marie-Anna Morin)

Tu es maintenant de l'autre côté du chemin, cependant ton souvenir d'une mère tendre, compréhensive et à l'écoute de tous, sera toujours présent à notre esprit. Tu nous manques énormément. La messe anniversaire de Mme Marie-Anna Morin, épouse de feu M. Antonio Duval, du 3620 Angers, Jonquière, sera chantée

le dimanche 7 mars 1999 à 10 h 30
à l'église Notre-Dame-de-Fátima

Parents et amis sont invités à y assister.
Direction funéraire: Nault & Caron inc.

Redonnez vie

avec un vieux véhicule - auto, moto, camion, motoneige, ou même autobus - qui ne marche plus. Donnez-le à la Fondation canadienne du rein. Remorquage gratuit, reçu d'impôt. Vous permettrez ainsi à des gens de redémarrer dans la vie.
Appelez sans frais au numéro
AUTO-REIN: (819) 874-5555

LA FONDATION CANADIENNE DU REIN

Les dons en argent sont aussi bienvenus.

FONDATION DES MALADIES DU COEUR
Merci.

Nos condoléances

aux familles éprouvées

QUOTIDIEN

sports@lequotidien.com

Ouverture de la 31e saison

Le circuit de Guerrero n'aura pas suffi aux Expos

JUPITER (PC) - C'était l'ouverture de la 31e saison des Expos dans la Ligue des pamplemousses, hier soir.

Un feu d'artifice était prévu à la fin de la rencontre mais la foule de plus de 5894 personnes a eu droit à un avant-goût au début du match.

Le ciel s'est illluminé dès la première manche quand Vladimir Guerrero a réussi un circuit de deux points.

Les Expos se sont inclinés 8-4 contre les Mets de New York en donnant huit points dans les deux dernières manches.

Guerrero a frappé la première offrande de Masoto Yoshii pardessus la clôture du champ gauche.

En plus de son circuit, il a réussi un simple et il a été atteint à la main gauche par un tir de Paul Wilson.

Le joueur par excellence des Expos n'a pas été retiré en trois présences. La seule fois qu'il a été retiré, c'est quand Felipe Alou l'a retiré... du match après la cinquième.

«Il est incroyable», a dit Carl Pavano en parlant de Guerrero.

Guerrero arborait une contusion à la main gauche. Il a été terrassé par le tir de Wilson, un droitier.

Pavano était le partant des Expos. Il a limité les Mets à deux coups sûrs et un but sur balles en trois manches. Il a enregistré deux retraits au bâton.

Pavano a pris du muscle cet hiver

. Il s'entraîne en Floride depuis novembre.

«Je suis heureux. C'était mon premier départ. Je me sentais fort par rapport aux années passées. C'est encourageant», a-t-il dit.

«J'en étais malade de répondre aux questions sur les raisons de mes blessures. Maintenant, je vais être positif!»

Pavano a ajouté: «Je n'ai que 22 ans. Je n'ai aucune attache. J'ai pensé que c'était le temps parce que je suis célibataire. Je ne pourrais pas toujours le faire quand je vais avoir une famille.»

Pavano n'a fait ses débuts avec les Expos que le 23 mai, la saison dernière. Il avait été mis au rancart au camp par une tendinite à l'épaule droite. Ce qu'il veut accomplir cette saison, c'est «améliorer ce qu'il a fait l'an dernier, faire 20 pour cent mieux.»

En ce qui a trait à l'équipe, Pavano a dit: «Il y a une grande différence d'attitude par rapport à l'an dernier. C'est un monde de différence. Les instructeurs étaient toujours en réunion avec nous. On manquait d'expérience. Cette année, on a confiance.»

Les Mets ont marqué huit points dans les deux dernières manches, quatre à la huitième et quatre à la neuvième.

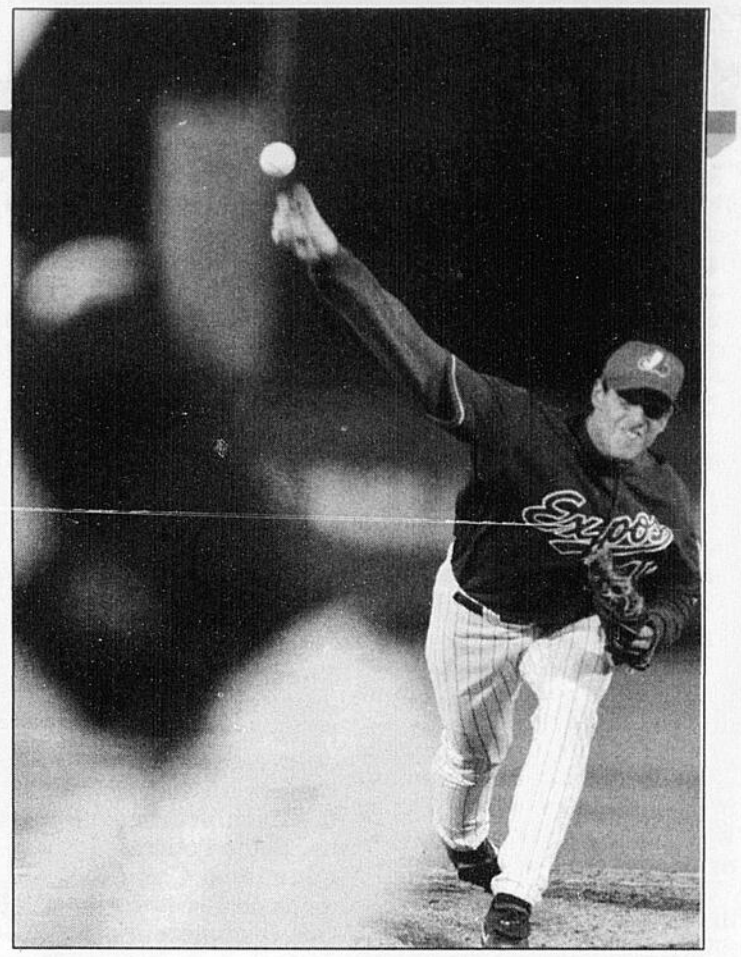
Le jeune Tony Armas Jr et Steve Kline ont donné quatre points, à la huitième.

L'an passé, les Expos ont présenté une fiche de 8-23 dans la Ligue des pamplemousses.

Jack Nicklaus a effectué le premier lancer officiel.

Les Expos affrontent les Cards de St.Louis cet après-midi à Jupiter. Mike Thurman sera le partant des Expos. Mike Johnson, Jose Bautista, Shayne Bennett et Rick DeHart lui succéderont au monticule.

Demain après-midi, ils joueront encore contre les Cards. Jeremy Powell sera le partant des Expos.



CARL PAVANO... a été le lanceur partant des Expos, hier soir, lors du match d'ouverture de la 31e saison de la ligue des Pamplemousses. Il a limité les Mets à deux coups sûrs et un but sur balles en trois manches.

(Photo-PA)

Même Brochu est confus

JUPITER (PC)-S'il faut en croire... Claude Brochu, il n'a reçu aucun avis du baseball majeur selon lequel le commissaire Bud Selig a accepté de reporter la date d'échéance du 6 mars.

C'est du moins ce qu'il a fait savoir à la presse en début d'après-midi, hier.

«Au moment d'écrire ces lignes, M. Brochu n'avait reçu aucun avis du baseball majeur», est-il précisé dans un communiqué rédigé par la vice-présidente aux communications, Johanne Héroux.

M. Brochu s'est abstenu de tout commentaire officiel après avoir lu l'article du USA Today qui laissait entendre que la formation obtiendrait un nouveau sursis de 90 jours pour consolider son plan de relance.

Au milieu de l'après-midi, il est sorti de son bureau pour se rendre sur le terrain. Il a d'abord conversé avec l'instructeur des frappeurs Tommy Harper, puis avec le gérant Felipe Alou.

Les journalistes se sont ensuite avancés vers lui et c'est avec une économie de mots qu'il a commenté l'article du quotidien national américain.

«Je ne comprends pas vraiment ce que l'on dit dans l'article, a-t-il dit. Je suis moi-même confus.

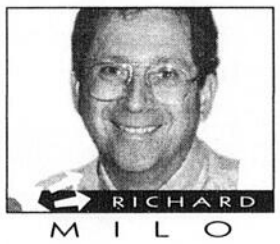
Il ouvre la porte à bien des spéculations et de l'interprétation.»

M. Brochu a parlé aux dirigeants du baseball majeur après avoir pris connaissance de l'article. Il n'a toutefois pas révélé la teneur de sa conversation. Mais il a dit: «Ce n'est pas dans leurs habitudes d'agir ainsi.»

Pas de sursis, selon une source anonyme

Les Expos nagent en plein embrouillamini

JUPITER (PC)-Si l'article d'un quotidien américain hier matin a semé la confusion dans l'entourage des Expos, les dirigeants du baseball majeur n'ont pas tardé à ramener les pendules à l'heure. Et ils n'ont pas l'intention de reporter la date butoir du 6 mars pour sauver la concession montréalaise.



C'est ce qu'a affirmé, sous le couvert de l'anonymat, un porte-parole du baseball majeur à l'agence Associated Press en début de soirée.

Cette source a toutefois précisé que le commissaire Bud Selig ne posera aucun geste à l'expiration, aujourd'hui, du sursis accordé aux Expos pour financer un nouveau stade et former un nouveau consortium.

Selon cet interlocuteur du baseball majeur, Selig attendra de voir la suite des événements. Le commissaire pourrait s'accorder plusieurs mois de réflexion avant de formuler sa décision.

Plus tôt dans la journée, le président des Expos, Claude Brochu avait affirmé n'avoir reçu aucun avis du baseball majeur selon lequel Selig avait accepté de reporter la date d'échéance du 6 mars.

Pourtant dans sa livraison d'hier matin, le USA Today laissait entendre que la formation obtiendrait un nouveau sursis de 90 jours pour consolider son plan de relance.

L'article indiquait notamment que le commissaire ne donnerait pas le feu vert à Claude Brochu avant 90 jours pour vendre l'équipe ou la déménager. M. Brochu doit reprendre le contrôle de l'équipe à l'expiration aujourd'hui (samedi) du sursis de 150 jours qui avait été accordé par le baseball majeur, le 7 octobre.

Brochu et Ménard perplexes

En après-midi hier, c'est avec une économie de mots que M. Brochu a commenté l'article.

«Je ne comprends pas vraiment ce que l'on dit dans l'article, a-t-il dit. Je suis moi-même confus. Il ouvre la porte à bien des spéculations et de l'interprétation.»

M. Brochu a parlé aux dirigeants du baseball majeur après avoir pris connaissance de l'article. Il n'a toutefois pas révélé la teneur de sa conversation. Mais il a dit: «Ce n'est pas dans leurs habitudes d'agir ainsi.»

Le président du conseil d'administration, Jacques Ménard, s'est lui aussi dit confus devant l'article du USA Today.

«C'est difficile pour moi de commenter. Je n'ai pas eu de nouvelles du baseball majeur», a dit Ménard à son arrivée au Stade de Jupiter en fin d'après-midi.

«Dans cet esprit-là, a-t-il ajouté, on peut difficilement commenter sauf que nous demeurons confiants que nous allons pouvoir travailler avec le baseball majeur.»

M. Ménard n'attend pas de nouvelles du baseball majeur avant le milieu de la semaine mais il pense sincèrement que la réponse sera positive.

«Je suis confiant et optimiste pour vrai, a-t-il dit. Avec de la bonne foi et un peu de chance, je pense qu'on va réussir.»

M. Ménard a rappelé qu'il était écrit dans la lettre du 25 février que le baseball majeur allait travailler pour assurer la survie des Expos à Montréal.

Brochu est courtisé par le groupe de Washington

Dans le même quotidien (USA Today) mais dans un article sur le réaménagement des sections du baseball majeur, Brochu est par ailleurs louangé par William Collins, cet homme d'affaires qui est à la tête du groupe de la Virginie du Nord qui veut obtenir une concession des ligues majeures.

Collins aimerait que Brochu fasse partie du nouveau consortium de Washington si les Expos sont vendus et déménagés.

«Nous pensons qu'avoir Claude (Brochu) est une des plus attrayantes occasions qui puisse se présenter. En parlant aux propriétaires au cours des années, il semble être une personne très bien respectée. Nous serions heureux de l'accueillir.»

«C'est flatteur, a dit M. Brochu quand on lui a rapporté les propos de Collins. Mais dans les circonstances actuelles, je m'en serai bien passé.»

Face au Lightning

Le Canadien doit éviter le relâchement

MONTREAL (PC) - Le Canadien va se préparer au match contre le Lightning de Tampa Bay, ce soir, au Centre Molson, comme s'il allait affronter une formation de premier plan. La troupe de Jacques Demers occupe pourtant le dernier rang dans l'Association de l'Est alors qu'elle se retrouve à des années-lumières d'une participation aux séries éliminatoires.

«On ne peut prendre aucun club à la légère compte tenu de notre situation, soutient Eric Weinrich. Le Lightning vient d'ailleurs de vaincre une très bonne équipe (Colorado). C'est pourquoi notre préparation ne doit pas changer.»

Le défenseur a rappelé que le Canadien avait difficilement battu le Lightning 2-1 à Tampa Bay juste après la pause du match des étoiles.

«Le Lightning aurait pu prendre une avance de 3-0 dès la première période n'eut été de Jeff Hackett», a-t-il dit.

Une équipe à respecter

Turner Stevenson fait valoir que le Canadien ne peut se permettre un relâchement face au Lightning.

«Ce genre d'affrontement ne plaît pas aux entraîneurs, admet le robuste attaquant. Le Lightning possède des joueurs de qualité malgré son classement. Il y a aussi plusieurs anciens du Canadien. Ils voudront tous donner leur maximum.»

Stevenson rappelle que le Canadien était dans une situation presque analogue à celle du Lightning il y a quelques semaines à peine.

«Les autres clubs n'ont jamais cessé de nous respecter malgré nos problèmes. Nous devons afficher le même respect envers le Lightning.»

Savage devra produire

Alain Vigneault a été encore plus direct dans ses commentaires. Il a rappelé la position du Canadien à six semaines de la fin de la saison.

«Nous sommes toujours à trois points de l'équipe de huitième place.

Trois clubs nous devancent également au classement. Notre objectif est de participer aux séries et notre préparation ne peut être différente parce que nous affrontons le Lightning.»

Vigneault a presque admis craindre le Lightning.

«Tampa vient de battre trois bonnes équipes, l'Avalanche du Colorado, les Flyers de Philadelphie et les Coyotes de Phoenix.

Le Lightning va aussi se présenter ici très motivé. Les anciens du Canadien voudront nous enlever deux points. Rien ne leur ferait plus plaisir.»

Vigneault s'attend donc à un effort de tous ses joueurs. En particulier du trio de Rucinsky-Damphousse-Savage.

«Je leur ai parlé ce matin (hier). C'est trois joueurs doivent élever leur jeu d'un cran. Ils ont le talent et le potentiel. Le temps est venu de le démontrer.»

L'entraîneur s'attend à une meilleure contribution de Savage.

«Il a dû s'absenter de deux à trois semaines à quelques reprises durant la saison. Il lui a ensuite fallu de deux à trois semaines pour retrouver la forme. Mais Savage est ici pour marquer.

Il possède un des meilleurs lancers du club. Il ne doit pas se contenter d'essayer sinon on va manquer de temps.»

Savage n'a pas marqué en six matchs depuis son retour d'une blessure à la cage thora-

Therrien se voit bien à Québec

MONTREAL (PC) - Michel Therrien ne cache pas son enthousiasme à l'idée de diriger le club-école du Canadien à Québec la saison prochaine. Selon l'entraîneur des Canadiens de Fredericton, les amateurs de hockey de Québec vont être surpris par la qualité du spectacle.

«Les gens vont adorer le style de jeu de la Ligue américaine. C'est intense et rapide», a soutenu Therrien avant le match que les Canadiens disputaient aux Phantoms de Philadelphie, hier soir, au Centre Molson.

Therrien voit d'un bon oeil le cohabitation entre les joueurs indépendants et la douzaine d'espoirs que le Canadien prêtera aux futures Citadelles.

«Nous avions une entente avec les Kings de Los Angeles la saison dernière et les choses ont bien marché, assure-t-il. On devra juste s'assurer que l'équipe soit bien unie.

«J'ai aussi confiance au groupe Tanguay, a ajouté Therrien. Le directeur général Raymond Bolduc est un bon homme de hockey.»

Un marché plus important

Therrien est d'avis que les joueurs vont apprécier de vivre dans un plus grand centre urbain.

«Le marché de Québec est plus important que celui de Fredericton. Pour les joueurs, ça signifie une plus grande visibilité. Le fait de jouer au Colisée sera également spécial. Les joueurs connaissent tous l'histoire du Colisée. C'est un peu comme s'ils retournaient jouer à l'ancien Forum.»

Les séries

En attendant le déménagement, Therrien doit penser aux prochaines séries. Les Canadiens n'avaient plus que 14 matchs à disputer après la rencontre d'hier.

«Notre objectif est de terminer au deuxième rang dans notre division. Ca nous permettra d'avoir l'avantage de la glace en première ronde. C'est important car les séries sont des trois de cinq.»

Therrien n'a pas fait une croix sur une saison de .500. Avant le match d'hier, l'équipe avait un dossier de 26-30-4 et détenait une avance de quatre points sur les Maple Leafs de St.John's installés au troisième rang de la division Atlantique.

«C'est réaliste de viser une saison de .500. Ca serait un bel exploit après notre mauvais départ (2-14-0). On pourrait alors dire qu'on aura fait un 360 degrés.»

Therrien dit être satisfait du travail de ses joueurs. En particulier Alain Nasreddine qui est son meilleur défenseur. Malheureusement, Nasreddine est blessé à une épaule et il n'a pu affronter les Phantoms. Les gardiens José Théodore et Mathieu Garon font aussi du bon travail, de même que les défenseurs Francis Bouilion, Stéphane Robidas et Miloslav Guren. A l'attaque, Martin Gendron (23-25-48) et Eric Houde (21-27-48) sont les meilleurs marqueurs de l'équipe.

Brunet: pas de tumeur

MONTREAL (PC)-Benoit Brunet est soulagé. L'attaquant du Canadien a été examiné par les médecins de l'équipe jeudi et il ne souffre que de spasmes au dos. On se souviendra que Brunet a déjà été opéré d'une tumeur bénigne au dos.

S'il ne s'est pas entraîné hier, Brunet pourrait chausser les patins ce matin. Une décision sera alors prise quant à sa participation au match de ce soir.

Alain Vigneault a refusé de dire si Igor Ulanov sera de la formation contre le Lightning.

«Vous le saurez demain», a-t-il répondu.

Ulanov a été laissé de côté lors du dernier match à Pittsburgh et il a été retranché de la formation dans trois des six dernières rencontres. Son conseiller Brian Lawton dit ne pas apprécier les méthodes de Vigneault.

«On en fait un bouc-émissaire», a déclaré Lawton au quotidien «The Gazette» depuis son bureau à Minneapolis.

«Nous ne sommes pas contents, il n'est pas content mais j'ignore ce qui va arriver.»

Alain Vigneault a souligné la contribution des joueurs de soutien au cours des derniers matchs.

«Jonas Hoglund et Turner Stevenson ont marqué des buts importants à nos deux derniers matchs», a-t-il dit.

Bruins 4, Devils 1

EAST RUTHERFORD, New Jersey (AP)-Sergei Samsonov a couronné une poussée de trois buts en première période, hier, lorsque les Bruins de Boston ont inscrit une victoire de 4-1 contre les Devils du New Jersey.

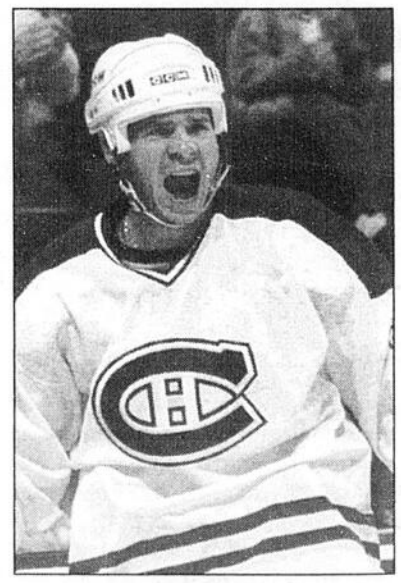
Les Bruins ont porté à quatre points leur avance sur la Floride et les Rangers de New York au huitième rang de l'Association de l'Est. Quant au Canadien, il se retrouve à cinq points des hommes de Pat Burns.

Le défenseur Kyle McLaren a donné le ton au match en marquant le premier but des Bruins à 2:39 de la période initiale. Grant Ledyard et Samsonov ont ensuite procuré une avance de 3-0 aux Bruins qui ont vaincu les Devils pour la première fois depuis le 29 octobre 1996.

Joe Thornton s'est fait le complice des buts de Ledyard et Samsonov.

Anson Carter a assuré la victoire des siens en marquant dans un filet désert.

Byron Dafoe a connu une soirée assez tranquille, n'ayant fait face à 25 tirs. Seul Jason Arnott l'a déjoué avec 2:08 à faire au match.



Benoit Brunet

SOMMAIRES

LIGUE NATIONALE

OILERS 2
PENGUINS 2

Première période

1. Pittsburgh, Slegr 3 (Jagr, Titov) 5:30 (an)
2. Edmonton, Hamrlik 5 (Marchant, Niinima) 13:34

Pénalités Edmonton banc (purgée par Smyth) 4:03, Slegr Pgh 7:05, Marchant Edm 9:55, Skudra Pgh (purgée par Lang) 11:32, Guerin Edm 19:16.

Deuxième période

3. Edmonton, Falloon 15 (Selivanov, Weight) 11:46 (an)

Pénalités Laraque Edm 2:45, Werenka Pgh 5:27, Werenka Pgh 9:53, Guerin Edm 14:50.

Troisième période

4. Pittsburgh, Lang 19 (Kovalev, Titov) 8:53

Pénalités Galanov Pgh 6:21, Poti Edm (double min.) 11:56.

Prolongation

Aucun but.

Pénalité Aucune.

Tirs au but

Edmonton	5	10	5	1-21
Pittsburgh	11	6	16	3-36

Gardiens Edmonton: Essensa (N,12-11-6); Pittsburgh: Skudra (N,12-5-5).

Avantages numériques Edmonton: 1-5; Pittsburgh: 1-7.

Arbitre Paul Stewart. **Juges de lignes** Scott Driscoll, Pierre Racicot.

Assistance 15688.

STARS 1
SABRES 2

Première période

1. Buffalo, Primeau 4, 11:26
2. Dallas, Nieuwendyk 16 (Verbeek, Lehtinen) 18:41

Pénalités Sydor Dal 3:33, Keane Dal 8:37.

Deuxième période

3. Buffalo, Peca 25 (Varada, Zhitnik) 19:46 (an)

Pénalités Severyn Dal 5:34, Smehlik Buf 9:23, Verbeek Dal 19:22.

Troisième période

Aucun but.

Pénalités Belfour Dal (purgée par Langenbrunner) 0:23, Brown Buf 1:12, Lidster Dal 6:15, Wilson Buf 9:43.

Tirs au but

Dallas	10	5	12-27
Buffalo	13	11	4-28

Gardiens Dallas: Belfour (P,28-10-8); Buffalo: Biron (G,1-1-0).

Avantages numériques Dallas: 0-3; Buffalo: 1-6.

Arbitre Terry Gregson. **Juges de lignes** Pierre Champoux, Pat Dapuzzo.

Assistance 18595.

BRUINS 4
DEVILS 1

Première période

1. Boston, McLaren 6 (Allison, Carter) 2:39
2. Boston, Ledyard 3 (Thornton, Mann) 15:12
3. Boston, Samsonov 21 (Thornton, Wilson) 16:04

Pénalités Holik NJ 4:34, Khristich Bos 9:45.

Deuxième période

Aucun but.

Pénalités Daneyko NJ 3:18, Belanger Bos, Oliwa NJ 7:44.

Troisième période

4. New Jersey, Arnott 19 (Sykora, Elias) 17:52 (an)
5. Boston, Carter 12, 19:22 (fd)

Pénalités Holik NJ 8:10, Oliwa NJ (min., inc.) 13:02, McLaren Bos 16:29.

Tirs au but

Boston	7	6	8-21
New Jersey	9	9	7-25

Gardiens Boston: Dafoe (G,21-20-8); New Jersey: Brodeur (P,28-18-8).

Avantages numériques Boston: 0-4; New Jersey: 1-2.

Arbitre Lance Roberts. **Juges de lignes** Greg Devorski, Stéphane Provost.

Assistance 18309.

JEUDI
PREDATORS 4
KINGS 3

Première période

1. Nashville, Slaney 2 (Ronning, Krivokrasov) 8:34

Pénalités Lambert Nas, Laperrière LA 9:50, O'Donnell LA 12:50.

Deuxième période

2. Nashville, Bordeleau 9 (Bouchard, Fitzgerald) 7:18 (dn)
3. Nashville, Bordeleau 10 (Lambert, Yachmenev) 11:27
4. Los Angeles, Audette 13 (Jokinen, C.Johnson) 14:11
5. Nashville, Kjellberg 11 (Slaney, Berehowsky) 15:06

Pénalité Heward Nas 6:38.

Troisième période

6. Los Angeles, Galley 4 (Audette, Jokinen) 6:45 (an)
7. Los Angeles, C.Johnson 6 (Duchesne, Audette) 12:58 (an)

Pénalités Walker Nas majeure, inconduite, inconduite de match, Laperrière LA majeure 0:24, Mowers Nas 5:04, Kjellberg Nas, 9:54, Bouchard Nas 12:17.

Tirs au but

Nashville	11	9	2-22
Los Angeles	9	8	18-35

Gardiens Nashville: Dunham (G,13-15-3); Los Angeles: Storr (P,11-11-2).

Avantages numériques Nashville: 0-1; Los Angeles: 2-4.

Arbitre Bill McCreary. **Juges de lignes** Brad Lazarowich, Randy Mitton.

Assistance 9,686.

LES CHIFFRES

LIGUE NATIONALE

CLASSEMENT DOUBLE

Association de l'Est
Section Nord-Est

	MJ	G	P	N	Bp	Bc	Pts	Dom	Etran.	10m.	Série
Ottawa	61	35	18	8	179	130	78	19-9-4	16-9-4	7-3-0	G2
Toronto	62	35	22	5	200	181	75	18-10-3	17-12-2	5-3-2	G1
Buffalo	62	29	21	12	168	138	70	17-10-5	12-11-7	4-3-3	G1
Boston	62	27	25	10	162	145	64	16-8-7	11-17-3	5-4-1	G1
Montréal	63	25	29	9	152	163	59	16-10-4	9-19-5	5-4-1	N1
Section Atlantique											
New Jersey	63	34	21	8	187	160	76	14-13-6	20-8-2	5-3-2	P1
Philadelphie	62	30	19	13	188	146	73	17-7-7	13-12-6	2-7-1	P5
Pittsburgh	61	32	20	9	193	169	73	19-5-7	13-15-2	3-5-2	N2
N.Y. Rangers	62	26	28	8	175	174	60	14-14-3	12-14-5	6-3-1	G1
N.Y. Islanders	63	19	37	7	147	190	45	10-17-5	9-20-2	3-5-2	P2
Section Sud-Est											
Caroline	63	28	23	12	162	155	68	15-10-7	13-13-5	4-4-2	G1
Floride	61	22	23	16	158	166	60	13-12-5	9-11-11	3-4-3	P2
Washington	62	26	31	5	163	165	57	13-15-2	13-16-3	4-5-1	P1
Tampa Bay	61	14	42	5	127	220	33	9-22-1	5-20-4	3-6-1	G1
Association de l'Ouest											
Section Centrale											
Detroit	62	31	25	6	183	158	68	19-10-2	12-15-4	6-2-2	P1
Saint Louis	61	26	25	10	170	156	62	13-14-4	12-13-6	5-4-1	P1
Nashville	62	22	34	6	146	201	50	12-17-4	10-17-2	4-5-1	G1
Chicago	62	17	37	8	136	196	42	10-16-4	7-21-4	3-7-0	P2
Section Nord-Ouest											
Colorado	63	31	24	8	174	158	70	13-13-4	18-11-4	2-4-4	P1
Edmonton	63	25	28	10	175	164	60	11-15-4	14-13-6	4-4-2	N1
Calgary	61	21	30	10	156	176	52	12-16-6	9-14-4	5-3-2	P2
Vancouver	62	19	34	9	151	193	47	12-14-4	7-20-5	2-6-2	P2
Section Pacifique											
Dallas	61	39	12	10	177	122	88	20-6-4	19-6-6	6-2-2	P1
Phoenix	61	30	21	10	151	139	70	17-7-4	13-14-6	2-8-0	P3
Anaheim	62	28	25	9	166	151	65	16-11-4	12-14-5	7-3-0	G5
San Jose	63	22	27	14	142	148	58	12-11-8	10-16-6	3-5-2	G2
Los Angeles	63	23	35	5	144	168	51	12-16-3	11-19-2	3-6-1	P3

CALENDRIER

Vendredi, 5 mars
Buffalo 2 Dallas 1
Boston 4 New Jersey 1
Edmonton 2 Pittsburgh 2
Detroit à Phoenix
Calgary à Vancouver
Nashville à Anaheim

Samedi, 6 mars
N.Y. Islanders à Philadelphie, 13h.
Tampa Bay à Montréal, 19h.
Toronto à Ottawa, 19h.
Edmonton à Washington, 19h.
Caroline en Floride, 19h30.
Chicago à San Jose, 19h30.
Calgary à Los Angeles, 22h.

Dimanche, 7 mars
New Jersey à N.Y. Islanders, 12h.
N.Y. Rangers à Boston, 15h.
Colorado à Pittsburgh, 15h.
St. Louis à Dallas, 15h.
Philadelphie à Buffalo, 18h30.
Detroit à Anaheim, 20h.
Nashville à Phoenix, 21h.
Chicago à Vancouver, 22h.

MARQUEURS

	B	P	Pts
Jagr, Pgh	29	65	94
Lindros, Phi	36	50	86
Selanne, Ana	35	45	80
LeClair, Phi	38	41	79
Kariya, Ana	27	51	78
Forsberg, Col	21	55	76
Yashin, Ott	32	39	71
Fleury, Col	31	39	70
Sakic, Col	29	39	68
Modano, Dal	25	42	67
Straka, Pgh	30	34	64
Sundin, Tor	23	41	64
Demitra, StL	27	36	63
Robitaille, LA	31	29	60
Khristich, Bos	26	34	60

	B	P	Pts	Pén
8. Mark Recchi	12	33	45	26
25. Vincent Damphousse	11	22	33	44
38. Vladimir Malakhov	12	20	32	67
11. Saku Koivu	12	19	31	24
17. Benoît Brunet	13	17	30	31
26. Martin Rucinsky	15	14	29	42
27. Shayne Corson	11	18	29	86
5. Stéphane Quintal	7	15	22	60
37. Patrick Poulin	8	13	21	19
23. Turner Stevenson	6	12	18	68
22. Eric Weinrich	5	13	18	62
49. Brian Savage	10	7	17	14
44. Jonas Hoglund	8	8	16	10
34. Sergei Zholtok	5	11	16	6
21. Jason Dawe	4	8	12	20
43. Patrice Brisebois	3	7	10	28
52. Craig Rivet	2	7	9	64
24. Scott Thornton	5	2	7	57
55. Igor Ulanov	2	4	6	79
29. Brett Clark	2	2	4	16
15. Eric Houde	1	1	2	2
46. Matt Higgins	1	0	1	0
48. Miroslav Guren	0	0	0	2
14. Terry Ryan	0	0	0	5
53. Sylvain Blouin	0	0	0	12
36. Dave Morissette	0	0	0	35
42. Jonathan Delisle	0	0	0	0
60. José Théodore	0	0	0	0
6. Trent McCleary	0	0	0	17
56. Alain Nasreddine	0	0	0	42
39. Frédéric Chabot	0	0	0	2
35. Andrei Bashkirov	0	0	0	0

Gardiens

	G	P	N	Min	Ba	Bl	Moy.
43. x-Jocelyn Thibault	3	4	2	529	23	1	2.61
31. Jeff Hackett	19	14	7	2320	87	3	2.25
60. José Théodore	3	10	0	771	43	0	3.35
39. Frédéric Chabot	0	1	0	196	7	0	2.14
Totaux (3)	**25**	**29**	**9**	**3816**	**160**	**4**	**2.52**

Note: Buts dans filet désert entre parenthèses.
x-n'est plus avec le Canadien.

CLASSEMENT GENERAL

Association de l'Est

	Mj	Pts
x-Ottawa	61	78
x-New Jersey	63	76
x-Caroline	63	68
Toronto	62	75
Pittsburgh	61	73
Philadelphie	62	73
Buffalo	62	70
Boston	62	64
Floride	61	60
N.Y. Rangers	62	60
Montréal	63	59
Washington	62	57
N.Y. Islanders	63	45
Tampa Bay	61	33

Association de l'Ouest

x-Dallas	61	88
x-Colorado	63	70
x-Detroit	62	68
Phoenix	61	70
Anaheim	62	65
Saint Louis	61	62
Edmonton	63	60
San Jose	63	58
Calgary	61	52
Los Angeles	63	51
Nashville	62	50
Vancouver	62	47
Chicago	62	42

x-premier de section

LIGUE AMÉRICAINE

Association de l'Est
Section Atlantique

	PJ	G	P	NDP	BP	BC	P
Lowell	63	29	24	8	2	178	186	68
Fredericton	66	26	30	5	5	186	197	62
St. John's	65	24	32	6	3	197	235	57
Saint-Jean	59	21	29	8	1	171	217	51
Portland	64	20	40	4	0	174	220	44
Section Nouvelle-Angleterre								
Providence	62	44	13	3	2	246	163	93
Hartford	60	28	22	5	5	190	190	66
Springfield	61	26	26	8	1	192	180	61
New Haven	60	25	26	5	4	178	179	59
Worcester	62	26	29	7	0	178	201	59
Association de l'Ouest								
Section Empire								
Rochester	59	37	17	4	1	207	126	79
Hamilton	61	31	22	6	2	173	156	70
Albany	57	31	19	6	1	193	168	69
Adirondack	60	18	36	6	0	139	205	42
Syracuse	59	13	37	7	2	164	240	35
Section Mid-Atlantique								
Kentucky	60	34	18	6	2	208	145	76
Philadelphie	61	33	18	9	1	195	171	76
Hershey	60	28	22	9	1	187	169	66
Cincinnati	59	27	28	4	0	171	179	58

Un point pour une défaite en prolongation.

Vendredi, 5 mars
Lowell 2 St. John's 1
Philadelphie 3 Fredericton 3
Cincinnati 4 Syracuse 3
Providence 3 New Haven 2
Worcester 5 Hartford 2
Kentucky 3 Adirondack 2

Samedi, 6 mars
New Haven à Portland, 14h05.
Rochester à Hershey, 19h.
Springfield à Saint-Jean, 19h.
Syracuse au Kentucky, 19h30.
Adirondack à Cincinnati, 19h35.
Philadelphie à Hartford, 19h35.
Lowell à St. John's, 19h35.

JUNIOR MAJEUR

Section Robert-Lebel

	Mj	G	P	N	Bp	Bc	Pts
Shawinigan	65	40	21	4	250	195	84
Rouyn-Noranda	66	34	22	10	296	248	78
Victoriaville	65	32	27	6	254	233	70
Sherbrooke	66	30	32	4	259	260	64
Val-d'Or	66	28	33	5	297	299	61
Hull	66	21	37	8	256	285	50
Drummondville	67	18	45	4	221	331	40
Section Frank-Dilio							
Québec	64	48	11	5	290	187	101
Halifax	67	43	20	4	284	199	90
Moncton	66	37	24	5	246	218	79
Acadie-Bathurst	65	37	25	3	285	242	77
Rimouski	65	29	29	7	251	242	65
Cap-Breton	65	22	40	3	213	248	47
Chicoutimi	66	19	45	2	186	315	40
Baie-Comeau	67	16	43	8	198	284	40

Vendredi, 5 mars
Baie-Comeau 5 Halifax 6 (P)
Hull 5 Drummondville 6
Moncton 3 Shawinigan 4
Rouyn-Noranda 4 Sherbrooke 4
Val-d'Or 5 Victoriaville 5

Samedi, 6 mars
Rimouski à Cap-Breton, 19h
Moncton à Sherbrooke, 19h
Shawinigan à Québec, 20h
Rouyn-Noranda à Victoriaville, 20h

Dimanche, 7 mars
Baie-Comeau à Acadie-Bathurst, 14h
Rimouski à Halifax, 20h
Hull à Chicoutimi, 18h
Val-d'Or à Shawinigan, 19h

MARQUEURS

	Mj	B	P	Pts
Ribeiro, Mike Rou	65	64	93	157
Desmarais, James Rou	65	62	73	135
Tremblay, Jérôme Rou	65	36	91	127
Richards, Brad Rim	56	37	88	125
Nagy, Ladislav Hal	61	69	54	123
Dusablon, Benoit VdO	63	40	71	111
Gagné, Simon Qué	55	44	66	110
Walsh, Ryan Sha	59	45	59	104
Grandmaître, Patrick Vic	65	32	71	103
Benoit, Mathieu Bat	63	60	40	100
Paré, Jean-Philippe Sha	64	35	62	97
Chouinard, Eric Qué	56	44	52	96
Thinel, Marc-André Vic	61	40	54	94
Tremblay, Alexandre Sha	65	46	47	93
Thibeault, David Vic	58	41	52	93

SPORT-ÉCLAIR

Villeneuve s'en veut

MELBOURNE, Australie (PC)-Le pilote québécois Jacques Villeneuve est furieux contre lui-même après la séance de qualification du Grand Prix d'Australie au cours de laquelle il a dû se contenter de la 11e place.

«C'est frustrant. Si la voiture valait la onzième place je ne serais pas aussi furieux mais elle était assez compétitive pour être à la quatrième ou cinquième place et c'est moi qui a tout loupé.»

Après une bonne première sortie au cours de laquelle il avait inscrit le troisième plus rapide tour, Villeneuve a commis une erreur lors de sa deuxième présence sur la piste.

«J'ai fait une erreur à la première chicane et je me suis sorti de piste. Je suis vite rentré pour mettre d'autres pneus», a raconté Villeneuve.

L'athlète originaire d'Iberville a gaffé de nouveau à sa troisième sortie. «Cela ne m'a pas coûté grand chose et après ça, je suis arrivé dans la circulation lourde. J'ai ralenti.

JEUX DU CANADA
MEDAILLES

	Or	Arg.	Br.	
Ontario	43	37	38	118
Québec	48	30	28	106
C.-B.	15	28	37	80
Alberta	18	21	25	64
Manitoba	7	5	14	26
Saskatchewan	6	6	7	19
Terre-Neuve	6	4	9	19
N.-Ecosse	5	4	8	17
N.-Brunswick	0	2	12	14
Yukon	0	2	0	2
I.P.-E.	0	2	0	2
T.N.-O.	0	0	0	0

COURSE AUTOMOBILE

Grand Prix d'Australie
Grille des départs

MELBOURNE, Australie (AP) - Résultats samedi de la séance de qualification du Grand Prix d'Australie sur le circuit de 5,269 km d'Albert Park:
1. Mika Hakkinen, Finlande, McLaren Mercedes, 1 minute, 30.462 secondes, 131.135 mph.
2. David Coulthard, Grande-Bretagne, McLaren Mercedes, 1:30.946.
3. Michael Schumacher, Allemagne, Ferrari, 1:31.781.
4. Ruebens Barrichello, Brésil, Stewart Ford, 1:32.148.
5. Heinz-Harald Frentzen, Allemagne, Jordan Mugen-Honda, 1:32.276.
6. Eddie Irvine, Britain, Ferrari, 1:32.289.
7. Giancarlo Fisichella, Italie, Benetton, 1:32.540.
8. Ralf Schumacher, Allemagne, Williams, 1:32.691.
9. Damon Hill, Grande-Bretagne, Jordan Mugen-Honda, 1:32.695.
10. Alexander Wurz, Autriche, Benetton, 1:32.789.
11. Jacques Villeneuve, Canada, British American, 1:32.888.
12. Jarno Trulli, Italie, Prost Peugeot, 1:32.971.
13. Johnny Herbert, Grande-Bretagne, Stewart Ford, 1:32.991.
14. Pedro Diniz, Brésil, Sauber Petronas, 1:33.374.
15. Alex Zanardi, Italie, Williams, 1:33.549.
16. Jean Alesi, France, Sauber Petronas, 1:33.910.
17. Toranosuka Takagi, Japon, Arrows, 1:34.182.
18. Pedro de la Rosa, Espagne, Arrows, 1:34.244.
19. Ricardo Zonta, Brésil, British American, 1:34.412.
20. Olivier Panis, France, Prost Peugeot, 1:35.068.
21. Luca Badoer, Italie, Minardi Ford, 1:35.316

Non qualifié
Marc Gene, Espagne, Minardi Ford, 1:37.013.

Badminton collégial
Classement après 4 tournois

Simple masculin
Division I

Joueur	Cégep	Pts
1- Hugo Gagné, Sept-Iles		38
2- Jérôme Porlier, Sept-Iles		27
3- Dominic Marceau, Sept-Iles		27
4- Mathieu Tremblay, Chic		24
5- Carl Fiset, Jonq		22

Division II

1- Guillaume Maloney, Sept-Iles	30
2- Joe Bergeron, Sept-Iles	28
3- Tomy Richer, Sept-Iles	27
4- Patrick Riverin, Chic	22
5- Etienne Brisson, Jonq	21

Division III

1- Marcl Lavoie, Chic	28
2- Thierry Desbiens, Chic	26
3- Luc Thomassin, Chic	23
4- Michel Boulianne, Sept-Iles	21
5- Pierre-Luc Grenier, Chic	21

Simple féminin
Division I

1- Joëlle Gagné, Sept-Iles	30
2- Myriam Boucher, Chic	27
3- Audrey Desmeules, Chic	26
4- Chantale Gauthier, Chic	22
5- Amélie Savard, Chic	17

Division II

1- Stéphanie Simard, Chic	38
2- Claudy Turcotte, Chic	38
3- Josée Boily, Chic	26
4- Myriam Leblanc, Jonq	25
5- Isabelle Lespérance, Jonq	20

Double masculin
Division I

1- Patrick Lemieux, Chic	31
2- Mathieu Tremblay, Chic	28
3- Yannick Juneau, Chic	25
4- Calr Fiset, Jonq	23
5- Dominic Marceau, Sept-Iles	22
6- Guillaume Maloney, Sept-Iles	22

Division II

1- Hugo Gagné, Sept-Iles	22
2- Patrice Riverin, Chic	21
3- Michel Boulianne, Sept-Iles	20
4- Michel Parent, Jonq	18
5- Jérôme Porlier, Sept-Iles	18

Double féminin
Division I

1- Myriam Boucher, Chic	28
2- Audrey Desmeules, Chic	23
3- Chantale Gauthier, Jonq	19
4- Caroline Rioux, Sept-Iles	18
5- Amélie Savard, Chic	17

Division II

1- Josée Boily, Chic	35
2- Isabelle Lespérance, Jonq	32
3- Stéphanie Simard, Chic	31
4- Annick Lucas, Sept-Iles	25
5- Claudy Turcotte, Chic	10

HOCKEY RÉGIONAL

JUNIOR

Séries éliminatoires du junior
Quart-de-finales (4 de 7)

Série A
Normandin vs La Baie

Dimanche 28 février
(National gagne 4-1)

Série B
Alma vs Jonquière

Dimanche 28 février
Alma 0 Jonquière 3
(Alma mène 3-2)

Jeudi 4 mars
Jonquière 4 Alma 6
(Alma gagne 4-2)

Série C
Métabetchouan vs Chicoutimi

Dimanche 28 février
Métabetchouan 2 Chicoutimi 9
(Chicoutimi gagne 4-0)

MIDGET

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Demi-finales (4 de 7)

Série E
Dolbeau vs Alma

Vendredi 5 mars
Castors (Dolbeau) 3 vs Aiglons (Alma) 5
Alma mène 1-0

Samedi 6 mars
Aiglons (Alma) vs Castors (Dolbeau) 20h00

Dimanche 7 mars
Castors (Dolbeau) vs Aiglons (Alma) 19h30
Samedi 13 mars
Aiglons (Alma) vs Castors (Dolbeau) 20h00

Série F
Orioles (Jonq) vs St-Félicien

Vendredi 5 mars
Orioles (Jonq) 5 vs Express (St-Fél) 6
Saint-Félicien mène 1-0

Dimanche 7 mars
Express (St-Fél) vs Orioles (Jonq) 19 h (pavillon Kénogami)

Lundi 8 mars
Orioles (Jonq) vs Express (St-Fél) 19h00

Jeudi 11 mars
Express (St-Fél) vs Orioles (Jonq) 19h00

BANTAM

SÉRIES ÉLIMINATOIRES

Demi-finales (4 de 7)

Série E
Aiglons (LSJE) vs Dynamos (Chic)

Mercredi 3 mars
Dynamos (Chic) 0 Aiglons (LSJE) 1 (Fusillade)
(Aiglons mènent 2-1)

Vendredi 5 mars
Aiglons (LSJE) 7 vs Dynamos (Chic) 1

Samedi 6 mars
Dynamos (Chic) vs Aiglons (LSJE) 14h00

Série F
Sabres (Rob) vs Orioles (Jonq)

Jeudi 4 mars
Sabres (Rob) 5 Orioles (Jonq) 4
(Sabres gagnent la série 4-0)

PEEWEE

SÉRIES ÉLIMINATOIRES

Demi-finales (3 de 5)

Série E
Marquis (Jonq) vs Dynamos (Chic)

Samedi 6 mars
Marquis (Jonq) vs Dynamos (Chic) 11h30

Dimanche 7 mars
Dynamos (Chic) vs Marquis (Jonq) 11h45
Mercredi 10 mars
Marquis (Jonq) vs Dynamos (Chic) 18h30

Série F
Express (St-Fél) vs Aiglons (LSJE)

Samedi 6 mars
Express (St-Fél) vs Aiglons (LSJE) 12h00

Dimanche 7 mars
Aiglons (LSJE) vs Express (St-Fél) 15h00

Jeudi 11 mars
Express (St-Fél) vs Aiglons (LSJE) 19h00

ATOME

TOURNOI À LA RONDE

Equipes	PJ	V	D	N	PP	PC	Pts
XChic (Sags)	4	4	0	0	34	6	8
XJonq (Marquis)	3	3	0	16	5	6	
XLac-St-Jean Est	4	3	1	14	8	6	
Jonq (Orioles)	4	1	3	8	15	2	
La Baie	4	1	3	0	4	22	2
Chic (Dynamos)	5	0	5	0	4	24	

Xqualifiés pour les demi finales.

Jeudi 4 mars
Orioles (Jonq) 1 Marquis (Jonq) 5
Sags (Chic) 6 Aiglons (LSJE) 3

Vendredi 5 mars
National (La Baie)1 vs Dynamos (Chic) 0

Samedi 6 mars
Marquis (Jonq) vs Sags (Chic) 13h00

Dimanche 7 mars
Aiglons (LSJE) vs Marquis (Jonq) 11h30
Orioles (Jonq) vs National (La Baie) 14h45

SAGUENEENS

	PJ	B	P	Pts
23-Gregory Dupré	56	8	36	44
11-François Fortin	65	11	33	44
14-Jonathan Francoeur	61	19	18	37
15-Gilbert Lefrançois	64	16	19	35
22-David Girard	68	16	19	35
28-Roustam Bakhriddinov	61	7	26	33
31-Simon Tremblay	61	14	14	28
26-Sacha Fillion	53	6	17	23
17-Guillaume Karrer	40	3	16	19
07-Alex Turcotte	64	4	11	15
09-Michel Nault	57	5	8	13
19-Sébastien Lucier	64	5	8	13
32-P-Antoine Paquet	53	5	7	12
12-Marc Villeneuve	58	4	6	10
27-Karl Saint-Pierre	57	1	8	9
10-Joey D'Amico	45	4	4	8
25-Yves Bellerose	49	3	5	8
18-Sylvain Watt	59	2	5	7
04-Vincent Blanchette	48	0	3	3
30-Rémi Bergeron	62	0	1	1
29-Yan Collin	62	0	0	0
24-J-François Rousseau	5	0	0	0
31-Patrick Provençal	4	0	0	0

SEMI PROFESSIONNEL

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Demi-finale de section
Quatre de sept

Windsor vs Acton Vale

Vendredi, 26 février
Acton Vale 10 Windsor 2
(Acton Vale gagne la série 4-2)

Jonquière vs St-Georges

Samedi, 27 février
St-Georges 6 Jonquière 3
(St-Georges gagne la série 4-0)

Pont-Rouge vs Thetford Mines

Dimanche, 28 février
Pont-Rouge 5 Thetford Mines 7
(Thetford Mines gagne la série 4-1)

Asbestos vs Granby

Vendredi, 5 mars
Asbestos 3 Granby 5
(Granby gagne la série 4-3)

Laval vs St-Laurent

Vendredi, 5 mars
Laval 3 St-Laurent 2
(Laval gagne la série 4-3)

Joliette vs Sorel

Samedi, 27 février
Sorel 2 Joliette 12
(Joliette gagne la série 4-1)
x-si nécessaire.

MIDGET AAA

Eliminatoires
Quatre de sept

Lac St-Louis vs Charles-LeMoyne

Vendredi, 5 mars
Lac St-Louis 3 Charles-LeMoyne 5
(Charles-Lemoyne mène 2-1)

Dimanche, 7 mars
Charles-LeMoyne à Lac St-Louis, 14h

Ste-Foy vs Cap-de-la-Madeleine

Vendredi, 5 mars
Ste-Foy 2 Cap-de-la-Madeleine 5
(Cap-de-la-Madeleine mène 2-1)

Dimanche, 7 mars
Cap-de-la-Madeleine à Ste-Foy, 14h

Magog vs Antoine-Girouard

Vendredi, 5 mars
Magog 2 Antoine-Girouard 0
(Magog mène 3-0)

Dimanche, 7 mars
Antoine-Girouard à Magog, 19h

Collège Français vs Régents LLL

Vendredi, 5 mars
Collège Français 3 Régents LLL 6
(Régents LLL mène 2-1)

Dimanche, 7 mars
Régents LLL à Collège Français, 19h

COLLÉGIAL MAJEUR

Equipes	PJ	V	D	DF	PP	PC	Pts
Lévis-Lauzon	30	21	8	1	165	101	43
Lennoxville	30	20	9	1	139	119	41
St-Laurent	30	16	10	4	125	114	36
Jonquière	29	16	11	2	113	120	34
John-Abbott	28	9	16	3	105	136	21
Laflèche	29	6	19	4	93	135	16

Vendredi 5 mars
Lennoxville 4 vs St-Laurent 2
John-Abbott 1 vs Lévis-Lauzon 11

Samedi 6 mars
John-Abbott vs Jonquière 14h00

MARQUEURS

David Dupéré, LL	28	24	52
David Lapierre, Len	20	31	51
Jean-Pierre Côté, Jonq	18	28	46
Patrice Fortin, Jonq	13	28	41
Michel Léveillé, LL	12	26	38
J-François Létourneau, Len	22	16	38
Patrick Bilodeau, JA	8	30	38

Grand Prix d'Australie

Les McLaren-Mercedes font le spectacle

MELBOURNE, Australie (PC)-Les McLaren-Mercedes ont confirmé ce que tout le monde pressentait: elles sont dominantes. Les deux «Flèches d'argent» ont fait le spectacle lors de la séance de qualification en vue du Grand Prix d'Australie.

Le Finlandais Mika Hakkinen, le champion du monde en titre, et son coéquipier David Coulthard ont écrasé la concurrence mais quelle lutte ils se sont livrée.

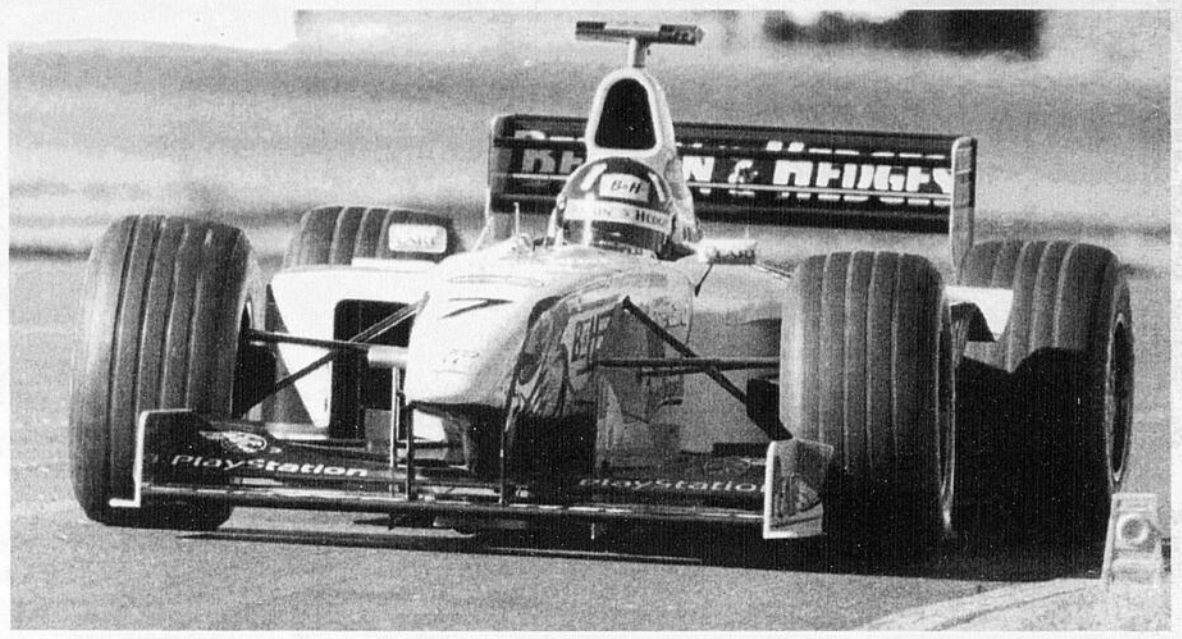
Hakkinen a finalement eu le meilleur en réalisant un chrono de 1:30,462 dans la dernière minute de la séance, presque une demie seconde devant Coulthard. Les deux McLaren ont été les seules à passer sous la barre des 1:31.

«Je suis extrêmement heureux, a dit Hakkinen, qui a décroché sa 11e position de tête en carrière. Je remercie les ingénieurs de m'avoir donné une voiture aussi rapide et compétitive.»

L'Allemand Michael Schumacher (Ferrari), plus déterminé que jamais à remporter le championnat, a dû se contenter du troisième rang à 1,3 seconde de Hakkinen. Séance encourageante pour l'écurie Stewart puisque le Brésilien Rubens Barrichello a signé le quatrième temps et il s'élancera au côté de Schumacher. L'Allemand Heinz-Harald Frentzen (Jordan) et l'Irlandais Eddie Irvine (Ferrari) occuperont la troisième ligne de la grille.

Jacques Villeneuve (BAR-Supertec) s'est qualifié en milieu de grille au 11e rang en 1:32,888.

La recrue Marc Gene (Minardi-Ford) ne pourra prendre le départ de l'épreuve ce soir (heure du Québec) en vertu de son chrono de 1:36,794.



LE BRITANNIQUE... Damon Hill était au volant de sa Jordan-Mugen Honda aux qualifications du Grand Prix d'Australie, hier. Le Grand Prix sera couru ce soir à l'heure du Québec.

(Photo-PA)

Jeux du Canada

Après l'arène, Laham monte sur le podium

CORNER BROOK (PC)-Le boxeur Bahaeddine Laham se souviendra longtemps de son 13e combat en carrière dans les rangs amateurs, celui qui lui a permis de devenir champion des Jeux du Canada.

L'unique superstition du Montréalais d'origine libanaise est de porter un chandail de Wayne Gretzky avant ses combats.

«Parce que je suis aussi bon à la boxe que Gretzky l'est au hockey», répond le jeune homme de 17 ans qui, on l'aura deviné, ne souffre d'aucun complexe.

Laham, que le gérant Russ Amber a pris sous son aile, a gagné l'or de la catégorie des 54 kilos contre l'Ontarien Andrew MacIver sur le score de 7-4.

Jean Pascal, de Québec, a été l'autre médaillé d'or québécois chez les 67 kilos, défaisant le Terre-Neuvien Mark Kane au grand déplaisir des 2500 spectateurs présents au Humber Gardens. Sébastier Carrier (48 kg), Jacques-Elie Bien-Aimé (57 kg), Christopher Gabriel (63,5 kg) et Mathieu Raymond (91 kg) ont dû se contenter de l'argent.

Le Québec a engrangé 21 médailles (7-8-6), hier, pour franchir le plateau des 100. Il en totalise exactement 108, dont 49 d'or. L'équipe de badminton tentera de franchir le plateau de la cinquantaine, ce matin, face à l'Ontario.

Comme il faisait froid hier soir, les organisateurs tenteront par ailleurs un ultime effort afin de présenter quelques épreuves de patinage de vitesse sur longue piste, très tôt ce matin.

Défaite controversée

La finale de basketball en fauteuil roulant s'est terminée dans la controverse, l'Ontario réussissant le panier victorieux avec 5,5 secondes à jouer au moment où un joueur du Québec était blessé.

David Eng, le meilleur élément et un des joueurs non handicapés de l'équipe, est tombé de son fauteuil près du panier adverse avec moins d'une minute à écouler.

Les arbitres n'ont pas interrompu le jeu, avec comme résultat que l'Ontario s'est sauvé avec un gain de 42-40. Le Québec avait comblé un écart de 10 points dans les cinq dernières minutes de jeu pour créer l'égalité.

Dans les autres disciplines, le relais féminin de biathlon a procuré à la province une médaille d'or grâce aux efforts des Mélanie Lévesque, Marie-Pierre Parent et Diana Tremblay.

En haltérophilie, Valérie Girard, de Rouyn-Noranda, a mérité le bronze chez les 63 kilos.

Au tir à la carabine par équipe, le duo formé de Sylvie Caron, de Baie-Comeau, et Karine Tessier, de Granby, a mérité le bronze.

En gymnastique rythmique, Lilianne Nguyen, de Montréal, a ajouté deux médailles de bronze dans les épreuves avec ballon et corde.

Galipeau porte-drapeau

En soirée, la délégation québécoise a fait savoir que l'haltérophile médaillé d'or des 83 kilos, Julien Galipeau, de Sainte-Barbe, en Montérégie, agira à titre de porte-drapeau au cours de la cérémonie de clôture, aujourd'hui. Galipeau, âgé de 18 ans, a établi un record des Jeux en levant un total de 300 kilos à l'arraché et à l'épaulé-jeté.

ONTARIO - Les Ontariennes ont raflé l'or contre les Québécoises, hier, à la finale de hockey féminin des Jeux du Canada, à Corner Brook, Terre-Neuve.

(Photo-PC)

Hockey féminin

Le Québec rate l'or de peu

CORNER BROOK (PC)-Charline Labonté a tout bloqué ou presque devant son filet, mais les Ontariennes étaient tout simplement trop fortes.

Dominées 51-18 dans les tirs aux buts, les hockeyeuses québécoises ont été vaincues 3-1 dans la rencontre pour la médaille d'or disputée devant une foule de 3000 personnes, hier soir.

«On a fait face à une puissante machine de hockey ce soir, a affirmé l'entraîneur Daniel Magny, mais je suis très heureux de notre équipe. Cette médaille d'argent, c'est une grosse médaille d'or pour nous.»

La défaite a été dure à avaler pour plusieurs filles qui pleuraient à chaudes larmes à la suite de la remise des médailles.

«Depuis que j'ai su que je ferais partie de l'équipe il y a deux ans, il n'y a pas une journée à laquelle je n'ai pas pensé à la médaille d'or des Jeux du Canada. J'étais dans ma bulle ici», a mentionné Labonté. Le brio du gardien de Boisbriand est la seule explication au fait que le Québec ne tirait de l'arrière que 1-0 après 40 minutes de jeu. Les Ontariennes, qui misaient sur Meghan Hunter, nièce de l'ancien Nordique Dale Hunter, ont doublé leur avance au début du dernier vingt.

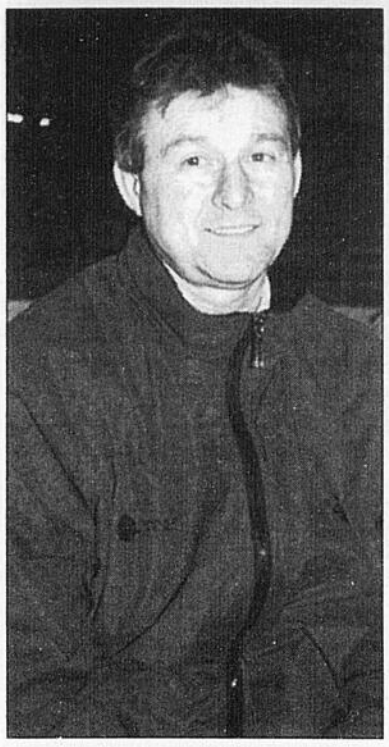
Quelques minutes plus tard, les filles du Québec ont gaspillé un avantage numérique de deux joueuses. L'Ontario a fait 3-0 à 13:13.

Gina Kingsbury a marqué l'unique but du Québec, à la toute fin. C'était le deuxième but seulement du tournoi que l'Ontario accordait.

En début de journée, les Québécoises avaient signé leur cinquième victoire de suite en prenant la mesure de l'Alberta 3-1 pour accéder en finale. Il s'agit de la meilleure performance du Québec en hockey féminin aux Jeux du Canada. En 1991 et en 1995, l'équipe a mérité le bronze.

Séries éliminatoires

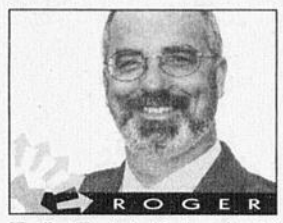
Hébert préfèrerait affronter Lennoxville



Jacques Hébert

JONQUIERE (RT) - Les Gaillards de Jonquière doivent absolument remporter leur dernier match de la saison disputé cet après-midi contre John-Abbott s'ils veulent se mesurer à Lennoxville plutôt qu'à Lévis-Lauzon lors des prochaines séries éliminatoires. Une simple question d'augmenter leurs chances d'aller plus loin.

L'entraîneur Jacques Hébert espérait vivement une victoire de Lennoxville face au Cégep Saint-Laurent hier soir, ce qui est arrivé. «Si on gagne contre John-Abbott, nous avons alors une chance de terminer au troisième rang de la ligue et s'assurer de jouer contre Lennoxville qui possède une équipe moins physique, plus rapide.



ROGER TREMBLAY
tremblay@destination.ca

On les a battu à deux reprises cette saison et nous serions en mesure de répéter l'exploit durant les séries», souligne Hébert.

Entre-temps, les Gaillards, qui ont profité d'une semaine de congé complète, reprennent le travail aujourd'hui. «Notre objectif premier est surtout de renouer avec la compétition. Mes joueurs ne se sont pas entraînés de la semaine, profitant d'un repos mérité. Au cours des prochains jours, nous nous remettrons au travail avec trois séances d'entraînement pour bien se préparer en vue des éliminatoires.»

«Nous affrontons John-Abbott avec cinq défenseurs et neuf attaquants. Pour nos adversaires, ce match ne signifie absolument rien. Comme nous avons 34 points, soit deux de moins que Saint-Laurent, il nous est donc possible de prendre l'exclusivité de la troisième», ajoute Hébert en terminant.

Séries du hockey midget régional

L'Express dame le pion aux Orioles

SAINT-FELICIEN (RT) - L'Express de Saint-Félicien a bien entamé les séries demi-finales du circuit midget, battant hier les Orioles de Jonquière 6 à 5 dans un match palpitant. André Ouellet a dirigé l'offensive des vainqueurs avec deux buts, les autres allant à Jean-François Boily, Luc Saint-Pierre, Yves Dupéré et Julien Tremblay. La réplique jonquiéroise est venue de Rémy Tremblay avec deux, Jean-François Blackburn, Jessie Dominique et Pierre-Luc Martin.

Dans l'autre série, les Aiglons d'Alma ont infligé un revers de 5 à 3 aux Castors de Dolbeau. Jean-François Labonté y est allé de deux buts pour les vainqueurs.

Ligue bantam

Dans la ligue régionale de hockey bantam, les Aiglons Lac Saint-Jean Est ont triomphé des Dynamos de Chicoutimi au compte de 7 à 1 grâce aux doublés de Dave Simard et Pierre-Luc Fortin. Les Aiglons mènent la série 3 à 1.

Ligue atome

Dans le tournoi à la ronde de la ligue de hockey atome de développement, un match était au programme hier soir.

Ainsi, le National de la Baie a eu raison des Dynamos de Chicoutimi 1 à 0. Pierre-Olivier Doucet a été l'unique marqueur du match alors que le jeu blanc a été crédité au gardien Jean-François Martel.

RAPIDO

Les Archers de la Baie

Le club des Archers de la Baie tient demain à compter de 10 h et de 13 h, une tranche régionale du Championnat Canadien et Continental des Amériques Intérieur 1999 de tir à l'arc.

Les organisateurs attendent une soixantaine d'archers, du Saguenay-Lac-Saint-Jean, de la Côte-Nord, de l'Est du Québec, dont quelques-uns parmi les champions de l'an dernier, des membres de l'Excellence et de la Relève.

Tournoi des Chevaliers

La 18e édition du tournoi de hockey provincial des Chevaliers de Colomb se tient du 11 au 14 mars au Foyer des Loisirs de Jonquière. Sous la présidence d'honneur de Guy Desmeules de GD-Musique, ce tournoi accueillera 23 équipes dont 12 de l'extérieur comme Varennes, Grantham, Beloeil, St-Damase. Il y a deux classes, participation et compétition.

Natation provinciale

Cinq nageurs du club de natation de Chicoutimi participent aujourd'hui et demain à la Coupe du Québec qui se tient à l'Université Laval. Marie-Michèle Bourque, Geneviève Laprise-Pelletier, Audrey Savard, Daniel et David Morin représentent le club chicoutimien.

XVIe Jeux des Cadets

Près de 1000 cadets participent aujourd'hui à la polyvalente de Jonquière, à la polyvalente de Kénogami et au Norvégien aux XVIe Jeux d'hiver des cadets. Les jeunes s'affrontent dans des matchs de hockey bottine, de ski de fond, de volley-ball, de basket-ball, de kin-ball, de badminton, d'exercices de secourisme et d'improvisation. Ces jeux d'hiver favorisent l'esprit d'équipe et la saine compétition et sont sous la présidence d'honneur du Brigadier général R. Gagnon, CD, commandant du secteur Québec de la force terrestre.

Badminton régional

Le Creps d'Alma est le théâtre aujourd'hui et demain du Championnat régional de badminton. Quelque 90 joueurs sont attendus pour l'occasion et tenteront de s'accaparer des grands honneurs dans quatre catégories différentes A, B,C D en plus de la classe 15 ans et moins. Les finales sont prévues demain après-midi.

Tennis à Laval

Cinq jeunes de la région participent depuis hier au Championnat du Québec de tennis pour les 14 ans et moins à Laval. Marie-Kim Bouchard de Chicoutimi a remporté son premier match 7-6 et 6-4 sur Amanda Crispino tandis qu'Andréanne Martin de Chicoutimi venait à bout de Caroline Tran 6-2 et 6-4. Pierre-Charles Fortin Martel de Jonquière a défait Yan Godeau par 6-1 et 6-2 alors que Mathieu Ouellet de Chicoutimi prenait la mesure de Dany Legault par des scores de 6-0 et 6-1. Pierre-Luc Goderre a perdu son match contre Nicholas Veilleux 6-0 et 7-6.

Les quatre vainqueurs reprennent le collier aujourd'hui pour tenter de se qualifier et accéder au tableau principal.

Curling Mixte

Les éliminatoires régionales de curling mixte se déroulent jusqu'à demain au Centre Civique de Dolbeau-Mistassini. Hier soir, Denis Langevin de Roberval a vaincu Mario Couture de Dolbeau 6 à 5 alors que Jacques Simard de Dolbeau faisait de même face à Claude Bélanger 7 à 4. Enfin, Yvon Lavoie de Roberval a triomphé de Richard Paré de Saint-Félicien 6 à 4. Bélanger et Couture sont donc éliminés de la classe B.

Depuis quatre ans

Les Saumon-Eau de la Baie progressent sans cesse

par Roger Tremblay

LA BAIE (RT) - Encore tout jeune, le club de plongeon les Saumon-Eau de Ville de la Baie enregistre des progrès constants. Les quinze jeunes plongeurs travaillent avec beaucoup de sérieux afin d'améliorer leur performance et qui sait, suivre les traces du jeune Alexandre Despatie de Montréal.

Responsable et entraîneur du club, Sonia Lavoie se montre relativement satisfaite du rendement de ses jeunes protégés. «Le club a été fondé il y a seulement quatre ans et déjà, on note une belle progression. Surtout que nos heures en piscine sont limitées à quatre par semaine en plus de deux heures en gymnase. Nos jeunes mettent les efforts nécessaires et déjà, certains sont en mesure de participer à des compétitions provinciales. Ainsi, ces jours-ci, Pierre-Yves Côté participe aux Jeux du Québec à Trois-Rivières et Véronique Lavoie a nettement amélioré ses performances, se classant maintenant au 10e rang lors des différentes compétitions régionales. On est dans la bonne voie et j'espère qu'un jour, nous pourrons compter sur 25 plongeurs au lieu de 15 et bénéficier peut-être de plus d'heures en piscine», de confier Sonia Lavoie qui oeuvre en compagnie de Laval Lavoie et Marc Paquet.

Les jeunes plongeurs participent à trois compétitions régionales durant la saison et quelques-unes de niveau provincial. «Pierre-Yves, par exemple, en est à sa deuxième année avec nous et sa participation aux Jeux du Québec lui permettra de vivre et de prendre une belle expérience. C'est pas facile de se mesurer à des plongeurs des régions comme Montréal car le calibre est fort mais c'est bon pour l'apprentissage. Ce sera bénéfique pour lui», ajoute-t-elle.

Le club les Saumon-Eau tient ses séances d'entraînement le dimanche de 9 h à 10 h en gymnase et de 11 h à midi en piscine et sur semaine, c'est le mardi et jeudi de 18 h à 19 h.

Alexandre Despatie

Les succès du jeune Alexandre Despatie au cours des derniers mois rejaillissent sur le club les Saumon-Eau. «Nos jeunes ont suivi ses prouesses et ses succès les motivent au plus haut point. Ils savent qu'il a dû travailler fort pour en arriver là, ce qui fait que pour nos jeunes, il est devenu un exemple de détermination, de persévérance à suivre», mentionne Sonia Lavoie.

Un brunch-bénéfice

Dans le but de financer ses différentes activités, les Saumon-Eau tiennent demain à 10 h au local des Mooses de Ville de la Baie, un brunch-bénéfice. «Le public qui veut nous aider pourra se procurer des billets à l'entrée», dit-elle en invitant toute la population à encourager ces jeunes plongeurs.

SPORT EN BREF

Fin de carrière pour Myriam Bédard

QUEBEC (PC)-Lillehammer. Le biathlon. Tout se bousculait dans la tête de Myriam Bédard alors qu'elle en était à son dernier tour de piste en participant à sa dernière compétition de biathlon, la Coupe du monde disputée au centre baptisé en son honneur, à Valcartier.

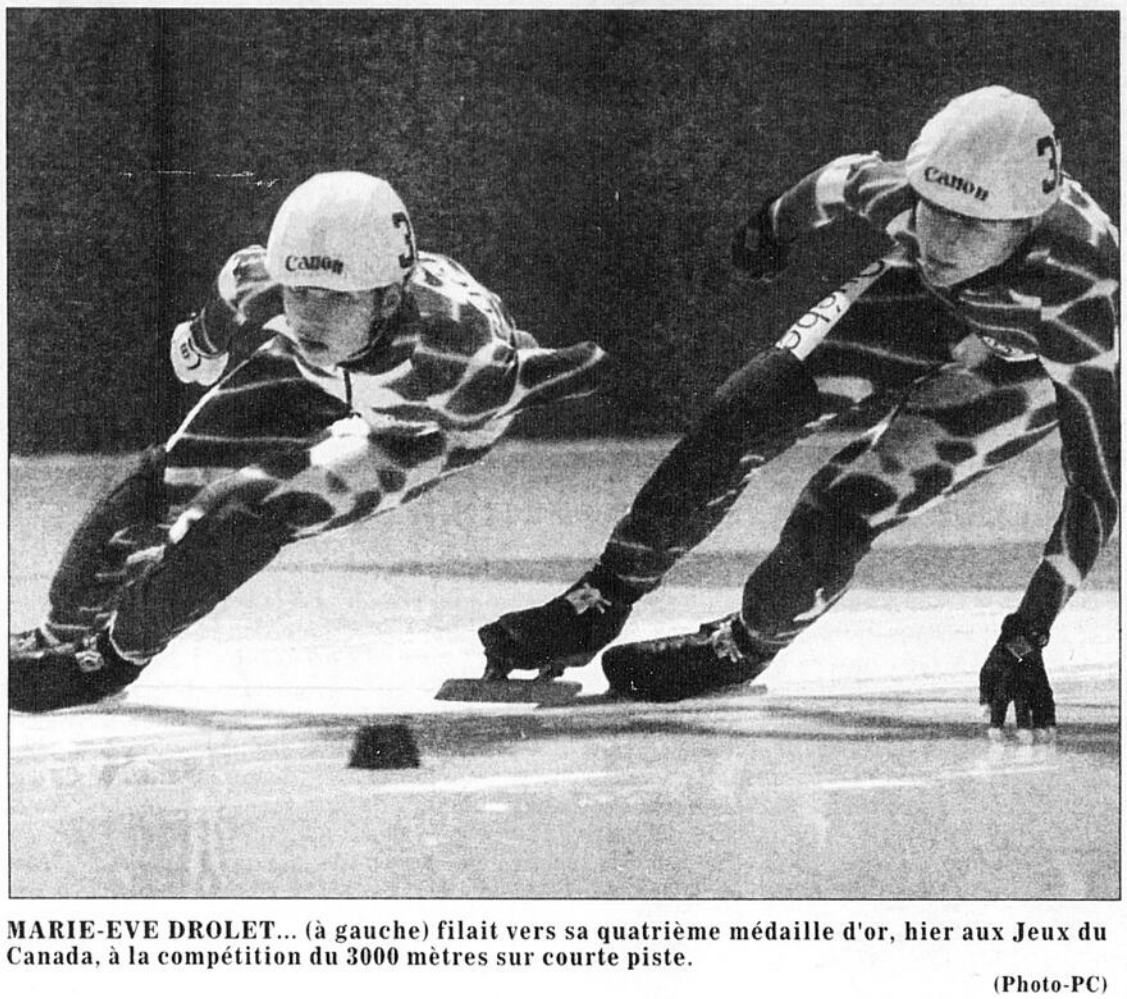
C'est la Norvégienne Liv Grete Skjelbreid qui a remporté le sprint de 7,5 km, hier, avec un chrono de 22 minutes 11,1 secondes. Elle a devancé l'Allemande Katrin Apel (25:12,8) et la Suédoise Magdalena Forsberg (25:22,3).

Les Canadiennes Tuppy Collard, Martine Albert, Nikki Keddie et Inger-Kristin Berg ont respectivement terminé 37e, 53e, 55e et 58e. C'est en compagnie de sa fille Maude que Bédard de Loretteville a tourné une page d'histoire en traversant, à pied, le fil d'arrivée.

«Quand j'ai laissé ma carabine près du champ de tir, puis quand j'ai enlevé mes skis à quelques mètres de l'arrivée, c'était pour marquer définitivement la fin de ma carrière en biathlon. Et j'ai voulu que Maude m'accompagne pour souligner que désormais je pourrai lui consacrer plus de temps.»

Encore l'or aux Jeux du Canada

Et de quatre pour Marie-Eve Drolet!



MARIE-EVE DROLET... (à gauche) filait vers sa quatrième médaille d'or, hier aux Jeux du Canada, à la compétition du 3000 mètres sur courte piste.

(Photo-PC)

Par ROBERT LAFLAMME

CORNER BROOK (PC) - Si la perfection est de ce monde, le Québec l'a atteint en patinage de vitesse courte piste, hier, aux Jeux du Canada.

Des médailles d'or dans les deux relais 3000 mètres et des triplés dans les épreuves féminine et masculine sur 3000 mètres, les patineurs québécois ne pouvaient pas faire mieux.

Marie-Eve Drolet de Laterrière, au Saguenay, a décroché sa quatrième médaille d'or des Jeux, devançant la Trifluvienne Véronique Boucher, qui a remporté sa quatrième médaille des Jeux, et Suzanne Lacelles de Repentigny.

Plus tard, François-Louis Tremblay de Boucherville a mis la main sur une troisième médaille d'or. Monette de Montréal et Brian Jalbert de Laval ont respectivement obtenu l'argent et le bronze.

Les garçons ont profité de la disqualification de l'Ontarien Tyson Heung parce qu'il a bloqué la voie à Monette à quelques mètres de l'arrivée.

«Son geste n'était peut-être pas intentionnel, mais il y a eu contact», a expliqué Monette.

Les huit médailles d'hier additionnées aux 11 amassées dans les deux premières journées de compétition permettent au Québec d'égaler sa récolte des Jeux de 1995.

«A Grande Prairie, le Québec avait aussi eu 19 médailles et trois triplés», a rappelé Alain Beaulieu, médaillé dans le relais.

N'eut été de décisions controversées de l'arbitre en chef Guy Chénard, le Québec aurait amélioré sa marque.

Drolet et Tremblay, deux des meilleurs patineurs juniors au monde, ont été disqualifiés de trois épreuves.

«Je voulais gagner des médailles, mais je n'avais pas un chiffre précis en tête, a affirmé Drolet. J'avais comme objectifs de faire de mon mieux et de m'amuser. C'est réussi sur toute la ligne.»

Drolet, âgée de 17 ans, a souligné avoir quand même ressenti la pression d'exceller en raison de la couverture médiatique, mais elle a apprécié l'atmosphère des Jeux.

«J'ai rencontré beaucoup d'athlètes du Québec et d'autres provinces et j'ai appris beaucoup de choses sur d'autres disciplines sportives.»

Sa coéquipière Boucher devait se pincer pour croire à la semaine de rêve qu'elle venait de conclure.

«Jamais je n'aurais pensé gagner quatre médailles. Je me disais avant de partir que je serais très contente d'en gagner une seule.»

Drolet et Tremblay ont quitté Terre-Neuve, hier soir, pour se rendre à St.Louis, aux Etats-Unis, où se déroulera, demain, les championnats du monde seniors par équipe.

«La compétition se termine sur une bonne note pour moi. Je n'avais pas le choix de me ressaisir à la suite des deux disqualifications du début de semaine. J'étais acculé au mur», a commenté Tremblay, natif d'Alma, au Lac Saint-Jean.

15e édition du Défi du Lac

Vingt-deux attelages prendront le départ

par Roger Tremblay

SAINTE-HEDWIDGE (RT) - Dès 13 h aujourd'hui au quai municipal de Roberval, au moins vingt-deux attelages de chiens de traîneaux se retrouveront sur la ligne de départ pour tenter de remporter les grands honneurs du Défi du Lac, 15e édition.

Hier soir, vingt-deux mushers provenant de tous les coins du Québec, de l'Ontario et même du New-Hampshire, s'étaient officiellement inscrits à ces deux courses de 50 kilomètres chacune dotées d'un montant de 13 000 $ en bourses. En raison du mauvais temps qui sévissait dans certaines régions du Québec, la direction a consenti à accepter d'autres inscriptions ce matin, si besoin est.

Le président Réal Langlais, qui a parcouru le trajet hier en motoneige, a révélé que les sentiers qu'emprunteront les attelages sont en excellentes conditions.

«Il n'y a qu'une seule classe 10 chiens avec un départ de masse de dix attelages à la fois. L'arrivée est prévue au Chalet des Loisirs. Parmi les inscrits, on note la présence de Réal Turmel, vainqueur l'an dernier, Réal Lavoie, Régis Bonneau, Richard Therrien, Annie Gilbert, Jacques Fortin, Pierre Thibodeau, Francis Bélanger, Gino Gauthier pour ne nommer que ceux-là», confie Langlais.

Outre la course d'aujourd'hui, il y aura la Grande nuit au Chalet des Loisirs, organisée par le comité des Loisirs et le club Coureurs des bois avec la participation des Filles d'Isabelle et des Chevaliers de Colomb. Ce soir, ce sera aussi l'occasion de faire l'attribution des prix totalisant plus de 10 000 $ de la Loto-Défi. La soirée de remise des prix se déroulera au club Vison

Ronde novice de Normandin

Maxime Boivin s'offre cinq buts

NORMANDIN (RT) - Maxime Boivin des Panthères de Dolbeau a le compas dans l'oeil. Hier, il a enfilé cinq buts dans une victoire de 11 à 0 de son équipe sur les Taons de Girardville, à la ronde novice de Normandin.

Ses compagnons Jordan Lapointe et Mathieu Lavoie ont marqué chacun trois buts dans ce gain. Dans les autres rencontres au programme en classe prénovice, les Lynx de Mistassini et les Loups de Mistassini ont fait match nul de 4 à 4. Jean-François Savard et Shayne Gauthier ont marqué deux buts pour les Lynx alors que Marie-Christine Savard en faisait autant pour les Loups.

Les Tigres de Mistassini se sont inclinés 5 à 2 devant les Panthères de Roberval grâce au doublé de Etienne Boily. Les Eperviers de Normandin ont eu raison des Rapides de Roberval au pointage de 3 à 1.

Dans le novice B, les Loups blancs de La Tuque ont perdu 3 à 2 devant les Aigles de Normandin en prolongation. Le but gagnant fut celui de Maxime Fortin. Les Lynx de Saint-Félicien ont blanchi les Lynx de Dolbeau 3-0 et enfin, les Loups Bleus de La Tuque ont infligé un revers de 6-0 aux Dauphins de Roberval. Yannick Bernachak y est allé de trois buts dans cette victoire.

Enfin, dans le novice A, les Optimistes de Dolbeau ont réussi un jeu blanc de 3 à 0 aux dépens des Eperviers de Normandin.

Cette 21e édition se poursuit encore aujourd'hui au centre sportif de Normandin.

«Marie-Ève mérite ses récompenses»

– son père Denis Drolet

Par Roger Tremblay

LATERRIERE (RT) - N'essayez pas de trouver parents plus heureux et plus fiers que ceux de Marie-Eve Drolet de Laterrière. Et pour cause, la jeune athlète vient de remporter quatre médailles d'or aux Jeux du Canada à Corner Brook, à Terre-Neuve, et s'apprête à participer dès aujourd'hui aux Championnats du monde de patinage de vitesse à Saint.Louis au Missouri.

Denis Drolet, entrepreneur électricien de son métier, n'en revient pas des performances de sa fille lors de ces jeux. «Je suis surpris et non, dans les circonstances. Elle se préparait pour les Jeux depuis belle lurette et, honnêtement, je m'attendais à ce qu'elle gagne deux médailles d'or. Vous savez, dans ces compétitions, tout se joue en quelques secondes. Une fente dans la glace, un petit moment d'inattention et vous voilà éliminé.»

«Avec une récolte de quatre médailles, comment voulez-vous ne pas être fier. C'est extraordinaire ce qu'elle a fait et je suis très content pour elle. Marie-Eve mérite amplement ce qui lui arrive car elle a travaillé fort, en étant très disciplinée dans tout ce qu'elle entreprend. En ce sens, je ne suis pas surpris de voir ses efforts couronnés de succès», de raconter avec beaucoup d'émotion le paternel.

Cette gloire soudaine obtenue par la jeune patineuse de 17 ans s'est vite répandue dans la région, comme une traînée de poudre.

«Les gens, les amis m'en parlent beaucoup et me prient de la féliciter sans oublier ceux qui prennent la peine de nous téléphoner à la maison. Le téléphone n'a pas dérougi de la semaine mais je dois vous avouer que c'est une sensation très agréable d'accepter ainsi les félicitations en son nom. On sait cependant qu'elle aura la tâche beaucoup plus difficile aux Championnats du monde mais, quoi qu'il arrive, notre fierté envers elle ne diminuera en rien. On a bien hâte de la revoir et de la féliciter à notre tour» de conclure Denis Drolet.

D'abord une question de participation

Les médailles feront figure de bonus

TROIS-RIVIERES (SE) - Chef de mission du Saguenay-Lac-Saint-Jean pour la 34e finale des Jeux du Québec, Stéphane Claveau a repris une célèbre phrase du baron Pierre De Coubertin, hier, à quelques heures de l'ouverture des compétitions.

Cette 34e finale des Jeux du Québec s'amorcera officiellement ce matin dans la grande région de Trois-Rivières.

«Nous espérons bien faire, a signalé le chef de mission en attendant ses protégés à Trois-Rivières. Le principal objectif est de participer. Nous espérons que nos athlètes seront en mesure d'offrir de bonnes performances. Si ces bonnes performances se transforment en médailles, ce sera un bonus.» Officiellement, il n'y a plus de classement des régions aux Jeux du Québec. Officieusement, cette façon de résumer les performances des athlètes existe toujours.

Pour cette raison, il est possible de vous rappeler que le Saguenay-Lac-Saint-Jean a récolté 55 médailles, il y a deux ans, lors de la 32e finale des Jeux du Québec présentée par la MRC Chutes-de-la-Chaudière. Il avait mis la main sur 23 médailles d'or, neuf d'argent et 23 de bronze, ce qui l'avait placé au quatrième rang, derrière Québec, la Rive-Sud et Montréal.

Il y a deux ans, le Saguenay-Lac-Saint-Jean avait principalement fait sa marque en judo (1er), patinage de vitesse (2e), hockey (2e) et haltérophilie (3e).

Cette année, la délégation du Saguenay-Lac-Saint-Jean compte 155 athlètes et 36 accompagnateurs. Les 69 athlètes et 17 accompagnateurs inscrits au premier bloc de la finale provinciale ont fait leur entrée à Trois-Rivières, en fin d'après-midi, hier.

Au même titre que leurs collègues des autres régions, ils participeront à la cérémonie d'ouverture des Jeux, ce matin, au stade de Trois-Rivières.

Ils n'auront cependant surtout pas le temps de rester accrochés à la magie du spectacle. Les compétitions s'ouvriront dès le début de l'après-midi.

Le premier bloc de la finale provinciale regroupe les athlètes de curling, gymnastique, judo, patinage artistique, plongeon, ringuette, ski de fond, tennis de table et kin-ball (sport de démonstration). Le Saguenay-Lac-Saint-Jean sera représenté à tous les niveaux, sauf en ringuette et kin-ball. «Il n'y a plus de ringuette dans la région, a rappelé Stéphane Claveau. C'est le hockey féminin qui a pris de la popularité. En plus de la ringuette, nous ne sommes pas représentés dans les deux sports de démonstration inscrits aux Jeux de Trois-Rivières, le kin-ball et les quilles.»

FLAMME - Yves Carpentier, des Jeux du Québec à Trois-Rivières, et Jean-Claude Lindsay, du comité organisateur pour les Jeux à Alma, sont entourés des mascottes Frisquet (gauche) et Alexis.
(Photo Steeve Tremblay)

Ouverture officielle

Marc-André Gagnon portera le drapeau du Saguenay–Lac-St-Jean

TROIS-RIVIERES (SE) - L'Almatois Marc-André Gagnon portera le drapeau du Saguenay-Lac-Saint-Jean, ce matin, lors de l'ouverture officielle de la 34e finale provinciale des Jeux du Québec, au stade de Trois-Rivières.

Marc-André Gagnon a été sélectionné par les membres de la mission du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Deux points ont milité en sa faveur. Dans un premier temps, les dirigeants de la délégation régionale anticipent de bons résultats pour ce judoka. Le fait qu'il représente la ville (Alma) qui accueillera la 35e finale provinciale des Jeux du Québec, en août prochain, a aussi été pris en considération.

«Je l'ai su ce matin (hier), juste avant de partir. Je ne m'y attendais pas vraiment. Je trouve que c'est un bel honneur», a signalé celui qui a dominé le championnat canadien dans sa catégorie, l'an dernier, et qui a obtenu un résultat similaire lors d'une rencontre internationale à Toronto. A Trois-Rivières, il posera les pieds sur le tatami, dimanche. Il sera évidemment le grand favori chez les moins de 54 kilos...

Les dirigeants des Jeux du Québec à Trois-Rivières souhaitaient obtenir l'appui de 3500 bénévoles. Ils en ont trouvés 4200 pour assurer la bonne marche de l'événement. Même la réceptionniste de l'hôtel est bénévole...

Paraît que Trois-Rivières innovera, ce matin, en présentant les cérémonies d'ouverture des Jeux du Québec d'hiver à l'extérieur. Hier après-midi, les ouvriers mettaient la dernière touche à la scène et à la surface qui accueillera les athlètes. Si Environnement Canada avait annoncé des conditions particulièrement difficiles pour ce matin, la fête aurait été présentée entre les quatre murs du Colisée de Trois-Rivières...

Puisqu'on n'arrête pas le progrès, la finale provinciale des Jeux du Québec à Trois-Rivières a son propre site sur le réseau Internet. Les habitués pourront y trouver tous les résultats à compter de ce soir. Je vous donne l'adresse: www.uqtr.uquebec.ca/Jeux Quebec...

Dans les coulisses des Jeux

Les Almatois prennent des notes

SERGE EMOND
semond@lequotidien.com

TROIS-RIVIERES (SE) - La fébrilité que connaît le Grand Trois-Rivières présentement, Alma la vivra à son tour dans environ cinq mois.

Il n'est donc pas surprenant de constater que la ville qui accueillera la 35e finale provinciale des Jeux du Québec, en août prochain, est actuellement représentée par une dizaine de personnes en Mauricie.

Pour ces personnes, les Jeux de Trois-Rivières sont plus qu'un événement sportif et culturel. Ils représentent surtout une occasion extraordinaire de surveiller ce qui se passera jusqu'au 14 mars et de prendre des notes, beaucoup de notes. Pour cette raison, les Jean-Claude Lindsay, Réjean Couture et Lucille Gagnon, pour ne nommer que ceux-là, sont accompagnés à Trois-Rivières par les bénévoles responsables de l'accréditation et de la cérémonie d'ouverture des Jeux d'Alma.

Tous les représentants des comités des Jeux d'été à Alma passeront quelques heures à Trois-Rivières d'ici la fin de la 34e finale provinciale. Nous vous en reparlerons...

Cinq personnes associées de près aux Jeux d'Alma, France Tremblay, Hélène Bilodeau, Emile Hudon, Eric Gagnon et Sylvain Gagnon, font carrément partie de la mission du Saguenay-Lac-Saint-Jean à Trois-Rivières.

Parmi les douze personnes qui composent la mission régionale, seulement trois, Emile Hudon (-adjoint au chef de mission), Pierre-André Brosseau (hébergement) et Martine Castellon (missionnaire), ont déjà vécu l'expérience d'une finale provinciale. Les autres découvriront le monde des Jeux du Québec au fil des jours.

Une première

Si les Jeux de Trois-Rivières sont importants pour Alma, ils représentent également une étape peu négligeable pour le Regroupement loisirs et sports du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Depuis le mois d'août 1998, cet organisme est responsable des sports et loisirs dans la région. Préparer la représentation du Saguenay-Lac-Saint-Jean aux Jeux du Québec de Trois-Rivières est un travail qui a été confié à Stéphane Claveau, le 23 novembre dernier.

«Les Jeux du Québec représentent un bon bateau mais je pense que tout s'est bien déroulé, assure le chef de mission du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Ce travail appartenait auparavant au Conseil régional des loisirs. Nous avons beaucoup travaillé avec les anciens documents que nous avions à notre disposition.

«Depuis que le RLS est en place, on peut dire que les Jeux du Québec ont représenté un dossier majeur, au même titre que le colloque régional sur l'avenir des loisirs et du sport et une activité culturelle.»

15 ANS DE SUCCÈS

Il y a 15 ans, Chrysler réinventait l'automobile familiale avec l'Autobeaucoup. Depuis ce temps, année après année, la mini-fourgonnette Chrysler est demeurée la plus vendue au pays. Aujourd'hui, votre concessionnaire Chrysler vous offre la mini-fourgonnette Édition 15e anniversaire.

Mini-fourgonnette Chrysler Édition 15e anniversaire, série Platine,

modèle à empattement court, ensemble 26T

Insignes spéciaux 15e anniversaire, série Platine • Couleur extérieure exclusive platine éclatant • Glaces à écran solaire • Moteur V6 de 3,0 litres • Transmission automatique à quatre rapports • Climatiseur • Deux portes coulissantes • Lève-glaces, rétroviseurs et verrouillage électriques • Sièges pour sept passagers • Sièges à roulettes Easy Out^MC • Régulateur de vitesse • Radio AM/FM stéréo • Essuie-glace de lunette arrière • Verrous arrière à l'épreuve des enfants • Poutres de protection dans les portes • Plein d'essence†

Vous pouvez également vous procurer le modèle à empattement long de la mini-fourgonnette Chrysler Édition 15e anniversaire.

AUCUN COMPTANT

377 $* **PAR MOIS**

Aucun dépôt de sécurité. **Location, terme de 36 mois.**
Taxe sur le climatiseur, transport et préparation inclus.

COMPTANT	MENSUALITÉ
0 $	377 $*
1 390 $**	337 $*
3 565 $**	273 $*

CHRYSLER Dodge Camions Dodge | CHRYSLER Plymouth Jeep

Seulement chez votre concessionnaire Chrysler.

*Tarifs mensuels établis d'après la description du véhicule ci-dessus avec ensemble 26T + GKD + AAA + AAF + couleur extérieure platine. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Sous réserve de l'approbation de Crédit Chrysler Canada ltée. Le premier versement sera exigé. Location pour usage personnel. Le locataire est responsable du kilométrage excédentaire après 61 200 km, au taux de 12 c le km. Rachat non requis. Offres d'une durée limitée chez les concessionnaires participants. Le concessionnaire peut louer à prix moindre, jusqu'à épuisement des stocks. **Comptant initial ou échange équivalent. †Plein d'essence avec chaque achat ou location d'un modèle neuf 1999.

Association publicitaire des concessionnaires Chrysler inc.

CHRYSLER